

## Výnos

### Ministerstva hospodárstva Slovenskej republiky

č. 3/2007

z 11. októbra 2007,

**ktorým sa mení a dopĺňa výnos Ministerstva hospodárstva Slovenskej republiky  
č. 2/2002 na vykonanie zákona č. 163/2001 Z. z. o chemických látkach a chemických  
prípravkoch v znení neskorších predpisov**

Ministerstvo hospodárstva Slovenskej republiky podľa § 3 ods. 4, § 14 ods. 4 a § 24 ods. 8 zákona č. 163/2001 Z. z. o chemických látkach a chemických prípravkoch v znení zákona č. 308/2005 Z. z. ustanovuje:

#### Čl. I

Výnos Ministerstva hospodárstva Slovenskej republiky č. 2/2002 na vykonanie zákona č. 163/2001 Z. z. o chemických látkach a chemických prípravkoch v znení výnosu č. 2/2005 a výnosu č. 1/2006 sa mení a dopĺňa takto:

1. V prílohe č. 1 Tabuľka A znie:

#### **„TABUĽKA A**

#### **ZOZNAM CHEMICKÝCH PRVKOV ZORADENÝCH PODĽA ATÓMOVÝCH ČÍSIEL (Z)**

Z	Symbol	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	EN	FR	IT	LV
1	H	ВОДОРОД	HIDRÓGENO	VODÍK	HYDROGEN	WASSERSTOFF	VESINIK	ΥΔΡΟΓΟΝΟ	HYDROGEN	HYDROGÈNE	IDROGENO	ŪDEŅRADIS
2	He	ХЕЛИЙ	HELIO	HELIUM	HELIUM	HELIUM	HEELIUM	ΉΛΙΟ	HELIUM	HÉLIUM	ELIO	HĒLIJS
3	Li	ЛИТИЙ	LITIO	LITHIUM	LITHIUM	LITHIUM	LITIUM	ΛΙΘΙΟ	LITHIUM	LITHIUM	LITIO	LITIJS
4	Be	БЕРИЛИЙ	BERILIO	BERYLLIUM	BERYLLIUM	BERYLLIUM	BERÜLLIUM	ΒΗΡΥΛΛΙΟ	BERYLLIUM	BÉRYLLIUM (GLUCINIUM)	BERILLIO	BERILIJS
5	B	БОР	BORO	BOR	BOR	BOR	BOOR	ΒΟΡΙΟ	BORON	BORE	BORO	BORS
6	C	ВЪГЛЕРОД	CARBONO	UHLÍK	CARBON (KULSTOF)	KOHLENS TOFF	SÜSINIK	ΑΝΘΡΑΚΑΣ	CARBON	CARBONE	CARBONIO	OGLEKLIS
7	N	АЗОТ	NITRÓGENO	DUSÍK	NITROGEN	STICKSTOFF	LÄMMASTIK	ΑΖΩΤΟ	NITROGEN	AZOTE	AZOTO	SLĀPEKLIS
8	O	КИСЛОРОД	OXÍGENO	KYSLÍK	OXYGEN (ILT)	SAUERSTOFF	HAPNIK	ΟΞΥΓΟΝΟ	OXYGEN	OXYGÈNE	OSSIGENO	SKĀBEKLIS
9	F	ФЛУОР	FLÚOR	FLUOR	FLUOR	FLUOR	FLUOR	ΦΘΟΡΙΟ	FLUORINE	FLUOR	FLUORO	FLUORS
10	Ne	НЕОН	NEÓN	NEON	NEON	NEON	NEON	NEON	NEON	NÉON	NEON	NEONS
11	Na	НАТРИЙ	SODIO	SODÍK	NATRIUM	NATRIUM	NAATRIUM	ΝΑΤΡΙΟ	SODIUM	SODIUM	SODIO	NĀTRIJS
12	Mg	МАГНЕЗИЙ	MAGNESIO	HOŘČÍK	MAGNESIUM	MAGNESIUM	MAGNEESIUM	ΜΑΓΝΗΣΙΟ	MAGNESIUM	MAGNÉSIUM	MAGNESIO	MAGNIJS
13	Al	АЛУМИНИЙ	ALUMINIO	HLINÍK	ALUMINIUM	ALUMINIUM	ALUMINIUM	ΑΡΓΙΛΛΙΟ	ALUMINIUM	ALUMINIUM	ALLUMINIO	ALUMĪNIJS
14	Si	СИЛИЦИЙ	SILICIO	KŘEMÍK	SILICIUM	SILICIUM	RĀNI	ΠΥΡΙΤΙΟ	SILICON	SILICIUM	SILICIO	SILĪCIJS
15	P	ФОСФОР	FÓSFORO	FOSFOR	PHOSPHOR	PHOSPHOR	FOSFOR	ΦΩΣΦΟΡΟΣ	PHOSPHORUS	PHOSPHORE	FOSFORO	FOSFORS
16	S	СЯРА	AZUFRE	SÍRA	SVOVL	SCHWEFEL	VĀĀVEL	ΘΕΙΟΝ	SULPHUR	SOUFRE	ZOLFO	SĒRS
17	Cl	ХЛОР	CLORO	CHLOR	CHLOR	CHLOR	KLOOR	ΧΛΩΡΙΟ	CHLORINE	CHLORE	CLORO	HLORS
18	Ar	АРГОН	ARGÓN	ARGON	ARGON	ARGON	ARGOON	ΑργΟ	ARGON	ARGON	ARGON	ARGONS

Z	Symbol	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	EN	FR	IT	LV
19	K	КАЛИЙ	POTASIO	DRASLÍK	KALIUM	KALIUM	KAALIUM	ΚΑΛΙΟ	POTASSIUM	POTASSIUM	POTASSIO	KĀLIJS
20	Ca	КАЛЦИЙ	CALCIO	VÁPŇÍK	CALCIUM	CALCIUM	KALTSIUM	ΑΞΒΕΣΤΙΟ	CALCIUM	CALCIUM	CALCIO	KALCIJS
21	Sc	СКАНДИЙ	ESCANDIO	SKANDIUM	SCANDIUM	SCANDIUM	SKANDIUM	ΣΚΑΝΔΙΟ	SCANDIUM	SCANDIUM	SCANDIO	SKANDIJS
22	Ti	ТИТАН	TITANIO	TITAN	TITAN	TITAN	TITAN	ΤΙΤΑΝΙΟ	TITANIUM	TITANE	TITANIO	TITĀNS
23	V	ВАНАДИЙ	VANADIO	VANAD	VANADIUM	VANADIUM	VANAADIUM	ΒΑΝΑΔΙΟ	VANADIUM	VANADIUM	VANADIO	VANĀDIJS
24	Cr	ХРОМ	CROMO	CHROM	CHROM	CHROM	KROOM	ΧΡΩΜΙΟ	CHROMIUM	CHROME	CROMO	HROMS
25	Mn	МАНГАН	MANGANESO	MANGAN	MANGAN	MANGAN	MANGAAN	ΜΑΓΓΑΝΙΟ	MANGANES E	MANGANÈSE	MANGANES E	MANGĀNS
26	Fe	ЖЕЛЯЗО	HIERRO	ŽELEZO	JERN	EISEN	RAUD	ΣΙΔΗΡΟΣ	IRON	FER	FERRO	DZELZS
27	Co	КОБАЛТ	COBALTO	KOBALT	COBALT	KOBALT	KOOBALT	ΚΟΒΑΛΤΙΟ	COBALT	COBALT	COBALTO	KOBALTS
28	Ni	НИКЕЛ	NÍQUEL	NIKL	NIKKEL	NICKEL	NIKKEL	ΝΙΚΕΛΙΟ	NICKEL	NICKEL	NICHEL	NIĶELIS
29	Cu	МЕД	COBRE	MĚĎ	KOBBER	KUPFER	VASK	ΧΑΛΚΟΣ	COPPER	CUIVRE	RAME	VARŠ
30	Zn	ЦИНК	ZINC	ZINEK	ZINK	ZINK	TSINK	ΨΕΥΔΑΡΓΥΡΟΣ	ZINC	ZINC	ZINCO	CINKS
31	Ga	ГАЛИЙ	GALIO	GALLIUM	GALLIUM	GALLIUM	GALLIUM	ΓΑΛΛΙΟ	GALLIUM	GALLIUM	GALLIO	GALLIJS
32	Ge	ГЕРМАНИЙ	GERMANIO	GERMANIUM	GERMANIUM	GERMANIUM	GERMAANIUM	ΓΕΡΜΑΝΙΟ	GERMANIUM	GERMANIUM	GERMANIO	GERMĀNIJS
33	As	АРСЕН	ARSÉNICO	ARSEN	ARSEN	ARSEN	ARSEEN	ΑΡΣΕΝΙΚΟ	ARSENIC	ARSENIC	ARSENICO	ARSĒNS
34	Se	СЕЛЕНИЙ	SELENIO	SELEN	SELEN	SELEN	SELEEN	ΣΕΛΗΝΙΟ	SELENIUM	SÉLÉNIUM	SELENIO	SELĒNS
35	Br	БРОМ	BROMO	BROM	BROM	BROM	BROOM	ΒΡΩΜΙΟ	BROMINE	BROME	BROMO	BROMS
36	Kr	КРИПТОН	CRIPCIÓN	KRYPTON	KRYPTON	KRYPTON	KRÜPTOON	ΚΡΥΠΤΟ	KRYPTON	KRYPTON	KRYPTON	KRIPTONS

Z	Symbol	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	EN	FR	IT	LV
37	Rb	РУБИДИЙ	RUBIDIO	RUBIDIUM	RUBIDIUM	RUBIDIUM	RUBIDIUM	ΡΟΥΒΗΔΙΟ	RUBIDIUM	RUBIDIUM	RUBIDIO	RUBĪDIJS
38	Sr	СТРОНЦИЙ	ESTRONCIO	STRONCIUM	STRONTIUM	STRONTIUM	STRONTSIUM	ΣΤΡΟΝΤΙΟ	STRONTIUM	STRONTIUM	STRONZIO	STRONCIJS
39	Y	ИТРИЙ	ITRIO	YTTRIUM	YTTRIUM	YTTRIUM	ŪTRIUM	ΥΤΤΡΙΟ	YTTRIUM	YTTRIUM	ITTRIO	ITRIJS
40	Zr	ЦИРКОНИЙ	CIRCONIO	ZIRKONIUM	ZIRCONIUM	ZIRKON	TSIRKONIUM	ΖΙΡΚΟΝΙΟ	ZIRCONIUM	ZIRCONIUM	ZIRCONIO	CIRKONIJS
41	Nb	НИОБИЙ	NIOBIO	NIOB	NIOBIUM	NIOB	NIOBIUM	ΝΙΟΒΙΟ	NIOBIUM	NIOBIUM	NIOBIO	NIOBIJS
42	Mo	МОЛИБДЕН	MOLIBDENO	MOLYBDEN	MOLYBDEN	MOLYBDÄN	MOLÜBDEEN	ΜΟΛΥΒΔΕΝΙΟ	MOLYBDENUM	MOLYBDÈNE	MOLIBDENIO	MOLIBDĒNS
43	Tc	ТЕХНЕЦИЙ	TECNECIO	TECHNECIUM	TECHNETIUM	TECHNETIUM	TEHNEETSIUM	ΤΕΧΝΗΤΙΟ	TECHNETIUM	TECHNETIUM	TECNEZIO	TEHNĒCIJS
44	Ru	РУТЕНИЙ	RUTENIO	RUTHENIUM	RUTHENIUM	RUTHENIUM	RUTEENIUM	ΡΟΥΘΗΝΙΟ	RUTHENIUM	RUTHÉNIUM	RUTENIO	RUTĒNIJS
45	Rh	РОДИЙ	RODIO	RHODIUM	RHODIUM	RHODIUM	ROODIUM	ΡΟΔΙΟ	RHODIUM	RHODIUM	RODIO	RODIJS
46	Pd	ПАЛАДИЙ	PALADIO	PALLADIUM	PALLADIUM	PALLADIUM	PALLADIUM	ΠΑΛΛΑΔΙΟ	PALLADIUM	PALLADIUM	PALLADIO	PALLĀDIJS
47	Ag	СРЕБРО	PLATA	STRĚBRO	SØLV	SILBER	HÖBE	ΑΡΓΥΡΟΣ	SILVER	ARGENT	ARGENTO	SUDRABS
48	Cd	КАДМИЙ	CADMIO	KADMIUM	CADMIUM	CADMIUM	KAADIUM	ΚΑΔΜΙΟ	CADMIUM	CADMIUM	CADMIO	KADMIJS
49	In	ИНДИЙ	INDIO	INDIUM	INDIUM	INDIUM	INDIUM	ΙΝΔΙΟ	INDIUM	INDIUM	INDIO	INDIJS
50	Sn	КАЛАЙ	ESTAÑO	CÍN	TIN	ZINN	TINA	ΚΑΣΣΙΤΕΡΟΣ	TIN	ÉTAIN	STAGNO	ALVA
51	Sb	АНТИМОН	ANTIMONIO	ANTIMON	ANTIMON	ANTIMON	ANTIMON	ΑΝΤΙΜΟΝΙΟ	ANTIMONY	ANTIMOINE	ANTIMONIO	ANTIMONS
52	Te	ТЕЛУР	TELURIO	TELLUR	TELUR	TELLUR	TELLUUR	ΤΕΛΛΟΥΡΙΟ	TELLURIUM	TELLURE	TELLURIO	TELŪRS
53	I	ЙОД	YODO	JOD	JOD	JOD	JOOD	ΙΩΔΙΟ	IODINE	IODE	IODIO	JODS
54	Xe	КСЕНОН	XENÓN	XENON	XENON	XENON	KSENOON	ΞΕΝΟ	XENON	XÉNON	XENON	KSENONS

Z	Symbol	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	EN	FR	IT	LV
55	Cs	ЦЕЗИЙ	CESIO	CESIUM	CÆSIUM	CAESIUM	TSEESIUM	ΚΑΤΣΙΟ	CAESIUM	CÉSIUM	CESIO	CĒZIJS
56	Ba	БАРИЙ	BARIO	BARYUM	BARIUM	BARIUM	BAARIUM	ΒΑΡΙΟ	BARIUM	BARYUM	BARIO	BĀRIJS
57	La	ЛАНТАН	LANTANO	LANTHAN	LANTHAN	LANTHAN	LANTAAN	ΛΑΝΘΑΝΙΟ	LANTHANUM	LANTHANE	LANTANIO	LANTĀNS
58	Ce	ЦЕРИЙ	CERIO	CER	CERIUM	CER	TSEERIUM	ΔΗΜΗΤΡΙΟ	CERIUM	CÉRIUM	CERIO	CĒRIJS
59	Pr	ПРАЗЕОДИМ	PRASEODIMIO	PRASEODYM	PRASEODYM	PRASEODYM	PRASEODŪM	ΠΡΑΣΕΟΔΥΜΙΟ	PRASEODYMIUM	PRASÉODYME	PRASEODIMIO	PRAZEODĪMS
60	Nd	НЕОДИМ	NIODIMIO	NEODYM	NEODYM	NEODYM	NEODŪM	ΝΕΟΔΥΜΙΟ	NEODYMIUM	NÉODYME	NEODIMIO	NEODĪMS
61	Pm	ПРОМЕТИЙ	PROMETIO	PROMETHIUM	PROMETHIUM	PROMETHIUM	PROMEETIUM	ΠΡΟΜΗΘΕΙΟ	PROMETHIUM	PROMÉTHIUM	PROMEZIO	PROMETIJS
62	Sm	САМАРИЙ	SAMARIO	SAMARIUM	SAMARIUM	SAMARIUM	SAMAARIUM	ΣΑΜΑΡΙΟ	SAMARIUM	SAMARIUM	SAMARIO	SAMĀRIJS
63	Eu	ЕВРОПИЙ	EUROPIO	EUROPIUM	EUROPIUM	EUROPIUM	EUROOPIUM	ΕΥΡΩΠΙΟ	EUROPIUM	EUROPIUM	EUROPIO	EIROPIJS
64	Gd	ГАДОЛИНИЙ	GADOLINIO	GADOLINIUM	GADOLINIUM	GADOLINIUM	GADOLIINIUM	ΓΑΔΟΛΙΝΙΟ	GADOLINIUM	GADOLINIUM	GADOLINIO	GADOLĪNIJS
65	Tb	ТЕРБИЙ	TERBIO	TERBIUM	TERBIUM	TERBIUM	TERBIUM	ΤΕΡΒΙΟ	TERBIUM	TERBIUM	TERBIO	TERBIJS
66	Dy	ДИСПРОСИЙ	DISPROSIO	DYSPROSIUM	DYSPROSIUM	DYSPROSIUM	DŪSPROOSIUM	ΔΥΣΠΡΟΣΙΟ	DYSPROSIUM	DYSPROSIUM	DISPROSIO	DISPROZIJS
67	Ho	ХОЛМИЙ	HOLMIO	HOLMIUM	HOLMIUM	HOLMIUM	HOLMIUM	ΌΛΜΙΟ	HOLMIUM	HOLMIUM	OLMIO	HOLMIJS
68	Er	ЕРБИЙ	ERBIO	ERBIUM	ERBIUM	ERBIUM	ERBIUM	ΈΡΒΙΟ	ERBIUM	ERBIUM	ERBIO	ERBIJS
69	Tm	ТУЛИЙ	TULIO	THULIUM	THULIUM	THULIUM	TUULIUM	ΘΟΥΛΙΟ	THULIUM	THULIUM	TULIO	TŪLIJS
70	Yb	ИТЕРБИЙ	ITERBIO	YTTERBIUM	YTTERBIUM	YTTERBIUM	ŪTERBIUM	ΥΤΤΕΡΒΙΟ	YTTERBIUM	YTTERBIUM	ITTERBIO	ITERBIJS
71	Lu	ЛЮТЕЦИЙ	LUTECIO	LUTECIUM	LUTETIUM	LVTÉCIUM	LUTEETSIUM	ΛΟΥΤΗΤΙΟ	LUTETIUM	LUTÉCIUM	LUTEZIO	LUTĒCIJS
72	Hf	ХАФНИЙ	HAFNIO	HAFNIUM	HAFNIUM	HAFNIUM	HAFNIUM	ΆΦΝΙΟ	HAFNIUM	HAFNIUM	AFNIO	HAFNIJS

Z	Symbol	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	EN	FR	IT	LV
73	Ta	ΤΑΝΤΑΛ	TÁNTALO	TANTAL	TANTAL	TANTAL	TANTAAL	ΤΑΝΤΑΛΙΟ	TANTALUM	TANTALE	TANTALIO	TANTĀLS
74	W	ΒΟΛΦΡΑΜ	VOLFRAMIO	WOLFRAM	WOLFRAM	WOLFRAM	VOLFRAM	ΒΟΛΦΡΑΜΙΟ (ΤΟΥΓΚΟΤΕΝΙΟ)	TUNGSTEN	TUNGSTÈNE	TUNGSTEN O	VOLFRAMS
75	Re	ΡΕΝΙΥ	RENIO	RHENIUM	RHENIUM	RHENIUM	REENIUM	ΡΗΝΙΟ	RHENIUM	RHÉNĪUM	RENIO	RĒNIJS
76	Os	ΟΣΜΙΥ	OSMIO	OSMIUM	OSMIUM	OSMIUM	OSMIUM	ΌΣΜΙΟ	OSMIUM	OSMIUM	OSMIO	OSMIJS
77	Ir	ΙΡΙΔΙΥ	IRIDIO	IRIDIUM	IRIDIUM	IRIDIUM	IRIIDIUM	ΙΡΙΔΙΟ	IRIDIUM	IRIDIUM	IRIDIO	IRĪDIJS
78	Pt	ΠΛΑΤΙΝΑ	PLATINO	PLATINA	PLATIN	PLATIN	PLAATINA	ΛΕΥΚΟΧΡΥΣΟΣ	PLATINUM	PLATINE	PLATINO	PLATĪNS
79	Au	ΖΛΑΤΟ	ORO	ZLATO	GULD	GOLD	KULD	ΧΡΥΣΟΣ	GOLD	OR	ORO	ZELTS
80	Hg	ΖΙΒΑΚ	MERCURIO	RTUŤ	KVIKSØLV	QUECKSILBER	ELAVHÖBE	ΥΔΡΑΡΓΥΡΟΣ	MERCURY	MERCURE	MERCURIO	DZĪVSUDRAB S
81	Tl	ΤΑΛΙΥ	TALIO	THALLIUM	THALIUM	THALLIUM	TALLIUM	ΘΑΛΛΙΟ	THALLIUM	THALLIUM	TALLIO	TALLIJS
82	Pb	ΟΛΟΒΟ	PLOMO	OLOVO	BLY	BLEI	PLII	ΜΟΛΥΒΔΟΣ	LEAD	PLOMB	PIOMBO	SVINS
83	Bi	ΒΙΣΜΥΤ	BISMUTO	BISMUT	BISMUTH	WISMUTH	VISMUT	ΒΙΣΜΟΥΘΙΟ	BISMUTH	BISMUTH	BISMUTO	BISMUTS
84	Po	ΠΟΛΟΝΙΥ	POLONIO	POLONIUM	PLONIUM	POLONIUM	POLOONIUM	ΠΟΛΩΝΙΟ	POLONIUM	POLONIUM	POLONIO	POLONIJS
85	At	ΑΣΤΑΤ	ASTATO	ASTAT	ASTAT	ASTAT	ASTAAT	ΑΣΤΑΤΙΟ	ASTATINE	ASTATE	ASTATO	ASTATS
86	Rn	ΡΑΔΟΝ	RADÓN	RADON	RADON	RADON	RADOON	ΡΑΔΩΝΙΟ	RADON	RADON	RADON	RADONS
87	Fr	ΦΡΑΝΤΣΙΥ	FRANCIO	FRANCIUM	FRANCIUM	FRANCIUM	FRANTSIUM	ΦΡΑΓΚΙΟ	FRANCIUM	FRANCIUM	FRANCIO	FRANCIJS
88	Ra	ΡΑΔΙΥ	RADIO	RADIUM	RADIUM	RADIUM	RAADIUM	ΡΑΔΙΟ	RADIUM	RADIUM	RADIO	RĀDIJS
89	Ac	ΑΚΤΙΝΙΥ	ACTINIO	AKTINIUM	ACTINIUM	ACTINIUM	AKTIINIUM	ΑΚΤΙΝΙΟ	ACTINIUM	ACTINIUM	ATTINIO	AKTĪNIJS
90	Th	ΤΟΡΙΥ	TORIO	THORIUM	THORIUM	THORIUM	TOORIUM	ΘΟΡΙΟ	THORIUM	THORIUM	TORIO	TORIJS

Z	Symbol	BG	ES	CS	DA	DE	ET	EL	EN	FR	IT	LV
91	Pa	ПРОТАКТИНИЙ	PROTACTINIO	PROTACTINIUM	PROTACTINIUM	PROTACTINIUM	PROTAKTIINIUM	ΠΡΩΤΑΚΤΙΝΙΟ	PROTACTINIUM	PROTACTINIUM	PROTOATTINIO	PROTAKTĪNIJS
92	U	УРАН	URANIO	URAN	URAN	URAN	URAN	ΟΥΡΑΝΙΟ	URANIUM	URANIUM	URANIO	URĀNS
93	Np	НЕПТУНИЙ	NEPTUNIO	NEPTUNIUM	NEPTUNIUM	NEPTUNIUM	NEPTUUNIUM	ΝΕΠΤΟΥΝΙΟ (ΠΟΣΕΙΔΩΝΙΟ)	NEPTUNIUM	NEPTUNIUM	NETTUNIO	NEPTŪNIJS
94	Pu	ПЛУТОНИЙ	PLUTONIO	PLUTONIUM	PLUTONIUM	PLUTONIUM	PLUTOONIUM	ΠΛΟΥΤΩΝΙΟ	PLUTONIUM	PLUTONIUM	PLUTONIO	PLUTONIJS
95	Am	АМЕРИЦИЙ	AMERICIO	AMERICIUM	AMERICIUM	AMERICIUM	AMERIITSIUM	ΑΜΕΡΙΚΙΟ	AMERICIUM	AMÉRICIUM	AMERICIO	AMERĪCIJS
96	Cm	КЮРИЙ	CURIO	CURIUM	CURIUM	CURIUM	KUURIUM	ΚΙΟΥΡΙΟ	CURIUM	CURIUM	CURIO	KIRIJS
97	Bk	БЕРКЛИЙ	BERKELIO	BERKELIUM	BERKELIUM	BERKELIUM	BERKEELIUM	ΜΠΕΡΚΕΛΙΟ	BERKELIUM	BERKÉLIUM	BERKELIO	BERKLIJS
98	Cf	КАЛИФОРНИЙ	CALIFORNIO	KALIFORNIUM	CALIFORNIUM	CALIFORNIUM	KALIFORNIUM	ΚΑΛΙΦΟΡΝΙΟ	CALIFORNIUM	CALIFORNIUM	CALIFORNIO	KALIFORNIJS
99	Es	АЙНЦАЙНИЙ	EINSTENIO	EINSTEINIUM	EINSTEINIUM	EINSTEINIUM	EINSTEINIUM	ΑΪΝΣΤΑΝΙΟΝ	EINSTEINIUM	EINSTEINIUM	EINSTENIO	EINŠTEINIJS
100	Fm	ФЕРМИЙ	FERMIO	FERMIUM	FERMIUM	FERMIUM	FERMIUM	ΦΕΡΜΙΟ	FERMIUM	FERMIUM	FERMIO	FERMIJS
101	Md	МЕНДЕЛЕВИЙ	MENDELEVIO	MENDELEVIUM	MENDELEVIUM	MENDELEVIUM	MENDELEEVUM	ΜΕΝΤΕΛΕΒΙΟ	MENDELEVIUM	MENDÉLÉVIUM	MENDELEVIO	MENDEĻEVIJS
102	No	НОБЕЛИЙ	NOBELIO	NOBELIUM	NOBELIUM	NOBELIUM	NOBEELIUM	ΝΟΜΠΕΛΙΟ	NOBELIUM	NOBÉLIUM	NOBELIO	NOBĒLIJS
103	Lw	ЛОУРЕНС ИЙ	LAURENCIO	LAWRENCIUM	LAWRENTIUM	LAWRENTIUM	LAVRENTSIUM	ΛΑΥΡΕΝΣΙΟ	LAWRENCIUM	LAWRENCIUM	LAWRENCIO	LOURENSIJS





Z	Symbol	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV
1	H	VANDENILIS	HIDROGÉN	IDROĢENU	WATERSTOF	WODÓR	HIDROGÉNIO	HIDROGEN	VODÍK	VODIK	VETY	VÄTE
2	He	HELIS	HÉLIUM	ELJU	HELIUM	HEL	HÉLIO	HELIU	HÉLIUM	HELIJ	HELIUM	HELIUM
3	Li	LITIS	LÍTIUM	LITJU	LITHIUM	LIT	LÍTIO	LITIU	LÍTIUM	LITIJ	LITIUM	LITIUM
4	Be	BERILIS	BERILLIUM	BERILLJU	BERYLLIUM	BERYL	BERÍLIO	BERILIU	BERÝLIUM	BERILIJ	BERYLLIUM	BERYLLIUM
5	B	BORAS	BÓR	BORON	BOOR	BOR	BORO	BOR	BÓR	BOR	BOORI	BOR
6	C	ANGLIS	SZÉN	KARBONJU	KOOLSTOF	WĘGIEL	CARBONO	CARBON	UHLÍK	OGLJIK	HIILI	KOL
7	N	AZOTAS	NITROGÉN	AZOTU	STIKSTOF	AZOT	AZOTO	AZOT	DUSÍK	DUŠIK	TYPPI	KVÄVE
8	O	DEGUONIS	OXIGÉN	OSSIĢENU	ZUURSTOF	TLEN	OXIGÉNIO	OXIGEN	KYSLÍK	KISIK	HAPPI	SYRE
9	F	FLUORAS	FLUOR	FLUWORIŅ	FLUOR	FLUOR	FLÚOR	FLUOR	FLUÓR	FLUOR	FLUORI	FLUOR
10	Ne	NEONAS	NEON	NEON	NEON	NEON	NÉON	NEON	NEÓN	NEON	NEON	NEON
11	Na	NATRIS	NÁTRIUM	SODJU	NATRIUM	SÓD	SÓDIO	SODIU	SODÍK	NATRIJ	NATRIUM	NATRIUM
12	Mg	MAGNIS	MAGNÉZIUM	MANJESJU	MAGNESIUM	MAGNEZ	MAGNÉSIO	MAGNEZIU	HORČÍK	MAGNEZIJ	MAGNESIUM	MAGNESIUM
13	Al	ALIUMINIS	ALUMÍNIUM	ALUMINJU	ALUMINIUM	GLIN	ALUMÍNIO	ALUMINIU	HLINÍK	ALUMINIJ	ALUMINI	ALUMINIUM
14	Si	SILICIS	SZILICIUM	SILIKON	SILICIUM	KRZEM	SILÍCIO	SILICIU	KREMÍK	SILICIJ	PII	KISEL
15	P	FOSFORAS	FOSZFOR	FOSFRU	FOSFOR	FOSFOR	FÓSFORO	FOSFOR	FOSFOR	FOSFOR	FOSFORI	FOSFOR
16	S	SIERA	KÉN	KUBRIT	ZWAVEL	SIARKA	ENXOFRE	SULF	SÍRA	ŽVEPLO	RIKKI	SVAVEL
17	Cl	CHLORAS	KLÓR	KLORU	CHLOOR	CHLOR	COLORO	CLOR	CHLÓR	KLOR	KLOORI	KLOR
18	Ar	ARGONAS	ARGON	ARGON	ARGON	ARGON	ÁRGON	ARGON	ARGÓN	ARGON	ARGON	ARGON

Z	Symbol	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV
19	K	KALIS	KÁLIUM	POTASSJU	KALIUM	POTAS	POTÁSSIO	POTASIU	DRASLÍK	KALIJ	KALIUM	KALIUM
20	Ca	KALCIS	KALCIUM	KALČJU	CALCIUM	WAPŃ	CÁLCIO	CALCIU	VÁPNIK	KALCIJ	KALSIMUM	KALCIUM
21	Sc	SKANDIS	SZKANDIUM	SKANDJU	SCANDIUM	SKAND	ESCÂNDIO	SCANDIU	SKANDIUM	SKANDIJ	SKANDIUM	SKANDIUM
22	Ti	TITANAS	TITÁN	TITANJU	TITAAAN	TYTAN	TITÂNIO	TITAN	TITÁN	TITAN	TITAAANI	TITAN
23	V	VANADIS	VANÁDIUM	VANADJU	VANADIUM	WANAD	VANÁDIO	VANADIU	VANÁD	VANADIJ	VANADIINI	VANADIN
24	Cr	CHROMAS	KRÓM	KROMJU	CHROOM	CHROM	CRÓMIO	CROM	CHRÓM	KROM	KROMI	KROM
25	Mn	MANGANAS	MANGÁN	MANGANIŽ	MANGAAN	MANGAN	MANGANÊS	MANGAN	MANGÁN	MANGAN	MANGAANI	MANGAN
26	Fe	GELEŽIS	VAS	HADID	IJZER	ŽELAZO	FERRO	FIER	ŽELEZO	ŽELEZO	RAUTA	JÄRN
27	Co	KOBALTAS	KOBALT	KOBALT	KOBALT	KOBALT	COBALTO	COBALT	KOBALT	KOBALT	KOBOLTTI	KOBOLT
28	Ni	NIKELIS	NIKKEL	NIKIL	NIKKEL	NIKIEL	NÍQUEL	NICHEL	NIKEL	NIKELJ	NIKKELI	NICKEL
29	Cu	VARIS	RÉZ	RAM	KOPER	MIEDŹ	COBRE	CUPRU	MEĎ	BAKER	KUPARI	KOPPAR
30	Zn	CINKAS	CINK	ŽINGU	ZINK	CYNK	ZINCO	ZINC	ZINOK	CINK	SINKKI	ZINK
31	Ga	GALIS	GALLIUM	GALLJU	GALLIUM	GAL	GÁLIO	GALIU	GÁLIIUM	GALIJ	GALLIUM	GALLIUM
32	Ge	GERMANIS	GERMÁNIUM	ĠERMANJU	GERMANIUM	GERMAN	GERMÂNIO	GERMANIU	GERMÁNIIUM	GERMANIJ	GERMANIUM	GERMANIUM
33	As	ARSENAS	ARZÉN	ARSENIKU	ARSEEN	ARSEN	ARSÉNIO	ARSEN	ARZÉN	ARZEN	ARSEENI	ARSENIK
34	Se	SELENAS	SZELÉN	SELENJU	SELENIUM	SELEN	SELÉNIO	SELENIU	SELÉN	SELEN	SELEENI	SELEN
35	Br	BROMAS	BRÓM	BROMU	BROOM	BROM	BROMO	BROM	BRÓM	BROM	BROMI	BROM
36	Kr	KRIPTONAS	KRIPTON	KRIPTON	KRYPTON	KRYPTON	KRÍPTON	KRIPTON	KRYPTÓN	KRIPTON	KRYPTON	KRYPTON

Z	Symbol	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV
37	Rb	RUBIDIS	RUBÍDIUM	RUBIDJU	RUBIDIUM	RUBID	RUBÍDIO	RUBIDIU	RUBÍDIUM	RUBIDIJ	RUBIDIUM	RUBIDIUM
38	Sr	STRONCIS	STRONCIUM	STRONZJU	STRONTIUM	STRONT	ESTRÔNCIO	STRONȚIU	STRONCIUM	STRONCIJ	STRONTIUM	STRONTIUM
39	Y	ITRIS	ITTRIUM	ITTRIJU	YTTRIUM	ITR	ÍTTRIO	YTRIU	YTRIUM	ITRIJ	YTTRIUM	YTTRIUM
40	Zr	CIRKONIS	CIRKÓNIUM	ŽIRKONJU	ZIRKONIUM	CYRKON	ZIRCÓNIO	ZIRCONIU	ZIRKÓNIUM	CIRKONIJ	ZIRKONIUM	ZIRKONIUM
41	Nb	NIOBIS	NIÓBIUM	NIJOBJU	NIBIUM	NIOB	NIÓBIO	NIBIU	NIÓB	NIBIJ	NIBIUM	NIOB
42	Mo	MOLIBDENAS	MOLIBDÉN	MOLIBDENU	MOLYBDEEN	MOLIBDEN	MOLIBDÉNIO	MOLIBDEN	MOLYBDÉN	MOLIBDEN	MOLYBDEENI	MOLYBDEN
43	Tc	TECHNECIS	TECHNÉCIUM	TEKNEZJU	TECHNETIUM	TECHNET	TECNÉCIO	TEHNEȚIU	TECHNÉCIUM	TEHNECIJ	TEKNETIUM	TEKNETIUM
44	Ru	RUTENIS	RUTÉNIUM	RUTENJU	RUTHERNIUM	RUTEN	RUTÉNIO	RUTENIU	RUTÉNIUM	RUTENIJ	RUTENIUM	RUTENIUM
45	Rh	RODIS	RÓDIUM	RODJU	RODIUM	ROD	RÓDIO	RODIU	RÓDIUM	RODIJ	RODIUM	RODIUM
46	Pd	PALADIS	PALLÁDIUM	PALLADJU	PALLADIUM	PALLAD	PALÁDIO	PALADIU	PALÁDIUM	PALADIJ	PALLADIUM	PALLADIUM
47	Ag	SIDABRAS	EZŪST	FIDDA	ZILVER	SREBRO	PRATA	ARGINT	STRIEBRO	SREBRO	HOPEA	SILVER
48	Cd	KADMIS	KADMIUM	KADMJU	CADMIUM	KADM	CÁDMIO	CADMIU	KADMIUM	KADMIJ	KADMIUM	KADMIUM
49	In	INDIS	INDIUM	INDJU	INDIUM	IND	ÍNDIO	INDIU	INDIUM	INDIJ	INDIUM	INDIUM
50	Sn	ALAVAS	ÓN	LANDA	TIN	CYNA	ESTANHO	STANIU	CÍN	KOSITER	TINA	TENN
51	Sb	STIBIS	ANTIMON	ANTIMONJU	ANTIMON	ANTYMON	ANTIMÓNIO	STIBIU	ANTIMÓN	ANTIMON	ANTIMONI	ANTIMON
52	Te	TELŪRAS	TELLŪR	TELLURJU	TELLUUR	TELLUR	TELŪRIO	TELUR	TELŪR	TELUR	TELLUURI	TELLUR
53	I	JODAS	JÓD	JODJU	JOOD	JOD	IODO	IOD	JÓD	JOD	JODI	JOD
54	Xe	KSENONAS	XENON	KSENO	XENON	KSENON	XÉNON	XENON	XENÓN	KSENON	KSENON	XENON

Z	Symbol	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV
55	Cs	CEZIS	CÉZIUM	ČESJU	CESIUM	CEZ	CÉSIO	CESIU	CÉSIUM	CEZIJ	CESIUM	CESIUM
56	Ba	BARIS	BÁRIUM	BARJU	BARIUM	BAR	BÁRIO	BARIU	BÁRIUM	BARIJ	BARIUM	BARIUM
57	La	LANTANAS	LANTÁN	LANTANU	LANTHAAN	LANTAN	LANTÂNIO	LANTAN	LANTÁN	LANTAN	LANTAANI	LANTAN
58	Ce	CERIS	CÉRIUM	ČERJU	CERIUM	CER	CÉRIO	CERIU	CÉR	CERIJ	CERIUM	CERIUM
59	Pr	PRAEODIMIS	PRAEODÍMIUM	PRASEDIMJU	PRASEODYMIUM	PRAEODYM	PRASEODÍMIO	PRAEODIM	PRAEODÝM	PRAEODIM	PRASEODYMI	PRASEODYM
60	Nd	NEODIMIS	NEODÍMIUM	NEODIMJU	NEODYMIUM	NEODYM	NEODÍMIO	NEODIM	NEODÝM	NEODIM	NEODYMI	NEODYM
61	Pm	PROMETIS	PROMÉTIUM	PROMETJU	PROMETHIUM	PROMET	PROMÉCIO	PROMETIU	PROMÉTIUM	PROMETIJ	PROMETIUM	PROMETIUM
62	Sm	SAMARIS	SZAMÁRIUM	SAMARJU	SAMARIUM	SAMAR	SAMÁRIO	SAMARIU	SAMÁRIUM	SAMARIJ	SAMARIUM	SAMARIUM
63	Eu	EUROPIS	EURÓPIUM	EWROPJU	EUROPIUM	EUROP	EURÓPIO	EUROPIU	EURÓPIUM	EVROPIJ	EUROPIUM	EUROPIUM
64	Gd	GADOLINIS	GADOLÍNIUM	GADOLINJU	GADOLINIUM	GADOLIN	GADOLÍNIO	GADOLINIU	GADOLÍNÍUM	GADOLINIJ	GADOLINIUM	GADOLINIUM
65	Tb	TERBIS	TERBIUM	TERBJU	TERBIUM	TERB	TÉRBIO	TERBIU	TERBIUM	TERBIJ	TERBIUM	TERBIUM
66	Dy	DISPROZIS	DISZPRÓZIUM	DISPROSJU	DYSPROSIUM	DYSPROZ	DISPRÓSIO	DYSPROSIU	DYSPRÓZIUM	DISPROZIJ	DYSPROSIUM	DYSPROSIUM
67	Ho	HOLMIS	HOLMIUM	OLMJU	HOLMIUM	HOLM	HÓLMIO	HOLMIU	HOLMIUM	HOLMIJ	HOLMIUM	HOLMIUM
68	Er	ERBIS	ERBIUM	ERBJU	ERBIUM	ERB	ÉRBIO	ERBIU	ERBIUM	ERBIJ	ERBIUM	ERBIUM
69	Tm	TULIS	TÚLIUM	TULJU	THULIUM	TUL	TÚLIO	TULIU	TÚLIUM	TULIJ	TULIUM	TULIUM
70	Yb	ITERBIS	ITTERBIUM	ITTERBJU	YTTERBIUM	ITERB	ITÉRBIO	YTERBIU	YTERBIUM	ITERBIJ	YTTERBIUM	YTTERBIUM
71	Lu	LIUTECS	LUTÉCIUM	LUTEZJU	LUTETIUM	LUTET	LUTÉCIO	LUTEŤIU	LUTÉCIUM	LUTECIJ	LUTETIUM	LUTETIUM
72	Hf	HAFNIS	HAFNIUM	HAFNJU	HAFNIUM	HAFN	HÁFNIO	HAFNIU	HAFNIUM	HAFNIJ	HAFNIUM	HAFNIUM

Z	Symbol	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV
73	Ta	TANTALAS	TANTÁL	TANTALU	TANTAAL	TANTAL	TÂNTALO	TANTAL	TANTAL	TANTAL	TANTAALI	TANTAL
74	W	VOLFRA MAS	VOLFRÁM	TUNGSTENU	WOLFRAM	WOLFRAM	TUNGSTÉNIO	WOLFRA M	VOLFRÁM	VOLFRAM	VOLFRAMI	WOLFRAM
75	Re	RENIS	RÉNIUM	RÊNJU	RENIUM	REN	RÉNIO	RENIU	RÉNIUM	RENIJ	RENIUM	RHENIUM
76	Os	OSMIS	OZMIUM	OSMJU	OSMIUM	OSM	ÓSMIO	OSMIU	OSMIUM	OSMIJ	OSMIUM	OSMIUM
77	Ir	IRIDIS	IRÍDIUM	IRIDJU	IRIDIUM	IRYD	IRÍDIO	IRIDIU	IRÍDIUM	IRIDIJ	IRIDIUM	IRIDIUM
78	Pt	PLATINA	PLATINA	PLATINU	PLATINUM	PLATYNA	PLATINA	PLATINA	PLATINA	PLATINA	PLATINA	PLATINA
79	Au	AUKSAS	ARANY	DEHEB	GOUD	ZŁOTO	OURO	AUR	ZLATO	ZLATO	KULTA	GULD
80	Hg	GYVSID ABRIS	HIGANY	MERKURJU	KWIK	RTEĆ	MERCÚRIO	MERCUR	ORTUŤ	ŽIVO SREBRO	ELOHOPEA	KVICKSILVER
81	Tl	TALIS	TALLIUM	TALLJU	THALLIUM	TAL	TÁLIO	TALIU	TÁLIUM	TALIJ	TALLIUM	TALLIUM
82	Pb	ŠVINAS	ÓLOM	ČOMB	LOOD	OŁÓW	CHUMBO	PLUMB	OLOVO	SVINEC	LYIJY	BLY
83	Bi	BISMUTAS	BIZMUT	BISMÛT	BISMUTH	BIZMUT	BISMUTO	BISMUT	BIZMUT	BIZMUT	VISMUTTI	VISMUT
84	Po	POLONIS	POLÓNIUM	POLONJU	POLONIUM	POLON	POLÓNIO	POLONIU	POLÓNIUM	POLONIJ	POLONIUM	POLONIUM
85	At	ASTATINAS	ASZTÁCIUM	ASTATINA	ASTAAT	ASTAT	ASTATO	ASTATINIUM	ASTÁT	ASTAT	ASTATIINI	ASTAT
86	Rn	RADONAS	RADON	RADON	RADON	RADON	RÁDON	RADON	RADÓN	RADON	RADON	RADON
87	Fr	FRANCIS	FRANCIUM	FRANČJU	FRANCIUM	FRANS	FRÂNCIO	FRANCIU	FRANCIUM	FRANCIJ	FRANKIUM	FRANCIUM
88	Ra	RADIS	RÁDIUM	RADJU	RADIUM	RAD	RÁDIO	RADIU	RÁDIUM	RADIJ	RADIUM	RADIUM
89	Ac	AKTINIS	AKTÍNIUM	AKTINJU	ACTINIUM	AKTYN	ACTÍNIO	ACTINIUM	AKTÍNIUM	AKTINIJ	AKTINIUM	AKTINIUM
90	Th	TORIS	TÓRIUM	TORJU	THORIUM	TOR	TÓRIO	TORIU	TÓRIUM	TORIJ	TORIUM	TORIUM

Z	Symbol	LT	HU	MT	NL	PL	PT	RO	SK	SL	FI	SV
91	Pa	PROTAK TINIS	PROTAKTÍ NIUM	PROTAKTI NJU	PROTACTIN IUM	PROTAKTYN	PROTACTÍN IO	PROACTI NIU	PROTAKTÍNI UM	PROTAKTINI J	PROTAKTINI UM	PROTAKTINI UM
92	U	URANAS	URÁN	URANJU	URANIUM	URAN	URÂNIO	URANIU	URÁN	URAN	URAANI	URAN
93	Np	NEPTŪNI S	NEPTŪNIU M	NETTUNJU	NEPTUNIUM	NEPTUN	NEPTŪNIO	NEPTUNI U	NEPTŪNIUM	NEPTUNIJ	NEPTUNIUM	NEPTUNIUM
94	Pu	PLUTON IS	PLUTÓNIU M	PLUTONJU	PLUTONIUM	PLUTON	PLUTÓNIO	PLUTONI U	PLUTÓNIUM	PLUTONIJ	PLUTONIUM	PLUTONIUM
95	Am	AMERIC IS	AMERÍCIU M	AMERICJU	AMERICIUM	AMERYK	AMERÍCIO	AMERICI U	AMERÍCIUM	AMERICIJ	AMERIKIUM	AMERICIUM
96	Cm	KIURIS	KŪRIUM	KURJU	CURIUM	KIUR	CŪRIO	CURIU	CURIUM	KIRIJ	CURIUM	CURIUM
97	Bk	BERKLIS	BERKÉLIU M	BERKELJU	BERKELIUM	BERKEL	BERQUÉLIO	BERKELI U	BERKELIUM	BERKELIJ	BERKELIUM	BERKELIUM
98	Cf	KALIFO RNIŠ	KALIFORN IUM	KALIFORN JU	CALIFORNI UM	KALIFORN	CALIFÓRNI O	CALIFOR NIU	KALIFORNIU M	KALIFORNIJ	KALIFORNIU M	CALIFORNIUM
99	Es	EINŠTEI NIS	EINSTEINI UM	ENSTEJNJ U	EINSTEINI UM	EINSTEIN	EINSTEINIO	EINSTEI NIU	EINSTEINIUM	AJNŠTAJN IJ	EINSTEINIUM	EINSTEINIUM
100	Fm	FERMIS	FERMIUM	FERMJU	FERMIUM	FERM	FÉRMIO	FERMIU	FERMIUM	FERMIJ	FERMIUM	FERMIUM
101	Md	MENDEL EVIŠ	MENDELÉ VIUM	MENDELE VJU	MENDELEVI UM	MENDELEW	MENDELÉVI O	MENDEL EEVIU	MENDELEVIU M	MENDELEVIJ	MENDELEVIU M	MENDELEVIUM
102	No	NOBELIS	NOBÉLIU M	NOBELJU	NOBELIUM	NOBEL	NOBÉLIO	NOBELIU	NOBELIUM	NOBELIJ	NOBELIUM	NOBELIUM
103	Lw	LORENSI S	LAURENCI UM	LAWRENC JU	LAURENTIU M	LORENS	LAURÊNCIO	LAUREN ŲIU	LAURENCIUM	LAVRENCIJ	LAWRENSIU M	LAWRENTIUM“ .

11

2. V prílohe č. 1 Tabuľka B znie:

**„TABUĽKA B**

**PREHĽADNÁ KLASIFIKÁCIA ORGANICKÝCH LÁTOK**

601	<p> <b>ВЪГЛЕВОДОРОДИ</b>  <b>HIDROCARBUROS</b>  <b>UHLOVODÍKY</b>  <b>CARBONHYDRIDER</b>  <b>(KULBRINTER)</b>  <b>KOHLLENWASSERSTOFFE</b>  <b>SÜSIVESINIKUD</b>  <b>ΥΔΡΟΓΟΝΑΝΘΡΑΚΕΣ</b>  <b>HYDROCARBONS</b>  <b>HYDROCARBURES</b>  <b>IDROCARBURI</b>  <b>OGŁŪDENŹRAŹI</b>  <b>ANGLIAVANDENILIAI</b>  <b>SZÉNHIDROGÉNEK</b>  <b>IDROKARBURI</b>  <b>KOOLWATERSTOFFEN</b>  <b>WĘGLOWODORY</b>  <b>HIDROCARBONETOS</b>  <b>HIDROCARBURI</b>  <b>UHĹOVODÍKY</b>  <b>OGĹJIKOVODIKI</b>  <b>HIILIVEDYT</b>  <b>KOLVÄTEN</b> </p>	606	<p> <b>ΚΕΤΟΝΙ Ι ΤΕΧΗΙΤΕ</b>  <b>ΠΡΟΙΖΒΟΔΗΙ</b>  <b>CETONAS Y DERIVADOS</b>  <b>KETONY A JEJICH DERIVÁTY</b>  <b>KETONER OG DERES</b>  <b>DERIVATER</b>  <b>KETONE UND IHRE DERIVATE</b>  <b>KETOONID JA NENDE</b>  <b>DERIVAADID</b>  <b>ΚΕΤΟΝΕΣ ΚΑΙ ΠΑΡΑΓΩΓΆ ΤΟΥΣ</b>  <b>KETONES AND THEIR</b>  <b>DERIVATIVES</b>  <b>CÉTONES ET DÉRIVÉS</b>  <b>CHETONI E DERIVATI</b>  <b>KETONI UN TO ATVASINĀJUMI</b>  <b>KETONAI IR JŪ DARINIAI</b>  <b>KETONOK ÉS SZÁRMAZÉKAIK</b>  <b>KETON U DERIVATI</b>  <b>KETONEN EN DERIVATEN</b>  <b>KETONY I ICH POCHODNE</b>  <b>CETONAS E DERIVADOS</b>  <b>CETONE ŞI DERIVAŢII LOR</b>  <b>KETÓNY A ICH DERIVÁTY</b>  <b>KETONI IN NJHOVI DERIVATI</b>  <b>KETONIT JA NIIDEN</b>  <b>JOHDANNAISET</b>  <b>KETONER OCH DERAS DERIVAT</b> </p>
-----	--	-----	---



602	<p> <b>ΧΑΛΟΓΕΝΙΡΑΝΗ</b>  <b>ВЪГЛЕВОДОРОДИ</b>  <b>HIDROCARBUROS</b>  <b>HALOGENADOS</b>  <b>HALOGENOVANÉ UHĽOVODÍKY</b>  <b>HALOGENSUBSTITUEREDDE</b>  <b>CARBONHYDRIDER</b>  <b>HALOGEN-</b>  <b>KOHLLENWASSERSTOFFE</b>  <b>HALOGEENITUD</b>  <b>SÜSIVESINIKUD</b>  <b>ΑΛΟΓΟΝΟΠΑΡΑΓΩΓΑ</b>  <b>ΥΔΡΟΓΟΝΑΝΘΡΑΚΩΝ</b>  <b>HALOGENATED</b>  <b>HYDROCARBONS</b>  <b>DÉRIVÉS HALOGÉNÉS DES</b>  <b>HYDROCARBURES</b>  <b>DERIVATI IDROCARBURI</b>  <b>ALOGENATI</b>  <b>HALOGENĚTIE OGLŮDENŤRAŽI</b>  <b>HALOGENINTI</b>  <b>ANGLIAVANDENILIAI</b>  <b>HALOGÉNEZETT</b>  <b>SZÉNHIDROGÉNEK</b>  <b>IDROKARBURI ALOĢENATI</b>  <b>GEHALOGENEERDE</b>  <b>KOOLWATERSTOFFEN</b>  <b>HALOGENOWE POCHODNE</b>  <b>WĘGLOWODORÓW</b>  <b>HIDROCARBONETOS</b>  <b>HALOGENADOS</b>  <b>DERIVAȚI HALOGENAȚI AI</b>  <b>HIDROCARBURILOR</b>  <b>HALOGÉNOVANÉ UHĽOVODÍKY</b>  <b>HALOGENIRANI</b>  <b>OGLJIKOVODIKI</b>  <b>HALOGENOIDUT HIILIVEDYT</b>  <b>HALOGENERADE KOLVÄTEN</b> </p>	607	<p> <b>ОРГАНИЧНИ КИСЕЛИНИ И ТЕХНИТЕ</b>  <b>ПРОИЗВОДНИ</b>  <b>ÁCIDOS ORGÁNICOS Y DERIVADOS</b>  <b>ORGANICKÉ KYSELINY A JEJICH</b>  <b>DERIVÁTY</b>  <b>ORGANISKE SYRER OG DERES</b>  <b>DERIVATER</b>  <b>ORGANISCHE SÄUREN UND IHRE</b>  <b>DERIVATE</b>  <b>ORGAANILISED HAPPED JA NENDE</b>  <b>DERIVAADID</b>  <b>ОРΓΑΝΙΚΑ ΟΞΕΑ ΚΑΙ ΠΑΡΑΓΩΓΑ</b>  <b>ΤΟΥΣ</b>  <b>ORGANIC ACIDS AND THEIR</b>  <b>DERIVATIVES</b>  <b>ACIDES ORGANIQUES ET DÉRIVÉS</b>  <b>ACIDI ORGANICI E DERIVATI</b>  <b>ORGANISKĀS SKĀBES UN TO</b>  <b>ATVASINĀJUMI</b>  <b>ORGANINĖS RŪGŠTYS IR JŲ DARINIAI</b>  <b>SZERVES SAVAK ÉS SZÁRMAZÉKAIK</b>  <b>AĆIDI ORGANIĆI U DERIVATI</b>  <b>ORGANISCHE ZUREN EN DERIVATEN</b>  <b>KWASY ORGANICZNE I ICH</b>  <b>POCHODNE</b>  <b>ÁCIDOS ORGÂNICOS E DERIVADOS</b>  <b>ACIZI ORGANICI ŞI DERIVAȚII LOR</b>  <b>ORGANICKÉ KYSELINY A ICH</b>  <b>DERIVÁTY</b>  <b>ORGANSKE KISLINE IN NJIHOVI</b>  <b>DERIVATI</b>  <b>ORGAANISSET HAPOT JA NIIDEN</b>  <b>JOHDANNAISET</b>  <b>ORGANISKA SYROR OCH DERAS</b>  <b>DERIVAT</b> </p>
-----	---	-----	--

603	<p> <b>ΑΛΚΟΧΟΛΙΑ ΚΑΙ ΤΕΧΝΗΤΕ          ΠΡΟΙΖΒΟΔΗΑ          ALCOHOLES Y DERIVADOS          ALKOHOLY A JEJICH          DERIVÁTY          ALKOHOLER OG DERES          DERIVATER          ALKOHOLE UND IHRE          DERIVATE          ALKOHOLID JA NENDE          DERIVAADID          ΑΛΚΟΟΛΕΣ ΚΑΙ ΠΑΡΑΓΩΓΑ          ΤΟΥΣ          ALCOHOLS AND THEIR          DERIVATIVES          ALCOOLS ET DÉRIVÉS          ALCOLI E DERIVATI          SPIRTI UN TO ATVASINĀJUMI          ALKOHOLIAI IR JŲ DARINIAI          ALKOHOLOK ÉS          SZÁRMAZÉKAIK          ALKOHOLIČI U DERIVATI          ALCOHOLEN EN DERIVATEN          ALKOHOLE I ICH POCHODNE          ÁLCOOIS E DERIVADOS          ALCOOLI ŞI DERIVAȚII LOR          ALKOHOLY A ICH DERIVÁTY          ALKOHOLI IN NJIHOVI          DERIVATI          ALKOHOLIT JA NIIDEN          JOHDANNAISET          ALKOHOLER OCH DERAS          DERIVAT       </b> </p>	608	<p> <b>ΝΗΤΡΙΛΙΑ          NITRILOS          NITRILY          NITRILER          NITRILE          NITRIILID          ΝΗΤΡΙΛΙΑ          NITRILES          NITRILES          NITRILI          NITRILSAVIENOJUMI UN TO          ATVASINĀJUMI          NITRILAI          NITRILEK          NITRILI          NITRILLEN          NITRYLE          NITRILOS          NITRILI          NITRILY          NITRILI          NITRIILIT          NITRILER       </b> </p>
-----	---	-----	---

604 ΦΕΝΟΛΙΑ Ι ΤΕΧΝΙΤΕ  
ΠΡΟΙΖΒΟΔΗ  
FENOLES Y DERIVADOS  
FENOLY A JEJICH DERIVÁTY  
PHENOLER OG DERES  
DERIVATER  
PHENOLE UND IHRE  
DERIVATE  
FENOOLID JA NENDE  
DERIVAADID  
ΦΑΙΝΟΛΕΣ ΚΑΙ ΠΑΡΑΓΩΓΑ  
ΤΟΥΣ  
PHENOLS AND THEIR  
DERIVATIVES  
PHÉNOLS ET DÉRIVÉS  
FENOLI E DERIVATI  
FENOLI UN TO  
ATVASINĀJUMI  
FENOLIAI IR JŪ DARINIAI  
FENOLOK ÉS  
SZÁRMAZÉKAIK  
FENOLI U DERIVATI  
FENOLEN EN DERIVATEN  
FENOLE I ICH POCHODNE  
FENÓIS E DERIVADOS  
FENOLI ŞI DERIVAȚII LOR  
FENOLY A ICH DERIVÁTY  
FENOLI IN NJIHOVI DERIVATI  
FENOLIT JA NIIDEN  
JOHDANNAISET  
FENOLER OCH DERAS  
DERIVAT

609 НИТРОСЪЕДИНЕНИЯ  
DERIVADOS NITRADOS  
NITROSLOUČENINY  
NITROFORBINDELSER  
NITROVERBINDUNGEN  
NITROÜHENDID  
NITPOENΩΣΕΙΣ  
NITRO COMPOUNDS  
DÉRIVÉS NITRÉS  
NITRODERIVATI  
NITROSAVIENOJUMI  
NITROJUNGINIAI  
NITROVEGYŰLETEK  
KOMPOSTI TAN-NITRU  
NITROVERBINDINGEN  
NITROZWIĄZKI  
DERIVADOS NITRADOS  
NITRO-DERIVAȚI  
NITROZLÚČENINY  
NITRO SPOJINE  
NITROYHDISTEET  
KVÄVEFÖRENINGAR

605	<p> <b>АЛДЕХИДИ И ТЕХНИТЕ          ПРОИЗВОДНИ          ALDEHÍDOS Y DERIVADOS          ALDEHYDY A JEJICH          DERIVÁTY          ALDEHYDER OG DERES          DERIVATER          ALDEHYDE UND IHRE          DERIVATE          ALDEHÜÜDID JA NENDE          DERIVAADID          ΑΛΔΕΨΔΕΣ ΚΑΙ ΠΑΡΑΓΩΓΑ          ΤΟΥΣ          ALDEHYDES AND THEIR          DERIVATIVES          ALDÉHYDES ET DÉRIVÉS          ALDEIDI E DERIVATI          ALDEHĪDI UN TO          ATVASINĀJUMI          ALDEHIDAI IR JŪ DARINIAI          ALDEHIDEK ÉS          SZÁRMAZÉKAIK          ALDEIDI U DERIVATI          ALDEHYDEN EN DERIVATEN          ALDEHYDY I ICH POCHODNE          ALDEIDOS E DERIVADOS          ALDEHIDE ŞI DERIVAȚII LOR          ALDEHYDY A ICH DERIVÁTY          ALDEHIDI IN NJIHOVI          DERIVATI          ALDEHYDIT JA NIIDEN          JOHDANNAISET          ALDEHYDER OCH DERAS          DERIVAT</b> </p>	610	<p> <b>ΧΛΟΡΟΝΙΤΡΟΣΪΕΔΙΝΗΝΙΑ          DERIVADOS CLORONITRADOS          CHLOROVANÉ          NITROSLOUČENINY          CHLORNITROFORBINDELSER          CHLORNITROVERBINDUNGEN          KLORONITROÜHENDID          ΧΛΩΡΟΝΙΤΡΟΕΝΩΣΕΙΣ          CHLORONITRO COMPOUNDS          DÉRIVÉS CHLORONITRÉS          CLORONITRO DERIVATI          HLORNITROSAVIENOJUMI          CHLORNITROJUNGINIAI          KLÓR-NITROVEGYÜLETEK          KOMPOSTI TAL-KLORONITRU          CHLOORNITROVERBINDINGEN          CHLORONITROZWIĄZKI          DERIVADOS CLORONITRADOS          CLOR- NITRO-DERIVAȚI          CHLÓROVANÉ          NITROZLÚČENINY          KŁORO-NITRO SPOJINE          KLOORINITROYHDISTEET          KLORNITROFÖRENINGAR</b> </p>
-----	---	-----	--

611	<p> <b>АЗОКСИ- И АЗОСЪЕДИНЕНИЯ</b>  <b>DERIVADOS AZOICOS Y AZOXI</b>  <b>AZOXYSLOUČENINY A</b>  <b>AZOSLOUČENINY</b>  <b>AZOXY- OG</b>  <b>AZOFORBINDELSER</b>  <b>AZOXY- UND</b>  <b>AZOVERBINDUNGEN</b>  <b>ASOKSÜ- JA ASOÜHENDID</b>  <b>ΑΖΩΞΥ- ΚΑΙ ΑΖΩ-ΕΝΩΞΕΙΣ</b>  <b>AZOXY- AND AZO COMPOUNDS</b>  <b>DÉRIVÉS AZOXY ET AZOÏQUES</b>  <b>AZOSSI- E AZODERIVATI</b>  <b>AZOKSISAVIENOJUMI UN</b>  <b>AZOSAVIENOJUMI</b>  <b>AZOKSIJUNGINIAI IR</b>  <b>AZOJUNGINIAI</b>  <b>AZOXI ÉS AZO-VEGYÜLETEK</b>  <b>KOMPOSTI TA' L-AZOSSI U TA'</b>  <b>L-AZO</b>  <b>AZOXY- EN</b>  <b>AZOVERBINDINGEN</b>  <b>AZOKSY- I AZOZWIAŹKI</b>  <b>DERIVADOS AZOXI E AZÓICOS</b>  <b>AZOXI- ŞI AZO-DERIVAŢI</b>  <b>AZOXYZLÚČENINY</b>  <b>A AZOZLÚČENINY</b>  <b>AZOKSI IN AZO SPOJINE</b>  <b>ATSOKSI- JA ATSOYHDIŠTEET</b>  <b>AZOXI- OCH AZOFÖRENINGAR</b> </p>	616	<p> <b>АМИДИ И ТЕХНИТЕ</b>  <b>ПРОИЗВОДНИ</b>  <b>AMIDAS Y DERIVADOS</b>  <b>AMIDY A JEJICH DERIVÁTY</b>  <b>AMIDER OG DERES DERIVATER</b>  <b>AMIDE UND IHRE DERIVATE</b>  <b>AMIIDID JA NENDE</b>  <b>DERIVAADID</b>  <b>ΑΜΙΔΙΑ ΚΑΙ ΠΑΡΑΓΩΓΑ ΤΟΥΣ</b>  <b>AMIDES AND THEIR</b>  <b>DERIVATIVES</b>  <b>AMIDES ET DÉRIVÉS</b>  <b>AMMIDI E DERIVATI</b>  <b>AMĪDI UN TO ATVASINĀJUMI</b>  <b>AMIDAI IR JŪ DARINIAI</b>  <b>AMIDOK ÉS SZÁRMAZÉKAIK</b>  <b>AMIDI U DERIVATI</b>  <b>AMIDEN EN DERIVATEN</b>  <b>AMIDY I ICH POCHODNE</b>  <b>AMIDAS E DERIVADOS</b>  <b>AMIDE ŞI DERIVAŢII LOR</b>  <b>AMIDY A ICH DERIVÁTY</b>  <b>AMIDI IN NJIHOVI DERIVATI</b>  <b>AMIDIT JA NIIDEN</b>  <b>JOHDANNAISET</b>  <b>AMIDER OCH DERAS DERIVAT</b> </p>
-----	---	-----	---

612	<p> <b>АМИНОСЪЕДИНЕНИЯ</b>  <b>DERIVADOS AMINADOS</b>  <b>AMINOSLOUČENINY</b>  <b>AMINER</b>  <b>AMINOVERBINDUNGEN</b>  <b>AMIINÜHENDID</b>  <b>AMINOΕΝΩΣΕΙΣ</b>  <b>AMINE COMPOUNDS</b>  <b>DÉRIVÉS AMINÉS</b>  <b>AMINODERIVATI</b>  <b>AMINOSAVIENOJUMI</b>  <b>AMINOJUNGINIAI</b>  <b>AMIN VEGYÜLETEK</b>  <b>KOMPOSTI TA' L-AMINO</b>  <b>AMINOVERBINDINGEN</b>  <b>AMINOZWIĄZKI</b>  <b>DERIVADOS AMINADOS</b>  <b>AMINO-DERIVAȚI</b>  <b>AMINOZLÚČENINY</b>  <b>AMINO SPOJINE</b>  <b>AMIINIYHDISTEET</b>  <b>AMINER</b> </p>	617	<p> <b>ОРГАНИЧНИ ПЕРОКСИДИ</b>  <b>PERÓXIDOS ORGÁNICOS</b>  <b>ORGANICKÉ PEROXIDY</b>  <b>ORGANISKE PEROXIDER</b>  <b>ORGANISCHE PEROXIDE</b>  <b>ORGAANILISED PEROKSIIDID</b>  <b>ΟΡΓΑΝΙΚΑ ΥΠΕΡΟΞΕΙΔΙΑ</b>  <b>ORGANIC PEROXIDES</b>  <b>PEROXYDES ORGANIQUES</b>  <b>PEROSSIDI ORGANICI</b>  <b>ORGANISKIE PEROKSĪDI</b>  <b>ORGANINIAI PEROKSIDAI</b>  <b>SZERVES PEROXIDOK</b>  <b>PEROSSIDI ORGANIČI</b>  <b>ORGANISCHE PEROXIDEN</b>  <b>NADTLENKI ORGANICZNE</b>  <b>PERÓXIDOS ORGÂNICOS</b>  <b>PEROXIZI ORGANICI</b>  <b>ORGANICKÉ PEROXIDY</b>  <b>ORGANSKI PEROKSIDI</b>  <b>ORGAANISSET PEROKSIDIT</b>  <b>ORGANISKA PEROXIDER</b> </p>
-----	--	-----	---

613	<p>ХЕТЕРОЦИКЛЕНИ ОСНОВИ И ТЕХНИТЕ ПРОИЗВОДНИ BASES HETEROCÍCLICAS Y DERIVADOS HETEROCYKLICKÉ BÁZE A JEJICH DERIVÁTY HETEROCYKLISKE BASER OG DERES DERIVATER HETEROCYCLISCHE BASEN UND IHRE DERIVATE HETEROTSÜKLILISED ALUSED JA NENDE DERIVAADID ΕΤΕΡΟΚΥΚΛΙΚΕΣ ΒΑΣΕΙΣ ΚΑΙ ΠΑΡΑΓΩΓΑ ΤΟΥΣ HETEROCYCLIC BASES AND THEIR DERIVATIVES BASES HÉTÉROCYCLIQUES ET DÉRIVÉS BASI ETEROICLICHE E DERIVATI HETEROCIKLISKIE SAVIENOJUMI UN TO ATVASINĀJUMI HETEROCIKLINĒS BAZĒS IR JŪ DARINIAI HETEROCIKLUSOS BÁZISOK ÉS SZÁRMAZÉKAIK BAŽIJET ETEROČIKLIČI U DERIVATI HETEROCYCLISCHE BASEN EN HUN DERIVATEN ZASADY HETEROCYKLICZNE I ICH POCHODNE BASES HETEROCÍCLICAS E DERIVADOS BAZE HETEROCICLICE ŞI DERIVAȚII LOR HETEROCYKLICKÉ BÁZY A ICH DERIVÁTY HETEROCIKLIČNE BAZE IN NJHOVI DERIVATI HETEROSYKLISET EMÄKSET JA NIIDEN JOHDANNAISET HETEROCYKLISKA BASER OCH DERAS DERIVAT</p>	647	<p>ΕΝΖΙΜΙ ENZIMAS ENZYMY ENZYMER ENZYME ENSÜÜMID ENZYMA ENZYMES ENZYMES ENZIMI ENZĪMI ENZIMAI ENZIMEK ENZĪMI ENZYMEN ENZYMY ENZIMAS ENZIME ENZÝMY ENCIMI ENTSYYMIT ENZYMER</p>
-----	---	-----	--

614	<p>ГЛЮКОЗИДИ И АЛКАЛОИДИ GLUCÓSIDOS Y ALCALOIDES GLYKOSIDY A ALKALOIDY GLYCOSIDER OG ALKALOIDER GLYCOSIDE UND ALKALOIDE GLÜKOSIIDID JA ALKALOIDID ΓΛΥΚΟΖΙΤΕΣ ΚΑΙ ΑΛΚΑΛΟΕΙΔΗ GLYCOSIDES AND ALKALOIDS GLUCOSIDES ET ALCALOÏDES GLUCOSIDI E ALCALOIDI GLIKOZĪDI UN ALKALOĪDI GLIKOZIDAI IR ALKALOIDAI GLIKOZIDOK ÉS ALKALOIDOK GLUKOSIDI U ALKALOJDI GLYCOSIDEN EN ALKALOÏDEN GLIKOZYDY I ALKALOIDY GLICÓSIDOS E ALCALÓIDES GLICOZIDE ŞI ALCALOIZI GLYKOZIDY A ALKALOIDY GLIKOZIDI IN ALKALOIDI GLYKOSIDIT JA ALKALOIDIT GLYKOSIDER OCH ALKALOIDER</p>	648	<p>КОМПЛЕКСНИ СЪЕДИНЕНИЯ, ПОЛУЧЕНИ ПРИ ПРЕРАБОТКА НА ВЪГЛИЩА SUSTANCIAS COMPLEJAS DERIVADAS DEL CARBÓN DEHTOCHEMICKÉ PRODUKTY KOMPLEKSE KULDERIVATER AUS KOHLE ABGELEITETE KOMPLEXE STOFFE KIVISÖEST SAADUD KOMPLEKSÜHENDID ΣΥΜΠΛΟΚΕΣ ΟΥΣΙΕΣ ΠΑΡΑΓΟΜΕΝΕΣ ΑΠΟ ΆΝΘΡΑΚΑ COMPLEX SUBSTANCES DERIVED FROM COAL SUBSTANCES COMPLEXES DÉRIVÉES DU CHARBON SOSTANZE COMPLESSE DERIVATE DAL CARBONE KOMPLEKSA SASTĀVA AKMEŅOĢĻU PĀRSTRĀDES PRODUKTI IŠ AKMENS ANĢLIŪ PAGAMINTOS SUDĒTINGOS MEDŽIAGOS KOMPLEX KŐSZÉNSZÁRMAZÉKOK SUSTANZI KUMPLESSI DERIVATI MILL- FAHAM COMPLEXE STEENKOOLDERIVATEN ZŁOŻONE ZWIĄZKI WYTWORZONE Z WĘGLA KAMIENNEGO SUBSTĀNCIAS COMPLEXAS DERIVADAS DO CARVÃO SUBSTANȚE COMPLEXE DERIVATE DIN CĂRBUNE DEHTOCHEMICKÉ PRODUKTY KOMPLEKSNE SNOVI, PRIDOBĻJENE IZ PREMOGA MONIMUTKAISET HIILJOHDANNAISET KOMPLEXA KOLDERIVAT</p>
-----	--	-----	--



615	<p> <b>ЦИАНАТИ И  ИЗОЦИАНАТИ  CIANATOS E  ISOCIANATOS  KYANÁTY A  ISOKYANÁTY  CYANATER OG  ISOCYANATER  CYANATE UND  ISOCYANATE  TSÜANAADID JA  ISOTSÜANAADID  KYANIKES KAI  ISOKYANIKES  ENΩΣΕΙΣ  CYANATES AND  ISOCYANATES  CYANATES ET  ISOCYANATES  CIANATI E ISOCIANATI  CIANĀTI UN  IZOCIANĀTI  CIANATAI IR  IZOCIANATAI  CIANÁTOK ÉS  IZOCIANÁTOK  ĆJANATI U ISOĆJANATI  CYANATEN EN  ISOCYANATEN  CYJANIANY I  IZOCYJANIANY  CIANATOS E  ISOCIANATOS  CIANAȚI ȘI IZOCIANAȚI  KYANÁTY  A IZOKYANÁTY  CIANATI IN IZOCIANATI  SYANAATIT JA  ISOSYANAATIT  CYANATER OCH  ISOCYANATER</b> </p>	649	<p> <b>КОМПЛЕКСНИ СЪЕДИНЕНИЯ,  ПОЛУЧЕНИ ПРИ ПРЕРАБОТКА НА НЕФТ  SUSTANCIAS COMPLEJAS DERIVADAS  DEL PETRÓLEO  ROPNÉ PRODUKTY  KOMPLEKSE OLIEDERIVATER  AUS ERDÖL ABGELEITETE KOMPLEXE  STOFFE  PETROOLEUMIST SAADUD  KOMPLEKSÜHENDID  ΣΥΜΠΛΟΚΕΣ ΟΥΣΙΕΣ ΠΑΡΑΓΟΜΕΝΕΣ  ΑΠΟ ΠΕΤΡΕΛΑΙΟ  COMPLEX SUBSTANCES DERIVED FROM  PETROLEUM  SUBSTANCES COMPLEXES DÉRIVÉES DU  PÉTROLE  SOSTANZE COMPLESSE DERIVATE DAL  PETROLIO  KOMPLEKSA SASTĀVA NAFTAS  PĀRSTRĀDES PRODUKTI  IŠ NAFTOS PAGAMINTOS SUDĒTINGOS  MEDŽIAGOS  KOMPLEX OLAJSZÁRMAZÉKOK  SUSTANZI KUMPLESSI DERIVATI MILL-  PITROLJU  COMPLEXE AARDOLIEDERIVATEN  ZŁOŻONE ZWIĄZKI WYTWORZONE Z  ROPY NAFTOWEJ  SUBSTÂNCIAS COMPLEXAS DERIVADAS  DO PETRÓLEO  SUBSTANȚE COMPLEXE DERIVATE DIN  PETROL  ROPNÉ PRODUKTY  KOMPLEKSNE SNOVI PRIDOBLENJE IZ  NAFTE  MONIMUTKAISET ÖLJYJOHDANNAISET  KOMPLEXA OLJEDERIVAT</b> </p>
-----	---	-----	---

650 ДРУГИ ВЕЩЕСТВА  
SUSTANCIAS DIVERSAS  
RÚZNÉ LÁTKY  
DIVERSE STOFFER  
VERSCHIEDENE STOFFE  
SEGAAINED  
ΔΙΑΦΟΡΕΣ ΟΥΣΤΙΕΣ  
MISCELLANEOUS SUBSTANCES  
SUBSTANCES DIVERSES  
SOSTANZE DIVERSE  
DAŽĀDAS VIELAS  
ΙΥΑΙΡΙΟΣ ΜΕΔΖΙΑΓΟΣ  
KÜLÖNBÖZŐ ANYAGOK  
SUSTANZI MIXXELLANJI  
DIVERSEN  
RÓŻNE SUBSTANCJE  
SUBSTÂNCIAS DIVERSAS  
SUBSTANȚE DIVERSE  
RÔŻNE CHEMICKÉ LÁTKY  
OSTALE SNOVI  
MUUT AINEET  
DIVERSE ÄMNEN“.

”

3. Príloha č. 2 vrátane nadpisu znie:

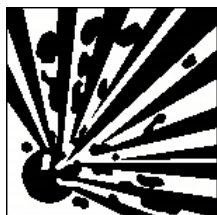
„Príloha č. 2  
k výnosu č. 2/2002

## **PRÍLOHA Č. 2**

### **VÝSTRAŽNÉ SYMBOLY A OZNAČENIA NEBEZPEČENSTVA PRE NEBEZPEČNÉ LÁTKY A PRÍPRAVKY**

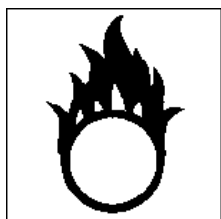
**POZNÁMKA: PÍSMENÁ E, O, F, F+, T, T+, C, XN, XI, A N NIE SÚ SÚČASŤOU  
SYMBOLU.**

E



**BG: ЕКСПЛОЗИВЕН**  
**ES: EXPLOSIVO**  
**CS: VÝBUŠNÝ**  
**DA: ЕKSPLOSIV**  
**DE: EXPLOSIONSGEFÄHRLICH**  
**ET: PLAHVATUSOHTLIK**  
**EL: ΕΚΦΗΚΤΙΚΟ**  
EN: Explosive  
**FR: EXPLOSIF**  
**IT: ESPLOSIVO**  
**LV: SPRĀDZIENBĪSTAMS**  
**LT: SPROGSTAMOJI**  
**HU: ROBBANÁSVESZÉLYES**  
**MT: SPLUSSIV**  
**NL: ONTPLOFBAAR**  
**PL: PRODUKT WYBUCHOWY**  
**PT: EXPLOSIVO**  
**RO: EXPLOZIV**  
**SK: VÝBUŠNÝ**  
**SL: EKSPLOZIVNO**  
**FI: RÄJÄHTÄVÄ**  
SV: *Explosivt*

O



**BG: OKСИДИРАЩ**  
**ES: COMBURENTE**  
**CS: OXIDUJÍCÍ**  
**DA: BRANDNÆRENDE**  
**DE: BRANDFÖRDERND**  
**ET: OKSÜDEERIV**  
**EL: ΟΞΕΙΔΩΤΙΚΟ**  
**EN: Oxidizing**  
**FR: COMBURANT**  
**IT: COMBURENTE**  
**LV: SPĒCĪGS OKSIDĒTĀJS**  
**LT: OKSIDUOJANTI**  
**HU: ÉGÉST TÁPLÁLÓ, OXIDÁLÓ**  
**MT: IQABBAD**  
**NL: OXYDEREND**  
**PL: PRODUKT UTLENIAJĄCY**  
**PT: COMBURENTE**  
**RO: OXIDANT**  
**SK: OXIDUJÚCI**  
**SL: OKSIDATIVNO**  
**FI: HAPETTAVA**  
**SV: OXIDERANDE**

F



**BG: ЛЕЧО ЗАПАЛИМ**  
**ES: FÁCILMENTE INFLAMABLE**  
**CS: VYSOCE HOŘLAVÝ**  
**DA: MEGET BRANDFARLIG**  
**DE: LEICHTENTZÜNDLICH**  
**ET: VÄGA TULEOHTLIK**  
**EL: ΠΟΛΥ ΕΥΦΛΕΚΤΟ**  
**EN: Highly flammable**  
**FR: FACILEMENT INFLAMMABLE**  
**IT: FACILMENTE INFIAMMABILE**  
**LV: VIEGLI UZLIESMOJOŠS**  
**LT: LABAI DEGI**  
**HU: TÚZVESZÉLYES**  
**MT: JAQBAD MALAJR**  
**NL: LICHT ONTVLAMBAAR**  
**PL: PRODUKT WYSOCE ŁATWOPALNY**  
**PT: FACILMENTE INFLAMÁVEL**  
**RO: FOARTE INFLAMABIL**  
**SK: VEĽMI HORĽAVÝ**  
**SL: LAHKO VNETLJIVO**  
**FI: HELPOSTI SYTTYVÄ**  
**SV: MYCKET BRANDFARLIGT**

F+



**BG: ИЗКЛЮЧИТЕЛНО ЗАПАЛИМ**  
**ES: EXTREMADAMENTE INFLAMABLE**  
**CS: EXTRÉMNĚ HOŘLAVÝ**  
**DA: YDERST BRANDFARLIG**  
**DE: HOCHENTZÜNDLICH**  
**ET: ERITI TULEOHTLIK**  
**EL: ΕΞΑΙΡΕΤΙΚΑ ΕΥΦΛΕΚΤΟ**  
**EN: Extremely flammable**  
**FR: EXTRÊMEMENT INFLAMMABLE**  
**IT: ESTREMAMENTE INFIAMMABILE**  
**LV: ĪPAŠI VIEGLI UZLIESMOJOŠS**  
**LT: YPAČ DEGI**  
**HU: FOKOZOTTAN TŰZVESZÉLYES**  
**MT: JAQBAD MALAJR HAFNA**  
**NL: ZEER LICHT ONTVLAMBAAR**  
**PL: PRODUKT SKRAJNIE ŁATWOPALNY**  
**PT: EXTREMAMENTE INFLAMÁVEL**  
**RO: EXTREM DE INFLAMABIL**  
**SK: MIMORIADNE HORĽAVÝ**  
**SL: ZELO LAHKO VNETLJIVO**  
**FI: ERITTÄIN HELPOSTI SYTTYVÄ**  
**SV: EXTREMT BRANDFARLIGT**

T



**BG: ТОКСИЧЕН**

**ES: TÓXICO**

**CS: TOXICKÝ**

**DA: GIFTIG**

**DE: GIFTIG**

**ET: MÜRGINE**

**EL: ΤΟΞΙΚΟ**

**EN: Toxic**

**FR: TOXIQUE**

**IT: TOSSICO**

**LV: TOKSISKS**

**LT: TOKSIŠKA**

**HU: MÉRGEZŐ**

**MT: TOSSIKU**

**NL: VERGIFTIG**

**PL: PRODUKT TOKSYCZNY**

**PT: TÓXICO**

**RO: Toxic**

**SK: JEDOVATÝ**

**SL: STRUPENO**

**FI: MYRKYLLINEN**

**SV: GIFTIG**

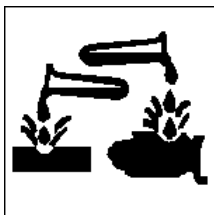


T +



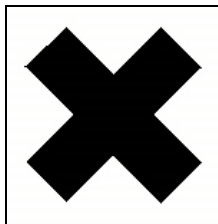
**BG: СИЛНО ТОКСИЧЕН**  
**ES: MUY TÓXICO**  
**CS: VYSOCE TOXICKÝ**  
**DA: MEGET GIFTIG**  
**DE: SEHR GIFTIG**  
**ET: VÄGA MÜRGINE**  
**EL: ΠΟΛΥ ΤΟΞΙΚΟ**  
**EN: Very toxic**  
**FR: TRÈS TOXIQUE**  
**IT: MOLTO TOSSICO**  
**LV: ĻOTI TOKSISKS**  
**LT: LABAI TOKSIŠKA**  
**HU: NAGYON MÉRGEZŐ**  
**MT: TOSSIKU ĦAFNA**  
**NL: ZEER VERGIFTIG**  
**PL: PRODUKT BARDZO TOKSYCZNY**  
**PT: MUITO TÓXICO**  
**RO: FOARTE TOXIC**  
**SK: VEĽMI JEDOVATÝ**  
**SL: ZELO STRUPENO**  
**FI: ERITTÄIN MYRKYLLINEN**  
**SV: MYCKET GIFTIG**

C

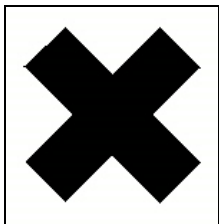


**BG: KOPOЗИBEH**  
**ES: CORROSIVO**  
**CS: ŽÍRAVÝ**  
**DA: ÆTSENDE**  
**DE: ÄTZEND**  
**ET: SÖÖBIV**  
**EL: ΔΙΑΒΡΩΤΙΚΟ**  
**EN: Corrosive**  
**FR: CORROSIF**  
**IT: CORROSIVO**  
**LV: KODĪGS**  
**LT: ARDANTI (ĖSDINANTI)**  
**HU: MARÓ**  
**MT: KORRUŻIV**  
**NL: BIJTEND**  
**PL: PRODUKT ŻRĄCY**  
**PT: CORROSIVO**  
**RO: COROZIV**  
**SK: ŽIERAVÝ**  
**SL: JEDKO**  
**FI: SYÖVYTTÄVÄ**  
**SV: FRÅTANDE**

Xn

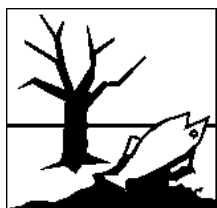


**BG: ВРЕДЕН**  
**ES: NOCIVO**  
**CS: ZDRAVÍ ŠKODLIVÝ**  
**DA: SUNDHEDSSKADELIG**  
**DE: GESUNDHEITSSCHÄDLICH**  
**ET: KAHJULIK**  
**EL: ΕΠΙΒΛΑΒΕΣ**  
EN: Harmful  
**FR: NOCIF**  
**IT: NOCIVO**  
**LV: KAITĪGS**  
**LT: KENKSMINGA**  
**HU: ÁRTALMAS**  
**MT: JAGHMEL IL-ĦSARA**  
**NL: SCHADELIJK**  
**PL: PRODUKT SZKODLIWY**  
**PT: NOCIVO**  
**RO: NOCIV**  
**SK: ŠKODLIVÝ**  
**SL: ZDRAVJU ŠKODLJIVO**  
**FI: HAITALLINEN**  
**SV: HÄLSOSKADLIG**



**BG: ДРАЗНЕЩ**  
**ES: IRRITANTE**  
**CS: DRÁŽDIVÝ**  
**DA: LOKALIRRITERENDE**  
**DE: REIZEND**  
**ET: ÄRRITAV**  
**EL: ΕΡΕΘΙΣΤΙΚΟ**  
**EN: Irritant**  
**FR: IRRITANT**  
**IT: IRRITANTE**  
**LV: KAIRINOŠS**  
**LT: DIRGINANTI**  
**HU: IRRITATÍV**  
**MT: IRRITANTI**  
**NL: IRRITEREND**  
**PL: PRODUKT DRAŻNIĄCY**  
**PT: IRRITANTE**  
**RO: IRITANT**  
**SK: DRÁŽDIVÝ**  
**SL: DRAŽILNO**  
**FI: ÄRSYTTÄVÄ**  
**SV: IRRITERANDE**

N



**BG: ОПАСЕН ЗА ОКОЛНАТА СРЕДА**  
**ES: PELIGROSO PARA EL MEDIO AMBIENTE**  
**CS: NEBEZPEČNÝ PRO ŽIVOTNÍ PROSTŘEDÍ**  
**DA: MILJØFARLIG**  
**DE: UMWELTGEFÄHRLICH**  
**ET: KESKKONNAOHTLIK**  
**EL: ΕΠΙΚΙΝΔΥΝΟ ΓΙΑ ΤΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ**  
**EN: Dangerous for the environment**  
**FR: DANGEREUX POUR L'ENVIRONNEMENT**  
**IT: PERICOLOSO PER L'AMBIENTE**  
**LV: BĪSTAMS VIDEI**  
**LT: APLINKAI PAVOJINGA**  
**HU: KÖRNYEZETRE VESZÉLYES**  
**MT: PERIKOLUŻ GĦALL-AMBJENT**  
**NL: MILIEUGEVAARLIJK**  
**PL: PRODUKT NIEBEZPIECZNY DLA ŚRODOWISKA**  
**PT: PERIGOSO PARA O AMBIENTE**  
**RO: PERICULOS PENTRU MEDIU**  
**SK: NEBEZPEČNÝ PRE ŽIVOTNÉ PROSTREDIE**  
**SL: OKOLJU NEVARNO**  
**FI: YMPÄRISTÖLLE VAARALLINEN**  
**SV: MILJÖFARLIG”.**

4. Príloha č. 3 vrátane nadpisu znie:

„Príloha č. 3  
k výnosu č. 2/2002

Zoznam označení špecifického rizika upozorňujúcich na nebezpečné vlastnosti chemickej látky a prípravku

*R1*

**BG: ЕКСПЛОЗИВЕН В СУХО СЪСТОЯНИЕ.**

**ES: EXPLOSIVO EN ESTADO SECO.**

**CS: VÝBUŠNÝ V SUCHÉM STAVU.**

**DA: EKSPLOSIV I TØR TILSTAND.**

**DE: IN TROCKENEM ZUSTAND EXPLOSIONSGEFÄHRLICH.**

**ET: PLAHVATUSOHTLIK KUIVANA.**

**EL: ΕΚΦΛΗΚΤΙΚΟ ΣΕ ΞΗΡΗ ΚΑΤΑΣΤΑΣΗ.**

**EN: Explosive when dry.**

**FR: EXPLOSIF À L'ÉTAT SEC.**

**IT: ESPLOSIVO ALLO STATO SECCO.**

**LV: SPRĀDZIENBĪSTAMS SAUSĀ VEIDĀ.**

**LT: SAUSA GALI SPROGTI.**

**HU: SZÁRAZ ÁLLAPOTBAN ROBBANÁSVESZÉLYES.**

**MT: JISPLODI META JINXEF.**

**NL: IN DRUGE TOESTAND ONTPLOFBAAR.**

**PL: PRODUKT WYBUCHOWY W STANIE SUCHYM.**

**PT: EXPLOSIVO NO ESTADO SECO.**

**RO: EXPLOZIV ÎN STARE USCATĂ.**

**SK: V SUCHOM STAVE VÝBUŠNÝ.**

**SL: EKSPLOZIVNO V SUHEM STANJU.**

**FI: RÄJÄHTÄVÄÄ KUIVANA.**

**SV: EXPLOSIVT I TORRT TILLSTÅND.**

R2

**BG: РИСК ОТ ЕКСПЛОЗИЯ ПРИ УДАР, ТРИЕНЕ, ОГЪН ИЛИ ДРУГИ ИЗТОЧНИЦИ НА ЗАПАЛВАНЕ.**

**ES: RIESGO DE EXPLOSIÓN POR CHOQUE, FRICCIÓN, FUEGO U OTRAS FUENTES DE IGNICIÓN.**

**CS: NEBEZPEČÍ VÝBUCHU PŘI ÚDERU, TŘENÍ, OHNI NEBO PŮSOBENÍM JINÝCH ZDROJŮ ZAPÁLENÍ.**

**DA: EKSPLOSIONSFARLIG VED STØD, GNIDNING, ILD ELLER ANDRE ANTÆNDELSESKILDER.**

**DE: DURCH SCHLAG, REIBUNG, FEUER ODER ANDERE ZÜNDQUELLEN EXPLOSIONSGEFÄHRLICH.**

**ET: PLAHVATUSOHTLIK LÖÖGI, HÕÕRDUMISE, TULE VÕI MUU SÜTTIMISALLIKA TOIMEL.**

**EL: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΕΚΦΛΕΞΕΩΣ ΑΠΟ ΚΡΟΥΣΗ, ΤΡΙΒΗ, ΦΩΤΙΑ Ή ΆΛΛΕΣ ΠΗΓΕΣ ΑΝΑΦΛΕΞΕΩΣ.**

**EN: Risk of explosion by shock, friction, fire or other sources of ignition.**

**FR: RISQUE D'EXPLOSION PAR LE CHOC, LA FRICTION, LE FEU OU D'AUTRES SOURCES D'IGNITION.**

**IT: RISCHIO DI ESPLOSIONE PER URTO, SFREGAMENTO, FUOCO O ALTRE SORGENTI D'IGNIZIONE.**

**LV: SPRĀDZIENA RISKS TRIECIENA, BERZES, LIESMAS VAI CITA AIZDEDZINĀŠANAS AVOTA IEDARBĪBĀ.**

**LT: SPROGIMO RIZIKA NUO SMŪGIO, TRINTIES, UGNIES AR KITŲ UŽDEGIMO ŠALTINIŲ.**

**HU: ÜTÉS, SÚRLÓDÁS, TŰZ VAGY MÁΣ GYÚJTÓFORRÁS ROBBANÁST OKOZHAT.**

**MT: RISKJU TA' SPLUŻJONI MINN XOKK, FRIZZJONI, NAR JEW GHEJUN OHRA TA' QBID TAN-NAR.**

**NL: ONTPLOFFINGSGEVAAR DOOR SCHOK, WRIJVING, VUUR OF ANDERE ONTSTEKINGSOORZAKEN.**

**PL: ZAGROŻENIE WYBUCEM WSKUTEK UDERZENIA, TARCIA, KONTAKTU Z OGNIEM LUB INNYMI ŹRÓDŁAMI ZAPŁONU.**

**PT: RISCO DE EXPLOSAO POR CHOQUE, FRICÇÃO, FOGO OU OUTRAS FONTES DE IGNIÇÃO.**

**RO: RISC DE EXPLOZIE LA ŞOC, FRECARÉ, FOC SAU ALTE SURSE DE APRINDERE.**

**SK: RIZIKO VÝBUCHU NÁRAZOM, TRENÍM, HORENÍM ALEBO INÝMI ZDROJMI ZAPÁLENIA.**

**SL: NEVARNOST EKSPLOZIJE OB UDARCU, TRENJU, POŽARU ALI DRUGIH VIRIH VŽIGA.**

**FI: RÄJÄHTÄVÄÄ ISKUN, HANKAUKSEN, AVOTULEN TAI MUUN SYTYTYSLÄHTEEN VAIKUTUKSESTA.**

**SV: EXPLOSIVT VID STÖT, FRIKTION, ELD ELLER ANNAN ANTÄNDNINGSORSAK.**

R3

**BG: ПОВИШЕН РИСК ОТ ЕКСПЛОЗИЯ ПРИ УДАР, ТРИЕНЕ, ОГЪН ИЛИ ДРУГИ ИЗТОЧНИЦИ НА ЗАПАЛВАНЕ.**

**ES: ALTO RIESGO DE EXPLOSIÓN POR CHOQUE, FRICCIÓN, FUEGO U OTRAS FUENTES DE IGNICIÓN.**

**CS: VELKÉ NEBEZPEČÍ VÝBUCHU PŘI ÚDERU, TŘENÍ, OHNI NEBO PŮSOBENÍM JINÝCH ZDROJŮ ZAPÁLENÍ.**

**DA: MEGET EKSPLOSIONSFARLIG VED STØD, GNIDNING, ILD ELLER ANDRE ANTÆNDELSESKILDER.**

**DE: DURCH SCHLAG, REIBUNG, FEUER ODER ANDERE ZÜNDQUELLEN BESONDERS EXPLOSIONSGEFÄHRLICH.**

**ET: ERITI PLAHVATUSOHTLIK LÖÖGI, HÕÕRDUMISE, TULE VÕI MUU SÜTTIMISALLIKA TOIMEL.**

**EL: ΠΟΛΥ ΜΕΓΑΛΟΣ ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΕΚΦΛΕΞΗΣ ΑΠΟ ΚΡΟΥΣΗ, ΤΡΙΒΗ, ΦΩΤΙΑ Ή ΆΛΛΕΣ ΠΗΓΕΣ ΑΝΑΦΛΕΞΕΩΣ.**

**EN: Extreme risk of explosion by shock, friction, fire or other sources of ignition.**

**FR: GRAND RISQUE D'EXPLOSION PAR LE CHOC, LA FRICTION, LE FEU OU D'AUTRES SOURCES D'IGNITION.**

**IT: ELEVATO RISCHIO DI ESPLOSIONE PER URTO, SFREGAMENTO, FUOCO O ALTRE SORGENTI D'IGNIZIONE.**

**LV: AUGSTS SPRĀDZIENA RISKS TRIECIENA, BERZES, LIESMAS VAI CITA AIZDEDZINĀŠANAS AVOTA IEDARBĪBĀ.**

**LT: YPAČ DIDELĖ SPROGIMO RIZIKA NUO SMŪGIO, TRINTIES, UGNIES AR KITŲ UŽDEGIMO ŠALTINIŲ.**

**HU: ÜTÉS, SÚRLÓDÁS, TŰZ VAGY EGYÉB GYÚJTÓFORRÁS RENDKÍVÜLI MÉRTÉKBEN NÖVELI A ROBBANÁSVESZÉLYT.**

**MT: RISKJU KBIR ĦAFNA TA' SPLUŻJONI MINN XOKK, FRIZZJONI, NAR JEW GĦEJUN OHRA TA' QBID.**

**NL: ERNSTIG ONTPLOFFINGSGEVAAR DOOR SCHOK, WRIJVING, VUUR OF ANDERE ONTSTEKINGSOORZAKEN.**

**PL: SKRAJNE ZAGROŻENIE WYBUCEM WSKUTEK UDERZENIA, TARCIA, KONTAKTU Z OGNIEM LUB INNYMI ŹRÓDŁAMI ZAPŁONU.**

**PT: GRANDE RISCO DE EXPLOSIÃO POR CHOQUE, FRICÇÃO, FOGO OU OUTRAS FONTES DE IGNIÇÃO.**

**RO: RISC MARE DE EXPLOZIE LA ȘOC, FRECARÉ, FOC SAU ALTE SURSE DE APRINDERÉ.**

**SK: MIMORIADNE RIZIKO VÝBUCHU NÁRAZOM, TRENÍM, HORENÍM ALEBO INÝMI ZDROJMI ZAPÁLENIA.**

**SL: VELIKA NEVARNOST EKSPLOZIJE OB UDARCU, TRENJU, POŽARU ALI DRUGIH VIRIH VŽIGA.**

**FI: ERITTÄIN HELPOSTI RÄJÄHTÄVÄÄ ISKUN, HANKAUKSEN, AVOTULEN TAI MUUN SYTYTYSLÄHTEEN VAIKUTUKSESTA.**

**SV: MYCKET EXPLOSIVT VID STÖT, FRIKTION, ELD ELLER ANNAN ANTÄNDNINGSORSAK.**



**R4**

**BG: ОБРАЗУВА СИЛНО ЧУВСТВИТЕЛНИ ЕКСПЛОЗИВНИ МЕТАЛНИ СЪЕДИНЕНИЯ.**

**ES: FORMA COMPUESTOS METÁLICOS EXPLOSIVOS MUY SENSIBLES.**

**CS: VYTVÁŘÍ VYSOCE VÝBUŠNÉ KOVOVÉ SLOUČENINY.**

**DA: DANNER MEGET FØLSOMME EKSPLOSIVE METALFORBINDELSER.**

**DE: BILDET HOCHEMPFLINDLICHE EXPLOSIONSGEFÄHRLICHE METALLVERBINDUNGEN.**

**ET: MOODUSTAB VÄGA PLAHVATUSOHTLIKKE METALLIÜHENDEID.**

**EL: ΣΧΗΜΑΤΙΖΕΙ ΠΟΛΥ ΕΥΑΙΣΘΗΤΕΣ ΕΚΡΗΚΤΙΚΕΣ ΜΕΤΑΛΛΙΚΕΣ ΕΝΩΣΕΙΣ.**

**EN: Forms very sensitive explosive metallic compounds.**

**FR: FORME DES COMPOSÉS MÉTALLIQUES EXPLOSIFS TRÈS SENSIBLES.**

**IT: FORMA COMPOSTI METALLICI ESPLOSIVI MOLTO SENSIBILI.**

**LV: VEIDO SPRĀDZIENBĪSTAMUS SAVIENOJUMUS AR METĀLIEM.**

**LT: SUDARO LABAI JAUTRIUS SPROGSTAMUOSIUS METALO JUNGINIUS.**

**HU: NAGYON ÉRZÉKENY, ROBBANÁSVESZÉLYES FÉMVEGYÜLETEKET KÉPEZ.**

**MT: JIFFORMA KOMPOSTI METALLIĊI ESPLUSSIVI SENSITTIVI HAFNA.**

**NL: VORMT MET METALEN ZEER GEMAKKELIJK ONTPLOFBARE VERBINDINGEN.**

**PL: TWORZY ŁATWO WYBUCHAJĄCE ZWIĄZKI METALICZNE.**

**PT: FORMA COMPOSTOS METÁLICOS EXPLOSIVOS MUITO SENSÍVEIS.**

**RO: FORMEAZĂ COMPUȘI METALICI EXPLOZIVI FOARTE SENSIBILI.**

**SK: VYTVÁRA VEĽMI CITLIVÉ VÝBUŠNÉ ZLÚČENINY KOVOV.**

**SL: TVORI ZELO OBČUTLJIVE EKSPLOZIVNE KOVINSKE SPOJINE.**

**FI: MUODOSTAA ERITTÄIN HERKÄSTI RÄJÄHTÄVIÄ METALLIYHDISTEITÄ.**

**SV: BILDAR MYCKET KÄNSLIGA EXPLOSIVA METALLFÖRENINGAR.**

**R5**

**BG: МОЖЕ ДА ПРЕДИЗВИКА ЕКСПЛОЗИЯ ПРИ НАГРЯВАНЕ.**

**ES: PELIGRO DE EXPLOSIÓN EN CASO DE CALENTAMIENTO.**

**CS: ZAHŘÍVÁNÍ MŮŽE ZPŮSOBIT VÝBUCH.**

**DA: EKSPLOSIONSFARLIG VED OPVARMNING.**

**DE: BEIM ERWÄRMEN EXPLOSIONSFÄHIG.**

**ET: KUUMENEMINE VÕIB PÕHJUSTADA PLAHVATUSE.**

**EL: ΘΕΡΜΑΝΣΗ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΕΣΕΙ ΈΚΦΗΞΗ.**

**EN: Heating may cause an explosion.**

**FR: DANGER D'EXPLOSION SOUS L'ACTION DE LA CHALEUR.**

**IT: PERICOLO DI ESPLOSIONE PER RISCALDAMENTO.**

**LV: KARSĒŠANA VAR IZRAISĪT EKSPLOZIJU.**

**LT: KAITINAMA GALI SPROGTI.**

**HU: HŐ HATÁSÁRA ROBBANHAT.**

**MT: JISTA' JISPLODI BIS-SHANA.**

**NL: ONTPLOFFINGSGEVAAR DOOR VERWARMING.**

**PL: OGRZANIE GROZI WYBUCEM.**

**PT: Perigo de explosão sob a acção do calor.**

**RO: Pericol de explozie sub acţiunea căldurii.**

**SK: Zahriatie môže spôsobiť výbuch.**

**SL: Segrevanje lahko povzroči eksplozijo.**

**FI: RÄJÄHDYSVAARALLINEN KUUMENNETTAESSA.**

**SV: EXPLOSIVT VID UPPVÄRMNING.**

**R6**

**BG: ЕКСПЛОЗИВЕН В ИЛИ БЕЗ ПРИСЪСТВИЕ НА ВЪЗДУХ.**

**ES: PELIGRO DE EXPLOSIÓN, EN CONTACTO O SIN CONTACTO CON EL AIRE.**

**CS: VÝBUŠNÝ ZA PŘÍSTUPU I BEZ PŘÍSTUPU VZDUCHU.**

**DA: EKSPLOSIV VED OG UDEN KONTAKT MED LUFT.**

**DE: MIT UND OHNE LUFT EXPLOSIONSFÄHIG.**

**ET: PLAHVATUSOHTLIK ÕHUGA KOKKUPUUTEL VÕI KOKKUPUUTETA.**

**EL: ΕΚΡΗΚΤΙΚΟ ΣΕ ΕΠΑΦΗ Ή ΧΩΡΙΣ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟΝ ΑΕΡΑ.**

**EN: Explosive with or without contact with air.**

**FR: DANGER D'EXPLOSION EN CONTACT OU SANS CONTACT AVEC L'AIR.**

**IT: ESPLOSIVO A CONTATTO O SENZA CONTATTO CON L'ARIA.**

**LV: SPRĀDZIENBĪSTAMS GAISA UN BEZGAISA VIDĒ.**

**LT: GALI SPROGTI ORE ARBA BEORĖJE APLINKOJE.**

**HU: LEVEGŐVEL ÉRINTKEZVE VAGY ANÉLKÜL IS ROBBANÁSVESZÉLYES.**

**MT: JISTA' JISPLODI B'KUNTATT JEW BLA KUNTATT MA' L-ARJA.**

**NL: ONTPLOFBAAR MET EN ZONDER LUCHT.**

**PL: PRODUKT WYBUCHOWY Z DOSTĘPEM I BEZ DOSTĘPU POWIETRZA.**

**PT: PERIGO DE EXPLOÇÃO COM OU SEM CONTACTO COM O AR.**

**RO: PERICOL DE EXPLOZIE ÎN CONTACT SAU FĂRĂ CONTACT CU AERUL.**

**SK: VÝBUŠNÝ PRI KONTAKTE ALEBO BEZ KONTAKTU SO VZDUCHOM.**

**SL: EKSPLOZIVNO NA ZRAKU ALI BREZ ZRAKA.**

**FI: RÄJÄHTÄVÄÄ SELLAISENAAN TAI ILMAN KANSSA.**

**SV: EXPLOSIVT VID KONTAKT OCH UTAN KONTAKT MED LUFT.**

**R7**

**BG: МОЖЕ ДА ПРЕДИЗВИКА ПОЖАР.**

**ES: PUEDE PROVOCAR INCENDIOS.**

**CS: MŮŽE ZPŮSOBIT POŽÁR.**

**DA: KAN FORÅRSAGE BRAND.**

**DE: KANN BRAND VERURSACHEN.**

**ET: VÕIB PÕHJUSTADA TULEKAHJU.**

**EL: ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΕΣΕΙ ΠΥΡΚΑΓΙΑ.**

**EN: May cause fire.**

**FR: PEUT PROVOQUER UN INCENDIE.**

**IT: PUÒ PROVOCARE UN INCENDIO.**

**LV: VAR IZRAISĪT UGUNSGRĒKU.**

**LT: PAVOJINGA GAISRO ATŽVILGIU.**

**HU: TŰZET OKOZHAT.**

**MT: JISTA' JQABBAD NAR.**

**NL: KAN BRAND VEROORZAKEN.**

**PL: MOŻE SPOWODOWAĆ POŻAR.**

**PT: Pode provocar incêndio.**

**RO: Poate provoca un incendiu.**

**SK: Môže spôsobiť požiar.**

**SL: Lahko povzroči požar.**

**FI: AIHEUTTAA TULIPALON VAARAN.**

**SV: KAN ORSAKA BRAND.**

**R8**

**BG: ПОЖАРООПАСЕН ПРИ КОНТАКТ С ГОРИМИ МАТЕРИАЛИ.**

**ES: PELIGRO DE FUEGO EN CONTACTO CON MATERIAS COMBUSTIBLES.**

**CS: DOTEK S HOŘLAVÝM MATERIÁLEM MŮŽE ZPŮSOBIT POŽÁR.**

**DA: BRANDFARLIG VED KONTAKT MED BRANDBARE STOFFER.**

**DE: FEUERGEFAHR BEI BERÜHRUNG MIT BRENNBAREN STOFFEN.**

**ET: KOKKUPUUTEL SÜTTIVA AINEGA VÕIB PÕHJUSTADA TULEKAHJU.**

**EL: Η ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΚΑΥΣΙΜΟ ΥΛΙΚΟ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΕΣΕΙ ΠΥΡΚΑΓΙΑ.**

**EN: Contact with combustible material may cause fire.**

**FR: FAVORISE L'INFLAMMATION DES MATIÈRES COMBUSTIBLES.**

**IT: PUÒ PROVOCARE L'ACCENSIONE DI MATERIE COMBUSTIBILI.**

**LV: SASKAROTIES AR DEGOŠU MATERIĀLU, VAR IZRAISĪT UGUNSGRĒKU.**

**LT: GALI UŽSIDEGTI DĖL SAŲEIKOS SU GALINČIOMIS DEGTI MEDŽIAGOMIS.**

**HU: ÉGHETŐ ANYAGGAL ÉRINTKEZVE TŰZET OKOZHAT.**

**MT: KUNTATT MA' MATERJAL LI JAQBAD JISTA' JQABBAD NAR.**

**NL: BEVORDERT DE ONTBRANDING VAN BRANDBARE STOFFEN.**

**PL: KONTAKT Z MATERIAŁAMI ZAPALNYMI MOŻE SPOWODOWAĆ POŻAR.**

**PT: FAVORECE A INFLAMAÇÃO DE MATÉRIAS COMBUSTÍVEIS.**

**RO: CONTACTUL CU MATERIALE COMBUSTIBILE POATE PROVOCA INCENDIU.**

**SK: PRI KONTAKTE S HORĽAVÝM MATERIÁLOM MÔŽE SPÔSOBIŤ POŽIAR.**

**SL: V STIKU Z VNETLJIVIM MATERIALOM LAHKO POVZROČI POŽAR.**

**FI: AIHEUTTAA TULIPALON VAARAN PALAVIEN AINEIDEN KANSSA.**

**SV: KONTAKT MED BRÄNNBART MATERIAL KAN ORSAKA BRAND.**

**R9**

**BG: ЕКСПЛОЗИВЕН ПРИ СМЕСВАНЕ С ГОРИМИ МАТЕРИАЛИ.**

**ES: PELIGRO DE EXPLOSIÓN AL MEZCLAR CON MATERIAS COMBUSTIBLES.**

**CS: VÝBUŠNÝ PŘI SMÍCHÁNÍ S HOŘLAVÝM MATERIÁLEM.**

**DA: EKSPLOSIONSFARLIG VED BLANDING MED BRANDBARE STOFFER.**

**DE: EXPLOSIONSGEFAHR BEI MISCHUNG MIT BRENNBAREN STOFFEN.**

**ET: PLAHVATUSOHTLIK SEGATULT SÜTTIVA AINEGA.**

**EL: ΕΚΦΗΚΤΙΚΟ ΟΤΑΝ ΑΝΑΜΙΧΘΕΙ ΜΕ ΚΑΥΣΙΜΑ ΥΛΙΚΑ.**

**EN: Explosive when mixed with combustible material.**

**FR: PEUT EXPLOSER EN MÉLANGE AVEC DES MATIÈRES COMBUSTIBLES.**

**IT: ESPLOSIVO IN MISCELA CON MATERIE COMBUSTIBILI.**

**LV: SPRĀDZIENBĪSTAMS, SAJAUČOT AR DEGOŠU MATERIĀLU.**

**LT: GALI SPROGTI SUMAIŠYTA SU GALINČIOMIS DEGTI MEDŽIAGOMIS.**

**HU: ÉGHETŐ ANYAGGAL KEVEREDVE ROBBANÁSVESZÉLYES.**

**MT: Jisplodi meta jithallat ma' materjal li jaqbad.**

**NL: ONTPLOFFINGSGEVAAR BIJ MENGING MET BRANDBARE STOFFEN.**

**PL: GROZI WYBUCHEM PO ZMIESZANIU Z MATERIAŁEM ZAPALNYM.**

**PT: PODE EXPLODIR QUANDO MISTURADO COM MATÉRIAS COMBUSTÍVEIS.**

**RO: EXPLOZIV ÎN AMESTEC CU MATERIALE COMBUSTIBILE.**

**SK: VÝBUŠNÝ PO ZMIEŠANÍ S HOŘLAVÝM MATERIÁLOM.**

**SL: EKSPLOZIVNO V MEŠANICI Z VNETLJIVIM MATERIALOM.**

**FI: RÄJÄHTÄVÄÄ SEKOITETTAESSA PALAVIEN AINEIDEN KANSSA.**

**SV: EXPLOSIVT VID BLANDNING MED BRÄNNBART MATERIAL.**

**R10**

**BG: ЗАПАЛИМ.**

**ES: INFLAMABLE.**

**CS: HOŘLAVÝ.**

**DA: BRANDFARLIG.**

**DE: ENTZÜNDLICH.**

**ET: TULEOHTLIK.**

**EL: ΕΥΦΛΕΚΤΟ.**

**EN: Flammable.**

**FR: INFLAMMABLE.**

**IT: INFIAMMABILE.**

**LV: UZLIESMOJOŠS.**

**LT: DEGI.**

**HU: KIS MÉRTÉKBEN TÚZVESZÉLYES**

**MT: JIEHU N-NAR.**

**NL: ONTVLAMBAAR.**

**PL: PRODUKT ŁATWOPALNY.**

**PT: INFLAMÁVEL.**

**RO: INFLAMABIL.**

**SK: HORĽAVÝ.**

**SL: VNETLJIVO.**

**FI: SYTTYVÄÄ.**

**SV: BRANDFARLIGT.**

**R11**

**BG: ЛЕЧО ЗАПАЛИМ.**

**ES: FÁCILMENTE INFLAMABLE.**

**CS: VYSOCE HOŘLAVÝ.**

**DA: Meget brandfarlig.**

**DE: LEICHTENTZÜNDLICH.**

**ET: VÄGA TULEOHTLIK.**

**EL: ΠΟΛΥ ΕΥΦΛΕΚΤΟ.**

**EN: Highly flammable.**

**FR: FACILEMENT INFLAMMABLE.**

**IT: FACILMENTE INFIAMMABILE.**

**LV: VIEGLI UZLIESMOJOŠS.**

**LT: LABAI DEGI.**

**HU: TÚZVESZÉLYES.**

**MT: JIEHU N-NAR MALAJR.**

**NL: LICHT ONTVLAMBAAR.**

**PL: PRODUKT WYSOCE ŁATWOPALNY.**

**PT: FACILMENTE INFLAMÁVEL.**

**RO: FOARTE INFLAMABIL.**

**SK: VEĽMI HOŘLAVÝ.**

**SL: LAHKO VNETLJIVO.**

**FI: HELPOSTI SYTTYVÄÄ.**

**SV: MYCKET BRANDFARLIGT.**



R12

**BG: ИЗКЛЮЧИТЕЛНО ЗАПАЛИМ.**  
**ES: EXTREMADAMENTE INFLAMABLE.**  
**CS: EXTRÉMNĚ HOŘLAVÝ.**  
**DA: YDERST BRANDFARLIG.**  
**DE: HOCHENTZÜNDLICH.**  
**ET: ERITI TULEOHTLIK.**  
**EL: ΕΞΑΙΡΕΤΙΚΑ ΕΥΦΛΕΚΤΟ.**  
**EN: Extremely flammable.**  
**FR: EXTRÊMEMENT INFLAMMABLE.**  
**IT: ESTREMAMENTE INFIAMMABILE.**  
**LV: ĪPAŠI VIEGLI UZLIESMOJOŠS.**  
**LT: YPAČ DEGI.**  
**HU: FOKOZOTTAN TÚZVESZÉLYES.**  
**MT: JIEHU N-NAR MALAJR HAFNA.**  
**NL: ZEER LICHT ONTVLAMBAAR.**  
**PL: PRODUKT SKRAJNIE ŁATWOPALNY.**  
**PT: EXTREMAMENTE INFLAMÁVEL.**  
**RO: EXTREM DE INFLAMABIL.**  
**SK: MIMORIADNE HORĽAVÝ.**  
**SL: ZELO LAHKO VNETLJIVO.**  
**FI: ERITTÄIN HELPOSTI SYTTYVÄÄ.**  
**SV: EXTREMT BRANDFARLIGT.**

**R14**

**BG: РЕАГИРА БУРНО С ВОДА.**

ES: Reacciona violentamente con el agua.

CS: Prudce reaguje s vodou.

**DA: REAGERER VOLDSOMT MED VAND.**

**DE: REAGIERT HEFTIG MIT WASSER.**

**ET: REAGEERIB ÄGEDALT VEEGA.**

**EL: ΑΝΤΙΔΡΑ ΒΙΑΙΑ ΜΕ ΝΕΡΟ.**

EN: Reacts violently with water.

**FR: RÉAGIT VIOLEMMENT AU CONTACT DE L'EAU.**

**IT: REAGISCE VIOLENTEMENTE CON L'ACQUA.**

**LV: AKTĪVI REAĢĒ AR ŪDENI.**

**LT: SMARKIAI REAGUOJA SU VANDENIU.**

**HU: VÍZZEL HEVESEN REAGÁL.**

**MT: JIRREAĠIXXI BIL-QAWWA META JMISS L-ILMA.**

**NL: REAGEERT HEFTIG MET WATER.**

**PL: REAGUJE GWAŁTOWNIE Z WODĄ.**

**PT: REAGE VIOLENTEMENTE EM CONTACTO COM A ÁGUA.**

**RO: REACȚIONEAZĂ VIOLENT LA CONTACTUL CU APA.**

**SK: PRUDKO REAGUJE S VODOU.**

**SL: BURNO REAGIRA Z VODO.**

**FI: REAGOI VOIMAKKAASTI VEDEN KANSSA.**

**SV: REAGERAR HÄFTIGT MED VATTEN.**

**R15**

**BG: ПРИ КОНТАКТ С ВОДА СЕ ОТДЕЛЯТ ИЗКЛЮЧИТЕЛНО ЗАПАЛИМИ ГАЗОВЕ.**

**ES: REACCIONA CON EL AGUA LIBERANDO GASES EXTREMADAMENTE INFLAMABLES.**

**CS: PŘI STYKU S VODOU UVOLŇUJE EXTRÉMNĚ HOŘLAVÉ PLYNY.**

**DA: REAGERER MED VAND UNDER DANNElse AF YDERST BRANDFARLIGE GASSER.**

**DE: REAGIERT MIT WASSER UNTER BILDUNG HOCHENTZÜNDLICHER GASE.**

**ET: KOKKUPUUTEL VEEGA ERALDUB VÄGA TULEOHTLIK GAAS.**

**EL: ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΝΕΡΟ ΕΚΛΥΕΙ ΕΞΑΙΡΕΤΙΚΑ ΕΥΦΛΕΚΤΑ ΑΕΡΙΑ.**

**EN: Contact with water liberates extremely flammable gases.**

**FR: AU CONTACT DE L'EAU, DÉGAGE DES GAZ EXTRÊMEMENT INFLAMMABLES.**

**IT: A CONTATTO CON L'ACQUA LIBERA GAS ESTREMAMENTE INFIAMMABILI.**

**LV: SASKAROTIES AR ŪDENI, IZDALA ĪPAŠI VIEGLI UZLIESMOJOŠAS GĀZES.**

**LT: REAGUOJA SU VANDENIU, IŠKIRDAMA YPAČ DEGIAS DUJAS.**

**HU: VÍZZEL ÉRINTKEZVE FOKOZOTTAN TÚZVESZÉLYES GÁZOK KÉPZŐDNEK.**

**MT: B'KUNTATT MA' L-ILMA JOHROĠ GASSIJET LI JIEHDU N-NAR MALAJR HAFNA. [FROM RECTIFICATION]**

**NL: VORMT ZEER LICHT ONTVLAMBAAR GAS IN CONTACT MET WATER.**

**PL: W KONTAKCIE Z WODĄ UWALNIA SKRAJNIE ŁATWOPALNE GAZY.**

**PT: EM CONTACTO COM A ÁGUA LIBERTA GASES EXTREMAMENTE INFLAMÁVEIS.**

**RO: LA CONTACTUL CU APA DEGAJĂ GAZE EXTREM DE INFLAMABILE.**

**SK: PRI KONTAKTE S VODOU SA UVOĽŇUJÚ MIMORIADNE HORĽAVÉ PLYNY.**

**SL: V STIKU Z VODO SE SPROŠČAJO ZELO LAHKO VNETLJIVI PLINI.**

**FI: VAPAUTTAA ERITTÄIN HELPOSTI SYTTYVIÄ KAASUJA VEDEN KANSSA.**

**SV: VID KONTAKT MED VATTEN BILDAS EXTREMT BRANDFARLIGA GASER.**

**R16**

**BG: ЕКСΠΛΟΖΙΒΕΗ ΠΡΙ СΜΕСВАНЕ С ОКСИΔΙΡΑΠΙ ВЕΠΠΕСТВА.**

**ES: PUEDE EXPLOSIONAR EN MEZCLA CON SUBSTANCIAS COMBURENTES.**

**CS: VÝBUŠNÝ PŘI SMÍCHÁNÍ S OXIDAČNÍMI LÁTKAMI.**

**DA: ЕКSPЛОSIONSFARLIG VED BLANDING MED OXIDERENDE STOFFER.**

**DE: EXPLOSIONSGEFÄHRLICH IN MISCHUNG MIT BRANDFÖRDERNDEN STOFFEN.**

**ET: PLAHVATUSOHTLIK SEGATULT OKSÜDEERIVATE AINETEGA.**

**EL: ΕΚΡΗΚΤΙΚΟ ΟΤΑΝ ΑΝΑΜΙΧΘΕΪ ΜΕ ΟΞΕΙΔΩΤΙΚΕΣ ΟΥΣΪΕΣ.**

**EN: Explosive when mixed with oxidizing substances.**

**FR: PEUT EXPLOSER EN MÉLANGE AVEC DES SUBSTANCES COMBURANTES.**

**IT: PERICOLO DI ESPLOSIONE SE MESCOLOTO CON SOSTANZE COMBURENTI.**

**LV: SPRĀGST, SASKAROTIES AR OKSIDĒTĀJIEM.**

**LT: GALI SPROGTI SUMAIŠYTA SU OKSIDUOJANČIOMIS MEDŽIAGOMIS.**

**HU: OXIDÁLÓ ANYAGGAL KEVEREDVE ROBBANÁSVESZÉLYES.**

**MT: JISTA' JISPLODI META JITHALLAT MA' SUSTANZI LI JSADDU.**

**NL: ONTPLOFFINGSGEVAAR BIJ MENGING MET OXYDERENDE STOFFEN.**

**PL: PRODUKT WYBUCHOWY PO ZMIESZANIU Z SUBSTANCJAMI UTLENIAJĄCYMI.**

**PT: EXPLOSIVO QUANDO MISTURADO COM SUBSTÂNCIAS COMBURENTES.**

**RO: EXPLOZIV ÎN AMESTEC CU SUBSTANȚE OXIDANTE.**

**SK: VÝBUŠNÝ PO ZMIEŠANÍ S OXIDUJÚCIMI LÁTKAMI.**

**SL: ЕКSPLOZIVNO V MEŠANICI Z OKSIDATIVNIMI SNOVMI.**

**FI: RÄJÄHTÄVÄÄ HAPETTAVIEN AINEIDEN KANSSA.**

**SV: EXPLOSIVT VID BLANDNING MED OXIDERANDE ÄMNEN.**

**R17**

**BG: САМОЗАПАЛВА СЕ В ПРИСЪСТВИЕ НА ВЪЗДУХ.**  
**ES: SE INFLAMA ESPONTÁNEAMENTE EN CONTACTO CON EL AIRE.**  
**CS: SAMOVZNEĚTLIVÝ NA VZDUCHU.**  
**DA: SELVANTÆNDELIG I LUFT.**  
**DE: SELBSTENTZÜNDLICH AN DER LUFT.**  
**ET: ISESÜTTIV ÕHU KÄES.**  
**EL: ΑΥΤΟΑΝΑΦΛΕΓΕΤΑΙ ΣΤΟΝ ΑΕΡΑ.**  
**EN: Spontaneously flammable in air.**  
**FR: SPONTANÉMENT INFLAMMABLE À L'AIR.**  
**IT: SPONTANEAMENTE INFIAMMABILE ALL'ARIA.**  
**LV: SPONTĀNI UZLIESMO GAISĀ.**  
**LT: SAVAIME UŽSIDEGANTI ORE.**  
**HU: LEVEGŐN ÖNGYULLADÓ.**  
**MT: JAQBAD WAĦDU FL-ARJA.**  
**NL: SPONTAAN ONTVLAMBAAR IN LUCHT.**  
**PL: SAMORZUTNIE ZAPALA SIĘ W POWIETRZU.**  
**PT: ESPONTANEAMENTE INFLAMÁVEL AO AR.**  
**RO: INFLAMABIL SPONTAN ÎN AER.**  
**SK: VZNIETIVÝ NA VZDUCHU.**  
**SL: SAMOVNETLJIVO NA ZRAKU.**  
**FI: ITSESTÄÄN SYTTYVÄÄ ILMASSA.**  
**SV: SJÄLVANTÄNDER I LUFT.**

**R18**

**BG: ПРИ УПОТРЕБА МОЖЕ ДА ОБРАЗУВА ЗАПАЛИМА ИЛИ ЕКСПЛОЗИВНА ПАРОВЪЗДУШНА СМЕС.**

**ES: AL USARLO PUEDEN FORMARSE MEZCLAS AIRE-VAPOR EXPLOSIVAS/INFLAMABLES.**

**CS: PŘI POUŽÍVÁNÍ MŮŽE VYTVÁŘET HOŘLAVÉ NEBO VÝBUŠNÉ SMĚSI PAR SE VZDUCHEM.**

**DA: VED BRUG KAN BRANDBARE DAMPE/EKSPLOSIVE DAMP-LUFTBLANDINGER DANNES.**

**DE: BEI GEBRAUCH BILDUNG**

**EXPLOSIONSFÄHIGER/LEICHTENTZÜNDLICHER DAMPF/LUFT-GEMISCHE MÖGLICH.**

**ET: KASUTAMISEL VÕIB MOODUSTUDA TULE-/PLAHVATUSOHTLIK AURU-ÕHU SEGU.**

**EL: ΚΑΤΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΣΧΗΜΑΤΙΣΕΙ**

**ΕΎΦΛΕΚΤΑ/ΕΚΡΗΚΤΙΚΑ ΜΕΙΓΜΑΤΑ ΑΤΜΟΥ-ΑΕΡΟΣ.**

**EN: In use, may form flammable/explosive vapour-air mixture.**

**FR: LORS DE L'UTILISATION, FORMATION POSSIBLE DE MÉLANGE VAPEUR-AIR INFLAMMABLE/EXPLOSIF.**

**IT: DURANTE L'USO PUÒ FORMARE CON ARIA MISCELE ESPLOSIVE/INFIAMMABILI.**

**LV: IZMANTOJOT VAR VEIDOT UZLIESMOJOŠU VAI SPRĀDZIENBĪSTAMU TVAIKU UN GAISA MAISĪJUMU.**

**LT: NAUDOJAMA GALI SUDARYTI DEGIUS (SPROGIUS) GARŲ (ORO) MIŠINIUS.**

**HU: A HASZNÁLAT SORÁN ROBBANÁSVESZÉLYES/TŰZVESZÉLYES GÁZ-LEVEGŐ ELEGY KELETKEZHET.**

**MT: META JINTUŻA JISTA' JIFFORMA TAHLITJET ESPLUSSIVI JEW LI JAQBDU JEKK JITHALLAT MA' L-ARJA.**

**NL: KAN BIJ GEBRUIK EEN ONTVLAMBAAR/ONTPLOFBAAR DAMP-LUCHTMENGSEL VORMEN.**

**PL: PODCZAS STOSOWANIA MOGĄ POWSTAWAĆ ŁATWOPALNE LUB WYBUCHOWE MIESZANINY PAR Z POWIETRZEM.**

**PT: PODE FORMAR MISTURA VAPOR-AR EXPLOSIVA/INFLAMÁVEL DURANTE A UTILIZAÇÃO.**

**RO: LA UTILIZARE, VĂPURI POT FORMA CU AERUL AMESTECURI EXPLOZIVE/INFLAMABILE.**

**SK: PRI POUŽITÍ MŮŽE VYTVÁRAŤ HORĽAVÉ/VÝBUŠNÉ ZMESI PÁR SO VZDUCHOM.**

**SL: PRI UPORABI LAHKO TVORI VNETLJIVO/EKSPLOZIVNO ZMES HLAPI-ZRAK.**

**FI: KÄYTÖSSÄ VOI MUODOSTUA SYTTYVÄ/RÄJÄHTÄVÄ HÖYRY-ILMA-SEOS.**

**SV: VID ANVÄNDNING KAN BRÄNNBARA/EXPLOSIVA ÅNG-LUFTBLANDNINGAR BILDAS.**

**R19**

**BG: МОЖЕ ДА ОБРАЗУВА ЕКСПЛОЗИВНИ ПЕРОКСИДИ.**

**ES: PUEDE FORMAR PERÓXIDOS EXPLOSIVOS.**

**CS: MŮŽE VYTVÁŘET VÝBUŠNÉ PEROXIDY.**

**DA: KAN DANNE EKSPLOSIVE PEROXIDER.**

**DE: KANN EXPLOSIONSFÄHIGE PEROXIDE BILDEN.**

**ET: VÕIB MOODUSTADA PLAHVATUSOHTLIKKE PEROKSIIDE.**

**EL: ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΣΧΗΜΑΤΙΣΕΙ ΕΚΡΗΚΤΙΚΑ ΥΠΕΡΟΞΕΪΔΙΑ.**

**EN: May form explosive peroxides.**

**FR: PEUT FORMER DES PEROXYDES EXPLOSIFS.**

**IT: PUÒ FORMARE PEROSSIDI ESPLOSIVI.**

**LV: VAR VEIDOT SPRĀDZIENBĪSTAMUS PEROKSĪDUS.**

**LT: GALI SUDARYTI SPROGSTAMUOSIUS PEROKSIDUS.**

**HU: ROBBANÁSVESZÉLYES PEROXIDOKAT KÉPEZHET.**

**MT: JISTA' JIFFORMA PEROSSIDI ESPLUSSIVI.**

**NL: KAN ONTPLOFBARE PEROXIDEN VORMEN.**

**PL: MOŻE TWORZYĆ WYBUCHOWE NADTLENKI.**

**PT: PODE FORMAR PERÓXIDOS EXPLOSIVOS.**

**RO: POATE FORMA PEROXIZI EXPLOZIVI.**

**SK: MÔŽE VYTVÁRAŤ VÝBUŠNÉ PEROXIDY.**

**SL: LAHKO TVORI EKSPLOZIVNE PEROKSIDE.**

**FI: SAATTA MUODOSTUA RÄJÄHTÄVIÄ PEROKSIDEJA.**

**SV: KAN BILDA EXPLOSIVA PEROXIDER.**

**R20**

**BG: ВРЕДЕН ПРИ ВДИШВАНЕ.**

**ES: NOCIVO POR INHALACIÓN.**

**CS: ZDRAVÍ ŠKODLIVÝ PŘI VDECHOVÁNÍ.**

**DA: FARLIG VED INDÅNDING.**

**DE: GESUNDHEITSSCHÄDLICH BEIM EINATMEN.**

**ET: KAHJULIK SISSEHINGAMISEL.**

**EL: ΕΠΙΒΛΑΒΕΣ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ.**

**EN: Harmful by inhalation.**

**FR: NOCIF PAR INHALATION.**

**IT: NOCIVO PER INALAZIONE.**

**LV: KAITĪGS IEELPOJOT.**

**LT: KENKSMINGA ĮKVĖPUS.**

**HU: BELÉLEGEZVE ÁRTALMAS.**

**MT: JAGHMEL HSARA META JINXTAMM.**

**NL: SCHADELIJK BIJ INADEMING.**

**PL: DZIAŁA SZKODLIWIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE.**

**PT: NOCIVO POR INALAÇÃO.**

**RO: NOCIV PRIN INHALARE.**

**SK: ŠKODLIVÝ PRI VDÝCHNUTÍ.**

**SL: ZDRAVJU ŠKODLJIVO PRI VDIHAVANJU.**

**FI: TERVEYDELLE HAITALLISTA HENGITETTYNÄ.**

**SV: FARLIGT VID INANDNING.**



**R21**

**BG: ВРЕДЕН ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА.**

**ES: NOCIVO EN CONTACTO CON LA PIEL.**

**CS: ZDRAVÍ ŠKODLIVÝ PŘI STYKU S KŮŽÍ.**

**DA: FARLIG VED HUDKONTAKT.**

**DE: GESUNDHEITSSCHÄDLICH BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT.**

**ET: KAHJULIK KOKKUPUUTEL NAHAGA.**

**EL: ΕΠΙΒΛΑΒΕΣ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.**

**EN: Harmful in contact with skin.**

**FR: NOCIF PAR CONTACT AVEC LA PEAU.**

**IT: NOCIVO A CONTATTO CON LA PELLE.**

**LV: KAITĪGS, NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU.**

**LT: KENKSMINGA SUSILIETUS SU ODA.**

**HU: BŐRREL ÉRINTKEZVE ÁRTALMAS.**

**MT: JAGHMEL HSARA META JMISS IL-ĠILDA.**

**NL: SCHADELIJK BIJ AANRAKING MET DE HUID.**

**PL: DZIAŁA SZKODLIWIE W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ.**

**PT: NOCIVO EM CONTACTO COM A PELE.**

**RO: NOCIV ÎN CONTACT CU PIELEA.**

**SK: ŠKODLIVÝ PRI KONTAKTE S POKOŽKOU.**

**SL: ZDRAVJU ŠKODLJIVO V STIKU S KOŽO.**

**FI: TERVEYDELLE HAITALLISTA JOUTUESSAAN IHOLLE.**

**SV: FARLIGT VID HUDKONTAKT.**

R22

BG: ВРЕДЕН ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.  
ES: NOCIVO POR INGESTIÓN.  
CS: ZDRAVÍ ŠKODLIVÝ PŘI POŽITÍ.  
DA: FARLIG VED INDTAGELSE.  
DE: GESUNDHEITSSCHÄDLICH BEIM VERSCHLUCKEN.  
ET: ΚΑΗJULIK ALLANEELAMISEL.  
EL: ΕΠΙΒΛΑΒΈΣ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.  
EN: Harmful if swallowed.  
FR: NOCIF EN CAS D'INGESTION.  
IT: NOCIVO PER INGESTIONE.  
LV: KAITĪGS NORIJOT.  
LT: KENKSMINGA PRARIJUS.  
HU: LENYELVE ÁRTALMAS.  
MT: JAGHMEL HSARA META JINBELA'.  
NL: SCHADELIJK BIJ OPNAME DOOR DE MOND.  
PL: DZIAŁA SZKODLIWIE PO POŁKNIĘCIU.  
PT: NOCIVO POR INGESTÃO.  
RO: NOCIV ÎN CAZ DE ÎNGHIȚIRE.  
SK: ŠKODLIVÝ PO POŽITÍ.  
SL: ZDRAVJU ŠKODLJIVO PRI ZAUŽITJU.  
FI: TERVEYDELLE HAITALLISTA NIELTYNÄ.  
SV: FARLIGT VID FÖRTÄRING.

**R23**

BG: Токсичен при вдишване.

ES: TÓXICO POR INHALACIÓN.

CS: TOXICKÝ PŘI VDECHOVÁNÍ.

DA: GIFTIG VED INDÅNDING.

DE: GIFTIG BEIM EINATMEN.

ET: MÜRGINE SISSEHINGAMISEL.

EL: ΤΟΞΙΚΟ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ.

EN: Toxic by inhalation.

FR: TOXIQUE PAR INHALATION.

IT: TOSSICO PER INALAZIONE.

LV: TOKSISKS IEELPOJOT.

LT: TOKSIŠKA ĮKVĖPUS.

HU: BELÉLEGEZVE MÉRGEZŐ (TOXIKUS).

MT: TOSSIKU META JINXTAMM.

NL: VERGIFTIG BIJ INADEMING.

PL: DZIAŁA TOKSYCZNIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE.

PT: TÓXICO POR INALAÇÃO.

RO: TOXIC PRIN INHALARE.

SK: JEDOVATÝ PRI VDÝCHNUTÍ.

SL: STRUPENO PRI VDIHAVANJU.

FI: MYRKYLLISTÄ HENGITETTYNÄ.

SV: GIFTIGT VID INANDNING.

**R24**

**BG: ТОКСИЧЕН ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА.**

**ES: TÓXICO EN CONTACTO CON LA PIEL.**

**CS: TOXICKÝ PŘI STYKU S KŮŽÍ.**

**DA: GIFTIG VED HUDKONTAKT.**

**DE: GIFTIG BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT.**

**ET: MÜRGINE KOKKUPUUTEL NAHAGA.**

**EL: ΤΟΞΙΚΟ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.**

**EN: Toxic in contact with skin.**

**FR: TOXIQUE PAR CONTACT AVEC LA PEAU.**

**IT: TOSSICO A CONTATTO CON LA PELLE.**

**LV: TOKSISKS, NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU.**

**LT: TOKSIŠKA SUSILIETUS SU ODA.**

**HU: BŐRREL ÉRINTKEZVE MÉRGEZŐ (TOXIKUS).**

**MT: TOSSIKU META JMISS IL-ĠILDA.**

**NL: VERGIFTIG BIJ AANRAKING MET DE HUID.**

**PL: DZIAŁA TOKSYCZNIIE W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ.**

**PT: TÓXICO EM CONTACTO COM A PELE.**

**RO: TOXIC ÎN CONTACT CU PIELEA.**

**SK: JEDOVATÝ PRI KONTAKTE S POKOŽKOU.**

**SL: STRUPENO V STIKU S KOŽO.**

**FI: MYRKYLLISTÄ JOUTUESSAAN IHOLLE.**

**SV: GIFTIGT VID HUDKONTAKT.**

R25

BG: ΤΟΚΣΙΧΕΗ ΠΡΙ ΠΟΓΛΥΨΑΗΕ.  
ES: TÓXICO POR INGESTIÓN.  
CS: TOXICKÝ PŘI POŽITÍ.  
DA: GIFTIG VED INDTAGELSE.  
DE: GIFTIG BEIM VERSCHLUCKEN.  
ET: MÜRGINE ALLANEELAMISEL.  
EL: ΤΟΞΙΚΟ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.  
EN: Toxic if swallowed.  
FR: TOXIQUE EN CAS D'INGESTION.  
IT: TOSSICO PER INGESTIONE.  
LV: TOKSISKS NORIJOT.  
LT: TOKSIŠKA PRARIJUS.  
HU: LENYELVE MÉRGEZŐ (TOXIKUS).  
MT: TOSSIKU JEKK JINBELA'.  
NL: VERGIFTIG BIJ OPNAME DOOR DE MOND.  
PL: DZIAŁA TOKSYCZNIĘ PO POŁKNIĘCIU.  
PT: TÓXICO POR INGESTÃO.  
RO: TOXIC ÎN CAZ DE ÎNGHIȚIRE.  
SK: JEDOVATÝ PO POŽITÍ.  
SL: STRUPENO PRI ZAUŽITJU.  
FI: MYRKYLLISTÄ NIELTYNÄ.  
SV: GIFTIGT VID FÖRTÄRING.

**R26**

**BG: СИЛНО ТОКСИЧЕН ПРИ ВДИШВАНЕ.**

**ES: Muy tóxico por inhalación.**

**CS: Vysoce toxický při vdechování.**

**DA: MEGET GIFTIG VED INDÅNDING.**

**DE: SEHR GIFTIG BEIM EINATMEN.**

**ET: VÄGA MÜRGINE SISSEHINGAMISEL.**

**EL: ΠΟΛΥ ΤΟΞΙΚΟ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ.**

**EN: Very toxic by inhalation.**

**FR: TRÈS TOXIQUE PAR INHALATION.**

**IT: MOLTO TOSSICO PER INALAZIONE.**

**LV: ĻOTI TOKSISKS IEELPOJOT.**

**LT: LABAI TOKSIŠKA ĮKVĖPUS.**

**HU: BELÉLEGEZVE NAGYON MÉRGEZŐ (TOXIKUS).**

**MT: TOSSIKU ĦAFNA META JINXTAMM.**

**NL: ZEER VERGIFTIG BIJ INADEMING.**

**PL: DZIAŁA BARDZO TOKSYCZNIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE.**

**PT: MUITO TÓXICO POR INALAÇÃO.**

**RO: FOARTE TOXIC PRIN INHALARE.**

**SK: VEĽMI JEDOVATÝ PRI VDÝCHNUTÍ.**

**SL: ZELO STRUPENO PRI VDIHAVANJU.**

**FI: ERITTÄIN MYRKYLLISTÄ HENGITETTYNÄ.**

**SV: MYCKET GIFTIGT VID INANDNING.**

R27

**BG: СИЛНО ТОКСИЧЕН ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА.**

**ES: MUY TÓXICO EN CONTACTO CON LA PIEL.**

**CS: VYSOCE TOXICKÝ PŘI STYKU S KŮŽÍ.**

**DA: MEGET GIFTIG VED HUDKONTAKT.**

**DE: SEHR GIFTIG BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT.**

**ET: VÄGA MÜRGINE KOKKUPUUTEL NAHAGA.**

**EL: ΠΟΛΥ ΤΟΞΙΚΟ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.**

**EN: Very toxic in contact with skin.**

**FR: TRÈS TOXIQUE PAR CONTACT AVEC LA PEAU.**

**IT: MOLTO TOSSICO A CONTATTO CON LA PELLE.**

**LV: ĻOTI TOKSISKS, NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU.**

**LT: LABAI TOKSIŠKA SUSILIETUS SU ODA.**

**HU: BŐRREL ÉRINTKEZVE NAGYON MÉRGEZŐ (TOXIKUS).**

**MT: TOSSIKU ĦAFNA META JMISS IL-ĠILDA.**

**NL: ZEER VERGIFTIG BIJ AANRAKING MET DE HUID.**

**PL: DZIAŁA BARDZO TOKSYCZNIE W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ.**

**PT: MUITO TÓXICO EM CONTACTO COM A PELE.**

**RO: FOARTE TOXIC ÎN CONTACT CU PIELEA.**

**SK: VEĽMI JEDOVATÝ PRI KONTAKTE S POKOŽKOU.**

**SL: ZELO STRUPENO V STIKU S KOŽO.**

**FI: ERITTÄIN MYRKYLLISTÄ JOUTUESSAAN IHOLLE.**

**SV: MYCKET GIFTIGT VID HUDKONTAKT.**

R28

BG: Силно токсичен при поглъщане.

ES: MUY TÓXICO POR INGESTIÓN.

CS: VYSOCE TOXICKÝ PŘI POŽITÍ.

DA: MEGET GIFTIG VED INDTAGELSE.

DE: SEHR GIFTIG BEIM VERSCHLUCKEN.

ET: VÄGA MÜRGINE ALLANEELAMISEL.

EL: ΠΟΛΥ ΤΟΞΙΚΟ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.

EN: Very toxic if swallowed.

FR: TRÈS TOXIQUE EN CAS D'INGESTION.

IT: MOLTO TOSSICO PER INGESTIONE.

LV: ĻOTI TOKSISKS NORIJOT.

LT: LABAI TOKSIŠKA PRARIJUS.

HU: LENYELVE NAGYON MÉRGEZŐ (TOXIKUS).

MT: TOSSIKU ĦAFNA JEKK JINBELA'.

NL: ZEER VERGIFTIG BIJ OPNAME DOOR DE MOND.

PL: DZIAŁA BARDZO TOKSYCZNIĘ PO POŁKNIĘCIU.

PT: MUITO TÓXICO POR INGESTÃO.

RO: FOARTE TOXIC ÎN CAZ DE ÎNGHIȚIRE.

SK: VEĽMI JEDOVATÝ PO POŽITÍ.

SL: ZELO STRUPENO PRI ZAUŽITJU.

FI: ERITTÄIN MYRKYLLISTÄ NIELTYNÄ.

SV: MYCKET GIFTIGT VID FÖRTÄRING.



**R29**

**BG: ПРИ КОНТАКТ С ВОДА СЕ ОТДЕЛЯ ТОКСИЧЕН ГАЗ.**  
**ES: EN CONTACTO CON AGUA LIBERA GASES TÓXICOS.**  
**CS: UVOLŇUJE TOXICKÝ PLYN PŘI STYKU S VODOU.**  
**DA: UDVIKLER GIFTIG GAS VED KONTAKT MED VAND.**  
**DE: ENTWICKELT BEI BERÜHRUNG MIT WASSER GIFTIGE GASE.**  
**ET: KOKKUPUUTEL VEEGA ERALDUB MÜRGINE GAAS.**  
**EL: ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΝΕΡΟ ΕΛΕΥΘΕΡΩΝΟΝΤΑΙ ΤΟΞΙΚΑ ΑΕΡΙΑ.**  
**EN: Contact with water liberates toxic gas.**  
**FR: AU CONTACT DE L'EAU, DÉGAGE DES GAZ TOXIQUES.**  
**IT: A CONTATTO CON L'ACQUA LIBERA GAS TOSSICI.**  
**LV: SASKAROTIES AR ŪDENI, IZDALA TOKSISKAS GĀZES.**  
**LT: REAGUODAMA SU VANDENIU, IŠKIRIA TOKSIŠKAS DUJAS.**  
**HU: VÍZZEL ÉRINTKEZVE MÉRGEZŐ GÁZOK KÉPZŐDNEK.**  
**MT: JITFA' GASS TOSSIKU META JMISS L-ILMA.**  
**NL: VORMT VERGIFTIG GAS IN CONTACT MET WATER.**  
**PL: W KONTAKCIE Z WODĄ UWALNIA TOKSYCZNE GAZY.**  
**PT: EM CONTACTO COM A ÁGUA LIBERTA GASES TÓXICOS.**  
**RO: LA CONTACTUL CU APA SE DEGAJĂ GAZE TOXICE.**  
**SK: PRI KONTAKTE S VODOU UVOLŇUJE JEDOVATÝ PLYN.**  
**SL: V STIKU Z VODO SE SPROŠČA STRUPEN PLIN.**  
**FI: KEHITTÄÄ MYRKYLLISTÄ KAASUA VEDEN KANSSA.**  
**SV: UTVECKLAR GIFTIG GAS VID KONTAKT MED VATTEN.**

**R30**

**BG: МОЖЕ ДА СТАНЕ ЛЕЧО ЗАПАЛИМ ПРИ УПОТРЕБА.**

**ES: PUEDE INFLAMARSE FÁCILMENTE AL USARLO.**

**CS: PŘI POUŽÍVÁNÍ SE MŮŽE STÁT VYSOCE HOŘLAVÝM.**

**DA: KAN BLIVE MEGET BRANDFARLIG UNDER BRUG.**

**DE: KANN BEI GEBRAUCH LEICHT ENTZÜNDLICH WERDEN.**

**ET: KASUTAMISEL VÕIB MUUTUDA VÄGA TULEOHTLIKUKS.**

**EL: ΚΑΤΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΓΙΝΕΤΑΙ ΠΟΛΥ ΕΥΦΛΕΚΤΟ.**

**EN: Can become highly flammable in use.**

**FR: PEUT DEVENIR FACILEMENT INFLAMMABLE PENDANT L'UTILISATION.**

**IT: PUÒ DIVENIRE FACILMENTE INFIAMMABILE DURANTE L'USO.**

**LV: VAR VIEGLI UZLIESMOT LIETOŠANAS LAIKĀ.**

**LT: NAUDOJAMA GALI TAPTI LABAI DEGI.**

**HU: A HASZNÁLAT SORÁN TŰZVESZÉLYESSÉ VÁLIK.**

**MT: JISTA' JAQBAD MALAJR WAQT LI JINTUŻA.**

**NL: KAN BIJ GEBRUIK LICHT ONTVLAMBAAR WORDEN.**

**PL: PODCZAS STOSOWANIA MOŻE STAĆ SIĘ WYSOCE ŁATWOPALNY.**

**PT: PODE-SE TORNAR FACILMENTE INFLAMÁVEL DURANTE O USO.**

**RO: POATE DEVENI FOARTE INFLAMABIL ÎN TIMPUL UTILIZĂRII.**

**SK: PRI POUŽITÍ SA MÔŽE STAŤ VEĽMI HOŘLAVÝM.**

**SL: MED UPORABO UTEGNE POSTATI 'LAHKO VNETLJIVO'.**

**FI: KÄYTETTÄESSÄ VOI MUUTTUA HELPOSTI SYTTYVÄKSI.**

**SV: KAN BLI MYCKET BRANDFARLIGT VID ANVÄNDNING.**

**R31**

**BG: ПРИ КОНТАКТ С КИСЕЛИНИ СЕ ОТДЕЛЯ ТОКСИЧЕН ГАЗ.**  
**ES: EN CONTACTO CON ÁCIDOS LIBERA GASES TÓXICOS.**  
**CS: UVOLŇUJE TOXICKÝ PLYN PŘI STYKU S KYSELINAMI.**  
**DA: UDVIKLER GIFTIG GAS VED KONTAKT MED SYRE.**  
**DE: ENTWICKELT BEI BERÜHRUNG MIT SÄURE GIFTIGE GASE.**  
**ET: KOKKUPUUTEL HAPETEGA ERALDUB MÜRGINE GAAS.**  
**EL: ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΟΞΕΑ ΕΛΕΥΘΕΡΩΝΟΝΤΑΙ ΤΟΞΙΚΑ ΑΕΡΙΑ.**  
**EN: Contact with acids liberates toxic gas.**  
**FR: AU CONTACT D'UN ACIDE, DÉGAGE UN GAZ TOXIQUE.**  
**IT: A CONTATTO CON ACIDI LIBERA GAS TOSSICO.**  
**LV: SASKAROTIES AR SKĀBĒM, IZDALĀ TOKSISKĀS GĀZES.**  
**LT: REAGUODAMA SU RŪGŠTIMIS, IŠSKIRIA TOKSIŠKAS DUJAS.**  
**HU: SAVVAL ÉRINTKEZVE MÉRGEZŐ GÁZOK KÉPZŐDNEK.**  
**MT: JITFA' GASS TOSSIKU META JMISS L-ACIDI.**  
**NL: VORMT VERGIFTIGE GASSEN IN CONTACT MET ZUREN.**  
**PL: W KONTAKCIE Z KWASAMI UWALNIA TOKSYCZNE GAZY.**  
**PT: EM CONTACTO COM ÁCIDOS LIBERTA GASES TÓXICOS.**  
**RO: LA CONTACTUL CU ACIZII SE DEGAJĂ GAZE TOXICE.**  
**SK: PRI KONTAKTE S KYSELINAMI UVOĽŇUJE JEDOVATÝ PLYN.**  
**SL: V STIKU S KISLINAMI SE SPROŠČA STRUPEN PLIN.**  
**FI: KEHITTÄÄ MYRKYLLISTÄ KAASUA HAPON KANSSA.**  
**SV: UTVECKLAR GIFTIG GAS VID KONTAKT MED SYRA.**

R32

**BG:** ПРИ КОНТАКТ С КИСЕЛИНИ СЕ ОТДЕЛЯ СИЛНО ТОКСИЧЕН ГАЗ.  
**ES:** EN CONTACTO CON ÁCIDOS LIBERA GASES MUY TÓXICOS.  
**CS:** UVOLŇUJE VYSOCE TOXICKÝ PLYN PŘI STYKU S KYSELINAMI.  
**DA:** UDVIKLER MEGET GIFTIG GAS VED KONTAKT MED SYRE.  
**DE:** ENTWICKELT BEI BERÜHRUNG MIT SÄURE SEHR GIFTIGE GASE.  
**ET:** KOKKUPUUTEL HAPETEGA ERALDUB VÄGA MÜRGINE GAAS.  
**EL:** ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΟΞΕΑ ΕΛΕΥΘΕΡΩΝΟΝΤΑΙ ΠΟΛΥ ΤΟΞΙΚΑ ΑΕΡΙΑ.  
**EN:** Contact with acids liberates very toxic gas.  
**FR:** AU CONTACT D'UN ACIDE, DÉGAGE UN GAZ TRÈS TOXIQUE.  
**IT:** A CONTATTO CON ACIDI LIBERA GAS MOLTO TOSSICO.  
**LV:** SASKAROTIES AR SKĀBĒM, IZDALĀ ĻOTI TOKSISKAS GĀZES.  
**LT:** REAGUODAMA SU RŪGŠTIMIS, IŠSKIRIA LABAI TOKSIŠKAS DUJAS.  
**HU:** SAVVAL ÉRINTKEZVE NAGYON MÉRGEZŐ GÁZOK KÉPZŐDNEK.  
**MT:** JITFA' GASS TOSSIKU HAFNA META JMISS L-ĀĊIDI.  
**NL:** VORMT ZEER VERGIFTIGE GASSEN IN CONTACT MET ZUREN.  
**PL:** W KONTAKCIE Z KWASAMI UWALNIA BARDZO TOKSYCZNE GAZY.  
**PT:** EM CONTACTO COM ÁCIDOS LIBERTA GASES MUITO TÓXICOS.  
**RO:** LA CONTACTUL CU ACIZII SE DEGAJĂ GAZE FOARTE TOXICE.  
**SK:** PRI KONTAKTE S KYSELINAMI UVOLŇUJE VEĽMI JEDOVATÝ PLYN.  
**SL:** V STIKU S KISLINAMI SE SPROŠČA ZELO STRUPEN PLIN.  
**FI:** KEHITTÄÄ ERITTÄIN MYRKYLLISTÄ KAASUA HAPON KANSSA.  
**SV:** UTVECKLAR MYCKET GIFTIG GAS VID KONTAKT MED SYRA.

R33

**BG: ΟΠΑΧΟΤ ΟΤ ΚΥΜΥΛΑΤΙΒΗΗ ΕΦΕΚΤΗ.**  
**ES: PELIGRO DE EFECTOS ACUMULATIVOS.**  
**CS: NEBEZPEČÍ KUMULATIVNÍCH ÚČINKŮ.**  
**DA: KAN OPHOBES I KROPPEH EFTEH GENTAGEN BRUG.**  
**DE: GEFAHR KUMULATIVER WIRKUNGEN.**  
**ET: KUMULATIIVSE TOIME OHT.**  
**EL: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΑΘΡΟΙΣΤΙΚΩΝ ΕΠΙΔΡΑΣΕΩΝ.**  
EN: Danger of cumulative effects.  
**FR: DANGER D'EFFETS CUMULATIFS.**  
**IT: PERICOLO DI EFFETTI CUMULATIVI.**  
**LV: KAITĪGAS KUMULATĪVAS IETEKMES DRAUDI.**  
**LT: PAVOJINGA - KAUPIASI ORGANIZME.**  
**HU: A HALMOZÓDÓ (KUMULATÍV) HATÁSOK MIATT VESZÉLYES.**  
**MT: PERIKLU TA' EFFETTI KUMULATTIVI.**  
NL: Gevaar voor cumulatieve effecten.  
PL: Niebezpieczeństwo kumulacji w organizmie.  
**PT: PERIGO DE EFEITOS CUMULATIVOS.**  
**RO: PERICOL DE EFECTE CUMULATIVE.**  
**SK: NEBEZPEČENSTVO KUMULATÍVNYCH ÚČINKOV.**  
**SL: NEVARNOST ZA ZDRAVJE ZARADI KOPIČENJA V ORGANIZMU.**  
**FI: TERVEYDELLISTEN HAITTOJEN VAARA PITKÄAIKAISSA  
ALTISTUKSESSA.**  
**SV: KAN ANSAMLAS I KROPPEH OCH GE SKADOR.**

R34

BG: Предизвиква изгаряния.  
ES: **PROVOCA QUEMADURAS.**  
CS: **ZPŮSOBUJE POLEPTÁNÍ.**  
DA: **ÆTSNINGSFARE.**  
DE: **VERURSACHT VERÄTZUNGEN.**  
ET: **PÕHJUSTAB SÖÖVITUST.**  
EL: **ΠΡΟΚΑΛΕΙ ΕΓΚΑΥΜΑΤΑ.**  
EN: Causes burns.  
FR: **PROVOQUE DES BRÛLURES.**  
IT: **PROVOCA USTIONI.**  
LV: **RADA APDEGUMUS.**  
LT: **NUDEGINA.**  
HU: **ÉGÉSI SÉRÜLÉST OKOZ.**  
MT: **JIKKAĠUNA L-HRUQ (FIL-ĠISEM).**  
NL: **VEROORZAAKT BRANDWONDEN.**  
PL: **POWODUJE OPARZENIA.**  
PT: **PROVOCA QUEIMADURAS.**  
RO: **PROVOACĂ ARSURI.**  
SK: **SPÔSOBUJE POPÁLENINY/POLEPTANIE.**  
SL: **POVZROČA OPEKLINE.**  
FI: **SYÖVYTTÄVÄÄ.**  
SV: **FRÄTANDE.**

R35

**BG: ПРЕДИЗВИКВА ТЕЖКИ ИЗГАРЯНИЯ.**  
**ES: PROVOCA QUEMADURAS GRAVES.**  
**CS: ZPŮSOBUJE TĚŽKÉ POLEPTÁNÍ.**  
**DA: ALVORLIG ÆTSNINGSFARE.**  
**DE: VERURSACHT SCHWERE VERÄTZUNGEN.**  
**ET: PÕHJUSTAB TUGE VAT SÖÖVITUST.**  
**EL: ΠΡΟΚΑΛΕΙ ΣΟΒΑΡΑ ΕΓΚΑΥΜΑΤΑ.**  
**EN: Causes severe burns.**  
**FR: PROVOQUE DE GRAVES BRÛLURES.**  
**IT: PROVOCA GRAVI USTIONI.**  
**LV: RADA SMAGUS APDEGUMUS.**  
**LT: STIPRIAI NUDEGINA.**  
**HU: SÚLYOS ÉGÉSI SÉRÜLÉST OKOZ.**  
**MT: JIKKAĠUNA HRUQ SERJU (FIL-ĠISEM).**  
**NL: VEROORZAAKT ERNSTIGE BRANDWONDEN.**  
**PL: POWODUJE POWAŻNE OPARZENIA.**  
**PT: PROVOCA QUEIMADURAS GRAVES.**  
**RO: PROVOACĂ ARSURI GRAVE.**  
**SK: SPÔSOBUJE SILNÉ POPÁLENINY/POLEPTANIE.**  
**SL: POVZROČA HUDE OPEKLINE.**  
**FI: VOIMAKKAASTI SYÖVYTTÄVÄÄ.**  
**SV: STARKT FRÄTANDE.**

**R36**

**BG: ДРАЗНИ ОЧИТЕ.**  
**ES: IRRITA LOS OJOS.**  
**CS: DRÁŽDÍ OČI.**  
**DA: IRRITERER ØJNENE.**  
**DE: REIZT DIE AUGEN.**  
**ET: ÄRRITAB SILMI.**  
**EL: ΕΠΕΘΙΖΕΙ ΤΑ ΜΑΤΙΑ.**  
**EN: Irritating to eyes.**  
**FR: IRRITANT POUR LES YEUX.**  
**IT: IRRITANTE PER GLI OCCHI.**  
**LV: KAIRINA ACIS.**  
**LT: DIRGINA AKIS.**  
**HU: SZEMIZGATÓ HATÁSÚ.**  
**MT: JIRRITA L-GĦAJNEJN.**  
**NL: IRRITEREND VOOR DE OGEN.**  
**PL: DZIAŁA DRAŻNIĄCO NA OCZY.**  
**PT: IRRITANTE PARA OS OLHOS.**  
**RO: IRITANT PENTRU OCHI.**  
**SK: DRÁŽDI OČI.**  
**SL: DRAŽI OČI.**  
**FI: ÄRSYTTÄÄ SILMIÄ.**  
**SV: IRRITERAR ÖGONEN.**



R37

**BG: ДРАЗНИ ДИХАТЕЛНИТЕ ПЪТИЩА.**  
**ES: IRRITA LAS VÍAS RESPIRATORIAS.**  
**CS: DRÁŽDÍ DÝCHACÍ ORGÁNY.**  
**DA: IRRITERER ÅNDEDRÆTSORGANERNE.**  
**DE: REIZT DIE ATMUNGSORGANE.**  
**ET: ÄRRITAB HINGAMISELUNDEID.**  
**EL: ΕΠΕΘΙΖΕΙ ΤΟ ΑΝΑΠΝΕΥΣΤΙΚΟ ΣΥΣΤΗΜΑ.**  
**EN: Irritating to respiratory system.**  
**FR: IRRITANT POUR LES VOIES RESPIRATOIRES.**  
**IT: IRRITANTE PER LE VIE RESPIRATORIE.**  
**LV: KAIRINA ELPOŠANAS SISTĒMU.**  
**LT: DIRGINA KVĖPAVIMO TAKUS.**  
**HU: IZGATJA A LÉGUTAKAT.**  
**MT: JIRRITA S-SISTEMA RESPIRATORJA.**  
**NL: IRRITEREND VOOR DE ADEMHALINGSWEGEN.**  
**PL: DZIAŁA DRAŻNIĄCO NA DROGI ODDECHOWE.**  
**PT: IRRITANTE PARA AS VIAS RESPIRATÓRIAS.**  
**RO: IRITANT PENTRU SISTEMUL RESPIRATOR.**  
**SK: DRÁŽDI DÝCHACIE CESTY.**  
**SL: DRAŽI DIHALA.**  
**FI: ÄRSYTTÄÄ HENGITYSELIMIÄ.**  
**SV: IRRITERAR ANDNINGSORGANEN.**

R38

BG: Дразни кожата.

ES: IRRITA LA PIEL.

CS: DRÁŽDÍ KŮŽI.

DA: IRRITERER HUDEN.

DE: REIZT DIE HAUT.

ET: ÄRRITAB NAHKA.

EL: ΕΡΕΘΙΖΕΙ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.

EN: Irritating to skin.

FR: IRRITANT POUR LA PEAU.

IT: IRRITANTE PER LA PELLE.

LV: KAIRINA ĀDU.

LT: DIRGINA ODA.

HU: BŐRIZGATÓ HATÁSÚ.

MT: JIRRITA L-ĠILDA.

NL: IRRITEREND VOOR DE HUID.

PL: DZIAŁA DRAŻNIĄCO NA SKÓRĘ.

PT: IRRITANTE PARA A PELE.

RO: IRITANT PENTRU PIELE.

SK: DRÁŽDI POKOŽKU.

SL: DRAŽI KOŽO.

FI: ÄRSYTTÄÄ IHOA.

SV: IRRITERAR HUDEN.

R39

**BG: ΟΠΑΧΟΤ ΟΤ ΜΗΟΓΟ ΤΕΖΚΗ ΗΕΟΒΡΑΤΗΜΗ ΕΦΕΚΤΗ.**  
**ES: PELIGRO DE EFECTOS IRREVERSIBLES MUY GRAVES.**  
**CS: NEBEZPEČÍ VELMI VÁŽNÝCH NEVRATNÝCH ÚČINKŮ.**  
**DA: FARE FOR VARIG ALVORLIG SKADE PÅ HELBRED.**  
**DE: ERNSTE GEFAHR IRREVERSIBLEN SCHADENS.**  
**ET: VÄGA TÕSISTE PÕÖRDUMATUTE TERVISEKAHJUSTUSTE OHT.**  
**EL: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΟΛΥ ΣΟΒΑΡΩΝ ΜΟΝΙΜΩΝ ΕΠΙΔΡΑΣΕΩΝ.**  
**EN: Danger of very serious irreversible effects.**  
**FR: DANGER D'EFFETS IRRÉVERSIBLES TRÈS GRAVES.**  
**IT: PERICOLO DI EFFETTI IRREVERSIBILI MOLTO GRAVI.**  
**LV: BŪTISKI NEATGRIEZENISKAS IEDARBĪBAS DRAUDI.**  
**LT: SUKELIA LABAI SUNKIUS NEGRĮŽTAMUS SVEIKATOS PAKENKIMUS.**  
**HU: NAGYON SÚLYOS ÉS MARADANDÓ EGÉSZSÉGGÁROSODÁST OKOZHAT.**  
**MT: PERIKLU TA' EFFETTI SERJI IRREVERSIBBLI.**  
**NL: Gevaar voor ernstige onherstelbare effecten.**  
**PL: Zagroza powstaniem bardzo powaznych nieodwracalnych zmian w stanie zdrowia.**  
**PT: PERIGO DE EFEITOS IRREVERSÍVEIS MUITO GRAVES.**  
**RO: PERICOL DE EFECTE IREVERSIBILE FOARTE GRAVE.**  
**SK: NEBEZPEČENSTVO VEĽMI VÁŽNYCH IREVERZIBILNÝCH ÚČINKOV.**  
**SL: NEVARNOST ZELO HUDIH TRAJNIH OKVAR ZDRAVJA.**  
**FI: ERITTÄIN VAKAVIEN PYSYVIEN VAURIOIDEN VAARA.**  
**SV: RISK FÖR MYCKET ALLVARLIGA BESTÅENDE HÄLSOSKADOR.**

R40

**BG: СЪЩЕСТВУВАЩИ, НО НЕДОСТАТЪЧНИ ДАННИ ЗА  
КАНЦЕРОГЕНЕН ЕФЕКТ.**

**ES: POSIBLES EFECTOS CANCERÍGENOS.**

**CS: Podezření na karcinogenní účinky.**

**DA: MULIGHED FOR KRÆFTFREMKALDENDE EFFEKT.**

**DE: VERDACHT AUF KREBSERZEUGENDE WIRKUNG.**

**ET: VÕIMALIK VÄHKTÕVE PÕHJUSTAJA.**

**EL: ΥΠΟΠΤΟ ΚΑΡΚΙΝΟΓΕΝΕΣΗΣ.**

**EN: Limited evidence of a carcinogenic effect.**

**FR: EFFET CANCÉROGÈNE SUSPECTÉ – PREUVES INSUFFISANTES.**

**IT: POSSIBILITÀ DI EFFETTI CANCEROGENI – PROVE INSUFFICIENTI.**

**LV: KANCEROGENITĀTE IR DAĻĒJI PIERĀDĪTA.**

**LT: ĮTARIAMA, KAD GALI SUKELTI VĖŽĮ.**

**HU: A RÁKKELTŐ HATÁS KORLÁTOZOTT MÉRTÉKBEN BIZONYÍTOTT.**

**MT: Possibilità, mhix għal kollox ippruvata, ta` effetti kancerogeni.**

**NL: CARCINOGENE EFFECTEN ZIJN NIET UITGESLOTEN.**

**PL: OGRANICZONE DOWODY DZIAŁANIA RAKOTWÓRCZEGO.**

**PT: POSSIBILIDADE DE EFEITOS CANCERÍGENOS.**

**RO: POSIBIL EFECT CANCERIGEN - DOVEZI INSUFICIENTE.**

**SK: MOŽNOSŤ KARCINOGENNEHO ÚČINKU.**

**SL: MOŽEN RAKOTVOREN UČINEK.**

**FI: EPÄILLÄÄN AIHEUTTAVAN SYÖPÄSAIRAUDEN VAARAA.**

**SV: MISSTÄNKES KUNNA GE CANCER.**

**R41**

**BG: РИСК ОТ ТЕЖКО УВРЕЖДАНЕ НА ОЧИТЕ.**  
**ES: RIESGO DE LESIONES OCULARES GRAVES.**  
**CS: NEBEZPEČÍ VÁŽNÉHO POŠKOZENÍ OČÍ.**  
**DA: RISIKO FOR ALVORLIG ØJENSKADE.**  
**DE: GEFAHR ERNSTER AUGENSCHÄDEN.**  
**ET: SILMADE KAHJUSTAMISE TÕSINE OHT.**  
**EL: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΣΟΒΑΡΩΝ ΟΦΘΑΛΜΙΚΩΝ ΒΛΑΒΩΝ.**  
**EN: Risk of serious damage to eyes.**  
**FR: RISQUE DE LÉSIONS OCULAIRES GRAVES.**  
**IT: RISCHIO DI GRAVI LESIONI OCULARI.**  
**LV: NOPIETNU BOJĀJUMU DRAUDI ACĪM.**  
**LT: GALI SMARKIAI PAŽEISTI AKIS.**  
**HU: SÚLYOS SZEMKÁROSODÁST OKOZHAT.**  
**MT: RISKJU TA' HSARA SERJA LILL-GĦAJNEJN.**  
**NL: GEVAAR VOOR ERNSTIG OOGLETSEL.**  
**PL: RYZYKO POWAŻNEGO USZKODZENIA OCZU.**  
**PT: RISCO DE LESÕES OCULARES GRAVES.**  
**RO: RISC DE LEZIUNI OCULARE GRAVE.**  
**SK: RIZIKO VÁŽNEHO POŠKODENIA OČÍ.**  
**SL: NEVARNOST HUDIH POŠKODB OČI.**  
**FI: VAKAVAN SILMÄVAURION VAARA.**  
**SV: RISK FÖR ALLVARLIGA ÖGONSKADOR.**

R42

**BG: ВЪЗМОЖНА Е СЕНСИБИЛИЗАЦИЯ ПРИ ВДИШВАНЕ.**

**ES: POSIBILIDAD DE SENSIBILIZACIÓN POR INHALACIÓN.**

**CS: MŮŽE VYVOLAT SENZIBILIZACI PŘI VDECHOVÁNÍ.**

**DA: KAN GIVE OVERFØLSOMHED VED INDÅNDING.**

**DE: SENSIBILISIERUNG DURCH EINATMEN MÖGLICH.**

**ET: SISSEHINGAMISEL VÕIB PÕHJUSTADA ÜLITUNDLIKKUST.**

**EL: ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΕΣΕΙ ΕΥΑΙΣΘΗΤΟΠΟΙΗΣΗ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ.**

**EN: May cause sensitization by inhalation.**

**FR: PEUT ENTRAÎNER UNE SENSIBILISATION PAR INHALATION.**

**IT: PUÒ PROVOCARE SENSIBILIZZAZIONE PER INALAZIONE.**

**LV: IEELPOJOT VAR IZRAISĪT PAAUGSTINĀTU JUTĪGUMU.**

**LT: GALI SUKELTI ALERGIJĄ ĮKVĖPUS.**

**HU: BELÉLEGEZVE TÚLÉRZÉKENYSÉGET OKOZHAT (SZENZIBILIZÁLÓ HATÁSÚ LEHET).**

**MT: JISTA' JĠIB SENSITIZZAZZJONI META JINXTAMM.**

**NL: KAN OVERGEVOELIGHEID VEROORZAKEN BIJ INADEMING.**

**PL: MOŻE POWODOWAĆ UCZULENIE W NASTĘPSTWIE NARAŻENIA DROGĄ ODDECHOWĄ.**

**PT: PODE CAUSAR SENSIBILIZAÇÃO POR INALAÇÃO.**

**RO: POATE PROVOCA O SENSIBILIZARE PRIN INHALARE.**

**SK: MÔŽE SPÔSOBIŤ SENZIBILIZÁCIU PRI VDÝCHNUTÍ.**

**SL: VDIHAVANJE LAHKO POVZROČI PREOBČUTLJIVOST.**

**FI: ALTISTUMINEN HENGITYSTEITSE VOI AIHEUTTAA HERKISTYMISTÄ.**

**SV: KAN GE ALLERGI VID INANDNING.**

R43

**BG: ВЪЗМОЖНА Е СЕНСИБИЛИЗАЦИЯ ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА.**

**ES: POSIBILIDAD DE SENSIBILIZACIÓN EN CONTACTO CON LA PIEL.**

**CS: MŮŽE VYVOLAT SENZIBILIZACI PŘI STYKU S KŮŽÍ.**

**DA: KAN GIVE OVERFØLSOMHED VED KONTAKT MED HUDEN.**

**DE: SENSIBILISIERUNG DURCH HAUTKONTAKT MÖGLICH.**

**ET: KOKKUPUUTEL NAHAGA VÕIB PÕHJUSTADA ÜLITUNDLIKKUST.**

**EL: ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΕΣΕΙ ΕΥΑΙΣΘΗΤΟΠΟΙΗΣΗ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.**

**EN: May cause sensitisation by skin contact.**

**FR: PEUT ENTRAÎNER UNE SENSIBILISATION PAR CONTACT AVEC LA PEAU.**

**IT: PUÒ PROVOCARE SENSIBILIZZAZIONE PER CONTATTO CON LA PELLE.**

**LV: SASKAROTIES AR ĀDU, VAR IZRAISĪT PAAUGSTINĀTU JUTĪGUMU.**

**LT: GALI SUKELTI ALERGIJĄ SUSILIETUS SU ODA.**

**HU: BŐRREL ÉRINTKEZVE TÚLÉRZÉKENYSÉGET OKOZHAT (SZENZIBILIZÁLÓ HATÁSÚ LEHET).**

**MT: JISTA' JIKKAĠUNA SENSITIZZAZZJONI META JMISS IL-ĠILDA.**

**NL: KAN OVERGEVOELIGHEID VEROORZAKEN BIJ CONTACT MET DE HUID.**

**PL: MOŻE POWODOWAĆ UCZULENIE W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ.**

**PT: PODE CAUSAR SENSIBILIZAÇÃO EM CONTACTO COM A PELE.**

**RO: POATE PROVOCA O SENSIBILIZARE ÎN CONTACT CU PIELEA.**

**SK: MÔŽE SPÔSOBIŤ SENZIBILIZÁCIU PRI KONTAKTE S POKOŽKOU.**

**SL: STIK S KOŽO LAHKO POVZROČI PREOBČUTLJIVOST.**

**FI: IHOKOSKETUS VOI AIHEUTTAA HERKISTYMISTÄ.**

**SV: KAN GE ALLERGI VID HUDKONTAKT.**

R44

**BG: РИСК ОТ ЕКСПЛОЗИЯ ПРИ НАГРЯВАНЕ В ЗАТВОРЕНО ПРОСТРАНСТВО.**

**ES: RIESGO DE EXPLOSIÓN AL CALENTARLO EN AMBIENTE CONFINADO.**

**CS: NEBEZPEČÍ VÝBUCHU PŘI ZAHŘÁTÍ V UZAVŘENÉM OBALU.**

**DA: EKSPLOSIONSFARLIG VED OPVARMNING UNDER INDESLUTNING.**

**DE: EXPLOSIONSGEFAHR BEI ERHITZEN UNTER EINSCHLUSS.**

**ET: PLAHVATUSOHTLIK KUUMUTAMISEL KINNISES MAHUTIS.**

**EL: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΕΚΦΛΕΞΕΩΣ ΕΑΝ ΘΕΡΜΑΝΘΕΙ ΥΠΟ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΟ.**

**EN: Risk of explosion if heated under confinement.**

**FR: RISQUE D'EXPLOSION SI CHAUFFÉ EN AMBIANCE CONFINÉE.**

**IT: RISCHIO DI ESPLOSIONE PER RISCALDAMENTO IN AMBIENTE CONFINATO.**

**LV: SPRĀDZIENA DRAUDI, KARSĒJOT SLĒGTĀ VIDĒ.**

**LT: GALI SPROGTI, JEI KAITINAMA SANDARIAI UŽDARYTA.**

**HU: ZÁRT TÉRBEN HŐ HATÁSÁRA ROBBANHAT.**

**MT: RISKJU TA' SPLUŻJONI JEKK JISSAĦĦAN FIL-MAGĦLUQ.**

**NL: ONTPLOFFINGSGEVAAR BIJ VERWARMING IN AFGESLOTEN TOESTAND.**

**PL: ZAGROŻENIE WYBUCEM PO OGRZANIU W ZAMKNIĘTYM POJEMNIKU.**

**PT: RISCO DE EXPLOÇÃO SE AQUECIDO EM AMBIENTE FECHADO.**

**RO: RISC DE EXPLOZIE DACĂ ESTE ÎNCĂLZIT ÎN SPAȚIU ÎNCHIS.**

**SK: RIZIKO VÝBUCHU PRI ZAHRIEVANÍ V UZAVRETOM PRIESTORE.**

**SL: NEVARNOST EKSPLOZIJE OB SEGREVANJU V ZAPRTEM PROSTORU.**

**FI: RÄJÄHDYSVAARA KUUMENNETTAESSA SULJETUSSA ASTIASSA.**

**SV: EXPLOSIONSRISK VID UPPVÄRMNING I SLUTEN BEHÅLLARE.**



R45

BG: МОЖЕ ДА ПРИЧИНИ РАК.  
ES: PUEDE CAUSAR CÁNCER.  
CS: MŮŽE VYVOLAT RAKOVINU.  
DA: KAN FREMKALDE KRÆFT.  
DE: KANN KREBS ERZEUGEN.  
ET: VÕIB PÕHJUSTADA VÄHKTÕBE.  
EL: ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΕΣΕΙ ΚΑΡΚΙΝΟ.  
EN: May cause cancer.  
FR: PEUT PROVOQUER LE CANCER.  
IT: PUÒ PROVOCARE IL CANCRO.  
LV: KANCEROGĒNA VIELA.  
LT: GALI SUKELTI VĖŽĮ.  
HU: RÁKOT OKOZHAT (KARCINOGÉN HATÁSÚ LEHET).  
MT: JISTA' JĠIB IL-KANĊER.  
NL: KAN KANKER VEROORZAKEN.  
PL: MOŻE POWODOWAĆ RAKA.  
PT: PODE CAUSAR CANCRO.  
RO: POATE CAUZA CANCER.  
SK: MÔŽE SPÔSOBIŤ RAKOVINU.  
SL: LAHKO POVZROČI RAKA.  
FI: AIHEUTTAA SYÖPÄSAIRAUDEN VAARAA.  
SV: KAN GE CANCER.

R46

BG: Може да причини наследствено генетично увреждане.

ES: PUEDE CAUSAR ALTERACIONES GENÉTICAS HEREDITARIAS.

CS: MŮŽE VYVOLAT POŠKOZENÍ DĚDIČNÝCH VLASTNOSTÍ.

DA: KAN FORÅRSAGE ARVELIGE GENETISKE SKADER.

DE: KANN VERERBBARE SCHÄDEN VERURSACHEN.

ET: VÕIB PÕHJUSTADA PÄRILIKKE KAHJUSTUSI.

EL: ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΕΣΕΙ ΚΛΗΡΟΝΟΜΙΚΕΣ ΓΕΝΕΤΙΚΕΣ ΒΛΑΒΕΣ.

EN: May cause heritable genetic damage.

FR: PEUT PROVOQUER DES ALTÉRATIONS GÉNÉTIQUES HÉRÉDITAIRES.

IT: PUÒ PROVOCARE ALTERAZIONI GENETICHE EREDITARIE.

LV: VAR RADĪT PĀRMANTOJAMUS ĢENĒTISKUS DEFEKTUS.

LT: GALI SUKELTI PAVELDIMUS GENETINIUS PAKENKIMUS.

HU: ÖRÖKLŐDŐ GENETIKAI KÁROSODÁST OKOZHAT (MUTAGÉN HATÁSÚ LEHET).

MT: JISTA' JIKKAĠUNA HSARA ĠENETIKA LI TINTIRET.

NL: KAN ERFELIJKE GENETISCHE SCHADE VEROORZAKEN.

PL: MOŻE POWODOWAĆ DZIEDZICZNE WADY GENETYCZNE.

PT: PODE CAUSAR ALTERAÇÕES GENÉTICAS HEREDITÁRIAS.

RO: POATE PROVOCA MODIFICĂRI GENETICE EREDITARE.

SK: MÔŽE SPÔSOBIŤ DEDIČNÉ GENETICKÉ POŠKODENIE.

SL: LAHKO POVZROČI DEDNE GENETSKE OKVARE.

FI: SAATTA AIIHEUTTAA PERIYTYVIÄ PERIMÄVAURIOITA.

SV: KAN GE ÄRFTLIGA GENETISKA SKADOR.

R48

**BG: ОПАСНОСТ ОТ ТЕЖКО УВРЕЖДАНЕ НА ЗДРАВЕТО ПРИ ПРОДЪЛЖИТЕЛНА ЕКСПОЗИЦИЯ.**

**ES: RIESGO DE EFECTOS GRAVES PARA LA SALUD EN CASO DE EXPOSICIÓN PROLONGADA.**

**CS: PŘI DLOUHODOBÉ EXPOZICI NEBEZPEČÍ VÁŽNÉHO POŠKOZENÍ ZDRAVÍ.**

**DA: ALVORLIG SUNDHEDSFARE VED LÆNGERE TIDS PÅVIRKNING.**

**DE: GEFAHR ERNSTER GESUNDHEITSSCHÄDEN BEI LÄNGERER EXPOSITION.**

**ET: PIKAAJALISEL TOIMEL TÕSISE TERVISEKAHJUSTUSE OHT.**

**EL: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΣΟΒΑΡΗΣ ΒΛΑΒΗΣ ΤΗΣ ΥΓΕΙΑΣ ΎΣΤΕΡΑ ΑΠΟ ΠΑΡΑΤΕΤΑΜΕΝΗ ΈΚΘΕΣΗ.**

**EN: Danger of serious damage to health by prolonged exposure.**

**FR: RISQUE D'EFFETS GRAVES POUR LA SANTÉ EN CAS D'EXPOSITION PROLONGÉE.**

**IT: PERICOLO DI GRAVI DANNI PER LA SALUTE IN CASO DI ESPOSIZIONE PROLUNGATA.**

**LV: IESPĒJAMS NOPIETNS KAITĒJUMS VESELĪBAI PĒC ILGSTOŠAS SASKARES.**

**LT: VEIKIANT ILGĄ LAIKĄ SUKELIA SUNKIUS SVEIKATOS SUTRIKIMUS.**

**HU: HOSSZÚ IDŐN ÁT HATVA SÚLYOS EGÉSZSÉGGÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: PERIKLU TA' ĦSARA SERJA LIS-SAĦĦA JEKK WIEHED IKUN ESPOST GĦALIH FIT-TUL.**

**NL: GEVAAR VOOR ERNSTIGE SCHADE AAN DE GEZONDHEID BIJ LANGDURIGE BLOOTSTELLING.**

**PL: STWARZA POWAŻNE ZAGROŻENIE ZDROWIA W NASTĘPSTWIE DŁUGOTRWALEGO NARAŻENIA.**

**PT: RISCO DE EFEITOS GRAVES PARA A SAÚDE EM CASO DE EXPOSIÇÃO PROLONGADA.**

**RO: PERICOL DE EFECTE GRAVE ASUPRA SĂNĂTĂȚII ÎN CAZ DE EXPUNERE PRELUNGITĂ.**

**SK: NEBEZPEČENSTVO VÁŽNEHO POŠKODENIA ZDRAVIA PRI DLHODOBEJ EXPOZÍCII.**

**SL: NEVARNOST HUDIH OKVAR ZDRAVJA PRI DOLGOTRAJNEJŠI IZPOSTAVLJENOSTI.**

**FI: PITKÄAIKAINEN ALTISTUS VOI AIHEUTTAA VAKAVAA HAITTAA TERVEYDELLE.**

**SV: RISK FÖR ALLVARLIGA HÄLSOSKADOR VID LÅNGVARIG EXPONERING.**

R49

BG: МОЖЕ ДА ПРИЧИНИ РАК ПРИ ВДИШВАНЕ.

ES: PUEDE CAUSAR CÁNCER POR INHALACIÓN.

CS: MŮŽE VYVOLAT RAKOVINU PŘI VDECHOVÁNÍ.

DA: KAN FREMKALDE KRÆFT VED INDÅNDING.

DE: KANN KREBS ERZEUGEN BEIM EINATMEN.

ET: SISSEHINGAMISEL VÕIB PÕHJUSTADA VÄHKTÕBE.

EL: ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΕΣΕΙ ΚΑΡΚΙΝΟ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ.

EN: May cause cancer by inhalation.

FR: PEUT PROVOQUER LE CANCER PAR INHALATION.

IT: PUÒ PROVOCARE IL CANCRO PER INALAZIONE.

LV: IEELPOJOT VAR IZRAISĪT ĻAUNDABĪGUS AUDZĒJUS.

LT: GALI SUKELTI VĖŽĮ ĮKVĖPUS.

HU: BELÉLEGEZVE RÁKOT OKOZHAT (KARCINOGÉN HATÁSÚ LEHET).

MT: JISTA' JIKKAGUNA L-KANĊER META JINXTAMM.

NL: KAN KANKER VEROORZAKEN BIJ INADEMING.

PL: MOŻE POWODOWAĆ RAKA W NASTĘPSTWIE NARAŻENIA DROGĄ ODDECHOWĄ.

PT: PODE CAUSAR CANCRO POR INALAÇÃO.

RO: POATE CAUZA CANCER PRIN INHALARE.

SK: MÔŽE SPÔSOBIŤ RAKOVINU PRI VDÝCHNUTÍ.

SL: PRI VDIHAVANJU LAHKO POVZROČI RAKA.

FI: AIHEUTTAA SYÖPÄSAIRAUDEN VAARAA HENGITETTYNÄ.

SV: KAN GE CANCER VID INANDNING.

**R50**

**BG: СИЛНО ТОКСИЧЕН ЗА ВОДНИ ОРГАНИЗМИ.**

**ES: MUY TÓXICO PARA LOS ORGANISMOS ACUÁTICOS.**

**CS: VYSOCE TOXICKÝ PRO VODNÍ ORGANISMY.**

**DA: MEGET GIFTIG FOR ORGANISMER, DER LEVER I VAND.**

**DE: SEHR GIFTIG FÜR WASSERORGANISMEN.**

**ET: VÄGA MÜRGINE VEEORGANISMIDELE.**

**EL: ΠΟΛΥ ΤΟΞΙΚΟ ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΥΔΡΟΒΙΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ.**

**EN: Very toxic to aquatic organisms.**

**FR: TRÈS TOXIQUE POUR LES ORGANISMES AQUATIQUES.**

**IT: ALTAMENTE TOSSICO PER GLI ORGANISMI ACQUATICI.**

**LV: ĻOTI TOKSISKS ŪDENS ORGANISMIEM.**

**LT: LABAI TOKSIŠKA VANDENS ORGANIZMAMS.**

**HU: NAGYON MÉRGEZŐ A VÍZI SZERVEZETEKRE.**

**MT: TOSSIKU ĦAFNA GĦAL ORGANIŻMI AKWATIĊI.**

**NL: ZEER VERGIFTIG VOOR IN HET WATER LEVENDE ORGANISMEN.**

**PL: DZIAŁA BARDZO TOKSYCZNIE NA ORGANIZMY WODNE.**

**PT: MUITO TÓXICO PARA OS ORGANISMOS AQUÁTICOS.**

**RO: FOARTE TOXIC PENTRU ORGANISMELE ACVATICE.**

**SK: VEĽMI JEDOVATÝ PRE VODNÉ ORGANIZMY.**

**SL: ZELO STRUPENO ZA VODNE ORGANIZME.**

**FI: ERITTÄIN MYRKYLLISTÄ VESIELIÖILLE.**

**SV: MYCKET GIFTIGT FÖR VATTENLEVANDE ORGANISMER.**

**R51**

**BG: ТОКСИЧЕН ЗА ВОДНИ ОРГАНИЗМИ.**

**ES: TÓXICO PARA LOS ORGANISMOS ACUÁTICOS.**

**CS: TOXICKÝ PRO VODNÍ ORGANISMY.**

**DA: GIFTIG FOR ORGANISMER, DER LEVER I VAND.**

**DE: GIFTIG FÜR WASSERORGANISMEN.**

**ET: MÜRGINE VEEORGANISMIDELE.**

**EL: ΤΟΞΙΚΟ ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΥΔΡΟΒΙΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ.**

**EN: Toxic to aquatic organisms.**

**FR: TOXIQUE POUR LES ORGANISMES AQUATIQUES.**

**IT: TOSSICO PER GLI ORGANISMI ACQUATICI.**

**LV: TOKSISKS ŪDENS ORGANISMIEM.**

**LT: TOKSIŠKA VANDENS ORGANIZMAMS.**

**HU: MÉRGEZŐ A VÍZI SZERVEZETEKRE.**

**MT: TOSSIKU GĦAL ORGANIŻMI AKWATIĊI.**

**NL: VERGIFTIG VOOR IN HET WATER LEVENDE ORGANISMEN.**

**PL: DZIAŁA TOKSYCZNIE NA ORGANIZMY WODNE.**

**PT: TÓXICO PARA OS ORGANISMOS AQUÁTICOS.**

**RO: TOXIC PENTRU ORGANISMELE ACVATICE.**

**SK: JEDOVATÝ PRE VODNÉ ORGANIZMY.**

**SL: STRUPENO ZA VODNE ORGANIZME.**

**FI: MYRKYLLISTÄ VESIELIÖILLE.**

**SV: GIFTIGT FÖR VATTENLEVANDE ORGANISMER.**

R52

**BG: ВРЕДЕН ЗА ВОДНИ ОРГАНИЗМИ.**  
**ES: NOCIVO PARA LOS ORGANISMOS ACUÁTICOS.**  
**CS: ŠKODLIVÝ PRO VODNÍ ORGANIZMY.**  
**DA: SKADELIG FOR ORGANISMER, DER LEVER I VAND.**  
**DE: SCHÄDLICH FÜR WASSERORGANISMEN.**  
**ET: KAHJULIK VEEORGANISMIDELE.**  
**EL: ΕΠΙΒΛΑΒΕΣ ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΥΔΡΟΒΙΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ.**  
**EN: Harmful to aquatic organisms.**  
**FR: NOCIF POUR LES ORGANISMES AQUATIQUES.**  
**IT: NOCIVO PER GLI ORGANISMI ACQUATICI.**  
**LV: KAITĪGS ŪDENS ORGANISMIEM.**  
**LT: KENKSMINGA VANDENS ORGANIZMAMS.**  
**HU: ÁRTALMAS A VÍZI SZERVEZETEKRE.**  
**MT: JAĦMEL ĦSARA LIL ORGANIŻMI AKWATIĊI.**  
**NL: SCHADELIJK VOOR IN HET WATER LEVENDE ORGANISMEN.**  
**PL: DZIAŁA SZKODLIWIE NA ORGANIZMY WODNE.**  
**PT: NOCIVO PARA OS ORGANISMOS AQUÁTICOS.**  
**RO: NOCIV PENTRU ORGANISMELE ACVATICE.**  
**SK: ŠKODLIVÝ PRE VODNÉ ORGANIZMY.**  
**SL: ŠKODLJIVO ZA VODNE ORGANIZME.**  
**FI: HAITALLISTA VESIELIÖILLE.**  
**SV: SKADLIGT FÖR VATTENLEVANDE ORGANISMER.**

R53

**BG: МОЖЕ ДА ПРИЧИНИ ДЪЛГОТРАЙНИ НЕБЛАГОПРИЯТНИ ЕФЕКТИ ВЪВ ВОДНАТА СРЕДА.**

**ES: PUEDE PROVOCAR A LARGO PLAZO EFECTOS NEGATIVOS EN EL MEDIO AMBIENTE ACUÁTICO.**

**CS: MŮŽE VYVOLAT DLOUHODOBÉ NEPŘÍZNVÉ ÚČINKY VE VODNÍM PROSTŘEDÍ.**

**DA: KAN FORÅRSAGE UØNSKEDE LANGTIDSVIRKNINGER I VANDMILJØET.**

**DE: KANN IN GEWÄSSERN LÄNGERFRISTIG SCHÄDLICHE WIRKUNGEN HABEN.**

**ET: VÕIB AVALDADA PIKAAJALIST VEEKESKKONDA KAHJUSTAVAT TOIMET.**

**EL: ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΉΣΕΙ ΜΑΚΡΟΧΡΟΝΙΕΣ ΔΥΣΜΕΝΕΪΣ ΕΠΙΠΤΩΣΕΙΣ ΣΤΟ ΥΔΑΤΙΝΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ.**

**EN: May cause long-term adverse effects in the aquatic environment.**

**FR: PEUT ENTRAÎNER DES EFFETS NÉFASTES À LONG TERME POUR L'ENVIRONNEMENT AQUATIQUE.**

**IT: PUÒ PROVOCARE A LUNGO TERMINE EFFETTI NEGATIVI PER L'AMBIENTE ACQUATICO.**

**LV: VAR RADĪT ILGLAICĪGU NEGATĪVU IETEKMI ŪDENS VIDĒ.**

**LT: GALI SUKELTI ILGALAIKIUS NEPALANKIUS VANDENS EKOSISTEMŲ PAKITIMUS.**

**HU: A VÍZI KÖRNYEZETBEN HOSSZAN TARTÓ KÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: JISTA' JIKKAĠUNA EFFETTI HŻIENA FIT-TUL LILL-AMBJENT AKWATIKU.**

**NL: KAN IN HET AQUATISCH MILIEU OP LANGE TERMIJN SCHADELIJKE EFFECTEN VEROORZAKEN.**

**PL: MOŻE POWODOWAĆ DŁUGO UTRZYMUJĄCE SIĘ NIEKORZYSTNE ZMIANY W ŚRODOWISKU WODNYM.**

**PT: PODE CAUSAR EFEITOS NEFASTOS A LONGO PRAZO NO AMBIENTE AQUÁTICO.**

**RO: POATE PROVOCA EFECTE ADVERSE PE TERMEN LUNG ASUPRA MEDIULUI ACVATIC.**

**SK: MÔŽE SPÔSOBIŤ DLHODOBÉ ŠKODLIVÉ ÚČINKY VO VODNEJ ZLOŽKE ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA.**

**SL: LAHKO POVZROČI DOLGOTRAJNE ŠKODLJIVE UČINKE NA VODNO OKOLJE.**

**FI: VOI AIHEUTTAA PITKÄAIKAISIA HAITTAVAIKUTUKSIA VESIYMPÄRISTÖSSÄ.**

**SV: KAN ORSAKA SKADLIGA LÅNGTIDSEFFEKTER I VATTENMILJÖN.**



**R54**

**BG: ΤΟΚΣΙΧΕΗ ΖΑ ΦΛΟΡΑΤΑ.**

**ES: ΤÓΧΙΟ ΠΑΡΑ ΛΑ ΦΛΟΡΑ.**

**CS: ΤΟΧΙΚÝ ΠΡΟ ΡΟΣΤΛΙΝΥ.**

**DA: GIFTIG FOR PLANTER.**

**DE: GIFTIG FÜR PFLANZEN.**

**ET: MÜRGINE ΤΑΙΜΕΔΕΛΕ.**

**EL: ΤΟΞΙΚΟ ΓΙΑ ΤΗ ΧΛΩΡΙΑΔΑ.**

**EN: Toxic to flora.**

**FR: ΤΟΧΙΟΠΕ ΠΟΥΡ ΛΑ ΦΛΟΡΕ.**

**IT: ΤΟΣΣΙΟ ΠΕΡ ΛΑ ΦΛΟΡΑ.**

**LV: ΤΟΚΣΙΣΚΣ ΑΥΓΙΕΜ.**

**LT: ΤΟΚΣΙŠKA ΑΥΓΜΕΝΙΙΑΙ.**

**HU: ΜΕΡΓΕΖŐ Α ΝÖVÉΝΥΕΚΡΕ.**

**MT: Tossiku għall-flora.**

**NL: VERGIFTIG VOOR PLANTEN.**

**PL: DZIAŁA ΤΟΚΣΥCZΝΙΕ ΝΑ ΡΟŚΛΙΝΥ.**

**PT: ΤÓΧΙΟ ΠΑΡΑ Α ΦΛΟΡΑ.**

**RO: ΤΟΧΙΟ ΠΕΝΤΡΟ ΦΛΟΡĂ.**

**SK: JEDOVATÝ ΠΡΕ ΦΛÓΡΟ.**

**SL: STRUPENO ΖΑ ΡΑΣΤΛΙΝΕ.**

**FI: MYRKYLLISTĂ ΚΑΣΒΕΙΛΛΕ.**

**SV: GIFTIGT FÖR VÄXTER.**

R55

**BG: ΤΟΚΣΙΧΕΗ ΖΑ ΦΑΥΗΑΤΑ.**  
**ES: ΤÓΧΙΟ ΠΑΡΑ ΛΑ ΦΑΥΝΑ.**  
**CS: ΤΟΧΙΚÝ ΠΡΟ ΖΙΥΟČΙΧΥ.**  
**DA: GIFTIG FOR DYR.**  
**DE: GIFTIG FÜR TIERE.**  
**ET: MÜRGINE LOOMADELE.**  
**EL: ΤΟΞΙΚΟ ΓΙΑ ΤΗΝ ΠΑΝΙΔΑ.**  
**EN: Toxic to fauna.**  
**FR: TOXIQUE POUR LA FAUNE.**  
**IT: TOSSICO PER LA FAUNA.**  
**LV: ΤΟΚΣΙΣΚΣ ΔΖĪVΝΙΕΚΙΕΜ.**  
**LT: ΤΟΚΣΙŠKA GYVŪNIJAI.**  
**HU: MÉRGEZŐ AZ ÁLLATOKRA.**  
**MT: TOSSIKU GHALL-FAUNA.**  
**NL: VERGIFTIG VOOR DIEREN.**  
**PL: DZIAŁA ΤΟΚΣΥCZΝΙΕ ΝΑ ΖΥΙΕRZĘΤΑ.**  
**PT: ΤÓΧΙΟ ΠΑΡΑ Α ΦΑΥΝΑ.**  
**RO: ΤΟΧΙΟ ΠΕΝΤΡΥ ΦΑΥΝĂ.**  
**SK: JEDOVATÝ PRE FAUNU.**  
**SL: STRUPENO ZA ŽIVALI.**  
**FI: MYRKYLLISTÄ ELÄIMILLE.**  
**SV: GIFTIGT FÖR DJUR.**

R56

BG: ТОКСИЧЕН ЗА ПОЧВЕНИТЕ ОРГАНИЗМИ.  
ES: TÓXICO PARA LOS ORGANISMOS DEL SUELO.  
CS: TOXICKÝ PRO PŮDNÍ ORGANISMY.  
DA: GIFTIG FOR ORGANISMER I JORDBUNDEN.  
DE: GIFTIG FÜR BODENORGANISMEN.  
ET: MÜRGINE MULLAORGANISMIDELE.  
EL: ΤΟΞΙΚΟ ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ ΤΟΥ ΕΛΑΦΟΥΣ.  
EN: Toxic to soil organisms.  
FR: TOXIQUE POUR LES ORGANISMES DU SOL.  
IT: TOSSICO PER GLI ORGANISMI DEL TERRENO.  
LV: TOKSISKS AUGSNES ORGANISMIEM.  
LT: TOKSIŠKA DIRVOŽEMIO ORGANIZMAMS.  
HU: MÉRGEZŐ A TALAJ SZERVEZETEIRE.  
MT: TOSSIKU GĦAL ORGANIŻMI TAL-ĦAMRIJA.  
NL: VERGIFTIG VOOR BODEMORGANISMEN.  
PL: DZIAŁA TOKSYCZNIE NA ORGANIZMY GLEBOWE.  
RO: TOXIC PENTRU ORGANISMELE DIN SOL.  
T: ΤÓΧΙΚΟ ΠΑΡΑ ΟΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ ΔΟ ΣΟΛΟ.  
SK: JEDOVATÝ PRE PÔDNE ORGANIZMY.  
SL: STRUPENO ZA ORGANIZME V ZEMLJI.  
FI: MYRKYLLISTÄ MAAPERÄELIÖILLE.  
SV: GIFTIGT FÖR MARKLEVANDE ORGANISMER.

R57

**BG: ΤΟΚΣΙΧΕΗ ΖΑ ΠΧΕΛΙΤΕ.**  
**ES: ΤÓΧΙΧΟ ΡΑΡΑ ΛΑΣ ΑΒΕΙΑΣ.**  
**CS: ΤΟΧΙΧÝ ΡΡΟ ΒΧΕΛΥ.**  
**DA: GIFTIG FOR BIER.**  
**DE: GIFTIG FÜR BIENEN.**  
**ET: MÜRGINE MESILASTELE.**  
**EL: ΤΟΞΙΚΟ ΓΙΑ ΤΙΣ ΜΕΛΙΣΣΕΣ.**  
**EN: Toxic to bees.**  
**FR: ΤΟΧΙΧΕ ΡΟΥΡ ΛΕΣ ΑΒΕΙΛΛΕΣ.**  
**IT: ΤΟΣΣΙΧΟ ΡΕΡ ΛΕ ΑΡΙ.**  
**LV: ΤΟΚΣΙΣΚΣ ΒΙΤĒΜ.**  
**LT: ΤΟΚΣΙŠKA ΒΙΤĒΜΣ.**  
**HU: MÉRGEZŐ A MÉHEKRE.**  
**MT: ΤΟΣΣΙΚΥ GHAN-NAHAL.**  
**NL: VERGIFTIG VOOR BIJEN.**  
**PL: DZIAŁA ΤΟΚΣΥΧΖΝΙΕ ΝΑ ΡΣΖΧΖΟŁΥ.**  
**PT: ΤÓΧΙΧΟ ΡΑΡΑ ΑΣ ΑΒΕΛΗΑΣ.**  
**RO: ΤΟΧΙΧ ΡΕΝΤΡΥ ΑΛΒΙΝΕ.**  
**SK: JEDOVATÝ ΡΡΕ ΒΧΕΛΥ.**  
**SL: STRUPENO ZA ČEBELE.**  
**FI: MYRKYLLISTÄ MEHILÄISILLE.**  
**SV: GIFTIGT FÖR BIN.**

R58

**BG: МОЖЕ ДА ПРИЧИНИ ДЪЛГОТРАЙНИ НЕБЛАГОПРИЯТНИ ЕФЕКТИ ВЪРХУ ОКОЛНАТА СРЕДА.**

**ES: PUEDE PROVOCAR A LARGO PLAZO EFECTOS NEGATIVOS EN EL MEDIO AMBIENTE.**

**CS: MŮŽE VYVOLAT DLOUHODOBÉ NEPŘÍZNVÉ ÚČINKY V ŽIVOTNÍM PROSTŘEDÍ.**

**DA: KAN FORÅRSAGE UØNSKEDE LANGTIDSVIRKNINGER I MILJØET.**

**DE: KANN LÄNGERFRISTIG SCHÄDLICHE WIRKUNGEN AUF DIE UMWELT HABEN.**

**ET: VÕIB AVALDADA PIKAAJALIST KESKKONDA KAHJUSTAVAT TOIMET.**

**EL: ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΕΣΕΙ ΜΑΚΡΟΧΡΟΝΙΕΣ ΔΥΣΜΕΝΕΪΣ ΕΠΙΠΤΩΣΕΙΣ ΣΤΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ.**

**EN: May cause long-term adverse effects in the environment.**

**FR: PEUT ENTRAÎNER DES EFFETS NÉFASTES À LONG TERME POUR L'ENVIRONNEMENT.**

**IT: PUÒ PROVOCARE A LUNGO TERMINE EFFETTI NEGATIVI PER L'AMBIENTE.**

**LV: VAR IZRAISĪT ILGLAICĪGU NEGATĪVU IETEKMI VIDĒ.**

**LT: GALI SUKELTI ILGALAIKIUS NEPALANKIUS APLINKOS PAKITIMUS.**

**HU: A KÖRNYEZETBEN HOSSZAN TARTÓ KÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: Jista' jikkaguna effetti ħżiena fit-tul lill-ambjent.**

**NL: KAN IN HET MILIEU OP LANGE TERMIJN SCHADELIJKE EFFECTEN VEROORZAKEN.**

**PL: MOŻE POWODOWAĆ DŁUGO UTRZYMUJĄCE SIĘ NIEKORZYSTNE ZMIANY W ŚRODOWISKU.**

**PT: PODE CAUSAR EFEITOS NEFASTOS A LONGO PRAZO NO AMBIENTE.**

**RO: POATE PROVOCA EFECTE ADVERSE PE TERMEN LUNG ASUPRA MEDIULUI ÎNCONJURĂTOR.**

**SK: MÔŽE MAŤ DLHODOBÉ NEPRIAZNVÉ ÚČINKY NA ŽIVOTNÉ PROSTREDIE.**

**SL: LAHKO POVZROČI DOLGOTRAJNE ŠKODLJIVE UČINKE NA OKOLJE.**

**FI: VOI AIHEUTTAA PITKÄAIKAISIA HAITTAVAIKUTUKSIA YMPÄRISTÖSSÄ.**

**SV: KAN ORSAKA SKADLIGA LÅNGTIDSEFFEKTER I MILJÖN.**

R59

**BG: ОПАСЕН ЗА ОЗОНОВИЯ СЛОЙ.**  
**ES: PELIGROSO PARA LA CAPA DE OZONO.**  
**CS: NEBEZPEČNÝ PRO OZONOVOU VRSTVU.**  
**DA: FARLIG FOR OZONLAGET.**  
**DE: GEFÄHRLICH FÜR DIE OZONSCHICHT.**  
**ET: OHTLIK OSOONIKIHILE.**  
**EL: ΕΠΙΚΙΝΔΥΝΟ ΓΙΑ ΤΗ ΣΤΟΙΒΑΔΑ ΤΟΥ ΟΖΟΝΤΟΣ.**  
**EN: Dangerous for the ozone layer.**  
**FR: DANGEREUX POUR LA COUCHE D'OZONE.**  
**IT: PERICOLOSO PER LO STRATO DI OZONO.**  
**LV: BĪSTAMS OZONA SLĀNIM.**  
**LT: PAVOJINGA OZONO SLUOKSNIUI.**  
**HU: VESZÉLYES AZ ÓZONRÉTEGRE.**  
**MT: PERIKOLUŻ GĦAS-SAFF TA' L-OŻONU.**  
**NL: GEVAARLIJK VOOR DE OZONLAAG.**  
**PL: STWARZA ZAGROŻENIE DLA WARSTWY OZONOWEJ.**  
**PT: PERIGOSO PARA A CAMADA DE OZONO.**  
**RO: PERICULOS PENTRU STRATUL DE OZON.**  
**SK: NEBEZPEČNÝ PRE OZÓNOVÚ VRSTVU.**  
**SL: NEVARNO ZA OZONSKI PLAŠČ.**  
**FI: VAARALLISTA OTSONIKERROKSELLE.**  
**SV: FARLIGT FÖR OZONSKIKTET.**

**R60**

**BG: МОЖЕ ДА УВРЕДИ ВЪЗПРОИЗВОДИТЕЛНАТА ФУНКЦИЯ.**

ES: Puede perjudicar la fertilidad.

CS: Může poškodit reprodukční schopnost.

DA: Kan skade forplantningsevnen.

**DE: KANN DIE FORTPFLANZUNGSFÄHIGKEIT BEEINTRÄCHTIGEN.**

**ET: VÕIB KAHJUSTADA SIGIVUST.**

**EL: ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΕΞΑΣΘΕΝΙΣΕΙ ΤΗ ΓΟΝΙΜΟΤΗΤΑ.**

EN: May impair fertility.

**FR: PEUT ALTÉRER LA FERTILITÉ.**

**IT: PUÒ RIDURRE LA FERTILITÀ.**

**LV: VAR KAITĒT REPRODUKTĪVAJĀM SPĒJĀM.**

**LT: KENKIA VAISINGUMUI.**

**HU: A FOGAMZÓKÉPESSÉGET VAGY NEMZÓKÉPESSÉGET (FERTILITÁST) KÁROSÍTHATJA.**

MT: Jista' jdgħajjed il-fertilità.

**NL: KAN DE VRUCHTBAARHEID SCHADEN.**

**PL: MOŻE UPOŚLEDZAĆ PŁODNOŚĆ.**

**PT: PODE COMPROMETER A FERTILIDADE.**

**RO: POATE AFECTA FERTILITATEA.**

**SK: MÔŽE POŠKODIŤ PLODNOSŤ.**

**SL: LAHKO ŠKODUJE PLODNOSTI.**

**FI: VOI HEIKENTÄÄ HEDELMÄLLISYYTTÄ.**

**SV: KAN GE NEDSATT FORTPLANTNINGSFÖRMÅGA.**

**R61**

**BG: МОЖЕ ДА УВРЕДИ ПЛОДА ПРИ БРЕМЕННОСТ.**

**ES: RIESGO DURANTE EL EMBARAZO DE EFECTOS ADVERSOS PARA EL FETO.**

**CS: MŮŽE POŠKODIT PLOD V TĚLE MATKY.**

**DA: KAN SKADE BARNET UNDER GRAVIDITETEN.**

**DE: KANN DAS KIND IM MUTTERLEIB SCHÄDIGEN.**

**ET: VÕIB KAHJUSTADA LOODET.**

**EL: ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΒΛΑΨΕΙ ΤΟ ΈΜΒΡΥΟ ΚΑΤΆ ΤΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΤΗΣ ΚΥΗΣΗΣ.**

**EN: May cause harm to the unborn child.**

**FR: RISQUE PENDANT LA GROSSESSE D'EFFETS NÉFASTES POUR L'ENFANT.**

**IT: PUÒ DANNEGGIARE I BAMBINI NON ANCORA NATI.**

**LV: VAR KAITĒT AUGĻA ATTĪSTĪBAI.**

**LT: KENKIA NEGIMUSIAM VAIKUI.**

**HU: A SZÜLETENDŐ GYERMEKRE ÁRTALMAS LEHET.**

**MT: JISTA' JAGHMEL HSARA LIT-TARBIJA FIL-ĠUF.**

**NL: KAN HET ONGEBOREN KIND SCHADEN.**

**PL: MOŻE DZIAŁAĆ SZKODLIWIE NA DZIECKO W ŁONIE MATKI.**

**PT: RISCO DURANTE A GRAVIDEZ COM EFEITOS ADVERSOS NA DESCENDÊNCIA.**

**RO: POATE PROVOCA EFECTE ADVERSE ASUPRA COPILULUI ÎN TIMPUL SARCINII.**

**SK: MÔŽE SPÔSOBIŤ POŠKODENIE NENARODENÉHO DIEŤAŤA.**

**SL: LAHKO ŠKODUJE NEROJENEMU OTROKU.**

**FI: VAARALLISTA SIKIÖLLE.**

**SV: KAN GE FOSTERSKADOR.**



R62

**BG: ВЪЗМОЖЕН РИСК ОТ УВРЕЖДАНЕ НА ВЪЗПРОИЗВОДИТЕЛНАТА ФУНКЦИЯ.**

**ES: POSIBLE RIESGO DE PERJUDICAR LA FERTILIDAD.**

**CS: MOŽNÉ NEBEZPEČÍ POŠKOZENÍ REPRODUKČNÍ SCHOPNOSTI.**

**DA: MULIGHED FOR SKADE PÅ FORPLANTNINGSEVNEN.**

**DE: KANN MÖGLICHERWEISE DIE FORTPFLANZUNGSFÄHIGKEIT BEEINTRÄCHTIGEN.**

**ET: VÕIMALIK SIGIVUSE KAHJUSTAMISE OHT.**

**EL: ΠΙΘΑΝΟΣ ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΓΙΑ ΕΞΑΣΘΕΝΗΣΗ ΤΗΣ ΓΟΝΙΜΟΤΗΤΑΣ.**

**EN: Possible risk of impaired fertility.**

**FR: RISQUE POSSIBLE D'ALTÉRATION DE LA FERTILITÉ.**

**IT: POSSIBILE RISCHIO DI RIDOTTA FERTILITÀ.**

**LV: IESPĒJAMS KAITĒJUMA RISKS REPRODUKTĪVAJĀM SPĒJĀM.**

**LT: GALI PAKENKTI VAISINGUMUI.**

**HU: A FOGAMZÓKÉPESSÉGRE VAGY NEMZŐKÉPESSÉGRE (FERTILITÁSRA) ÁRTALMAS LEHET.**

**MT: Possibilità ta' riskju ta' fertilità mdghajffa.**

**NL: MOGELIJK GEVAAR VOOR VERMINDERDE VRUCHTBAARHEID.**

**PL: MOŻLIWE RYZYKO UPOŚLEDZENIA PŁODNOŚCI.**

**PT: POSSÍVEIS RISCOS DE COMPROMETER A FERTILIDADE.**

**RO: RISC POSIBIL DE AFECTARE A FERTILITĂȚII.**

**SK: MOŽNÉ RIZIKO POŠKODENIA PLODNOSTI.**

**SL: MOŽNA NEVARNOST OSLABITVE PLODNOSTI.**

**FI: VOI MAHDOLLISESTI HEIKENTÄÄ HEDELMÄLLISYYTTÄ.**

**SV: MÖJLIG RISK FÖR NEDSATT FORTPLANTNINGSFÖRMÅGA.**

R63

**BG: ВЪЗМОЖЕН РИСК ОТ УВРЕЖДАНЕ НА ПЛОДА ПРИ БРЕМЕHHOCT.**

**ES: POSIBLE RIESGO DURANTE EL EMBARAZO DE EFECTOS ADVERSOS PARA EL FETO.**

**CS: MOŽNÉ NEBEZPEČÍ POŠKOZENÍ PLODU V TĚLE MATKY.**

**DA: MULIGHED FOR SKADE PÅ BARNET UNDER GRAVIDITETEN.**

**DE: KANN DAS KIND IM MUTTERLEIB MÖGLICHERWEISE SCHÄDIGEN.**

**ET: VÕIMALIK LOOTE KAHJUSTAMISE OHT.**

**EL: ΠΙΘΑΝΟΣ ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΔΥΣΜΕΝΩΝ ΕΠΙΔΡΑΣΕΩΝ ΣΤΟ ΈΜΒΡΥΟ ΚΑΤΑ ΤΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΤΗΣ ΚΥΗΣΗΣ.**

**EN: Possible risk of harm to the unborn child.**

**FR: RISQUE POSSIBLE PENDANT LA GROSSESSE D'EFFETS NÉFASTES POUR L'ENFANT.**

**IT: POSSIBILE RISCHIO DI DANNI AI BAMBINI NON ANCORA NATI.**

**LV: IESPĒJAMS KAITĒJUMA RISKS AUGĻA ATTĪSTĪBAI.**

**LT: GALI PAKENKTI NEGIMUSIAM VAIKUI.**

**HU: A SZÜLETENDŐ GYERMEKET KÁROSÍTHATJA.**

**MT: POSSIBILTÀ TA' RISKJU LIT-TARBIJA FIL-ĠUF.**

**NL: MOGELIJK GEVAAR VOOR BESCHADIGING VAN HET ONGEBOREN KIND.**

**PL: MOŻLIWE RYZYKO SZKODLIWEGO DZIAŁANIA NA DZIECKO W ŁONIE MATKI.**

**PT: POSSÍVEIS RISCOS DURANTE A GRAVIDEZ COM EFEITOS ADVERSOS NA DESCENDÊNCIA.**

**RO: RISC POSIBIL DE A DĂUNA COPILULUI ÎN TIMPUL SARCINII.**

**SK: MOŽNÉ RIZIKO POŠKODENIA NENARODENÉHO DIEŤAŤA.**

**SL: MOŽNA NEVARNOST ŠKODOVANJA NEROJENEMU OTROKU.**

**FI: VOI OLLA VAARALLISTA SIKIÖLLE.**

**SV: MÖJLIG RISK FÖR FOSTERSKADOR.**

R64

**BG: МОЖЕ ДА ПРИЧИНИ УВРЕЖДАНЕ НА ЗДРАВЕТО НА КЪРМАЧЕТА.**

**ES: PUEDE PERJUDICAR A LOS NIÑOS ALIMENTADOS CON LECHE MATERNA.**

**CS: Může poškodit kojené dítě.**

**DA: KAN SKADE BØRN I AMMEPERIODEN.**

**DE: KANN SÄUGLINGE ÜBER DIE MUTTERMILCH SCHÄDIGEN.**

**ET: VÕIB OLLA OHTLIK IMIKULE RINNAPIIMA KAUDU.**

**EL: ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΒΛΑΨΕΙ ΤΑ ΒΡΕΦΗ ΠΟΥ ΤΡΕΦΟΝΤΑΙ ΜΕ ΜΗΤΡΙΚΟ ΓΑΛΛΑ.**

**EN: May cause harm to breastfed babies.**

**FR: RISQUE POSSIBLE POUR LES BÉBÉS NOURRIS AU LAIT MATERNEL.**

**IT: POSSIBILE RISCHIO PER I BAMBINI ALLATTATI AL SENO.**

**LV: VAR KAITĒT ZĪDĀMAM BĒRNAM.**

**LT: KENKIA ŽINDOMAM VAIKUI.**

**HU: A SZOPTATOTT ÚJSZÜLÖTTET ÉS CSECSEMŐT KÁROSÍTHATJA.**

**MT: Jista' jikkaguna hsara lil trabi qed jitreddghu.**

**NL: KAN SCHADELIJK ZIJN VIA DE BORSTVOEDING.**

**PL: MOŻE ODDZIAŁYWAĆ SZKODLIWIE NA DZIECI KARMIONE PIERSIĄ.**

**PT: PODE CAUSAR DANOS ÀS CRIANÇAS ALIMENTADAS COM LEITE MATERNO.**

**RO: RISC POSIBIL PENTRU SUGARIИ HRĂNIȚI CU LAPTE MATERN.**

**SK: MÔŽE SPÔSOBIŤ POŠKODENIE DOJČIAT.**

**SL: LAHKO ŠKODUJE ZDRAVJU DOJENČKA PREKO MATERINEGA MLEKA.**

**FI: SAATTAА AIHEUTTAA HAITTAA RINTARUOKINNASSA OLEVILLE LAPSILLE.**

**SV: KAN SKADA SPÄDBARN UNDER AMNINGSPERIODEN.**

R65

BG: Вреден: може да причини увреждане на белите дробове при поглъщане.

ES: NOCIVO: SI SE INGIERE PUEDE CAUSAR DAÑO PULMONAR.

CS: ZDRAVÍ ŠKODLIVÝ: PŘI POŽITÍ MŮŽE VYVOLAT POŠKOZENÍ PLIC.

DA: FARLIG: KAN GIVE LUNGESKADE VED INDTAGELSE.

DE: GESUNDHEITSSCHÄDLICH: KANN BEIM VERSCHLUCKEN LUNGENSCHÄDEN VERURSACHEN.

ET: KAHJULIK: ALLANEELAMISEL VÕIB PÕHJUSTADA KOPSUKAHJUSTUSI.

EL: Επιβλαβές: μπορεί να προκαλέσει βλάβη στους πνεύμονες σε περίπτωση κατάποσης.

EN: Harmful: may cause lung damage if swallowed.

FR: NOCIF: PEUT PROVOQUER UNE ATTEINTE DES POUMONS EN CAS D'INGESTION.

IT: NOCIVO: PUÒ CAUSARE DANNI AI POLMONI IN CASO DI INGESTIONE.

LV: KAITĪGS – NORIJOT VAR IZRAISĪT PLAUSĻU BOJĀJUMU.

LT: KENKSMINGA – PRARIJUS, GALI PAKENKTI PLAUCĪAMS.

HU: LENYELVE ÁRTALMAS, ASPIRÁCIÓ (IDEGEN ANYAGNAK A LÉGUTAKBA BESZÍVÁSA) ESETÉN TŰDŐKÁROSODÁST OKOZHAT.

MT: Jagħmel ħsara: jista' jikkaguna ħsara lill-pulmuni jekk jinbela'.

NL: SCHADELIJK: KAN LONGSCHADE VEROORZAKEN NA VERSLIKKEN.

PL: DZIAŁA SZKODLIWIE; MOŻE POWODOWAĆ USZKODZENIE PŁUC W PRZYPADKU POŁKNIĘCIA.

PT: NOCIVO: PODE CAUSAR DANOS NOS PULMÕES SE INGERIDO.

RO: NOCIV: POATE PROVOCA AFECȚIUNI PULMONARE ÎN CAZ DE ÎNGHIȚIRE.

SK: ŠKODLIVÝ, PO POŽITÍ MÔŽE SPÔSOBIŤ POŠKODENIE PĽÚC.

SL: ZDRAVJU ŠKODLJIVO: PRI ZAUŽITJU LAHKO POVZROČI POŠKODBO PLJUČ.

FI: Haitallista: voi aiheuttaa keuhkovaurion nieltäessä.

SV: FARLIGT: KAN GE LUNGSKADOR VID FÖRTÄRING.

R66

**BG: ПОВТАРЯЩАТА СЕ ЕКСПОЗИЦИЯ МОЖЕ ДА ПРЕДИЗВИКА СУХОТА ИЛИ НАПУКВАНЕ НА КОЖАТА.**

**ES: LA EXPOSICIÓN REPETIDA PUEDE PROVOCAR SEQUEDAD O FORMACIÓN DE GRIETAS EN LA PIEL.**

**CS: OPAKOVANÁ EXPOZICE MŮŽE ZPŮSOBIT VYSUŠENÍ NEBO POPRASKÁNÍ KŮŽE.**

**DA: GENTAGEN UDSÆTTELSE KAN GIVE TØR ELLER REVNET HUD.**

**DE: WIEDERHOLTER KONTAKT KANN ZU SPRÖDER ODER RISSIGER HAUT FÜHREN.**

**ET: KORDUV TOIME VÕIB PÕHJUSTADA NAHA KUIVUST VÕI LÕHENEMIST.**

**EL: ΠΑΡΑΤΕΤΑΜΕΝΗ ΈΚΘΕΣΗ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΉΣΕΙ ΞΗΡΟΤΗΤΑ ΔΕΡΜΑΤΟΣ Ή ΣΚΑΣΙΜΟ.**

**EN: Repeated exposure may cause skin dryness or cracking.**

**FR: L'EXPOSITION RÉPÉTÉE PEUT PROVOQUER DESSÈCHEMENT OU GERÇURES DE LA PEAU.**

**IT: L'ESPOSIZIONE RIPETUTA PUÒ PROVOCARE SECCHENZA E SCREPOLATURE DELLA PELLE.**

**LV: ATKĀRTOTA IEDARBĪBA VAR RADĪT SAUSU ĀDU VAI IZRAISĪT TĀS SPRĒGĀŠANU.**

**LT: PAKARTOTINAS POVEIKIS GALI SUKELTI ODOS DŽIŪVIMĄ ARBA SKILINĖJIMĄ.**

**HU: ISMÉTEL T EXPOZÍCIÓ A BŐR KISZÁRADÁSÁT VAGY MEGREPEDEZÉSÉT OKOZHATJA.**

**MT: ESPOŻIZZJONI RIPETUTA TISTA' TIKKAĠUNA NXIF JEW QSIM TAL-ĠILDA.**

**NL: HERHAALDE BLOOTSTELLING KAN EEN DROGE OF EEN GEBARSTEN HUID VEROORZAKEN.**

**PL: POWTARZAJĄCE SIĘ NARAŻENIE MOŻE POWODOWAĆ WYSUSZANIE LUB PĘKANIE SKÓRY.**

**PT: PODE PROVOCAR SECURA DA PELE OU FISSURAS, POR EXPOSIÇÃO REPETIDA.**

**RO: EXPUNEREA REPETATĂ POATE PROVOCA USCAREA SAU CRĂPAREA PIELII.**

**SK: OPAKOVANÁ EXPOZÍCIA MÔŽE SPÔSOBIŤ VYSUŠENIE ALEBO POPRASKANIE POKOŽKY.**

**SL: PONA VLJAJOČA IZPOSTAVLJENOST LAHKO POVZROČI NASTANEK SUHE ALI RAZPOKANE KOŽE.**

**FI: TOISTUVA ALTISTUS VOI AIHEUTTAA IHON KUIVUMISTA TAI HALKEILUA.**

**SV: UPPREPAD KONTAKT KAN GE TORR HUD ELLER HUDSPRICKOR.**

R67

**BG: ПАРИТЕ МОГАТ ДА ПРЕДИЗВИКАТ СЪНЛИВОСТ И СВЕТОВЪРТЕЖ.**

**ES: LA INHALACIÓN DE VAPORES PUEDE PROVOCAR SOMNOLENCIA Y VÉRTIGO.**

**CS: VDECHOVÁNÍ PAR MŮŽE ZPŮSOBIT OSPALOST A ZÁVRATĚ.**

**DA: DAMPE KAN GIVE SLØVHED OG SVIMMELHED.**

**DE: DÄMPFE KÖNNEN SCHLÄFRIGKEIT UND BENOMMENHEIT VERURSACHEN.**

**ET: AURUD VÕIVAD PÕHJUSTADA UIMASUST JA PEAPÖÖRITUST.**

**EL: Η ΕΙΣΠΝΟΗ ΑΤΜΩΝ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛ΄ΕΣΕΙ ΥΠΝΗΛΙΑ ΚΑΙ ΖΆΛΗ.**

**EN: Vapours may cause drowsiness and dizziness.**

**FR: L'INHALATION DE VAPEURS PEUT PROVOQUER SOMNOLENCE ET VERTIGES.**

**IT: L'INALAZIONE DEI VAPORI PUÒ PROVOCARE SONNOLENZA E VERTIGINI.**

**LV: TVAIKI VAR RADĪT MIEGAINĪBU UN REIBONI.**

**LT: GARAI GALI SUKELTI MIEGUISTUMĄ IR GALVOS SVAIGIMĄ.**

**HU: A GŐZÖK BELÉGZÉSE ÁLMOSSÁGOT VAGY SZÉDÜLÉST OKOZHAT.**

**MT: Ix-xamm tal-fwar jista' jikkaġuna hedla ta' ngħas u sturdamenti.**

**NL: DAMPEN KUNNEN SLAPERIGHEID EN DUIZELIGHEID VEROORZAKEN.**

**PL: PARY MOGĄ WYWOŁYWAĆ UCZUCIE SENNOŚCI I ZAWROTY GŁOWY.**

**PT: PODE PROVOCAR SONOLÊNCIA E VERTIGENS, POR INALAÇÃO DOS VAPORES.**

**RO: INHALAREA VAPORILOR POATE PROVOCA SOMNOLENȚĂ ȘI AMEȚEALĂ.**

**SK: PARY MÔŽU SPÔSOBIŤ OSPALOSŤ A ZÁVRAT.**

**SL: HLAPI LAHKO POVZROČIJO ZASPANOST IN OMOTICO.**

**FI: HÖYRYT VOIVAT AIHEUTTAA UNELIAISUUTTA JA HUIMAUSTA.**

**SV: ÅNGOR KAN GÖRA ATT MAN BLIR DÅSIG OCH OMTÖCKNAD.**

R68

**BG:** Възможен риск от необратими ефекти.

**ES:** POSIBILIDAD DE EFECTOS IRREVERSIBLES.

**CS:** MOŽNÉ NEBEZPEČÍ NEVRATNÝCH ÚČINKŮ.

**DA:** MULIGHED FOR VARIG SKADE PÅ HELBRED.

**DE:** IRREVERSIBLER SCHADEN MÖGLICH.

**ET:** PÕÕRDUMATUTE KAHJUSTUSTE OHT.

**EL:** ΠΙΘΑΝΟΙ ΚΙΝΔΥΝΟΙ ΜΟΝΙΜΩΝ ΕΠΙΔΡΑΣΕΩΝ.

**EN:** Possible risk of irreversible effects.

**FR:** POSSIBILITÉ D'EFFETS IRRÉVERSIBLES.

**IT:** POSSIBILITÀ DI EFFETTI IRREVERSIBILI.

**LV:** IESPĒJAMS NEATGRIEZENISKAS IEDARBĪBAS RISKS.

**LT:** GALI SUKELTI NEGRĮŽTAMUS SVEIKATOS PAKENKIMUS.

**HU:** MARADANDÓ EGÉSZSÉGKÁROSODÁST OKOZHAT.

**MT:** RISKJU POSSIBBLI TA' EFFETTI IRREVERSIBBLI.

**NL:** ONHERSTELBARE EFFECTEN ZIJN NIET UITGESLOTEN.

**PL:** MOŻLIWE RYZYKO POWSTANIA NIEODWRACALNYCH ZMIAN W STANIE ZDROWIA.

**PT:** POSSIBILIDADE DE EFEITOS IRREVERSÍVEIS.

**RO:** RISC POSIBIL DE EFECTE IREVERSIBILE.

**SK:** MOŽNÉ RIZIKÁ IREVERZIBILNÝCH ÚČINKOV.

**SL:** MOŽNA NEVARNOST TRAJNIH OKVAR ZDRAVJA.

**FI:** PYSYVIEN VAURIOIDEN VAARA.

**SV:** MÖJLIG RISK FÖR BESTÅENDE HÄLSOSKADOR.

**КОМБИНИРАНИ R-ФРАЗИ.**

Combinación de frases-R.

**KOMBINACE R-VĚT.**

**KOMBINATION AF R-SÆTNINGER.**

**KOMBINATION DER R-SÄTZE.**

**R ÜHENDLAUSED.**

Συνδυασμός των R-φράσεων.

**COMBINATION OF R-PHRASES.**

**COMBINAISON DES PHRASES R.**

**COMBINAZIONI DELLE FRASI R.**

**R FRĀŽU KOMBINĀCIJA.**

**R FRAZIŲ DERINYS.**

**ÖSSZETETT R-MONDATOK.**

**KOMBINAZZJONI TA' FRAŽI R.**

**COMBINATIE VAN R-ZINNEN.**

**ŁĄCZONE ZWROTY R.**

**COMBINAÇÃO DAS FRASES R.**

**COMBINAȚII DE FRAZE R.**

**KOMBINÁCIE R-VIET.**

**SESTAVLJENI STAVKI R.**

**YHDISTETYT R-LAUSEKKEET.**

**SAMMANSATTA R-FRASER.**



R14/15

**BG: РЕАГИРА БУРНО С ВОДА И СЕ ОТДЕЛЯТ ИЗКЛЮЧИТЕЛНО ЗАПАЛИМИ ГАЗОВЕ.**

**ES: REACCIONA VIOLENTAMENTE CON EL AGUA, LIBERANDO GASES EXTREMADAMENTE INFLAMABLES.**

**CS: PRUDCE REAGUJE S VODOU ZA UVOLŇOVÁNÍ EXTRÉMŇĚ HOŘLAVÝCH PLYNŮ.**

**DA: REAGERER VOLDSOMT MED VAND UNDER DANNElse AF YDERST BRANDFARLIGE GASSER.**

**DE: REAGIERT HEFTIG MIT WASSER UNTER BILDUNG HOCHENTZÜNDLICHER GASE.**

**ET: REAGEERIB ÄGEDALT VEEGA, ERALDADES VÄGA TULEOHTLIKKU GAASI.**

**EL: ΑΝΤΙΔΡΑ ΒΙΑΙΑ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΝΕΡΟ ΕΚΛΥΟΝΤΑΣ ΑΕΡΙΑ ΕΞΟΧΩΣ ΕΥΦΛΕΚΤΑ.**

**EN: Reacts violently with water, liberating extremely flammable gases.**

**FR: RÉAGIT VIOLEMMENT AU CONTACT DE L'EAU EN DÉGAGEANT DES GAZ EXTRÊMEMENT INFLAMMABLES.**

**IT: REAGISCE VIOLENTAMENTE CON L'ACQUA LIBERANDO GAS ESTREMAMENTE INFIAMMABILI.**

**LV: AKTĪVI REAĢĒ AR ŪDENI, IZDALOT ĪPAŠI VIEGLI UZLIESMOJOŠAS GĀZES.**

**LT: SMARKIAI REAGUOJA SU VANDENIU, IŠSKIRDAMA YPAČ DEGIAS DUJAS.**

**HU: VÍZZEL HEVESEN REAGÁL ÉS KÖZBEN FOKOZOTTAN TŰZVESZÉLYES GÁZOK KÉPZŐDNEK.**

**MT: JIRREAĠIXXI B'MOD VJOLENTI META JMISS L-ILMA BILLI JITFA' GASSIJET LI JIEHDU N-NAR MALAJR HAFNA.**

**NL: REAGEERT HEFTIG MET WATER EN VORMT DAARBIJ ZEER ONTVLAMBAAR GAS.**

**PL: REAGUJE GWAŁTOWNIE Z WODĄ UWALNIAJĄC SKRAJNIE ŁATWOPALNE GAZY.**

**PT: REAGE VIOLENTAMENTE COM A ÁGUA LIBERTANDO GASES EXTREMAMENTE INFLAMÁVEIS.**

**RO: REACȚIONEAZĂ VIOLENT CU APA, CU DEGAJARE DE GAZE EXTREM DE INFLAMABILE.**

**SK: PRUDKO REAGUJE S VODOU, PRIČOM UVOLŇUJE MIMORIADNE HOŘLAVÉ PLYNY.**

**SL: BURNO REAGIRA Z VODO, PRI ČEMER SE SPROŠČA ZELO LAHKO VNETLJIV PLIN.**

**FI: REAGOI VOIMAKKAASTI VEDEN KANSSA VAPAUTTAEN HELPOSTI SYTTYVIÄ KAASUJA.**

**SV: REAGERAR HÄFTIGT MED VATTEN VARVID EXTREMT BRANDFARLIGA GASER BILDAS.**

R15/29

**BG: ПРИ КОНТАКТ С ВОДА СЕ ОТДЕЛЯТ ТОКСИЧНИ И ИЗКЛЮЧИТЕЛНО ЗАПАЛИМИ ГАЗОВЕ.**

**ES: EN CONTACTO CON EL AGUA, LIBERA GASES TÓXICOS Y EXTREMADAMENTE INFLAMABLES.**

**CS: PŘI STYKU S VODOU UVOLŇUJE TOXICKÝ, EXTRÉMNĚ HOŘLAVÝ PLYN.**

**DA: REAGERER MED VAND UNDER DANNELSE AF GIFTIGE OG YDERST BRANDFARLIGE GASSER.**

**DE: REAGIERT MIT WASSER UNTER BILDUNG GIFTIGER UND HOCHENTZÜNDLICHER GASE.**

**ET: KOKKUPUUTEL VEEGA ERALDUB MÜRGINE, VÄGA TULEOHTLIK GAAS.**

**EL: ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΝΕΡΟ ΕΛΕΥΘΕΡΩΝΟΝΤΑΙ ΤΟΞΙΚΑ, ΕΞΟΧΩΣ ΕΥΦΛΕΚΤΑ ΑΕΡΙΑ.**

EN: Contact with water liberates toxic, extremely flammable gas.

**FR: AU CONTACT DE L'EAU, DÉGAGE DES GAZ TOXIQUES ET EXTRÊMEMENT INFLAMMABLES.**

**IT: A CONTATTO CON ACQUA LIBERA GAS TOSSICI E ESTREMAMENTE INFIAMMABILI.**

**LV: SASKAROTIES AR ŪDENI, IZDALA ĪPAŠI VIEGLI UZLIESMOJOŠAS TOKSISKAS GĀZES.**

**LT: REAGUOJA SU VANDENIU, IŠSKIRDAMA TOKSIŠKAS IR YPAČ DEGIAS DUJAS.**

**HU: VÍZZEL ÉRINTKEZVE FOKOZOTTAN TÚZVESZÉLYES ÉS MÉRGEZŐ GÁZOK KÉPZŐDNEK.**

**MT: META JMISS L-ILMA JITFA' GASSIJET TOSSIĊI U LI JIEĦDU N-NAR MALAJR HAFNA.**

**NL: VORMT VERGIFTIG EN ZEER ONTVLAMBAAR GAS IN CONTACT MET WATER.**

**PL: W KONTAKCIE Z WODĄ UWALNIA SKRAJNIE ŁATWOPALNE, TOKSYCZNE GAZY.**

**PT: EM CONTACTO COM A ÁGUA LIBERTA GASES TÓXICOS E EXTREMAMENTE INFLAMÁVEIS.**

**RO: ÎN CONTACT CU APA SE DEGAJĂ GAZE TOXICE ȘI EXTREM DE INFLAMABILE.**

**SK: PRI KONTAKTE S VODOU SA UVOLŇUJE JEDOVATÝ, MIMORIADNE HOŘLAVÝ PLYN.**

**SL: V STIKU Z VODO SE SPROŠČA STRUPEN, ZELO LAHKO VNETLJIV PLIN.**

**FI: VAPAUTTAA MYRKYLLISIÄ, HELPOSTI SYTTYVIÄ KAASUJA VEDEN KANSSA.**

**SV: UTVECKLAR GIFTIG OCH EXTREMT BRANDFARLIG GAS VID KONTAKT MED VATTEN.**

R20/21

**BG: ВРЕДЕН ПРИ ВДИШВАНЕ И ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА.**

**ES: NOCIVO POR INHALACIÓN Y EN CONTACTO CON LA PIEL.**

**CS: ZDRAVÍ ŠKODLIVÝ PŘI VDECHOVÁNÍ A PŘI STYKU S KŮŽÍ.**

**DA: FARLIG VED INDÅNDING OG VED HUDKONTAKT.**

**DE: GESUNDHEITSSCHÄDLICH BEIM EINATMEN UND BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT.**

**ET: KAHJULIK SISSEHINGAMISEL JA KOKKUPUUTEL NAHAGA.**

**EL: ΕΠΙΒΛΑΒΕΣ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ ΚΑΙ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.**

**EN: Harmful by inhalation and in contact with skin.**

**FR: NOCIF PAR INHALATION ET PAR CONTACT AVEC LA PEAU.**

**IT: NOCIVO PER INALAZIONE E CONTATTO CON LA PELLE.**

**LV: KAITĪGS IEELPOJOT UN NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU.**

**LT: KENKSMINGA ĮKVĖPUS IR SUSILIETUS SU ODA.**

**HU: BELÉLEGEZVE ÉS BŐRREL ÉRINTKEZVE ÁRTALMAS.**

**MT: JAGHMEL HSARA META JINXTAMM U META JMISS IL-ĠILDA.**

**NL: SCHADELIJK BIJ INADEMING EN BIJ AANRAKING MET DE HUID.**

**PL: DZIAŁA SZKODLIWIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE I W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ.**

**PT: NOCIVO POR INALAÇÃO E EM CONTACTO COM A PELE.**

**RO: NOCIV PRIN INHALARE ŞI ÎN CONTACT CU PIELEA.**

**SK: ŠKODLIVÝ PŘI VDÝCHNUTÍ A PŘI KONTAKTE S POKOŽKOU.**

**SL: ZDRAVJU ŠKODLJIVO PRI VDIHAVANJU IN V STIKU S KOŽO.**

**FI: TERVEYDELLE HAITALLISTA HENGITETTYNÄ JA JOUTUESSAAN IHOLLE.**

**SV: FARLIGT VID INANDNING OCH HUDKONTAKT.**

R20/22

**BG: ВРЕДЕН ПРИ ВДИШВАНЕ И ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.**

**ES: NOCIVO POR INHALACIÓN Y POR INGESTIÓN.**

**CS: ZDRAVÍ ŠKODLIVÝ PŘI VDECHOVÁNÍ A PŘI POŽITÍ.**

**DA: FARLIG VED INDÅNDING OG VED INDTAGELSE.**

**DE: GESUNDHEITSSCHÄDLICH BEIM EINATMEN UND VERSCHLUCKEN.**

**ET: ΚΑΤΗΛΙΚ ΣΙΣΣΗΓΑΜΙΣΕΛ ΙΑ ΑΛΛΑΝΕΕΛΑΜΙΣΕΛ.**

**EL: ΕΠΙΒΛΑΒ'ΕΣ 'ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝ'ΕΕΤΑΙ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Harmful by inhalation and if swallowed.**

**FR: NOCIF PAR INHALATION ET PAR INGESTION.**

**IT: NOCIVO PER INALAZIONE E INGESTIONE.**

**LV: KAITĪGS IEELPOJOT UN NORIJOT.**

**LT: KENKSMINGA ĮKVĖPUS IR PRARIJUS.**

**HU: BELÉLEGEZVE ÉS LENYELVE ÁRTALMAS.**

**MT: JAGHMEL HSARA META JINXTAMM JEW JINBELA'.**

**NL: SCHADELIJK BIJ INADEMING EN OPNAME DOOR DE MOND.**

**PL: DZIAŁA SZKODLIWIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE I PO POŁKNIĘCIU.**

**PT: NOCIVO POR INALAÇÃO E INGESTÃO.**

**RO: NOCIV PRIN INHALARE ŞI PRIN ÎNGHIŢIRE.**

**SK: ŠKODLIVÝ PRI VDÝCHNUTÍ A PO POŽITÍ.**

**SL: ZDRAVJU ŠKODLJIVO PRI VDIHAVANJU IN PRI ZAUŽITJU.**

**FI: TERVEYDELLE HAITALLISTA HENGITETTYNÄ JA NIELTYNÄ.**

**SV: FARLIGT VID INANDNING OCH FÖRTÄRING.**

R20/21/22

**BG: ВРЕДЕН ПРИ ВДИШВАНЕ, ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА И ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.**

**ES: NOCIVO POR INHALACIÓN, POR INGESTIÓN Y EN CONTACTO CON LA PIEL.**

**CS: ZDRAVÍ ŠKODLIVÝ PŘI VDECHOVÁNÍ, STYKU S KŮŽÍ A PŘI POŽITÍ.**

**DA: FARLIG VED INDÅNDING, VED HUDKONTAKT OG VED INDTAGELSE.**

**DE: GESUNDHEITSSCHÄDLICH BEIM EINATMEN, VERSCHLUCKEN UND BERÜHRUNG MIT DER HAUT.**

**ET: KAHJULIK SISSEHINGAMISEL, KOKKUPUUTEL NAHAGA JA ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΕΠΙΒΛΑΒΕΣ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ, ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Harmful by inhalation, in contact with skin and if swallowed.**

**FR: NOCIF PAR INHALATION, PAR CONTACT AVEC LA PEAU ET PAR INGESTION.**

**IT: NOCIVO PER INALAZIONE, CONTATTO CON LA PELLE E PER INGESTIONE.**

**LV: KAITĪGS IEELPOJOT, NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU UN NORIJOT.**

**LT: KENKSMINGA ĮKVĖPUS, SUSILIETUS SU ODA IR PRARIJUS.**

**HU: BELÉLEGEZVE, BŐRREL ÉRINTKEZVE ÉS LENYELVE ÁRTALMAS.**

**MT: JAGHMEL HSARA META JINXTAMM, IMISS IL-ĠILDA JEW JINBELA'.**

**NL: SCHADELIJK BIJ INADEMING, OPNAME DOOR DE MOND EN AANRAKING MET DE HUID.**

**PL: DZIAŁA SZKODLIWIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE, W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ I PO POŁKNIĘCIU.**

**PT: NOCIVO POR INALAÇÃO, EM CONTACTO COM A PELE E POR INGESTÃO.**

**RO: NOCIV PRIN INHALARE, ÎN CONTACT CU PIELEA ȘI PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: ŠKODLIVÝ PŘI VDÝCHNUTÍ, PŘI KONTAKTE S POKOŽKOU A PO POŽITÍ.**

**SL: ZDRAVJU ŠKODLJIVO PRI VDIHAVANJU, V STIKU S KOŽO IN PRI ZAUŽITJU.**

**FI: TERVEYDELLE HAITALLISTA HENGITETTYNÄ, JOUTUESSAAN IHOLLE JA NIELTYNÄ.**

**SV: FARLIGT VID INANDNING, HUDKONTAKT OCH FÖRTÄRING.**

R21/22

**BG: ВРЕДЕН ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА И ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.**

**ES: NOCIVO EN CONTACTO CON LA PIEL Y POR INGESTIÓN.**

**CS: ZDRAVÍ ŠKODLIVÝ PŘI STYKU S KŮŽÍ A PŘI POŽITÍ.**

**DA: FARLIG VED HUDKONTAKT OG VED INDTAGELSE.**

**DE: GESUNDHEITSSCHÄDLICH BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT UND BEIM VERSCHLUCKEN.**

**ET: KAHJULIK KOKKUPUUTEL NAHAGA JA ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΕΠΙΒΛΑΒΕΣ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

EN: Harmful in contact with skin and if swallowed.

**FR: NOCIF PAR CONTACT AVEC LA PEAU ET PAR INGESTION.**

**IT: NOCIVO A CONTATTO CON LA PELLE E PER INGESTIONE.**

**LV: KAITĪGS, NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU UN NORIJOT.**

**LT: KENKSMINGA SUSILIETUS SU ODA IR PRARIJUS.**

**HU: BŐRREL ÉRINTKEZVE ÉS LENYELVE ÁRTALMAS.**

**MT: JAGĦMEL ĦSARA META JMISS IL-ĠILDA JEW JINBELA'.**

**NL: SCHADELIJK BIJ AANRAKING MET DE HUID EN BIJ OPNAME DOOR DE MOND.**

**PL: DZIAŁA SZKODLIWIE W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ I PO POŁKNIĘCIU.**

**PT: NOCIVO EM CONTACTO COM A PELE E POR INGESTÃO.**

**RO: NOCIV ÎN CONTACT CU PIELEA ȘI PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: ŠKODLIVÝ PŘI KONTAKTE S POKOŽKOU A PO POŽITÍ.**

**SL: ZDRAVJU ŠKODLJIVO V STIKU S KOŽO IN PRI ZAUŽITJU.**

**FI: TERVEYDELLE HAITALLISTA JOUTUESSAAN IHOLLE JA NIELTYNÄ.**

**SV: FARLIGT VID HUDKONTAKT OCH FÖRTÄRING.**

R23/24

**BG: ТОКСИЧЕН ПРИ ВДИШВАНЕ И ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА.**  
**ES: TÓXICO POR INHALACIÓN Y EN CONTACTO CON LA PIEL.**  
**CS: TOXICKÝ PŘI VDECHOVÁNÍ A PŘI STYKU S KŮŽÍ.**  
**DA: GIFTIG VED INDÅNDING OG VED HUDKONTAKT.**  
**DE: GIFTIG BEIM EINATMEN UND BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT.**  
**ET: MÜRGINE SISSEHINGAMISEL JA KOKKUPUUTEL NAHAGA.**  
**EL: ΤΟΞΙΚΟ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ ΚΑΙ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.**  
**EN: Toxic by inhalation and in contact with skin.**  
**FR: TOXIQUE PAR INHALATION ET PAR CONTACT AVEC LA PEAU.**  
**IT: TOSSICO PER INALAZIONE E CONTATTO CON LA PELLE.**  
**LV: TOKSISKS IEELPOJOT UN NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU.**  
**LT: TOKSIŠKA ĮKVĖPUS IR SUSILIETUS SU ODA.**  
**HU: BELÉLEGEZVE ÉS BŐRREL ÉRINTKEZVE MÉRGEZŐ.**  
**MT: TOSSIKU META JINXTAMM U META JMISS IL-ĠILDA.**  
**NL: VERGIFTIG BIJ INADEMING EN BIJ AANRAKING MET DE HUID.**  
**PL: DZIAŁA TOKSYCZNIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE I W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ.**  
**PT: TÓXICO POR INALAÇÃO E EM CONTACTO COM A PELE.**  
**RO: TOXIC PRIN INHALARE ŞI ÎN CONTACT CU PIELEA.**  
**SK: JEDOVATÝ PŘI VDÝCHNUTÍ A PŘI KONTAKTE S POKOŽKOU.**  
**SL: STRUPENO PRI VDIHAVANJU IN V STIKU S KOŽO.**  
**FI: MYRKYLLISTÄ HENGITETTYNÄ JA JOUTUESSAAN IHOLLE.**  
**SV: GIFTIGT VID INANDNING OCH HUDKONTAKT.**

R23/25

**BG: ΤΟΚΣΙΧΕΗ ΠΡΙ ΒΔΙΠΙΒΑΗΕ Ι ΠΡΙ ΠΟΓΛΤΨΑΗΕ.**  
**ES: ΤΟΧΙΧΟ ΠΟΡ ΙΝΗΑΛΑΧΙΟΝ Υ ΠΟΡ ΙΝΓΕΣΤΙΟΝ.**  
**CS: ΤΟΧΙΧΚΨ ΠΨΙ ΒΔΕΧΟΒΑΝΙ Α ΠΨΙ ΡΟΖΙΤΙ.**  
**DA: GIFTIG VED ΙΝΔΑΝΔΙΝΓ ΟΓ VED ΙΝΔΤΑΓΕΛΣΕ.**  
**DE: GIFTIG BEIM EINATMEN UND VERSCHLUCKEN.**  
**ET: ΜΨΡΓΙΝΕ ΣΙΣΣΗΙΝΓΑΜΙΣΕΛ ΙΑ ΑΛΛΑΝΕΕΛΑΜΙΣΕΛ.**  
**EL: ΤΟΞΙΚΟ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΙΝΕΕΤΑΙ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**  
**EN: Toxic by inhalation and if swallowed.**  
**FR: ΤΟΧΙΧΕ ΠΑΡ ΙΝΗΑΛΑΤΙΟΝ ΕΤ ΠΑΡ ΙΝΓΕΣΤΙΟΝ.**  
**IT: ΤΟΣΣΙΧΟ ΠΕΡ ΙΝΑΛΑΖΙΟΝΕ Ε ΙΝΓΕΣΤΙΟΝΕ.**  
**LV: ΤΟΚΣΙΣΚΣ ΙΕΕΛΠΟΙΟΤ UN ΝΟΡΙΙΟΤ.**  
**LT: ΤΟΚΣΙΨΚΑ ΙΚΒΕΠUS ΙΡ ΠΡΑΡΙΙUS.**  
**HU: BELÉLEGEZVE ÉS LENYELVE MÉRGEZŐ.**  
**MT: ΤΟΣΣΙΚU ΜΕΤΑ ΙΙΝΧΤΑΜΜ ΙΕW ΜΕΤΑ ΙΙΝΒΕΛΑ΄.**  
**NL: VERGIFTIG ΒΙΙ ΙΝΑΔΕΜΙΝΓ ΕΝ ΟΠΝΑΜΕ ΔΟΟΡ ΔΕ ΜΟΝΔ.**  
**PL: DZIAŁA ΤΟΚΣΥΧΖΝΙΕ ΠΡΖΕΖ ΔΡΟΓΙ ΟΔΔΕΧΟWE Ι ΠΟ ΠΟΛΚΝΙΕΧΙU.**  
**PT: ΤΟΧΙΧΟ ΠΟΡ ΙΝΑΛΑΧÃO Ε ΙΝΓΕΣΤÃO.**  
**RO: ΤΟΧΙΧ ΠΡΙΝ ΙΝΗΑΛΑΡΕ ΨΙ ΠΡΙΝ ΙΝΓΗΙΤΙΡΕ.**  
**SK: ΙΕΔΟΒΑΤΨ ΠΡΙ ΒΔΨΧΝΥΤΙ Α ΠΟ ΡΟΖΙΤΙ.**  
**SL: STRUPENO ΠΡΙ ΒΔΙΗΑΒΑΝΙU ΙΝ ΠΡΙ ΖΑΥΖΙΤΙU.**  
**FI: ΜΥΡΚΥΛΛΙΣΤÄ ΗΕΝΓΙΤΕΤΤΥΝÄ ΙΑ ΝΙΕΛΤΥΝÄ.**  
**SV: GIFTIGT VID ΙΝΑΝΔΝΙΝΓ ΟΧ ΗÖRTÄRIΝΓ.**



R23/24/25

**BG:** ТОКСИЧЕН ПРИ ВДИШВАНЕ, ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА И ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.

**ES:** TÓXICO POR INHALACIÓN, POR INGESTIÓN Y EN CONTACTO CON LA PIEL.

**CS:** TOXICKÝ PŘI VDECHOVÁNÍ, STYKU S KŮŽÍ A PŘI POŽITÍ.

**DA:** GIFTIG VED INDÅNDING, VED HUDKONTAKT OG VED INDTAGELSE.

**DE:** GIFTIG BEIM EINATMEN, VERSCHLUCKEN UND BERÜHRUNG MIT DER HAUT.

**ET:** MŪRGINE SISSEHINGAMISEL, KOKKUPUUTEL NAHAGA JA ALLANEELAMISEL.

**EL:** ΤΟΞΙΚΟ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ, ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.

**EN:** Toxic by inhalation, in contact with skin and if swallowed.

**FR:** TOXIQUE PAR INHALATION, PAR CONTACT AVEC LA PEAU ET PAR INGESTION.

**IT:** TOSSICO PER INALAZIONE, CONTATTO CON LA PELLE E PER INGESTIONE.

**LV:** TOKSISKS IEELPOJOT, NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU UN NORIJOT.

**LT:** TOKSIŠKA ĮKVĖPUS, SUSILIETUS SU ODA IR PRARIJUS.

**HU:** BELÉLEGEZVE, BŐRREL ÉRINTKEZVE ÉS LENYELVE MÉRGEZŐ.

**MT:** TOSSIKU META JINXTAMM, IMISS IL-ĠILDA JEW JINBELA'.

**NL:** VERGIFTIG BIJ INADEMING, OPNAME DOOR DE MOND EN AANRAKING MET DE HUID.

**PL:** DZIAŁA TOKSYCZNIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE, W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ I PO POŁKNIĘCIU.

**PT:** TÓXICO POR INALAÇÃO, EM CONTACTO COM A PELE E POR INGESTÃO.

**RO:** TOXIC PRIN INHALARE, ÎN CONTACT CU PIELEA ȘI PRIN ÎNGHIȚIRE.

**SK:** JEDO VATÝ PŘI VDÝCHNUTÍ, PŘI KONTAKTE S POKOŽKOU A PO POŽITÍ.

**SL:** STRUPENO PRI VDIHAVANJU, V STIKU S KOŽO IN PRI ZAUŽITJU.

**FI:** MYRKYLLISTÄ HENGITETTYNÄ, JOUTUESSAAN IHOLLE JA NIELTYNÄ.

**SV:** GIFTIGT VID INANDNING, HUDKONTAKT OCH FÖRTÄRING.

R24/25

**BG: ТОКСИЧЕН ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА И ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.**

**ES: TÓXICO EN CONTACTO CON LA PIEL Y POR INGESTIÓN.**

**CS: TOXICKÝ PŘI STYKU S KŮŽÍ A PŘI POŽITÍ.**

**DA: GIFTIG VED HUDKONTAKT OG VED INDTAGELSE.**

**DE: GIFTIG BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT UND BEIM VERSCHLUCKEN.**

**ET: MŪRGINE KOKKUPUUTEL NAHAGA JA ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΤΟΞΙΚΟ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Toxic in contact with skin and if swallowed.**

**FR: TOXIQUE PAR CONTACT AVEC LA PEAU ET PAR INGESTION.**

**IT: TOSSICO A CONTATTO CON LA PELLE E PER INGESTIONE.**

**LV: TOKSISKS, NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU UN NORIJOT.**

**LT: TOKSIŠKA SUSILIETUS SU ODA IR PRARIJUS.**

**HU: BŐRREL ÉRINTKEZVE ÉS LENYELVE MÉRGEZŐ.**

**MT: TOSSIKU META JMISS IL-ĠILDA JEW META JINBELA'.**

**NL: VERGIFTIG BIJ AANRAKING MET DE HUID EN BIJ OPNAME DOOR DE MOND.**

**PL: DZIAŁA TOKSYCZNIE W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ I PO POŁKNIĘCIU.**

**PT: TÓXICO EM CONTACTO COM A PELE E POR INGESTÃO.**

**RO: TOXIC ÎN CONTACT CU PIELEA ȘI PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: JEDOVATÝ PŘI KONTAKTE S POKOŽKOU A PO POŽITÍ.**

**SL: STRUPENO V STIKU S KOŽO IN PRI ZAUŽITJU.**

**FI: MYRKYLLISTÄ JOUTUESSAAN IHOLLE JA NIELTYNÄ.**

**SV: GIFTIGT VID HUDKONTAKT OCH FÖRTÄRING.**

R26/27

**BG: СИЛНО ТОКСИЧЕН ПРИ ВДИШВАНЕ И ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА.**

**ES: MUY TÓXICO POR INHALACIÓN Y EN CONTACTO CON LA PIEL.**

**CS: VYSOCE TOXICKÝ PŘI VDECHOVÁNÍ A PŘI STYKU S KŮŽÍ.**

**DA: MEGET GIFTIG VED INDÅNDING OG VED HUDKONTAKT.**

**DE: SEHR GIFTIG BEIM EINATMEN UND BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT.**

**ET: VÄGA MÜRGINE SISSEHINGAMISEL JA KOKKUPUUTEL NAHAGA.**

**EL: ΠΟΛΥ ΤΟΞΙΚΟ ΌΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ ΚΑΙ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.**

**EN: Very toxic by inhalation and in contact with skin.**

**FR: TRÈS TOXIQUE PAR INHALATION ET PAR CONTACT AVEC LA PEAU.**

**IT: MOLTO TOSSICO PER INALAZIONE E CONTATTO CON LA PELLE.**

**LV: ĻOTI TOKSISKS IEELPOJOT UN NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU.**

**LT: LABAI TOKSIŠKA ĮKVĖPUS IR SUSILIETUS SU ODA.**

**HU: BELÉLEGEZVE ÉS BŐRRÉL ÉRINTKEZVE NAGYON MÉRGEZŐ.**

**MT: TOSSIKU ĦAFNA META JINXTAMM U META JMISS IL-ĠILDA.**

**NL: ZEER VERGIFTIG BIJ INADEMING EN BIJ AANRAKING MET DE HUID.**

**PL: DZIAŁA BARDZO TOKSYCZNIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE I W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ.**

**PT: MUITO TÓXICO POR INALAÇÃO E EM CONTACTO COM A PELE.**

**RO: FOARTE TOXIC PRIN INHALARE ȘI ÎN CONTACT CU PIELEA.**

**SK: VEĽMI JEDOVATÝ PŘI VDÝCHNUTÍ A PŘI KONTAKTE S POKOŽKOU.**

**SL: ZELO STRUPENO PRI VDIHAVANJU IN V STIKU S KOŽO.**

**FI: ERITTÄIN MYRKYLLISTÄ HENGITETTYNÄ JA JOUTUESSAAN IHOLLE.**

**SV: MYCKET GIFTIGT VID INANDNING OCH HUDKONTAKT.**

R26/28

**BG: СИЛНО ТОКСИЧЕН ПРИ ВДИШВАНЕ И ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.**

**ES: MUY TÓXICO POR INHALACIÓN Y POR INGESTIÓN.**

**CS: VYSOCE TOXICKÝ PŘI VDECHOVÁNÍ A PŘI POŽITÍ.**

**DA: MEGET GIFTIG VED INDÅNDING OG VED INDTAGELSE.**

**DE: SEHR GIFTIG BEIM EINATMEN UND VERSCHLUCKEN.**

**ET: VÄGA MÜRGINE SISSEHINGAMISEL JA ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΠΟΛΥ ΤΟΞΙΚΟ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Very toxic by inhalation and if swallowed.**

**FR: TRÈS TOXIQUE PAR INHALATION ET PAR INGESTION.**

**IT: MOLTO TOSSICO PER INALAZIONE E PER INGESTIONE.**

**LV: ĻOTI TOKSISKS IEELPOJOT UN NORIJOT.**

**LT: LABAI TOKSIŠKA ĮKVĖPUS IR PRARIJUS.**

**HU: BELÉLEGEZVE ÉS LENYELVE NAGYON MÉRGEZŐ.**

**MT: TOSSIKU HAFNA META JINXTAMM JEW META JINBELA'.**

**NL: ZEER VERGIFTIG BIJ INADEMING EN OPNAME DOOR DE MOND.**

**PL: DZIAŁA BARDZO TOKSYCZNIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE I PO POŁKNIĘCIU.**

**PT: MUITO TÓXICO POR INALAÇÃO E INGESTÃO.**

**RO: FOARTE TOXIC PRIN INHALARE ȘI PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: VEĽMI JEDOVATÝ PŘI VDÝCHNUTÍ A PO POŽITÍ.**

**SL: ZELO STRUPENO PRI VDIHAVANJU IN PRI ZAUŽITJU.**

**FI: ERITTÄIN MYRKYLLISTÄ HENGITETTYNÄ JA NIELTYNÄ.**

**SV: MYCKET GIFTIGT VID INANDNING OCH FÖRTÄRING.**

R26/27/28

**BG: СИЛНО ТОКСИЧЕН ПРИ ВДИШВАНЕ, ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА И ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.**

**ES: MUY TÓXICO POR INHALACIÓN, POR INGESTIÓN Y EN CONTACTO CON LA PIEL.**

**CS: VYSOCE TOXICKÝ PŘI VDECHOVÁNÍ, STYKU S KŮŽÍ A PŘI POŽITÍ.**

**DA: MEGET GIFTIG VED INDÅNDING, VED HUDKONTAKT OG VED INDTAGELSE.**

**DE: SEHR GIFTIG BEIM EINATMEN, VERSCHLUCKEN UND BERÜHRUNG MIT DER HAUT.**

**ET: VÄGA MÜRGINE SISSEHINGAMISEL, KOKKUPUUTEL NAHAGA JA ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΠΟΛΥ ΤΟΞΙΚΟ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ, ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Very toxic by inhalation, in contact with skin and if swallowed.**

**FR: TRÈS TOXIQUE PAR INHALATION, PAR CONTACT AVEC LA PEAU ET PAR INGESTION.**

**IT: MOLTO TOSSICO PER INALAZIONE, CONTATTO CON LA PELLE E PER INGESTIONE.**

**LV: ĻOTI TOKSISKS IEELPOJOT, NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU UN NORIJOT.**

**LT: LABAI TOKSIŠKA ĮKVĖPUS, SUSILIETUS SU ODA IR PRARIJUS.**

**HU: BELÉLEGEZVE, BŐRREL ÉRINTKEZVE ÉS LENYELVE NAGYON MÉRGEZŐ.**

**MT: TOSSIKU ĦAFNA META JINXTAMM, IMISS IL-ĠILDA JEW META JINBELA'.**

**NL: ZEER VERGIFTIG BIJ INADEMING, OPNAME DOOR DE MOND EN AANRAKING MET DE HUID.**

**PL: DZIAŁA BARDZO TOKSYCZNIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE, W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ I PO POŁKNIĘCIU.**

**PT: MUITO TÓXICO POR INALAÇÃO, EM CONTACTO COM A PELE E POR INGESTÃO.**

**RO: FOARTE TOXIC PRIN INHALARE, ÎN CONTACT CU PIELEA ȘI PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: VEĽMI JEDOVATÝ PŘI VDÝCHNUTÍ, PŘI KONTAKTE S POKOŽKOU A PO POŽITÍ.**

**SL: ZELO STRUPENO PRI VDIHAVANJU, V STIKU S KOŽO IN PRI ZAUŽITJU.**

**FI: ERITTÄIN MYRKYLLISTÄ HENGITETTYNÄ, JOUTUESSAAN IHOLLE JA NIELTYNÄ.**

**SV: MYCKET GIFTIGT VID INANDNING, HUDKONTAKT OCH FÖRTÄRING.**

R27/28

**BG: СИЛНО ТОКСИЧЕН ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА И ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.**

**ES: MUY TÓXICO EN CONTACTO CON LA PIEL Y POR INGESTIÓN.**

**CS: VYSOCE TOXICKÝ PŘI STYKU S KŮŽÍ A PŘI POŽITÍ.**

**DA: MEGET GIFTIG VED HUDKONTAKT OG VED INDTAGELSE.**

**DE: SEHR GIFTIG BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT UND BEIM VERSCHLUCKEN.**

**ET: VÄGA MÜRGINE KOKKUPUUTEL NAHAGA JA ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΠΟΛΥ ΤΟΞΙΚΟ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Very toxic in contact with skin and if swallowed.**

**FR: TRÈS TOXIQUE PAR CONTACT AVEC LA PEAU ET PAR INGESTION.**

**IT: MOLTO TOSSICO A CONTATTO CON LA PELLE E PER INGESTIONE.**

**LV: ĻOTI TOKSISKS, NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU UN NORIJOT.**

**LT: LABAI TOKSIŠKA SUSILIETUS SU ODA IR PRARIJUS.**

**HU: BŐRREL ÉRINTKEZVE ÉS LENYELVE NAGYON MÉRGEZŐ.**

**MT: TOSSIKU ĦAFNA META JMISS IL-ĠILDA JEW META JINBELA'.**

**NL: ZEER VERGIFTIG BIJ AANRAKING MET DE HUID EN BIJ OPNAME DOOR DE MOND.**

**PL: DZIAŁA BARDZO TOKSYCZNIE W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ I PO POŁKNIĘCIU.**

**PT: MUITO TÓXICO EM CONTACTO COM A PELE E POR INGESTÃO.**

**RO: FOARTE TOXIC ÎN CONTACT CU PIELEA ȘI PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: VEĽMI JEDOVATÝ PŘI KONTAKTE S POKOŽKOU A PO POŽITÍ.**

**SL: ZELO STRUPENO V STIKU S KOŽO IN PRI ZAUŽITJU.**

**FI: ERITTÄIN MYRKYLLISTÄ JOUTUESSAAN IHOLLE JA NIELTYNÄ.**

**SV: MYCKET GIFTIGT VID HUDKONTAKT OCH FÖRTÄRING.**

R36/37

**BG: ДРАЗНИ ОЧИТЕ И ДИХАТЕЛНИТЕ ПЪТИЩА.**  
**ES: IRRITA LOS OJOS Y LAS VÍAS RESPIRATORIAS.**  
**CS: DRÁŽDÍ OČI A DÝCHACÍ ORGÁNY.**  
**DA: IRRITERER ØJNENE OG ÅNDEDRÆTSORGANERNE.**  
**DE: REIZT DIE AUGEN UND DIE ATMUNGSORGANE.**  
**ET: ÄRRITAB SILMI JA HINGAMISELUNDEID.**  
**EL: ΕΠΕΘΙΖΕΙ ΤΑ ΜΑΤΙΑ ΚΑΙ ΤΟ ΑΝΑΠΝΕΥΣΤΙΚΟ ΣΥΣΤΗΜΑ.**  
**EN: Irritating to eyes and respiratory system.**  
**FR: IRRITANT POUR LES YEUX ET LES VOIES RESPIRATOIRES.**  
**IT: IRRITANTE PER GLI OCCHI E LE VIE RESPIRATORIE.**  
**LV: KAIRINA ACIS UN ELPOŠANAS SISTĒMU.**  
**LT: DIRGINA AKIS IR KVĖPAVIMO TAKUS.**  
**HU: SZEMIZGATÓ HATÁSÚ, IZGATJA A LÉGUTAKAT.**  
**MT: JIRRITA L-GĦAJNEJN U S-SISTEMA RESPIRATORJA.**  
**NL: IRRITEREND VOOR DE OGEN EN DE ADEMHALINGSWEGEN.**  
**PL: DZIAŁA DRAŻNIĄCO NA OCZY I DROGI ODDECHOWE.**  
**PT: IRRITANTE PARA OS OLHOS E VIAS RESPIRATÓRIAS.**  
**RO: IRITANT PENTRU OCHI ȘI SISTEMUL RESPIRATOR.**  
**SK: DRÁŽDI OČI A DÝCHACIE CESTY.**  
**SL: DRAŽI OČI IN DIHALA.**  
**FI: ÄRSYTTÄÄ SILMIÄ JA HENGITYSELIMIÄ.**  
**SV: IRRITERAR ÖGONEN OCH ANDNINGSORGANEN.**

R36/38

BG: ДРАЗНИ ОЧИТЕ И КОЖАТА.  
ES: IRRITA LOS OJOS Y LA PIEL.  
CS: DRÁŽDÍ OČI A KŮŽI.  
DA: IRRITERER ØJNENE OG HUDEN.  
DE: REIZT DIE AUGEN UND DIE HAUT.  
ET: ÄRRITAB SILMI JA NAHKA.  
EL: ΕΠΕΘΙΖΕΙ ΤΑ ΜΑΤΙΑ ΚΑΙ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.  
EN: Irritating to eyes and skin.  
FR: IRRITANT POUR LES YEUX ET LA PEAU.  
IT: IRRITANTE PER GLI OCCHI E LA PELLE.  
LV: KAIRINA ACIS UN ĀDU.  
LT: DIRGINA AKIS IR ODA.  
HU: SZEM- ÉS BŐRIZGATÓ HATÁSÚ.  
MT: JIRRITA L-GĦAJNEJN U L-ĠILDA.  
NL: IRRITEREND VOOR DE OGEN EN DE HUID.  
PL: DZIAŁA DRAŻNIĄCO NA OCZY I SKÓRĘ.  
PT: IRRITANTE PARA OS OLHOS E PELE.  
RO: IRITANT PENTRU OCHI ȘI PENTRU PIELE.  
SK: DRÁŽDI OČI A POKOŽKU.  
SL: DRAŽI OČI IN KOŽO.  
FI: ÄRSYTTÄÄ SILMIÄ JA IHOA.  
SV: IRRITERAR ÖGONEN OCH HUDEN.



R36/37/38

**BG: ДРАЗНИ ОЧИТЕ, ДИХАТЕЛНИТЕ ПЪТИЩА И КОЖАТА.**

**ES: IRRITA LOS OJOS, LA PIEL Y LAS VÍAS RESPIRATORIAS.**

**CS: DRÁŽDÍ OČI, DÝCHACÍ ORGÁNY A KŮŽI.**

**DA: IRRITERER ØJNENE, ÅNDEDRÆTSORGANERNE OG HUDEN.**

**DE: REIZT DIE AUGEN, ATMUNGSORGANE UND DIE HAUT.**

**ET: ÄRRITAB SILMI, HINGAMISELUNDEID JA NAHKA.**

**EL: ΕΡΕΘΙΖΕΙ ΤΑ ΜΑΤΙΑ, ΤΟ ΑΝΑΠΝΕΥΣΤΙΚΟ ΣΥΣΤΗΜΑ ΚΑΙ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.**

**EN: Irritating to eyes, respiratory system and skin.**

**FR: IRRITANT POUR LES YEUX, LES VOIES RESPIRATOIRES ET LA PEAU.**

**IT: IRRITANTE PER GLI OCCHI, LE VIE RESPIRATORIE E LA PELLE.**

**LV: KAIRINA ACIS, ĀDU UN ELPOŠANAS SISTĒMU.**

**LT: DIRGINA AKIS, KVĖPAVIMO TAKUS IR ODA.**

**HU: SZEM- ÉS BŐRIZGATÓ HATÁSÚ, IZGATJA A LÉGUTAKAT.**

**MT: JIRRITA L-GĦAJNEJN, IS-SISTEMA RESPIRATORJA U L-ĠILDA.**

**NL: IRRITEREND VOOR DE OGEN, DE ADEMHALINGSWEGEN EN DE HUID.**

**PL: DZIAŁA DRAŻNIĄCO NA OCZY, DROGI ODDECHOWE I SKÓRĘ.**

**PT: IRRITANTE PARA OS OLHOS, VIAS RESPIRATÓRIAS E PELE.**

**RO: IRITANT PENTRU OCHI, SISTEMUL RESPIRATOR ȘI PENTRU PIELE.**

**SK: DRÁŽDI OČI, DÝCHACIE CESTY A POKOŽKU.**

**SL: DRAŽI OČI, DIHALA IN KOŽO.**

**FI: ÄRSYTTÄÄ SILMIÄ, HENGITYSELIMIÄ JA IHOA.**

**SV: IRRITERAR ÖGONEN, ANDNINGSGORGANEN OCH HUDEN.**

R37/38

BG: ДРАЗНИ ДИХАТЕЛНИТЕ ПЪТИЦА И КОЖАТА.  
ES: IRRITA LAS VÍAS RESPIRATORIAS Y LA PIEL.  
CS: DRÁŽDÍ DÝCHACÍ ORGÁNY A KŮŽI.  
DA: IRRITERER ÅNDEDRÆTSORGANERNE OG HUDEN.  
DE: REIZT DIE ATMUNGSORGANE UND DIE HAUT.  
ET: ÄRRITAB HINGAMISELUNDEID JA NAHKA.  
EL: ΕΠΕΘΙΖΕΙ ΤΟ ΑΝΑΠΝΕΥΣΤΙΚΟ ΣΥΣΤΗΜΑ ΚΑΙ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.  
EN: Irritating to respiratory system and skin.  
FR: IRRITANT POUR LES VOIES RESPIRATOIRES ET LA PEAU.  
IT: IRRITANTE PER LE VIE RESPIRATORIE E LA PELLE.  
LV: KAIRINA ELPOŠANAS SISTĒMU UN ĀDU.  
LT: DIRGINA KVĖPAVIMO TAKUS IR ODA.  
HU: BŐRIZGATÓ HATÁSÚ, IZGATJA A LÉGUTAKAT.  
MT: JIRRITA S-SISTEMA RESPIRATORJA U L-ĠILDA.  
NL: IRRITEREND VOOR DE ADEMHALINGSWEGEN EN DE HUID.  
PL: DZIAŁA DRAŻNIĄCO NA DROGI ODDECHOWE I SKÓRĘ.  
PT: IRRITANTE PARA AS VIAS RESPIRATÓRIAS E PELE.  
RO: IRITANT PENTRU SISTEMUL RESPIRATOR ȘI PENTRU PIELE.  
SK: DRÁŽDI DÝCHACIE CESTY A POKOŽKU.  
SL: DRAŽI DIHALA IN KOŽO.  
FI: ÄRSYTTÄÄ HENGITYSELIMIÄ JA IHOA.  
SV: IRRITERAR ANDNINGSORGANEN OCH HUDEN.

R39/23

**BG: ΤΟΚΣΙΧΕΝ: ΟΠΑΣΧΟΤ ΟΤ ΜΗΟΓΟ ΤΕΖΚΗ ΝΕΟΒΡΑΤΙΜΗ ΕΦΕΚΤΗ ΠΡΗ ΒΔΗΠΒΑΝΗ.**

**ES: TÓXICO: PELIGRO DE EFECTOS IRREVERSIBLES MUY GRAVES POR INHALACIÓN.**

**CS: TOXICKÝ: NEBEZPEČÍ VELMI VÁŽNÝCH NEVRATNÝCH ÚČINKŮ PŘI VDECHOVÁNÍ.**

**DA: GIFTIG: FARE FOR VARIG ALVORLIG SKADE PÅ HELBRED VED INDÅNDING.**

**DE: GIFTIG: ERNSTE GEFÄHR IRREVERSIBLEN SCHADENS DURCH EINATMEN.**

**ET: MÜRGINE: VÄGA TÕSISTE PÕÕRDUMATUTE KAHJUSTUSTE OHT SISSEHINGAMISEL.**

**EL: ΤΟΞΙΚΟ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΟΛΥ ΣΟΒΑΡΩΝ ΜΟΝΙΜΩΝ ΕΠΙΔΡΑΣΕΩΝ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ.**

**EN: Toxic: danger of very serious irreversible effects through inhalation.**

**FR: TOXIQUE: DANGER D'EFFETS IRRÉVERSIBLES TRÈS GRAVES PAR INHALATION.**

**IT: TOSSICO: PERICOLO DI EFFETTI IRREVERSIBILI MOLTO GRAVI PER INALAZIONE.**

**LV: TOKSISKS –BŪTISKI NEATGRIEZENISKAS IEDARBĪBAS DRAUDI IEELPOJOT.**

**LT: TOKSIŠKA: SUKELIA LABAI SUNKIUS NEGRĮŽTAMUS SVEIKATOS PAKENKIMUS ĮKVĖPUS.**

**HU: BELÉLEGEZVE MÉRGEZŐ: NAGYON SÚLYOS, MARADANDÓ EGÉSZSÉGKÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: TOSSIKU: PERIKLU TA' EFFETTI IRRIVERSIBBLI SERJI ĦAFNA META JINXTAMM.**

**NL: VERGIFTIG: GEVAAR VOOR ERNSTIGE ONHERSTELBARE EFFECTEN BIJ INADEMING.**

**PL: DZIAŁA TOKSYCZNIŁE PRZEZ DROGI ODDECHOWE; ZAGRAŻA POWSTANIEM BARDZO POWAŻNYCH NIEODWRACALNYCH ZMIAN W STANIE ZDROWIA.**

**PT: TÓXICO: PERIGO DE EFEITOS IRREVERSÍVEIS MUITO GRAVES POR INALAÇÃO.**

**RO: TOXIC: PERICOL DE EFECTE IREVERSIBILE FOARTE GRAVE PRIN INHALARE.**

**SK: JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VELMI VÁŽNÝCH IREVERZIBILNÝCH ÚČINKOV VDÝCHNUTÍM.**

**SL: STRUPENO: NEVARNOST ZELO HUDIH TRAJNIH OKVAR ZDRAVJA PRI VDIHAVANJU.**

**FI: MYRKYLLISTÄ: ERITTÄIN VAKAVIEN PYSYVIEN VAURIOIDEN VAARA HENGITETTYNÄ.**

**SV: GIFTIGT: RISK FÖR MYCKET ALLVARLIGA BESTÅENDE HÄLSOSKADOR VID INANDNING.**

R39/24

**BG: ΤΟΚΣΙΧΕΝ: ΟΠΑΧΟΤ ΟΤ ΜΗΟΓΟ ΤΕΖΚΗ ΝΕΟΒΡΑΤΗΜΗ ΕΦΕΚΤΗ ΠΡΗ ΚΟΝΤΑΚΤ Σ ΚΟΖΑΤΑ.**

**ES: TÓXICO: PELIGRO DE EFECTOS IRREVERSIBLES MUY GRAVES POR CONTACTO CON LA PIEL.**

**CS: TOXICKÝ: NEBEZPEČÍ VELMI VÁŽNÝCH NEVRATNÝCH ÚČINKŮ PŘI STYKU S KŮŽÍ.**

**DA: GIFTIG: FARE FOR VARIG ALVORLIG SKADE PÅ HELBRED VED HUDKONTAKT.**

**DE: GIFTIG: ERNSTE GEFAHR IRREVERSIBLEN SCHADENS BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT.**

**ET: MÜRGINE: VÄGA TÕSISTE PÕÕRDUMATUTE KAHJUSTUSTE OHT NAHALE SATTUMISEL.**

**EL: ΤΟΞΙΚΟ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΟΛΥ ΣΟΒΑΡΩΝ ΜΟΝΙΜΩΝ ΕΠΙΔΡΑΣΕΩΝ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.**

**EN: Toxic: danger of very serious irreversible effects in contact with skin.**

**FR: TOXIQUE: DANGER D'EFFETS IRRÉVERSIBLES TRÈS GRAVES PAR CONTACT AVEC LA PEAU.**

**IT: TOSSICO: PERICOLO DI EFFETTI IRREVERSIBILI MOLTO GRAVI A CONTATTO CON LA PELLE.**

**LV: TOKSISKS –BŪTISKI NEATGRIEZENISKAS IEDARBĪBAS DRAUDI, NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU.**

**LT: TOKSIŠKA: SUKELIA LABAI SUNKIUS NEGRĮŽTAMUS SVEIKATOS PAKENKIMUS SUSILIETUS SU ODA.**

**HU: BŐRREL ÉRINTKEZVE MÉRGEZŐ: NAGYON SÚLYOS, MARADANDÓ EGÉSZSÉGGÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: TOSSIKU: PERIKLU TA' EFFETTI IRRIVERSIBBLI SERJI HAFNA META JMISS IL-ĠILDA.**

**NL: VERGIFTIG: GEVAAR VOOR ERNSTIGE ONHERSTELBARE EFFECTEN BIJ AANRAKING MET DE HUID.**

**PL: DZIAŁA TOKSYCZNIE W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ; ZAGRAŻA POWSTANIEM BARDZO POWAŻNYCH NIEODWRACALNYCH ZMIAN W STANIE ZDROWIA.**

**PT: TÓXICO: PERIGO DE EFEITOS IRREVERSÍVEIS MUITO GRAVES EM CONTACTO COM A PELE.**

**RO: TOXIC: PERICOL DE EFECTE IREVERSIBILE FOARTE GRAVE ÎN CONTACT CU PIELEA.**

**SK: JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VELMI VÁŽNÝCH IREVERZIBILNÝCH ÚČINKOV PRI KONTAKTE S POKOŽKOU.**

**SL: STRUPENO: NEVARNOST ZELO HUDIH TRAJNIH OKVAR ZDRAVJA V STIKU S KOŽO.**

**FI: MYRKYLLISTÄ: ERITTÄIN VAKAVIEN PYSYVIEN VAURIOIDEN VAARA JOUTUESSAAN IHOLLE.**

**SV: GIFTIGT: RISK FÖR MYCKET ALLVARLIGA BESTÅENDE HÄLSOSKADOR VID HUDKONTAKT.**

R39/25

**BG: ΤΟКСΙЧЕН: ОПАСНОСТ ОТ МНОГО ТЕЖКИ НЕОБРАТИМИ ЕФЕКТИ ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.**

**ES: TÓXICO: PELIGRO DE EFECTOS IRREVERSIBLES MUY GRAVES POR INGESTIÓN.**

**CS: TOXICKÝ: NEBEZPEČÍ VELMI VÁŽNÝCH NEVRATNÝCH ÚČINKŮ PŘI POŽITÍ.**

**DA: GIFTIG: FARE FOR VARIG ALVORLIG SKADE PÅ HELBRED VED INDTAGELSE.**

**DE: GIFTIG: ERNSTE GEFÄHR IRREVERSIBLEN SCHADENS DURCH VERSCHLUCKEN.**

**ET: MÜRGINE: VÄGA TÕSISTE PÕÕRDUMATUTE KAHJUSTUSTE OHT ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΤΟΞΙΚΟ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΟΛΥ ΣΟΒΑΡΩΝ ΜΟΝΙΜΩΝ ΕΠΙΔΡΑΣΕΩΝ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Toxic: danger of very serious irreversible effects if swallowed.**

**FR: TOXIQUE: DANGER D'EFFETS IRRÉVERSIBLES TRÈS GRAVES PAR INGESTION.**

**IT: TOSSICO: PERICOLO DI EFFETTI IRREVERSIBILI MOLTO GRAVI PER INGESTIONE.**

**LV: TOKSISKS –BŪTISKI NEATGRIEZENISKAS IEDARBĪBAS DRAUDI NORIJOT.**

**LT: TOKSIŠKA: SUKELIA LABAI SUNKIUS NEGRĮŽTAMUS SVEIKATOS PAKENKIMUS PRARIJUS.**

**HU: LENYELVE MÉRGEZŐ: NAGYON SÚLYOS, MARADANDÓ EGÉSZSÉGKÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: TOSSIKU: PERIKLU TA' EFFETTI IRRIVERSIBBLI SERJI HAFNA JEKK JINXTAMM.**

**NL: VERGIFTIG: GEVAAR VOOR ERNSTIGE ONHERSTELBARE EFFECTEN BIJ OPNAME DOOR DE MOND.**

**PL: DZIAŁA TOKSYCZNIE PO POŁKNIĘCIU; ZAGRAŻA POWSTANIEM BARDZO POWAŻNYCH NIEODWRACALNYCH ZMIAN W STANIE ZDROWIA.**

**PT: TÓXICO: PERIGO DE EFEITOS IRREVERSÍVEIS MUITO GRAVES POR INGESTÃO.**

**RO: TOXIC: PERICOL DE EFECTE IREVERSIBILE FOARTE GRAVE PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VELMI VÁŽNYCH IREVERZIBILNÝCH ÚČINKOV PO POŽITÍ.**

**SL: STRUPENO: NEVARNOST ZELO HUDIH TRAJNIH OKVAR ZDRAVJA PRI ZAUŽITJU.**

**FI: MYRKYLLISTÄ: ERITTÄIN VAKAVIEN PYSYVIEN VAURIOIDEN VAARA NIELTYNÄ.**

**SV: GIFTIGT: RISK FÖR MYCKET ALLVARLIGA BESTÅENDE HÄLSOSKADOR VID FÖRTÄRING.**

R39/23/24

**BG: ΤΟΚΣΙΧΕΝ: ΟΠΑΧΟΤ ΟΤ ΜΗΟΓΟ ΤΕΖΚΗ ΝΕΟΒΡΑΤΙΜΗ ΕΦΕΚΤΗ ΠΡΗ ΒΔΗΠΒΑΝΕ Η ΠΡΗ ΚΟΗΤΑΚΤ Σ ΚΟΖΑΤΑ.**

**ES: ΤΟΧΙΟ: ΡΕΛΙΓΡΟ ΔΕ ΕΦΕΚΤΟΣ ΙΡΡΕΒΕΡΣΙΒΛΕΣ ΜΥΥ ΓΡΑΒΕΣ ΡΟΡ ΙΝΗΑΛΑΟΙΟΝ Υ ΚΟΝΤΑΚΤΟ ΚΟΝ ΛΑ ΡΙΕΛ.**

**CS: ΤΟΧΙΚΥ: ΝΕΒΕΖΡΕΟΙ VΕΛΜΗ ΒΑΖΝΥΟΗ ΝΕΒΡΑΤΝΥΟΗ ΟΥΟΙΝΚΟ ΠΡΗ ΒΔΕΟΗΟΒΑΝΗ Α ΠΡΗ ΣΥΤΚΥ Σ ΚΟΖΗ.**

**DA: GIFTIG: FARE FOR VARIG ALVORLIG SKADE PÅ HELBRED VED INDÅNDING OG HUDKONTAKT.**

**DE: GIFTIG: ERNSTE GEFÄHR IRREVERSIBLEN SCHADENS DURCH EINATMEN UND BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT.**

**ET: MÜRGINE: VÅGA TÕSISTE PÕÕRDUMATUTE ΚΑΗJUSTUSTE OHT SISSEHINGAMISEL JA KOKKUPUUTEL NAHAGA.**

**EL: ΤΟΞΙΚΟ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΟΛΥ ΣΟΒΑΡΩΝ ΜΟΝΙΜΩΝ ΕΠΙΔΡΑΣΕΩΝ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ ΚΑΙ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.**

**EN: Toxic: danger of very serious irreversible effects through inhalation and in contact with skin.**

**FR: TOXIQUE: DANGER D'EFFETS IRRÉVERSIBLES TRÈS GRAVES PAR INHALATION ET PAR CONTACT AVEC LA PEAU.**

**IT: TOSSICO: PERICOLO DI EFFETTI IRREVERSIBILI MOLTO GRAVI PER INALAZIONE E A CONTATTO CON LA PELLE.**

**LV: TOKSISKS –BŪTISKI NEATGRIEZENISKAS IEDARBĪBAS DRAUDI IEELPOJOT UN NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU.**

**LT: TOKSIŠKA: SUKELIA LABAI SUNKIUS NEGRĮŽTAMUS SVEIKATOS PAKENKIMUS ĮKVĖPUS IR SUSILIETUS SU ODA.**

**HU: BELÉLEGEZVE ÉS BŐRREL ÉRINTKEZVE MÉRGEZŐ: NAGYON SÚLYOS, MARADANDÓ EGÉSZSÉGKÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: TOSSIKU: PERIKLU TA' EFFETTI IRRIVERSIBBLI SERJI HAFNA META JINXTAMM U META JMISS IL-ĠILDA.**

**NL: VERGIFTIG: GEVAAR VOOR ERNSTIGE ONHERSTELBARE EFFECTEN BIJ INADEMING EN AANRAKING MET DE HUID.**

**PL: DZIAŁA TOKSYCZNIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE I W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ; ZAGRAŻA POWSTANIEM BARDZO POWAŻNYCH NIEODWRACALNYCH ZMIAN W STANIE ZDROWIA.**

**PT: ΤΟΧΙΟ: ΡΕΡΙΓΟ ΔΕ ΕΦΕΙΤΟΣ ΙΡΡΕΒΕΡΣΙΒΕΙΣ ΜΥΙΤΟ ΓΡΑΒΕΣ ΡΟΡ ΙΝΑΛΑΟΙΟΝ Ε ΕΜ ΚΟΝΤΑΚΤΟ ΚΟΜ Α ΡΕΛΕ.**

**RO: TOXIC: PERICOL DE EFECTE IREVERSIBILE FOARTE GRAVE PRIN INHALARE ȘI ÎN CONTACT CU PIELEA.**

**SK: JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VΕΛΜΗ ΒΑΖΝΥΟΗ ΙΡΕΒΕΡΖΙΒΙΛΝΥΟΗ ΟΥΟΙΝΚΟΒ ΒΔΥΟΗΝΟΤΗΜ Α ΡΡΗ ΚΟΝΤΑΚΤΕ Σ ΡΟΚΟΖΚΟΥ.**

**SL: STRUPENO: NEVARNOST ZELO HUDIH TRAJNIH OKVAR ZDRAVJA PRI VDIHAVANJU IN V STIKU S KOŽO.**

**FI: MYRKYLLISTÄ: ERITTÄIN VAKAVIEN PYSYVIEN VAURIOIDEN VAARA HENGITETTYNÄ JA JOUTUESSAAN IHOLLE.**

**SV: GIFTIGT: RISK FÖR MYCKET ALLVARLIGA BESTÅENDE HÄLSOSKADOR VID INÅNDNING OCH HUDKONTAKT.**

R39/23/25

**BG: ΤΟΚΣΙΧΕΝ: ΟΠΑΧΟΤ ΟΤ ΜΗΟΓΟ ΤΕΖΚΗ ΝΕΟΒΡΑΤΗΜΗ ΕΦΕΚΤΗ ΠΡΗ ΒΔΗΨΗΒΑΝΕ Η ΠΡΗ ΠΟΓΛΥΨΑΝΕ.**

**ES: ΤÓΧΙΟ: PELIGRO DE EFECTOS IRREVERSIBLES MUY GRAVES POR INHALACIÓN E INGESTIÓN.**

**CS: TOXICKÝ: NEBEZPEČÍ VELMI VÁŽNÝCH NEVRATNÝCH ÚČINKŮ PŘI VDECHOVÁNÍ A PŘI POŽITÍ.**

**DA: GIFTIG: FARE FOR VARIG ALVORLIG SKADE PÅ HELBRED VED INDÅNDING OG INDTAGELSE.**

**DE: GIFTIG: ERNSTE GEFahr IRREVERSIBLEN SCHADENS DURCH EINATMEN UND DURCH VERSCHLUCKEN.**

**ET: MÜRGINE: VÅGA TÕSISTE PÕÕRDUMATUTE KAHJUSTUSTE OHT SISSEHINGAMISEL JA ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΤΟΞΙΚΟ: Κ'ΙΝΔΥΝΟΣ ΠΟΛΥ ΣΟΒΑΡΩΝ ΜΟΝΙΜΩΝ ΕΠΙΔΡΑΣΕΩΝ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΪΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Toxic: danger of very serious irreversible effects through inhalation and if swallowed.**

**FR: TOXIQUE: DANGER D'EFFETS IRRÉVERSIBLES TRÈS GRAVES PAR INHALATION ET PAR INGESTION.**

**IT: TOSSICO: PERICOLO DI EFFETTI IRREVERSIBILI MOLTO GRAVI PER INALAZIONE ED INGESTIONE.**

**LV: TOKSISKS: BŪTISKI NEATGRIEZENISKAS IEDARBĪBAS DRAUDI IEELPOJOT UN NORIJOT.**

**LT: TOKSIŠKA: SUKELIA LABAI SUNKIUS NEGRĮŽTAMUS SVEIKATOS PAKENKIMUS ĮKVĖPUS IR PRARIJUS.**

**HU: BELÉLEGEZVE ÉS LENYELVE MÉRGEZŐ: NAGYON SÚLYOS, MARADANDÓ EGÉSZSÉGGKÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: TOSSIKU: PERIKLU TA' EFFETTI IRRIVERSIBBLI SERJI HAFNA META JINXTAMM JEW META JINBELA'.**

**NL: VERGIFTIG: GEVAAR VOOR ERNSTIGE ONHERSTELBARE EFFECTEN BIJ INADEMING EN OPNAME DOOR DE MOND.**

**PL: DZIAŁA TOKSYCZNIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE I PO POŁKNIĘCIU; ZAGRAŻA POWSTANIEM BARDZO POWAŻNYCH NIEODWRACALNYCH ZMIAN W STANIE ZDROWIA.**

**PT: ΤÓΧΙΟ: PERIGO DE EFEITOS IRREVERSÍVEIS MUITO GRAVES POR INALAÇÃO E INGESTÃO.**

**RO: TOXIC: PERICOL DE EFECTE IREVERSIBILE FOARTE GRAVE PRIN INHALARE ŞI PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VELMI VÁŽNYCH IREVERZIBILNÝCH ÚČINKOV VDÝCHNUTÍM A PO POŽITÍ.**

**SL: STRUPENO: NEVARNOST ZELO HUDIH TRAJNIH OKVAR ZDRAVJA PRI VDIHAVANJU IN PRI ZAUŽITJU.**

**FI: MYRKYLLISTÄ: ERITTÄIN VAKAVIEN PYSYVIEN VAURIOIDEN VAARA HENGITETTYNÄ JA NIELTYNÄ.**

**SV: GIFTIGT: RISK FÖR MYCKET ALLVARLIGA BESTÅENDE HÄLSOSKADOR VID INANDNING OCH FÖRTÄRING.**

R39/24/25

**BG: ΤΟΚΣΙΧΕΝ: ΟΠΑΧΟΤ ΟΤ ΜΗΟΓΟ ΤΕΖΚΗ ΝΕΟΒΡΑΤΙΜΗ ΕΦΕΚΤΗ ΠΡΗ ΚΟΝΤΑΚΤ Σ ΚΟΖΑΤΑ Ι ΠΡΗ ΠΟΓΛΥΤΣΑΝΕ.**

**ES: ΤΟΧΙΚΟ: PELIGRO DE EFECTOS IRREVERSIBLES MUY GRAVES POR CONTACTO CON LA PIEL E INGESTIÓN.**

**CS: TOXICKÝ: NEBEZPEČÍ VELMI VÁŽNÝCH NEVRATNÝCH ÚČINKŮ PŘI STYKU S KŮŽÍ A PŘI POŽITÍ.**

**DA: GIFTIG: FARE FOR VARIG ALVORLIG SKADE PÅ HELBRED VED HUDKONTAKT OG INDTAGELSE.**

**DE: GIFTIG: ERNSTE GEFAHR IRREVERSIBLEN SCHADENS BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT UND DURCH VERSCHLUCKEN.**

**ET: MÜRGINE: VÄGA TÕSISTE PÕÕRDUMATUTE KAHJUSTUSTE OHT KOKKUPUUTEL NAHAGA JA ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΤΟΞΙΚΟ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΟΛΥ ΣΟΒΑΡΩΝ ΜΟΝΙΜΩΝ ΕΠΙΔΡΑΣΕΩΝ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Toxic: danger of very serious irreversible effects in contact with skin and if swallowed.**

**FR: TOXIQUE: DANGER D'EFFETS IRRÉVERSIBLES TRÈS GRAVES PAR CONTACT AVEC LA PEAU ET PAR INGESTION.**

**IT: TOSSICO: PERICOLO DI EFFETTI IRREVERSIBILI MOLTO GRAVI A CONTATTO CON LA PELLE E PER INGESTIONE.**

**LV: TOKSISKS –BŪTISKI NEATGRIEZENISKAS IEDARBĪBAS DRAUDI, NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU UN NORIJOT.**

**LT: TOKSIŠKA: SUKELIA LABAI SUNKIUS NEGRĮŽTAMUS SVEIKATOS PAKENKIMUS SUSILIETUS SU ODA IR PRARIJUS.**

**HU: BŐRREL ÉRINTKEZVE ÉS LENYELVE MÉRGEZŐ: NAGYON SÚLYOS, MARADANDÓ EGÉSZSÉGGKÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: TOSSIKU: PERIKLU TA' EFFETTI IRRIVERSIBBLI SERJI HAFNA META JMISS IL-ĠILDA JEW META JINBELA'.**

**NL: VERGIFTIG: GEVAAR VOOR ERNSTIGE ONHERSTELBARE EFFECTEN BIJ AANRAKING MET DE HUID EN OPNAME DOOR DE MOND.**

**PL: DZIAŁA TOKSYCZNIE W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ I PO POŁKNIĘCIU; ZAGRAŻA POWSTANIEM BARDZO POWAŻNYCH NIEODWRACALNYCH ZMIAN W STANIE ZDROWIA.**

**PT: ΤΟΧΙΚΟ: PERIGO DE EFEITOS IRREVERSÍVEIS MUITO GRAVES EM CONTACTO COM A PELE E POR INGESTÃO.**

**RO: TOXIC: PERICOL DE EFECTE IREVERSIBILE FOARTE GRAVE ÎN CONTACT CU PIELEA ȘI PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VELMI VÁŽNYCH IREVERZIBILNÝCH ÚČINKOV PRI KONTAKTE S POKOŽKOU A PO POŽITÍ.**

**SL: STRUPENO: NEVARNOST ZELO HUDIH TRAJNIH OKVAR ZDRAVJA V STIKU S KOŽO IN PRI ZAUŽITJU.**

**FI: MYRKYLLISTÄ: ERITTÄIN VAKAVIEN PYSYVIEN VAURIOIDEN VAARA JOUTUESSAAN IHOLLE JA NIELTYNÄ.**

**SV: GIFTIGT: RISK FÖR MYCKET ALLVARLIGA BESTÅENDE HÄLSOSKADOR VID HUDKONTAKT OCH FÖRTÄRING.**



R39/23/24/25

**BG: ТОКСИЧЕН: ОПАСНОСТ ОТ МНОГО ТЕЖКИ НЕОБРАТИМИ ЕФЕКТИ ПРИ ВДИШВАНЕ, ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА И ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.**

**ES: TÓXICO: PELIGRO DE EFECTOS IRREVERSIBLES MUY GRAVES POR INHALACIÓN, CONTACTO CON LA PIEL E INGESTIÓN.**

**CS: TOXICKÝ: NEBEZPEČÍ VELMI VÁŽNÝCH NEVRATNÝCH ÚČINKŮ PŘI VDECHOVÁNÍ, STYKU S KŮŽÍ A PŘI POŽITÍ.**

**DA: GIFTIG: FARE FOR VARIG ALVORLIG SKADE PÅ HELBRED VED INDÅNDING, HUDKONTAKT OG INDTAGELSE.**

**DE: GIFTIG: ERNSTE GEFahr IRREVERSIBLEN SCHADENS DURCH EINATMEN, BERÜHRUNG MIT DER HAUT UND DURCH VERSCHLUCKEN.**

**ET: MÜRGINE: VÄGA TÕSISTE PÕÖRDUMATUTE KAHJUSTUSTE OHT SISSEHINGAMISEL, KOKKUPUUTEL NAHAGA JA ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΤΟΞΙΚΟ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΟΛΥ ΣΟΒΑΡΩΝ ΜΟΝΙΜΩΝ ΕΠΙΔΡΑΣΕΩΝ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ, ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Toxic: danger of very serious irreversible effects through inhalation, in contact with skin and if swallowed.**

**FR: TOXIQUE: DANGER D'EFFETS IRRÉVERSIBLES TRÈS GRAVES PAR INHALATION, PAR CONTACT AVEC LA PEAU ET PAR INGESTION.**

**IT: TOSSICO: PERICOLO DI EFFETTI IRREVERSIBILI MOLTO GRAVI PER INALAZIONE, A CONTATTO CON LA PELLE E PER INGESTIONE.**

**LV: TOKSISKS –BŪTISKI NEATGRIEZENISKAS IEDARBĪBAS DRAUDI IEELPOJOT, NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU UN NORIJOT.**

**LT: TOKSIŠKA: SUKELIA LABAI SUNKIUS NEGRĮŽTAMUS SVEIKATOS PAKENKIMUS ĮKVĖPUS, SUSILIETUS SU ODA IR PRARIJUS.**

**HU: BELÉLEGEZVE, BŐRREL ÉRINTKEZVE ÉS LENYELVE MÉRGEZŐ: NAGYON SÚLYOS, MARADANDÓ EGÉSZSÉGGÁROSODÁST OKOZHAT**

**MT: TOSSIKU: PERIKLU TA' EFFETTI IRRIVERSIBBLI SERJI HAFNA META JINXTAMM, IMISS IL-ĠILDA JEW META JINBELA'.**

**NL: VERGIFTIG: GEVAAR VOOR ERNSTIGE ONHERSTELBARE EFFECTEN BIJ INADEMING, AANRAKING MET DE HUID EN OPNAME DOOR DE MOND.**

**PL: DZIAŁA TOKSYCZNIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE, W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ I PO POŁKNIĘCIU; ZAGRAŻA POWSTANIEM BARDZO POWAŻNYCH NIEODWRACALNYCH ZMIAN W STANIE ZDROWIA.**

**PT: TÓXICO: PERIGO DE EFEITOS IRREVERSÍVEIS MUITO GRAVES POR INALAÇÃO, EM CONTACTO COM A PELE E POR INGESTÃO.**

**RO: TOXIC: PERICOL DE EFECTE IREVERSIBILE FOARTE GRAVE PRIN INHALARE, ÎN CONTACT CU PIELEA ȘI PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VELMI VÁŽNÝCH IREVERZIBILNÝCH ÚČINKOV VDÝCHNUTÍM, PRI KONTAKTE S POKOŽKOU A PO POŽITÍ.**

**SL: STRUPENO: NEVARNOST ZELO HUDIH TRAJNIH OKVAR ZDRAVJA PRI VDIHAVANJU, V STIKU S KOŽO IN PRI ZAUŽITJU.**

**FI: MYRKYLLISTÄ: ERITTÄIN VAKAVIEN PYSYVIEN VAURIOIDEN VAARA HENGITETTYNÄ, JOUTUESSAAN IHOLLE JA NIELTYNÄ.**

**SV: GIFTIGT: RISK FÖR MYCKET ALLVARLIGA BESTÅENDE  
HÄLSOSKADOR VID INANDNING, HUDKONTAKT OCH FÖRTÄRING.**

R39/26

**BG: СИЛНО ТОКСИЧЕН: ОПАСНОСТ ОТ МНОГО ТЕЖКИ НЕОБРАТИМИ ЕФЕКТИ ПРИ ВДИШВАНЕ.**

**ES: MUY TÓXICO: PELIGRO DE EFECTOS IRREVERSIBLES MUY GRAVES POR INHALACIÓN.**

**CS: VYSOCE TOXICKÝ: NEBEZPEČÍ VELMI VÁŽNÝCH NEVRATNÝCH ÚČINKŮ PŘI VDECHOVÁNÍ.**

**DA: MEGET GIFTIG: FARE FOR VARIG ALVORLIG SKADE PÅ HELBRED VED INDÅNDING.**

**DE: SEHR GIFTIG: ERNSTE GEFAHR IRREVERSIBLEN SCHADENS DURCH EINATMEN.**

**ET: VÄGA MÜRGINE: VÄGA TÕSISTE PÕÖRDUMATUTE KAHJUSTUSTE OHT SISSEHINGAMISEL.**

**EL: ΠΟΛΥ ΤΟΞΙΚΟ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΟΛΥ ΣΟΒΑΡΩΝ ΜΟΝΙΜΩΝ ΕΠΙΔΡΑΣΕΩΝ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ.**

**EN: Very toxic: danger of very serious irreversible effects through inhalation.**

**FR: TRÈS TOXIQUE: DANGER D'EFFETS IRRÉVERSIBLES TRÈS GRAVES PAR INHALATION.**

**IT: MOLTO TOSSICO: PERICOLO DI EFFETTI IRREVERSIBILI MOLTO GRAVI PER INALAZIONE.**

**LV: ĻOTI TOKSISKS –BŪTISKI NEATGRIEZENISKAS IEDARBĪBAS DRAUDI IEELPOJOT.**

**LT: LABAI TOKSIŠKA: SUKELIA LABAI SUNKIUS NEGRĮŽTAMUS SVEIKATOS PAKENKIMUS ĮKVĖPUS.**

**HU: BELÉLEGEZVE NAGYON MÉRGEZŐ: NAGYON SÚLYOS, MARADANDÓ EGÉSZSÉGKÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: TOSSIKU ĦAFNA: PERIKLU TA' EFFETTI IRRIVERSIBBLI SERJI ĦAFNA META JINXTAMM.**

**NL: ZEER VERGIFTIG: GEVAAR VOOR ERNSTIGE ONHERSTELBARE EFFECTEN BIJ INADEMING.**

**PL: DZIAŁA BARDZO TOKSYCZNIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE; ZAGRAŻA POWSTANIEM BARDZO POWAŻNYCH NIEODWRACALNYCH ZMIAN W STANIE ZDROWIA.**

**PT: MUITO TÓXICO: PERIGO DE EFEITOS IRREVERSÍVEIS MUITO GRAVES POR INALAÇÃO.**

**RO: FOARTE TOXIC: PERICOL DE EFECTE IREVERSIBILE FOARTE GRAVE PRIN INHALARE.**

**SK: VEĽMI JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VEĽMI VÁŽNYCH IREVERZIBILNÝCH ÚČINKOV VDÝCHNUTÍM.**

**SL: ZELO STRUPENO: NEVARNOST ZELO HUDIH TRAJNIH OKVAR ZDRAVJA PRI VDIHAVANJU.**

**FI: ERITTÄIN MYRKYLLISTÄ: ERITTÄIN VAKAVIEN PYSYVIEN VAURIOIDEN VAARA HENGITETTYNÄ.**

**SV: MYCKET GIFTIGT: RISK FÖR MYCKET ALLVARLIGA BESTÅENDE HÄLSOSKADOR VID INANDNING.**

R39/27

**BG: СИЛНО ТОКСИЧЕН: ОПАСНОСТ ОТ МНОГО ТЕЖКИ НЕОБРАТИМИ ЕФЕКТИ ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА.**

**ES: MUY TÓXICO: PELIGRO DE EFECTOS IRREVERSIBLES MUY GRAVES POR CONTACTO CON LA PIEL.**

**CS: VYSOCE TOXICKÝ: NEBEZPEČÍ VELMI VÁŽNÝCH NEVRATNÝCH ÚČINKŮ PŘI STYKU S KŮŽÍ.**

**DA: MEGET GIFTIG: FARE FOR VARIG ALVORLIG SKADE PÅ HELBRED VED HUDKONTAKT.**

**DE: SEHR GIFTIG: ERNSTE GEFAHR IRREVERSIBLEN SCHADENS BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT.**

**ET: VÄGA MÜRGINE: VÄGA TÕSISTE PÕÖRDUMATUTE KAHJUSTUSTE OHT KOKKUPUUTEL NAHAGA.**

**EL: ΠΟΛΥ ΤΟΞΙΚΟ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΟΛΥ ΣΟΒΑΡΩΝ ΜΟΝΙΜΩΝ ΕΠΙΔΡΑΣΕΩΝ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.**

**EN: Very toxic: danger of very serious irreversible effects in contact with skin.**

**FR: TRÈS TOXIQUE: DANGER D'EFFETS IRRÉVERSIBLES TRÈS GRAVES PAR CONTACT AVEC LA PEAU.**

**IT: MOLTO TOSSICO: PERICOLO DI EFFETTI IRREVERSIBILI MOLTO GRAVI A CONTATTO CON LA PELLE.**

**LV: ĻOTI TOKSISKS –BŪTISKI NEATGRIEZENISKAS IEDARBĪBAS DRAUDI, NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU.**

**LT: LABAI TOKSIŠKA: SUKELIA LABAI SUNKIUS NEGRĮŽTAMUS SVEIKATOS PAKENKIMUS SUSILIETUS SU ODA.**

**HU: BÓRREL ÉRINTKEZVE NAGYON MÉRGEZŐ: NAGYON SÚLYOS, MARADANDÓ EGÉSZSÉGHÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: TOSSIKU ĦAFNA: PERIKLU TA' EFFETTI IRRIVERSIBBLI SERJI ĦAFNA META JMISS IL-ĠILDA.**

**NL: ZEER VERGIFTIG: GEVAAR VOOR ERNSTIGE ONHERSTELBARE EFFECTEN BIJ AANRAKING MET DE HUID.**

**PL: DZIAŁA BARDZO TOKSYCZNIE W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ; ZAGRAŻA POWSTANIEM BARDZO POWAŻNYCH NIEODWRACALNYCH ZMIAN W STANIE ZDROWIA.**

**PT: MUITO TÓXICO: PERIGO DE EFEITOS IRREVERSÍVEIS MUITO GRAVES EM CONTACTO COM A PELE.**

**RO: FOARTE TOXIC: PERICOL DE EFECTE IREVERSIBILE FOARTE GRAVE ÎN CONTACT CU PIELEA.**

**SK: VEĽMI JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VEĽMI VÁŽNYCH IREVERZIBILNÝCH ÚČINKOV PRI KONTAKTE S POKOŽKOU.**

**SL: ZELO STRUPENO: NEVARNOST ZELO HUDIH TRAJNIH OKVAR ZDRAVJA V STIKU S KOŽO.**

**FI: ERITTÄIN MYRKYLLISTÄ: ERITTÄIN VAKAVIEN PYSYVIEN VAURIOIDEN VAARA JOUTUESSAAN IHOLLE.**

**SV: MYCKET GIFTIGT: RISK FÖR MYCKET ALLVARLIGA BESTÅENDE HÄLSOSKADOR VID HUDKONTAKT.**

R39/28

**BG: СИЛНО ТОКСИЧЕН: ОПАСНОСТ ОТ МНОГО ТЕЖКИ НЕОБРАТИМИ ЕФЕКТИ ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.**

**ES: MUY TÓXICO: PELIGRO DE EFECTOS IRREVERSIBLES MUY GRAVES POR INGESTIÓN.**

**CS: VYSOCE TOXICKÝ: NEBEZPEČÍ VELMI VÁŽNÝCH NEVRATNÝCH ÚČINKŮ PŘI POŽITÍ.**

**DA: MEGET GIFTIG: FARE FOR VARIG ALVORLIG SKADE PÅ HELBRED VED INDTAGELSE.**

**DE: SEHR GIFTIG: ERNSTE GEFAHR IRREVERSIBLEN SCHADENS DURCH VERSCHLUCKEN.**

**ET: VÄGA MÜRGINE: VÄGA TÕSISTE PÕÖRDUMATUTE KAHJUSTUSTE OHT ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΠΟΛΥ ΤΟΞΙΚΟ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΟΛΥ ΣΟΒΑΡΩΝ ΜΟΝΙΜΩΝ ΕΠΙΔΡΑΣΕΩΝ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Very toxic: danger of very serious irreversible effects if swallowed.**

**FR: TRÈS TOXIQUE: DANGER D'EFFETS IRRÉVERSIBLES TRÈS GRAVES PAR INGESTION.**

**IT: MOLTO TOSSICO: PERICOLO DI EFFETTI IRREVERSIBILI MOLTO GRAVI PER INGESTIONE.**

**LV: ĻOTI TOKSISKS –BŪTISKI NEATGRIEZENISKAS IEDARBĪBAS DRAUDI NORIJOT.**

**LT: LABAI TOKSIŠKA: SUKELIA LABAI SUNKIUS NEGRĮŽTAMUS SVEIKATOS PAKENKIMUS PRARIJUS.**

**HU: LENYELVE NAGYON MÉRGEZŐ: NAGYON SÚLYOS, MARADANDÓ EGÉSZSÉ GKÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: TOSSIKU ĦAFNA: PERIKLU TA' EFFETTI IRRIVERSIBBLI SERJI ĦAFNA JEKK JINBELA'.**

**NL: ZEER VERGIFTIG: GEVAAR VOOR ERNSTIGE ONHERSTELBARE EFFECTEN BIJ OPNAME DOOR DE MOND.**

**PL: DZIAŁA BARDZO TOKSYCZNIE PO POŁKNIĘCIU; ZAGRAŻA POWSTANIEM BARDZO POWAŻNYCH NIEODWRACALNYCH ZMIAN W STANIE ZDROWIA.**

**PT: MUITO TÓXICO: PERIGO DE EFEITOS IRREVERSÍVEIS MUITO GRAVES POR INGESTÃO.**

**RO: FOARTE TOXIC: PERICOL DE EFECTE IREVERSIBILE FOARTE GRAVE PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: VEĽMI JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VEĽMI VÁŽNYCH IREVERZIBILNÝCH ÚČINKOV PO POŽITÍ.**

**SL: ZELO STRUPENO: NEVARNOST ZELO HUDIH TRAJNIH OKVAR ZDRAVJA PRI ZAUŽITJU.**

**FI: ERITTÄIN MYRKYLLISTÄ: ERITTÄIN VAKAVIEN PYSYVIEN VAURIOIDEN VAARA NIELTYNÄ.**

**SV: MYCKET GIFTIGT: RISK FÖR MYCKET ALLVARLIGA BESTÄENDE HÄLSOSKADOR VID FÖRTÄRING.**

R39/26/27

**BG: СИЛНО ТОКСИЧЕН: ОПАСНОСТ ОТ МНОГО ТЕЖКИ НЕОБРАТИМИ ЕФЕКТИ ПРИ ВДИШВАНЕ И ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА.**

**ES: MUY TÓXICO: PELIGRO DE EFECTOS IRREVERSIBLES MUY GRAVES POR INHALACIÓN Y CONTACTO CON LA PIEL.**

**CS: VYSOCE TOXICKÝ: NEBEZPEČÍ VELMI VÁŽNÝCH NEVRATNÝCH ÚČINKŮ PŘI VDECHOVÁNÍ A PŘI STYKU S KŮŽÍ.**

**DA: MEGET GIFTIG: FARE FOR VARIG ALVORLIG SKADE PÅ HELBRED VED INDÅNDING OG HUDKONTAKT.**

**DE: SEHR GIFTIG: ERNSTE GEFÄHR IRREVERSIBLEN SCHADENS DURCH EINATMEN UND BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT.**

**ET: VÄGA MÜRGINE: VÄGA TÕSISTE PÕÖRDUMATUTE KAHJUSTUSTE OHT SISSEHINGAMISEL JA KOKKUPUUTEL NAHAGA.**

**EL: ΠΟΛΥ ΤΟΞΙΚΟ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΟΛΥ ΣΟΒΑΡΩΝ ΜΟΝΙΜΩΝ ΕΠΙΔΡΑΣΕΩΝ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ ΚΑΙ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.**

**EN: Very toxic: danger of very serious irreversible effects through inhalation and in contact with skin.**

**FR: TRÈS TOXIQUE: DANGER D'EFFETS IRRÉVERSIBLES TRÈS GRAVES PAR INHALATION ET PAR CONTACT AVEC LA PEAU.**

**IT: MOLTO TOSSICO: PERICOLO DI EFFETTI IRREVERSIBILI MOLTO GRAVI PER INALAZIONE E A CONTATTO CON LA PELLE.**

**LV: ĻOTI TOKSISKS –BŪTISKI NEATGRIEZENISKAS IEDARBĪBAS DRAUDI IEELPOJOT UN NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU.**

**LT: LABAI TOKSIŠKA: SUKELIA LABAI SUNKIUS NEGRĮŽTAMUS SVEIKATOS PAKENKIMUS ĮKVĖPUS IR SUSILIETUS SU ODA.**

**HU: BELÉLEGEZVE ÉS BŐRREL ÉRINTKEZVE NAGYON MÉRGEZŐ: NAGYON SÚLYOS, MARADANDÓ EGÉSZSÉGGÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: TOSSIKU ĦAFNA: PERIKLU TA' EFFETTI IRRIVERSIBBLI SERJI ĦAFNA META JINXTAMM U JMISS IL-ĠILDA.**

**NL: ZEER VERGIFTIG: GEVAAR VOOR ERNSTIGE ONHERSTELBARE EFFECTEN BIJ INADEMING EN AANRAKING MET DE HUID.**

**PL: DZIAŁA BARDZO TOKSYCZNIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE I W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ; ZAGRAŻA POWSTANIEM BARDZO POWAŻNYCH NIEODWRACALNYCH ZMIAN W STANIE ZDROWIA.**

**PT: MUITO TÓXICO: PERIGO DE EFEITOS IRREVERSÍVEIS MUITO GRAVES POR INALAÇÃO E EM CONTACTO COM A PELE.**

**RO: FOARTE TOXIC: PERICOL DE EFECTE IREVERSIBILE FOARTE GRAVE PRIN INHALARE ȘI ÎN CONTACT CU PIELEA.**

**SK: VEĽMI JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VEĽMI VÁŽNYCH IREVERZIBILNÝCH ÚČINKOV VDÝCHNUTÍM A PRI KONTAKTE S POKOŽKOU.**

**SL: ZELO STRUPENO: NEVARNOST ZELO HUDIH TRAJNIH OKVAR ZDRAVJA PRI VDIHAVANJU IN V STIKU S KOŽO.**

**FI: ERITTÄIN MYRKYLLISTÄ: ERITTÄIN VAKAVIEN PYSYVIEN VAURIOIDEN VAARA HENGITETTYNÄ JA JOUTUESSAAN IHOLLE.**

**SV: MYCKET GIFTIGT: RISK FÖR MYCKET ALLVARLIGA BESTÅENDE HÄLSOSKADOR VID INANDNING OCH HUDKONTAKT.**

R39/26/28

**BG: СИЛНО ТОКСИЧЕН: ОПАСНОСТ ОТ МНОГО ТЕЖКИ НЕОБРАТИМИ ЕФЕКТИ ПРИ ВДИШВАНЕ И ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.**

**ES: MUY TÓXICO: PELIGRO DE EFECTOS IRREVERSIBLES MUY GRAVES POR INHALACIÓN E INGESTIÓN.**

**CS: VYSOCE TOXICKÝ: NEBEZPEČÍ VELMI VÁŽNÝCH NEVRATNÝCH ÚČINKŮ PŘI VDECHOVÁNÍ A PŘI POŽITÍ.**

**DA: MEGET GIFTIG: FARE FOR VARIG ALVORLIG SKADE PÅ HELBRED VED INDÅNDING OG INDTAGELSE.**

**DE: SEHR GIFTIG: ERNSTE GEFAHR IRREVERSIBLEN SCHADENS DURCH EINATMEN UND DURCH VERSCHLUCKEN.**

**ET: VÄGA MÜRGINE: VÄGA TÕSISTE PÕÖRDUMATUTE KAHJUSTUSTE OHT SISSEHINGAMISEL JA ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΠΟΛΥ ΤΟΞΙΚΟ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΟΛΥ ΣΟΒΑΡΩΝ ΜΟΝΙΜΩΝ ΕΠΙΔΡΑΣΕΩΝ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Very toxic: danger of very serious irreversible effects through inhalation and if swallowed.**

**FR: TRÈS TOXIQUE: DANGER D'EFFETS IRRÉVERSIBLES TRÈS GRAVES PAR INHALATION ET PAR INGESTION.**

**IT: MOLTO TOSSICO: PERICOLO DI EFFETTI IRREVERSIBILI MOLTO GRAVI PER INALAZIONE ED INGESTIONE.**

**LV: ĻOTI TOKSISKS –BŪTISKI NEATGRIEZENISKAS IEDARBĪBAS DRAUDI IEELPOJOT UN NORIJOT.**

**LT: LABAI TOKSIŠKA: SUKELIA LABAI SUNKIUS NEGRĮŽTAMUS SVEIKATOS PAKENKIMUS ĮKVĖPUS IR PRARIJUS.**

**HU: BELÉLEGEZVE ÉS LENYELVE NAGYON MÉRGEZŐ: NAGYON SÚLYOS, MARADANDÓ EGÉSZSÉGKÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: TOSSIKU ĦAFNA: PERIKLU TA' EFFETTI IRRIVERSIBBLI SERJI ĦAFNA META JINXTAMM U JEKK JINBELA'.**

**NL: ZEER VERGIFTIG: GEVAAR VOOR ERNSTIGE ONHERSTELBARE EFFECTEN BIJ INADEMING EN OPNAME DOOR DE MOND.**

**PL: DZIAŁA BARDZO TOKSYCZNIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE I PO POŁKNIĘCIU; ZAGRAŻA POWSTANIEM BARDZO POWAŻNYCH NIEODWRACALNYCH ZMIAN W STANIE ZDROWIA.**

**PT: MUITO TÓXICO: PERIGO DE EFEITOS IRREVERSÍVEIS MUITO GRAVES POR INALAÇÃO E INGESTÃO.**

**RO: FOARTE TOXIC: PERICOL DE EFECTE IREVERSIBILE FOARTE GRAVE PRIN INHALARE ȘI PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: VELMI JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VELMI VÁŽNÝCH IREVERZIBILNÝCH ÚČINKOV VDÝCHNUTÍM A PO POŽITÍ.**

**SL: ZELO STRUPENO: NEVARNOST ZELO HUDIH TRAJNIH OKVAR ZDRAVJA PRI VDIHAVANJU IN PRI ZAUŽITJU.**

**FI: ERITTÄIN MYRKYLLISTÄ: ERITTÄIN VAKAVIEN PYSYVIEN VAURIOIDEN VAARA HENGITETTYNÄ JA NIELTYNÄ.**

**SV: MYCKET GIFTIGT: RISK FÖR MYCKET ALLVARLIGA BESTÅENDE HÄLSOSKADOR VID INANDNING OCH FÖRTÄRING.**

R39/27/28

**BG: СИЛНО ТОКСИЧЕН: ОПАСНОСТ ОТ МНОГО ТЕЖКИ НЕОБРАТИМИ ЕФЕКТИ ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА И ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.**

**ES: MUY TÓXICO: PELIGRO DE EFECTOS IRREVERSIBLES MUY GRAVES POR CONTACTO CON LA PIEL E INGESTIÓN.**

**CS: VYSOCE TOXICKÝ: NEBEZPEČÍ VELMI VÁŽNÝCH NEVRATNÝCH ÚČINKŮ PŘI STYKU S KŮŽÍ A PŘI POŽITÍ.**

**DA: MEGET GIFTIG: FARE FOR VARIG ALVORLIG SKADE PÅ HELBRED VED HUDKONTAKT OG INDTAGELSE.**

**DE: SEHR GIFTIG: ERNSTE GEFAHR IRREVERSIBLEN SCHADENS BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT UND DURCH VERSCHLUCKEN.**

**ET: VÄGA MÜRGINE: VÄGA TÕSISTE PÕRDUMATUTE KAHJUSTUSTE OHT KOKKUPUUTEL NAHAGA JA ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΠΟΛΥ ΤΟΞΙΚΟ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΟΛΥ ΣΟΒΑΡΩΝ ΜΟΝΙΜΩΝ ΕΠΙΔΡΑΣΕΩΝ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Very toxic: danger of very serious irreversible effects in contact with skin and if swallowed.**

**FR: TRÈS TOXIQUE: DANGER D'EFFETS IRRÉVERSIBLES TRÈS GRAVES PAR CONTACT AVEC LA PEAU ET PAR INGESTION.**

**IT: MOLTO TOSSICO: PERICOLO DI EFFETTI IRREVERSIBILI MOLTO GRAVI A CONTATTO CON LA PELLE E PER INGESTIONE.**

**LV: ĻOTI TOKSISKS –BŪTISKI NEATGRIEZENISKAS IEDARBĪBAS DRAUDI, NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU UN NORIJOT.**

**LT: LABAI TOKSIŠKA: SUKELIA LABAI SUNKIUS NEGRĮŽTAMUS SVEIKATOS PAKENKIMUS SUSILIETUS SU ODA IR PRARIJUS.**

**HU: BŐRREL ÉRINTKEZVE ÉS LENYELVE NAGYON MÉRGEZŐ: NAGYON SÚLYOS, MARADANDÓ EGÉSZSÉGGÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: TOSSIKU ĦAFNA: PERIKLU TA' EFFETTI IRRIVERSIBBLI SERJI ĦAFNA META JMISS IL-ĠILDA U JEKK JINBELA'.**

**NL: ZEER VERGIFTIG: GEVAAR VOOR ERNSTIGE ONHERSTELBARE EFFECTEN BIJ AANRAKING MET DE HUID EN OPNAME DOOR DE MOND.**

**PL: DZIAŁA BARDZO TOKSYCZNIE W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ I PO POŁKNIĘCIU; ZAGRAŻA POWSTANIEM BARDZO POWAŻNYCH NIEODWRACALNYCH ZMIAN W STANIE ZDROWIA.**

**PT: MUITO TÓXICO: PERIGO DE EFEITOS IRREVERSÍVEIS MUITO GRAVES EM CONTACTO COM A PELE E POR INGESTÃO.**

**RO: FOARTE TOXIC: PERICOL DE EFECTE IREVERSIBILE FOARTE GRAVE ÎN CONTACT CU PIELEA ȘI PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: VEĽMI JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VEĽMI VÁŽNYCH IREVERZIBILNÝCH ÚČINKOV PRI KONTAKTE S POKOŽKOU A PO POŽITÍ.**

**SL: ZELO STRUPENO: NEVARNOST ZELO HUDIH TRAJNIH OKVAR ZDRAVJA V STIKU S KOŽO IN PRI ZAUŽITJU.**

**FI: ERITTÄIN MYRKYLLISTÄ: ERITTÄIN VAKAVIEN PYSYVIEN VAURIOIDEN VAARA JOUTUESSAAN IHOLLE JA NIELTYNÄ.**



**SV: MYCKET GIFTIGT: RISK FÖR MYCKET ALLVARLIGA BESTÅENDE  
HÄLSOSKADOR VID HUDKONTAKT OCH FÖRTÄRING.**

R39/26/27/28

**BG: СИЛНО ТОКСИЧЕН: ОПАСНОСТ ОТ МНОГО ТЕЖКИ НЕОБРАТИМИ ЕФЕКТИ ПРИ ВДИШВАНЕ, ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА И ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.**

**ES: MUY TÓXICO: PELIGRO DE EFECTOS IRREVERSIBLES MUY GRAVES POR INHALACIÓN, CONTACTO CON LA PIEL E INGESTIÓN.**

**CS: VYSOCE TOXICKÝ: NEBEZPEČÍ VELMI VÁŽNÝCH NEVRATNÝCH ÚČINKŮ PŘI VDECHOVÁNÍ, STYKU S KŮŽÍ A PŘI POŽITÍ.**

**DA: MEGET GIFTIG: FARE FOR VARIG ALVORLIG SKADE PÅ HELBRED VED INDÅNDING, HUDKONTAKT OG INDTAGELSE.**

**DE: SEHR GIFTIG: ERNSTE GEFAHR IRREVERSIBLEN SCHADENS DURCH EINATMEN, BERÜHRUNG MIT DER HAUT UND DURCH VERSCHLUCKEN.**

**ET: VÄGA MÜRGINE: VÄGA TÕSISTE PÕÖRDUMATUTE KAHJUSTUSTE OHT SISSEHINGAMISEL, KOKKUPUUTEL NAHAGA JA ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΠΟΛΥ ΤΟΞΙΚΟ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΟΛΥ ΣΟΒΑΡΩΝ ΜΟΝΙΜΩΝ ΕΠΙΔΡΑΣΕΩΝ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ, ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Very toxic: danger of very serious irreversible effects through inhalation, in contact with skin and if swallowed.**

**FR: TRÈS TOXIQUE: DANGER D'EFFETS IRRÉVERSIBLES TRÈS GRAVES PAR INHALATION, PAR CONTACT AVEC LA PEAU ET PAR INGESTION.**

**IT: MOLTO TOSSICO: PERICOLO DI EFFETTI IRREVERSIBILI MOLTO GRAVI PER INALAZIONE, A CONTATTO CON LA PELLE E PER INGESTIONE.**

**LV: ĻOTI TOKSISKS –BŪTISKI NEATGRIEZENISKAS IEDARBĪBAS DRAUDI IEELPOJOT, NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU VAI NORIJOT.**

**LT: LABAI TOKSIŠKA: SUKELIA LABAI SUNKIUS NEGRĮŽTAMUS SVEIKATOS PAKENKIMUS ĮKVĖPUS, SUSILIETUS SU ODA IR PRARIJUS.**

**HU: BELÉLEGEZVE, BŐRREL ÉRINTKEZVE, LENYELVE NAGYON MÉRGEZŐ: NAGYON SÚLYOS, MARADANDÓ EGÉSZSÉGGÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: TOSSIKU ĦAFNA: PERIKLU TA' EFFETTI IRRIVERSIBBLI SERJI ĦAFNA META JINXTAMM, IMISS IL-ĠILDA U JEKK JINBELA'.**

**NL: ZEER VERGIFTIG: GEVAAR VOOR ERNSTIGE ONHERSTELBARE EFFECTEN BIJ INADEMING, AANRAKING MET DE HUID EN OPNAME DOOR DE MOND.**

**PL: DZIAŁA BARDZO TOKSYCZNIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE, W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ I PO POŁKNIĘCIU; ZAGRAŻA POWSTANIEM BARDZO POWAŻNYCH NIEODWRACALNYCH ZMIAN W STANIE ZDROWIA.**

**PT: MUITO TÓXICO: PERIGO DE EFEITOS IRREVERSÍVEIS MUITO GRAVES POR INALAÇÃO, EM CONTACTO COM A PELE E POR INGESTÃO.**

**RO: FOARTE TOXIC: PERICOL DE EFECTE IREVERSIBILE FOARTE GRAVE PRIN INHALARE, ÎN CONTACT CU PIELEA ȘI PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: VELMI JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VELMI VÁŽNYCH  
IREVERZIBILNÝCH ÚČINKOV VDÝCHNUTÍM, PRI KONTAKTE S  
POKOŽKOU A PO POŽITÍ.**

**SL: ZELO STRUPENO: NEVARNOST ZELO HUDIH TRAJNIH OKVAR  
ZDRAVJA PRI VDIHAVANJU, V STIKU S KOŽO IN PRI ZAUŽITJU.**

**FI: ERITTÄIN MYRKYLLISTÄ: ERITTÄIN VAKAVIEN PYSYVIEN  
VAURIOIDEN VAARA HENGITETTYNÄ, JOUTUESSAAN IHOLLE JA  
NIELTYNÄ.**

**SV: MYCKET GIFTIGT: RISK FÖR MYCKET ALLVARLIGA BESTÅENDE  
HÄLSOSKADOR VID INANDNING, HUDKONTAKT OCH FÖRTÄRING.**

R42/43

**BG: ВЪЗМОЖНА Е СЕНСИБИЛИЗАЦИЯ ПРИ ВДИШВАНЕ И ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА.**

**ES: POSIBILIDAD DE SENSIBILIZACIÓN POR INHALACIÓN Y POR CONTACTO CON LA PIEL.**

**CS: MŮŽE VYVOLAT SENZIBILIZACI PŘI VDECHOVÁNÍ A PŘI STYKU S KŮŽÍ.**

**DA: KAN GIVE OVERFØLSOMHED VED INDÅNDING OG VED KONTAKT MED HUDEN.**

**DE: SENSIBILISIERUNG DURCH EINATMEN UND HAUTKONTAKT MÖGLICH.**

**ET: VÕIB PÕHJUSTADA ÜLITUNDLIKKUST SISSEHINGAMISEL JA KOKKUPUUTEL NAHAGA.**

**EL: ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛ΄ΕΣΕΙ ΕΥΑΙΣΘΗΤΟΠΟΙΗΣΗ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ ΚΑΙ ΣΕ ΕΠΑΦ΄Η ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.**

**EN: May cause sensitization by inhalation and skin contact.**

**FR: PEUT ENTRAÎNER UNE SENSIBILISATION PAR INHALATION ET PAR CONTACT AVEC LA PEAU.**

**IT: PUÒ PROVOCARE SENSIBILIZZAZIONE PER INALAZIONE E CONTATTO CON LA PELLE.**

**LV: SASKAROTIES AR ĀDU VAI IEELPOJOT, VAR IZRAISĪT PAAUGSTINĀTU JUTĪGUMU.**

**LT: GALI SUKELTI ALERGIJĄ ĮKVĖPUS IR SUSILIETUS SU ODA.**

**HU: BELÉLEGEZVE ÉS BŐRREL ÉRINTKEZVE TÚLÉRZÉKENYSÉGET OKOZHAT (SZENZIBILIZÁLÓ HATÁSÚ LEHET).**

**MT: JISTA' JIKKAGUNA SENSITIZZAZZJONI META JINXTAMM U META JMISS IL-ĠILDA.**

**NL: KAN OVERGEVOELIGHEID VEROORZAKEN BIJ INADEMING OF CONTACT MET DE HUID.**

**PL: MOŻE POWODOWAĆ UCZULENIE W NASTĘPSTWIE NARAŻENIA DROGĄ ODDECHOWĄ I W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ.**

**PT: PODE CAUSAR SENSIBILIZAÇÃO POR INALAÇÃO E EM CONTACTO COM A PELE.**

**RO: POATE PROVOCA SENSIBILIZARE PRIN INHALARE ŞI ÎN CONTACT CU PIELEA.**

**SK: MÔŽE SPÔSOBIŤ SENZIBILIZÁCIU PO VDÝCHNUTÍ A PO KONTAKTE S POKOŽKOU.**

**SL: LAHKO POVZROČI PREOBČUTLJIVOST PRI VDIHAVANJU IN V STIKU S KOŽO.**

**FI: ALTISTUMINEN HENGITYSTEITSE JA IHOKOSKETUS VOI AIHEUTTAA HERKISTYMISTÄ.**

**SV: KAN GE ALLERGI VID INANDNING OCH HUDKONTAKT.**

**BG: ВРЕДЕН: ОПАСНОСТ ОТ ТЕЖКО УВРЕЖДАНЕ НА ЗДРАВЕТО ПРИ ПРОДЪЛЖИТЕЛНА ЕКСПОЗИЦИЯ ЧРЕЗ ВДИШВАНЕ.**

**ES: NOCIVO: RIESGO DE EFECTOS GRAVES PARA LA SALUD EN CASO DE EXPOSICIÓN PROLONGADA POR INHALACIÓN.**

**CS: ZDRAVÍ ŠKODLIVÝ: NEBEZPEČÍ VÁŽNÉHO POŠKOZENÍ ZDRAVÍ PŘI DLOUHODOBÉ EXPOZICI VDECHOVÁNÍM.**

**DA: FARLIG: ALVORLIG SUNDHEDSFARE VED LÆNGERE TIDS PÅVIRKNING VED INDÅNDING.**

**DE: GESUNDHEITSSCHÄDLICH: GEFAHR ERNSTER GESUNDHEITSSCHÄDEN BEI LÄNGERER EXPOSITION DURCH EINATMEN.**

**ET: KAHJULIK: TÕSISE TERVISEKAHJUSTUSE OHT PIKAAJALISEL SISSEHINGAMISEL.**

**EL: ΕΠΙΒΛΑΒΕΣ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΣΟΒΑΡΗΣ ΒΛΑΒΗΣ ΤΗΣ ΥΓΕΙΑΣ ΎΣΤΕΡΑ ΑΠΟ ΠΑΡΑΤΕΤΑΜΕΝΗ ΈΚΘΕΣΗ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ.**

**EN: Harmful: danger of serious damage to health by prolonged exposure through inhalation.**

**FR: NOCIF: RISQUE D'EFFETS GRAVES POUR LA SANTÉ EN CAS D'EXPOSITION PROLONGÉE PAR INHALATION.**

**IT: NOCIVO: PERICOLO DI GRAVI DANNI PER LA SALUTE IN CASO DI ESPOSIZIONE PROLUNGATA PER INALAZIONE.**

**LV: KAITĪGS –IEELPOJOT IESPĒJAMS NOPIETNS KAITĒJUMS VESELĪBAI PĒC ILGSTOŠAS IEDARBĪBAS.**

**LT: KENKSMINGA: ILGĄ LAIKĄ PAKARTOTINAI ĮKVEPIANT SUKELIA SUNKIUS SVEIKATOS SUTRIKIMUS.**

**HU: HOSSZABB IDŐN ÁT BELÉLEGEZVE ÁRTALMAS: SÚLYOS EGÉSZSÉGGÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: JAGHMEL HSARA: PERIKLU TA' HSARA SERJA LIS-SAĦĦA MINN ESPOŻIZZJONI GĦAT-TUL MINĦABBA XAMM.**

**NL: SCHADELIJK: GEVAAR VOOR ERNSTIGE SCHADE AAN DE GEZONDHEID BIJ LANGDURIGE BLOOTSTELLING BIJ INADEMING.**

**PL: DZIAŁA SZKODLIWIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE; STWARZA POWAŻNE ZAGROŻENIE ZDROWIA W NASTĘPSTWIE DŁUGOTRWALEGO NARAŻENIA.**

**PT: NOCIVO: RISCO DE EFEITOS GRAVES PARA A SAÚDE EM CASO DE EXPOSIÇÃO PROLONGADA POR INALAÇÃO.**

**RO: NOCIV: PERICOL DE EFECTE GRAVE ASUPRA SĂNĂTĂȚII LA EXPUNERE PRELUNGITĂ PRIN INHALARE.**

**SK: ŠKODLIVÝ, NEBEZPEČENSTVO VÁŽNEHO POŠKODENIA ZDRAVIA DLHODOBOU EXPOZÍCIOU VDÝCHNUTÍM.**

**SL: ZDRAVJU ŠKODLJIVO: NEVARNOST HUDIH OKVAR ZDRAVJA ZARADI DOLGOTRAJNEJŠEGA VDIHAVANJA.**

**FI: TERVEYDELLE HAITALLISTA: PITKÄAIKAINEN ALTISTUS VOI AIHEUTTAA VAKAVAA HAITTAA TERVEYDELLE HENGITETTYNÄ.**

**SV: FARLIGT: RISK FÖR ALLVARLIGA HÄLSOSKADOR VID LÅNGVARIG EXPONERING GENOM INANDNING.**

R48/21

**BG: ВРЕДЕН: ОПАСНОСТ ОТ ТЕЖКО УВРЕЖДАНЕ НА ЗДРАВЕТО ПРИ ПРОДЪЛЖИТЕЛНА ЕКСПОЗИЦИЯ ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА ПРИ ПРОДЪЛЖИТЕЛНА ЕКСПОЗИЦИЯ.**

**ES: NOCIVO: RIESGO DE EFECTOS GRAVES PARA LA SALUD EN CASO DE EXPOSICIÓN PROLONGADA POR CONTACTO CON LA PIEL.**

**CS: ZDRAVÍ ŠKODLIVÝ: NEBEZPEČÍ VÁŽNÉHO POŠKOZENÍ ZDRAVÍ PŘI DLOUHODOBÉ EXPOZICI STYKEM S KŮŽÍ.**

**DA: FARLIG: ALVORLIG SUNDHEDSFARE VED LÆNGERE TIDS PÅVIRKNING VED HUDKONTAKT.**

**DE: GESUNDHEITSSCHÄDLICH: GEFahr ERNSTER GESUNDHEITSSCHÄDEN BEI LÄNGERER EXPOSITION DURCH BERÜHRUNG MIT DER HAUT.**

**ET: KAHJULIK: TÕSISE TERVISEKAHJUSTUSE OHT PIKAAJALISEL KOKKUPUUTEL NAHAGA.**

**EL: ΕΠΙΒΛΑΒΕΣ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΣΟΒΑΡΗΣ ΒΛΑΒΗΣ ΤΗΣ ΥΓΕΙΑΣ ΎΣΤΕΡΑ ΑΠΟ ΠΑΡΑΤΕΤΑΜΕΝΗ ΈΚΘΕΣΗ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.**

**EN: Harmful: danger of serious damage to health by prolonged exposure in contact with skin.**

**FR: NOCIF: RISQUE D'EFFETS GRAVES POUR LA SANTÉ EN CAS D'EXPOSITION PROLONGÉE PAR CONTACT AVEC LA PEAU.**

**IT: NOCIVO: PERICOLO DI GRAVI DANNI ALLA SALUTE IN CASO DI ESPOSIZIONE PROLUNGATA A CONTATTO CON LA PELLE.**

**LV: KAITĪGS –IESPĒJAMS NOPIETNS KAITĒJUMS VESELĪBAI PĒC ILGSTOŠAS SASKARES AR ĀDU.**

**LT: KENKSMINGA: ILGA LAIKĄ PAKARTOTINAI VEIKIANT PER ODA SUKELIA SUNKIUS SVEIKATOS SUTRIKIMUS.**

**HU: HOSSZABB IDŐN ÁT BŐRREL ÉRINTKEZVE ÁRTALMAS: SÚLYOS EGÉSZSÉGGÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: JAGHMEL HSARA: PERIKLU TA' HSARA SERJA LIS-SAHHHA MINN ESPOŻIZZJONI GHAT-TUL WAQT LI JMISS IL-ĠILDA.**

**NL: SCHADELIJK: GEVAAR VOOR ERNSTIGE SCHADE AAN DE GEZONDHEID BIJ LANGDURIGE BLOOTSTELLING BIJ AANRAKING MET DE HUID.**

**PL: DZIAŁA SZKODLIWIE W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ; STWARZA POWAŻNE ZAGROŻENIE ZDROWIA W NASTĘPSTWIE DŁUGOTRWĄŁEGO NARAŻENIA.**

**PT: NOCIVO: RISCO DE EFEITOS GRAVES PARA A SAÚDE EM CASO DE EXPOSIÇÃO PROLONGADA EM CONTACTO COM A PELE.**

**RO: NOCIV: PERICOL DE EFECTE GRAVE ASUPRA SĂNĂTĂȚII LA EXPUNERE PRELUNGITĂ ÎN CONTACT CU PIELEA.**

**SK: ŠKODLIVÝ, NEBEZPEČENSTVO VÁŽNEHO POŠKODENIA ZDRAVIA DLHODOBOU EXPOZÍCIU PRI KONTAKTE S POKOŽKOU.**

**SL: ZDRAVJU ŠKODLJIVO: NEVARNOST HUDIH OKVAR ZDRAVJA ZARADI DOLGOTRAJNEJŠEGA STIKA S KOŽO.**

**FI: TERVEYDELLE HAITALLISTA: PITKÄAIKAINEN ALTISTUS VOI AIHEUTTAA VAKAVAA HAITTAA TERVEYDELLE JOUTUESSAAN IHOLLE.**

**SV: FARLIGT: RISK FÖR ALLVARLIGA HÄLSOSKADOR VID LÅNGVARIG  
EXPONERING GENOM HUDKONTAKT.**

R48/22

**BG: ВРЕДЕН: ОПАСНОСТ ОТ ТЕЖКО УВРЕЖДАНЕ НА ЗДРАВЕТО ПРИ ПРОДЪЛЖИТЕЛНА ЕКСПОЗИЦИЯ ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.**

**ES: NOCIVO: RIESGO DE EFECTOS GRAVES PARA LA SALUD EN CASO DE EXPOSICIÓN PROLONGADA POR INGESTIÓN.**

**CS: ZDRAVÍ ŠKODLIVÝ: NEBEZPEČÍ VÁŽNÉHO POŠKOZENÍ ZDRAVÍ PŘI DLOUHODOBÉ EXPOZICI POŽÍVÁNÍM.**

**DA: FARLIG: ALVORLIG SUNDHEDSFARE VED LÆNGERE TIDS PÅVIRKNING VED INDTAGELSE.**

**DE: GESUNDHEITSSCHÄDLICH: GEFAHR ERNSTER GESUNDHEITSSCHÄDEN BEI LÄNGERER EXPOSITION DURCH VERSCHLUCKEN.**

**ET: KAHJULIK: TÕSISE TERVISEKAHJUSTUSE OHT PIKAAJALISEL ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΕΠΙΒΛΑΒΈΣ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΣΟΒΑΡΗΣ ΒΛΑΒΗΣ ΤΗΣ ΥΓΕΙΑΣ ΎΣΤΕΡΑ ΑΠΟ ΠΑΡΑΤΕΤΑΜΈΝΗ ΈΚΘΈΣΗ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Harmful: danger of serious damage to health by prolonged exposure if swallowed.**

**FR: NOCIF: RISQUE D'EFFETS GRAVES POUR LA SANTÉ EN CAS D'EXPOSITION PROLONGÉE PAR INGESTION.**

**IT: NOCIVO: PERICOLO DI GRAVI DANNI ALLA SALUTE IN CASO DI ESPOSIZIONE PROLUNGATA PER INGESTIONE.**

**LV: KAITĪGS –NORIJOT IESPĒJAMS NOPIETNS KAITĒJUMS VESELĪBAI PĒC ILGSTOŠAS IEDARBĪBAS.**

**LT: KENKSMINGA: ILGĄ LAIKĄ PAKARTOTINAI PRARYJANT SUKELIA SUNKIUS SVEIKATOS SUTRIKIMUS.**

**HU: SZÁJON KERESZTÜL HOSSZABB IDŐN ÁT A SZERVEZETBE JUTVA ÁRTALMAS: SÚLYOS EGÉSZSÉGGÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: JAGHMEL HSARA: PERIKLU TA' HSARA SERJA LIS-SAHHHA MINN ESPOŻIZZJONI GHAT-TUL JEKK JINBELA'.**

**NL: SCHADELIJK: GEVAAR VOOR ERNSTIGE SCHADE AAN DE GEZONDHEID BIJ LANGDURIGE BLOOTSTELLING BIJ OPNAME DOOR DE MOND.**

**PL: DZIAŁA SZKODLIWIE PO POŁKNIĘCIU; STWARZA POWAŻNE ZAGROŻENIE ZDROWIA W NASTĘPSTWIE DŁUGOTRWALEGO NARAŻENIA.**

**PT: NOCIVO: RISCO DE EFEITOS GRAVES PARA A SAÚDE EM CASO DE EXPOSIÇÃO PROLONGADA POR INGESTÃO.**

**RO: Nociv: pericol de efecte grave asupra sănătății la expunere prelungită prin înghițire.**

**SK: ŠKODLIVÝ, NEBEZPEČENSTVO VÁŽNEHO POŠKODENIA ZDRAVIA DLHODOBOU EXPOZÍCIU PO POŽITÍ.**

**SL: ZDRAVJU ŠKODLJIVO: NEVARNOST HUDIH OKVAR ZDRAVJA ZARADI DOLGOTRAJNEJŠEGA ZAUŽIVANJA.**

**FI: TERVEYDELLE HAITALLISTA: PITKÄAIKAINEN ALTISTUS VOI AIHEUTTAA VAKAVAA HAITTAA TERVEYDELLE NIELTYNÄ.**

**SV: FARLIGT: RISK FÖR ALLVARLIGA HÄLSOSKADOR VID LÅNGVARIG EXPONERING GENOM FÖRTÄRING.**



R48/20/21

**BG: ВРЕДЕН: ОПАСНОСТ ОТ ТЕЖКО УВРЕЖДАНЕ НА ЗДРАВЕТО ПРИ ПРОДЪЛЖИТЕЛНА ЕКСПОЗИЦИЯ ЧРЕЗ ВДИШВАНЕ И ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА.**

**ES: NOCIVO: RIESGO DE EFECTOS GRAVES PARA LA SALUD EN CASO DE EXPOSICIÓN PROLONGADA POR INHALACIÓN Y CONTACTO CON LA PIEL.**

**CS: ZDRAVÍ ŠKODLIVÝ: NEBEZPEČÍ VÁŽNÉHO POŠKOZENÍ ZDRAVÍ PŘI DLOUHODOBÉ EXPOZICI VDECHOVÁNÍM A STYKEM S KŮŽÍ.**

**DA: FARLIG: ALVORLIG SUNDHEDSFARE VED LÆNGERE TIDS PÅVIRKNING VED INDÅNDING OG HUDKONTAKT.**

**DE: GESUNDHEITSSCHÄDLICH: GEFAHR ERNSTER GESUNDHEITSSCHÄDEN BEI LÄNGERER EXPOSITION DURCH EINATMEN UND DURCH BERÜHRUNG MIT DER HAUT.**

**ET: KAHJULIK: TÕSISE TERVISEKAHJUSTUSE OHT PIKAAJALISEL SISSEHINGAMISEL JA KOKKUPUUTEL NAHAGA.**

**EL: ΕΠΙΒΛΑΒΕΣ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΣΟΒΑΡΗΣ ΒΛΑΒΗΣ ΤΗΣ ΥΓΕΙΑΣ ΎΣΤΕΡΑ ΑΠΟ ΠΑΡΑΤΕΤΑΜΕΝΗ ΈΚΘΕΣΗ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ ΚΑΙ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.**

**EN: Harmful: danger of serious damage to health by prolonged exposure through inhalation and in contact with skin.**

**FR: NOCIF: RISQUE D'EFFETS GRAVES POUR LA SANTÉ EN CAS D'EXPOSITION PROLONGÉE PAR INHALATION ET PAR CONTACT AVEC LA PEAU.**

**IT: NOCIVO: PERICOLO DI GRAVI DANNI ALLA SALUTE IN CASO DI ESPOSIZIONE PROLUNGATA PER INALAZIONE E A CONTATTO CON LA PELLE.**

**LV: KAITĪGS –IEELPOJOT UN NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU, IESPĒJAMS NOPIETNS KAITĒJUMS VESELĪBAI PĒC ILGSTOŠAS IEDARBĪBAS.**

**LT: KENKSMINGA: ILGĄ LAIKĄ PAKARTOTINAI ĮKVEPIANT IR VEIKIANT PER ODA SUKELIA SUNKIUS SVEIKATOS SUTRIKIMUS.**

**HU: HOSSZABB IDŐN ÁT BELÉLEGEZVE ÉS BŐRREL ÉRINTKEZVE ÁRTALMAS: SÚLYOS EGÉSZSÉGKÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: JAGĦMEL ĦSARA: PERIKLU TA' ĦSARA SERJA LIS-SAĦĦA MINN ESPOŻIZZJONI GĦAT-TUL MINĦABBA XAMM U MESS MAL-ĠILDA.**

**NL: SCHADELIJK: GEVAAR VOOR ERNSTIGE SCHADE AAN DE GEZONDHEID BIJ LANGDURIGE BLOOTSTELLING BIJ INADEMING EN AANRAKING MET DE HUID.**

**PL: DZIAŁA SZKODLIWIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE I W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ; STWARZA POWAŻNE ZAGROŻENIE ZDROWIA W NASTĘPSTWIE DŁUGOTRWALEGO NARAŻENIA.**

**PT: NOCIVO: RISCO DE EFEITOS GRAVES PARA A SAÚDE EM CASO DE EXPOSIÇÃO PROLONGADA POR INALAÇÃO E EM CONTACTO COM A PELE.**

**RO: NOCIV: PERICOL DE EFECTE GRAVE ASUPRA SĂNĂTĂȚII LA EXPUNERE PRELUNGITĂ PRIN INHALARE ȘI ÎN CONTACT CU PIELEA.**

**SK: ŠKODLIVÝ, NEBEZPEČENSTVO VÁŽNEHO POŠKODENIA ZDRAVIA DLHODOBOU EXPOZÍCIOU VDÝCHNUTÍM A PRI KONTAKTE S POKOŽKOU.**

**SL: ZDRAVJU ŠKODLJIVO: NEVARNOST HUDIH OKVAR ZDRAVJA  
ZARADI DOLGOTRAJNEJŠEGA VDIHAVANJA IN STIKA S KOŽO.**

**FI: TERVEYDELLE HAITALLISTA: PITKÄAIKAINEN ALTISTUS VOI  
AIHEUTTAA VAKAVAA HAITTAA TERVEYDELLE HENGITETTYNÄ JA  
JOUTUESSAAN IHOLLE.**

**SV: FARLIGT: RISK FÖR ALLVARLIGA HÄLSOSKADOR VID LÅNGVARIG  
EXPONERING GENOM INANDNING OCH HUDKONTAKT.**

R48/20/22

**BG: ВРЕДЕН: ОПАСНОСТ ОТ ТЕЖКО УВРЕЖДАНЕ НА ЗДРАВЕТО ПРИ ПРОДЪЛЖИТЕЛНА ЕКСПОЗИЦИЯ ЧРЕЗ ВДИШВАНЕ И ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.**

**ES: NOCIVO: RIESGO DE EFECTOS GRAVES PARA LA SALUD EN CASO DE EXPOSICIÓN PROLONGADA POR INHALACIÓN E INGESTIÓN.**

**CS: ZDRAVÍ ŠKODLIVÝ: NEBEZPEČÍ VÁŽNÉHO POŠKOZENÍ ZDRAVÍ PŘI DLOUHODOBÉ EXPOZICI VDECHOVÁNÍM A POŽÍVÁNÍM.**

**DA: FARLIG: ALVORLIG SUNDHEDSFARE VED LÆNGERE TIDS PÅVIRKNING VED INDÅNDING OG INDTAGELSE.**

**DE: GESUNDHEITSSCHÄDLICH: GEFAHR ERNSTER GESUNDHEITSSCHÄDEN BEI LÄNGERER EXPOSITION DURCH EINATMEN UND DURCH VERSCHLUCKEN.**

**ET: KAHJULIK: TÕSISE TERVISEKAHJUSTUSE OHT PIKAAJALISEL SISSEHINGAMISEL JA ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΕΠΙΒΛΑΒΕΣ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΣΟΒΑΡΗΣ ΒΛΑΒΗΣ ΤΗΣ ΥΓΕΙΑΣ ΎΣΤΕΡΑ ΑΠΟ ΠΑΡΑΤΕΤΑΜΕΝΗ ΈΚΘΕΣΗ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Harmful: danger of serious damage to health by prolonged exposure through inhalation and if swallowed.**

**FR: NOCIF: RISQUE D'EFFETS GRAVES POUR LA SANTÉ EN CAS D'EXPOSITION PROLONGÉE PAR INHALATION ET PAR INGESTION.**

**IT: NOCIVO: PERICOLO DI GRAVI DANNI ALLA SALUTE IN CASO DI ESPOSIZIONE PROLUNGATA PER INALAZIONE E INGESTIONE.**

**LV: KAITĪGS –IEELPOJOT UN NORIJOT IESPĒJAMS NOPIETNS KAITĒJUMS VESELĪBAI PĒC ILGSTOŠAS IEDARBĪBAS.**

**LT: KENKSMINGA: ILGĄ LAIKĄ PAKARTOTINAI ĮKVEPIANT IR PRARYJANT SUKELIA SUNKIUS SVEIKATOS SUTRIKIMUS.**

**HU: HOSSZABB IDŐN ÁT BELÉLEGEZVE ÉS SZÁJON ÁT A SZERVEZETBE JUTVA ÁRTALMAS: SÚLYOS EGÉSZSÉGGÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: JAGHMEL HSARA: PERIKLU TA' HSARA SERJA LIS-SAHHA MINN ESPOŻIZZJONI GHAT-TUL MINHABBA XAMM U JEKK JINBELA'.**

**NL: SCHADELIJK: GEVAAR VOOR ERNSTIGE SCHADE AAN DE GEZONDHEID BIJ LANGDURIGE BLOOTSTELLING BIJ INADEMING EN OPNAME DOOR DE MOND.**

**PL: DZIAŁA SZKODLIWIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE I PO POŁKNIĘCIU; STWARZA POWAŻNE ZAGROŻENIE ZDROWIA W NASTĘPSTWIE DŁUGOTRWAŁEGO NARAŻENIA.**

**PT: NOCIVO: RISCO DE EFEITOS GRAVES PARA A SAÚDE EM CASO DE EXPOSIÇÃO PROLONGADA POR INALAÇÃO E INGESTÃO.**

**RO: NOCIV: PERICOL DE EFECTE GRAVE ASUPRA SĂNĂTĂȚII LA EXPUNERE PRELUNGITĂ PRIN INHALARE ȘI PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: ŠKODLIVÝ, NEBEZPEČENSTVO VÁŽNEHO POŠKODENIA ZDRAVIA DLHODOBOU EXPOZÍCIOU VDÝCHNUTÍM A PO POŽITÍ.**

**SL: ZDRAVJU ŠKODLJIVO: NEVARNOST HUDIH OKVAR ZDRAVJA ZARADI DOLGOTRAJNEJŠEGA VDIHAVANJA IN ZAUŽIVANJA.**

**FI: TERVEYDELLE HAITALLISTA: PITKÄAIKAINEN ALTISTUS VOI AIHEUTTAA VAKAVAA HAITTAA TERVEYDELLE HENGITETTYNÄ JA NIELTYNÄ.**

**SV: FARLIGT: RISK FÖR ALLVARLIGA HÄLSOSKADOR VID LÅNGVARIG EXPONERING GENOM INANDNING OCH FÖRTÄRING.**

R48/21/22

**BG: ВРЕДЕН: ОПАСНОСТ ОТ ТЕЖКО УВРЕЖДАНЕ НА ЗДРАВЕТО ПРИ ПРОДЪЛЖИТЕЛНА ЕКСПОЗИЦИЯ ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА И ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.**

**ES: NOCIVO: RIESGO DE EFECTOS GRAVES PARA LA SALUD EN CASO DE EXPOSICIÓN PROLONGADA POR CONTACTO CON LA PIEL E INGESTIÓN.**

**CS: ZDRAVÍ ŠKODLIVÝ: NEBEZPEČÍ VÁŽNÉHO POŠKOZENÍ ZDRAVÍ PŘI DLOUHODOBÉ EXPOZICI STYKEM S KŮŽÍ A POŽÍVÁNÍM.**

**DA: FARLIG: ALVORLIG SUNDHEDSFARE VED LÆNGERE TIDS PÅVIRKNING VED HUDKONTAKT OG INDTAGELSE.**

**DE: GESUNDHEITSSCHÄDLICH: GEFAHR ERNSTER GESUNDHEITSSCHÄDEN BEI LÄNGERER EXPOSITION DURCH BERÜHRUNG MIT DER HAUT UND DURCH VERSCHLUCKEN.**

**ET: KAHJULIK: TÕSISE TERVISEKAHJUSTUSE OHT PIKAAJALISEL KOKKUPUUTEL NAHAGA JA ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΕΠΙΒΛΑΒΕΣ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΣΟΒΑΡΗΣ ΒΛΑΒΗΣ ΤΗΣ ΥΓΕΙΑΣ ΎΣΤΕΡΑ ΑΠΟ ΠΑΡΑΤΕΤΑΜΕΝΗ ΈΚΘΕΣΗ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Harmful: danger of serious damage to health by prolonged exposure in contact with skin and if swallowed.**

**FR: NOCIF: RISQUE D'EFFETS GRAVES POUR LA SANTÉ EN CAS D'EXPOSITION PROLONGÉE PAR CONTACT AVEC LA PEAU ET PAR INGESTION.**

**IT: NOCIVO: PERICOLO DI GRAVI DANNI ALLA SALUTE IN CASO DI ESPOSIZIONE PROLUNGATA A CONTATTO CON LA PELLE E PER INGESTIONE.**

**LV: KAITĪGS – IESPĒJAMS NOPIETNS KAITĒJUMS VESELĪBAI PĒC ILGSTOŠAS SASKARES AR ĀDU UN NORIJOT.**

**LT: KENKSMINGA: ILGĄ LAIKĄ PAKARTOTINAI VEIKIANT PER ODĄ IR PRARYJANT SUKELIA SUNKIUS SVEIKATOS SUTRIKIMUS.**

**HU: HOSSZABB IDŐN ÁT BŐRREL ÉRINTKEZVE ÉS SZÁJON ÁT A SZERVEZETBE JUTVA ÁRTALMAS: SÚLYOS EGÉSZSÉGGÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: JAGHMEL ҒSARA: PERIKLU TA' ҒSARA SERJA LIS-SAҒҒA MINN ESPOŻIZZJONI GҒAT-TUL META JMISS IL-ĠILDA U JEKK JINBELA'.**

**NL: SCHADELIJK: GEVAAR VOOR ERNSTIGE SCHADE AAN DE GEZONDHEID BIJ LANGDURIGE BLOOTSTELLING BIJ AANRAKING MET DE HUID EN OPNAME DOOR DE MOND.**

**PL: DZIAŁA SZKODLIWIE W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ I PO POŁKNIĘCIU; STWARZA POWAŻNE ZAGROŻENIE ZDROWIA W NASTĘPSTWIE DŁUGOTRWALEGO NARAŻENIA.**

**PT: NOCIVO: RISCO DE EFEITOS GRAVES PARA A SAÚDE EM CASO DE EXPOSIÇÃO PROLONGADA EM CONTACTO COM A PELE E POR INGESTÃO.**

**RO: NOCIV: PERICOL DE EFECTE GRAVE ASUPRA SĂNĂTĂȚII LA EXPUNERE PRELUNGITĂ ÎN CONTACT CU PIELEA ȘI PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: ŠKODLIVÝ, NEBEZPEČENSTVO VÁŽNEHO POŠKODENIA ZDRAVIA DLHODOBOU EXPOZÍCIU PRI KONTAKTE S POKOŽKOU A PO POŽITÍ.**

**SL: ZDRAVJU ŠKODLJIVO: NEVARNOST HUDIH OKVAR ZDRAVJA  
ZARADI DOLGOTRAJNEJŠEGA STIKA S KOŽO IN ZAUŽIVANJA.**

**FI: TERVEYDELLE HAITALLISTA: PITKÄAIKAINEN ALTISTUS VOI  
AIHEUTTAA VAKAVAA HAITTAA TERVEYDELLE JOUTUESSAAN  
IHOLLE JA NIELTYNÄ.**

**SV: FARLIGT: RISK FÖR ALLVARLIGA HÄLSOSKADOR VID LÅNGVARIG  
EXPONERING GENOM HUDKONTAKT OCH FÖRTÄRING.**

R48/20/21/22

**BG: ВРЕДЕН: ОПАСНОСТ ОТ ТЕЖКО УВРЕЖДАНЕ НА ЗДРАВЕТО ПРИ ПРОДЪЛЖИТЕЛНА ЕКСПОЗИЦИЯ ЧРЕЗ ВДИШВАНЕ, ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА И ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.**

**ES: NOCIVO: RIESGO DE EFECTOS GRAVES PARA LA SALUD EN CASO DE EXPOSICIÓN PROLONGADA POR INHALACIÓN, CONTACTO CON LA PIEL E INGESTIÓN.**

**CS: ZDRAVÍ ŠKODLIVÝ: NEBEZPEČÍ VÁŽNÉHO POŠKOZENÍ ZDRAVÍ PŘI DLOUHODOBÉ EXPOZICI VDECHOVÁNÍM, STYKEM S KŮŽÍ A POŽÍVÁNÍM.**

**DA: FARLIG: ALVORLIG SUNDHEDSFARE VED LÆNGERE TIDS PÅVIRKNING VED INDÅNDING, HUDKONTAKT OG INDTAGELSE.**

**DE: GESUNDHEITSSCHÄDLICH: GEFAHR ERNSTER GESUNDHEITSSCHÄDEN BEI LÄNGERER EXPOSITION DURCH EINATMEN, BERÜHRUNG MIT DER HAUT UND DURCH VERSCHLUCKEN.**

**ET: KAHJULIK: TÕSISE TERVISEKAHJUSTUSE OHT PIKAAJALISEL SISSEHINGAMISEL, KOKKUPUUTEL NAHAGA JA ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΕΠΙΒΛΑΒΕΣ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΣΟΒΑΡΗΣ ΒΛΑΒΗΣ ΤΗΣ ΥΓΕΙΑΣ ΎΣΤΕΡΑ ΑΠΟ ΠΑΡΑΤΕΤΑΜΕΝΗ ΈΚΘΕΣΗ ΌΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ, ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Harmful: danger of serious damage to health by prolonged exposure through inhalation, in contact with skin and if swallowed.**

**FR: NOCIF: RISQUE D'EFFETS GRAVES POUR LA SANTÉ EN CAS D'EXPOSITION PROLONGÉE PAR INHALATION, PAR CONTACT AVEC LA PEAU ET PAR INGESTION.**

**IT: NOCIVO: PERICOLO DI GRAVI DANNI ALLA SALUTE IN CASO DI ESPOSIZIONE PROLUNGATA PER INALAZIONE, A CONTATTO CON LA PELLE E PER INGESTIONE.**

**LV: KAITĪGS –IESPĒJAMS NOPIETNS KAITĒJUMS VESELĪBAI PĒC ILGSTOŠAS IEDARBĪBAS IEELPOJOT, NORIJOT UN NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU.**

**LT: KENKSMINGA: ILGĄ LAIKĄ PAKARTOTINAI ĮKVEPIANT, VEIKIANT PER ODAŲ IR PRARYJANT SUKELIA SUNKIUS SVEIKATOS SUTRIKIMUS.**

**HU: HOSSZABB IDŐN ÁT BELÉLEGEZVE, BŐRREL ÉRINTKEZVE ÉS SZÁJON KERESZTÜL A SZERVEZETBE JUTVA ÁRTALMAS: SÚLYOS EGÉSZSÉGGKÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: JAGĦMEL ҒSARA: PERIKLU TA' ҒSARA SERJA LIS-SAҒҒHA MINN ESPOŻIZZJONI GҒAT-TUL MINҒABBA XAMM, MESS MAL-ĠILDA JEW JEKK JINBELA'.**

**NL: SCHADELIJK: GEVAAR VOOR ERNSTIGE SCHADE AAN DE GEZONDHEID BIJ LANGDURIGE BLOOTSTELLING BIJ INADEMING, AANRAKING MET DE HUID EN OPNAME DOOR DE MOND.**

**PL: DZIAŁA SZKODLIWIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE, W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ I PO POŁKNIĘCIU; STWARZA POWAŻNE ZAGROŻENIE ZDROWIA W NASTĘPSTWIE DŁUGOTRWĄŁEGO NARAŻENIA.**

**PT: NOCIVO: RISCO DE EFEITOS GRAVES PARA A SAÚDE EM CASO DE EXPOSIÇÃO PROLONGADA POR INALAÇÃO, EM CONTACTO COM A PELE E POR INGESTÃO.**

**RO: NOCIV: PERICOL DE EFECTE GRAVE ASUPRA SĂNĂTĂȚII LA  
EXPUNERE PRELUNGITĂ PRIN INHALARE, ÎN CONTACT CU PIELEA ȘI  
PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: ŠKODLIVÝ, NEBEZPEČENSTVO VÁŽNEHO POŠKODENIA ZDRAVIA  
DLHODOBOU EXPOZÍCIOU VDÝCHNUTÍM, PRI KONTAKTE S  
POKOŽKOU A PO POŽITÍ.**

**SL: ZDRAVJU ŠKODLJIVO: NEVARNOST HUDIH OKVAR ZDRAVJA  
ZARADI DOLGOTRAJNEJŠEGA VDIHAVANJA, STIKA S KOŽO IN  
ZAUŽIVANJA.**

**FI: TERVEYDELLE HAITALLISTA: PITKÄAIKAINEN ALTISTUS VOI  
AIHEUTTAA VAKAVAA HAITTAA TERVEYDELLE HENGITETTYNÄ,  
JOUTUESSAAN IHOLLE JA NIELTYNÄ.**

**SV: FARLIGT: RISK FÖR ALLVARLIGA HÄLSOSKADOR VID LÅNGVARIG  
EXPONERING GENOM INANDNING, HUDKONTAKT OCH FÖRTÄRING.**



R48/23

**BG: ТОКСИЧЕН: ОПАСНОСТ ОТ ТЕЖКО УВРЕЖДАНЕ НА ЗДРАВЕТО ПРИ ПРОДЪЛЖИТЕЛНА ЕКСПОЗИЦИЯ ЧРЕЗ ВДИШВАНЕ.**

**ES: TÓXICO: RIESGO DE EFECTOS GRAVES PARA LA SALUD EN CASO DE EXPOSICIÓN PROLONGADA POR INHALACIÓN.**

**CS: TOXICKÝ: NEBEZPEČÍ VÁŽNÉHO POŠKOZENÍ ZDRAVÍ PŘI DLOUHODOBÉ EXPOZICI VDECHOVÁNÍM.**

**DA: GIFTIG: ALVORLIG SUNDHEDSFARE VED LÆNGERE TIDS PÅVIRKNING VED INDÅNDING.**

**DE: GIFTIG: GEFAHR ERNSTER GESUNDHEITSSCHÄDEN BEI LÄNGERER EXPOSITION DURCH EINATMEN.**

**ET: MÜRGINE: TÕSISE TERVISEKAHJUSTUSE OHT PIKAAJALISEL SISSEHINGAMISEL.**

**EL: ΤΟΞΙΚΟ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΣΟΒΑΡΗΣ ΒΛΑΒΗΣ ΤΗΣ ΥΓΕΙΑΣ ΎΣΤΕΡΑ ΑΠΟ ΠΑΡΑΤΕΤΑΜΕΝΗ ΈΚΘΕΣΗ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ.**

**EN: Toxic: danger of serious damage to health by prolonged exposure through inhalation.**

**FR: TOXIQUE: RISQUE D'EFFETS GRAVES POUR LA SANTÉ EN CAS D'EXPOSITION PROLONGÉE PAR INHALATION.**

**IT: TOSSICO: PERICOLO DI GRAVI DANNI ALLA SALUTE IN CASO DI ESPOSIZIONE PROLUNGATA PER INALAZIONE.**

**LV: TOKSISKS – IESPĒJAMS NOPIETNS KAITĒJUMS VESELĪBAI PĒC ILGSTOŠAS IEDARBĪBAS IEELPOJOT.**

**LT: TOKSIŠKA: ILGĄ LAIKĄ PAKARTOTINAI ĮKVEPIANT SUKELIA SUNKIUS SVEIKATOS SUTRIKIMUS.**

**HU: HOSSZABB IDŐN ÁT BELÉLEGEZVE MÉRGEZŐ: SÚLYOS EGÉSZSÉGGÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: TOSSIKU: PERIKLU TA' HSARA SERJA LIS-SAĦĦA MINN ESPOŻIZZJONI GHAT-TUL MINHABBA XAMM.**

**NL: VERGIFTIG: GEVAAR VOOR ERNSTIGE SCHADE AAN DE GEZONDHEID BIJ LANGDURIGE BLOOTSTELLING BIJ INADEMING.**

**PL: DZIAŁA TOKSYCZNIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE; STWARZA POWAŻNE ZAGROŻENIE ZDROWIA W NASTĘPSTWIE DŁUGOTRWAŁEGO NARAŻENIA.**

**PT: TÓXICO: RISCO DE EFEITOS GRAVES PARA A SAÚDE EM CASO DE EXPOSIÇÃO PROLONGADA POR INALAÇÃO.**

**RO: TOXIC: PERICOL DE EFECTE GRAVE ASUPRA SĂNĂTĂȚII LA EXPUNERE PRELUNGITĂ PRIN INHALARE.**

**SK: JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VÁŽNEHO POŠKODENIA ZDRAVIA DLHODOBOU EXPOZÍCIU V DÝCHNUTÍM.**

**SL: STRUPENO: NEVARNOST HUDIH OKVAR ZDRAVJA ZARADI DOLGOTRAJNEJŠEGA VDIHAVANJA.**

**FI: MYRKYLLISTÄ: PITKÄAIKAINEN ALTISTUS VOI AIHEUTTAA VAKAVAA HAITTAA TERVEYDELLE HENGITETTYNÄ.**

**SV: GIFTIGT: RISK FÖR ALLVARLIGA HÄLSOSKADOR VID LÅNGVARIG EXPONERING GENOM INANDNING.**

R48/24

**BG: ТОКСИЧЕН: ОПАСНОСТ ОТ ТЕЖКО УВРЕЖДАНЕ НА ЗДРАВЕТО ПРИ ПРОДЪЛЖИТЕЛНА ЕКСПОЗИЦИЯ ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА.**

**ES: TÓXICO: RIESGO DE EFECTOS GRAVES PARA LA SALUD EN CASO DE EXPOSICIÓN PROLONGADA POR CONTACTO CON LA PIEL.**

**CS: TOXICKÝ: NEBEZPEČÍ VÁŽNÉHO POŠKOZENÍ ZDRAVÍ PŘI DLOUHODOBÉ EXPOZICI STYKEM S KŮŽÍ.**

**DA: GIFTIG: ALVORLIG SUNDHEDSFARE VED LÆNGERE TIDS PÅVIRKNING VED HUDKONTAKT.**

**DE: GIFTIG: GEFAHR ERNSTER GESUNDHEITSSCHÄDEN BEI LÄNGERER EXPOSITION DURCH BERÜHRUNG MIT DER HAUT.**

**ET: MÜRGINE: TÕSISE TERVISEKAHJUSTUSE OHT PIKAAJALISEL KOKKUPUUTEL NAHAGA.**

**EL: ΤΟΞΙΚΟ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΣΟΒΑΡΗΣ ΒΛΑΒΗΣ ΤΗΣ ΥΓΕΙΑΣ ΎΣΤΕΡΑ ΑΠΟ ΠΑΡΑΤΕΤΑΜΕΝΗ ΈΚΘΕΣΗ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.**

**EN: Toxic: danger of serious damage to health by prolonged exposure in contact with skin.**

**FR: TOXIQUE: RISQUE D'EFFETS GRAVES POUR LA SANTÉ EN CAS D'EXPOSITION PROLONGÉE PAR CONTACT AVEC LA PEAU.**

**IT: TOSSICO: PERICOLO DI GRAVI DANNI ALLA SALUTE IN CASO DI ESPOSIZIONE PROLUNGATA A CONTATTO CON LA PELLE.**

**LV: TOKSISKS – IESPĒJAMS NOPIETNS KAITĒJUMS VESELĪBAI PĒC ILGSTOŠAS SASKARES AR ĀDU.**

**LT: TOKSIŠKA: ILGĄ LAIKĄ PAKARTOTINAI VEIKIANT PER ODA SUKELIA SUNKIUS SVEIKATOS SUTRIKIMUS.**

**HU: HOSSZABB IDŐN ÁT BŐRREL ÉRINTKEZVE MÉRGEZŐ: SÚLYOS EGÉSZSÉGGÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: TOSSIKU: PERIKLU TA' HSARA SERJA LIS-SAĦĦA MINN ESPOŻIZZJONI GHAT-TUL GĦAL MESS MAL-ĠILDA.**

**NL: VERGIFTIG: GEVAAR VOOR ERNSTIGE SCHADE AAN DE GEZONDHEID BIJ LANGDURIGE BLOOTSTELLING BIJ AANRAKING MET DE HUID.**

**PL: DZIAŁA TOKSYCZNIE W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ; STWARZA POWAŻNE ZAGROŻENIE ZDROWIA W NASTĘPSTWIE DŁUGOTRWALEGO NARAŻENIA.**

**PT: TÓXICO: RISCO DE EFEITOS GRAVES PARA A SAÚDE EM CASO DE EXPOSIÇÃO PROLONGADA EM CONTACTO COM A PELE.**

**RO: TOXIC: PERICOL DE EFECTE GRAVE ASUPRA SĂNĂTĂȚII LA EXPUNERE PRELUNGITĂ ÎN CONTACT CU PIELEA.**

**SK: JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VÁŽNEHO POŠKODENIA ZDRAVIA DLHODOBOU EXPOZÍCIOU PRI KONTAKTE S POKOŽKOU.**

**SL: STRUPENO: NEVARNOST HUDIH OKVAR ZDRAVJA ZARADI DOLGOTRAJNEJŠEGA STIKA S KOŽO.**

**FI: MYRKYLLISTÄ: PITKÄAIKAINEN ALTISTUS VOI AIHEUTTAA VAKAVAA HAITTAA TERVEYDELLE JOUTUESSAAN IHOLLE.**

**SV: GIFTIGT: RISK FÖR ALLVARLIGA HÄLSOSKADOR VID LÅNGVARIG EXPONERING GENOM HUDKONTAKT.**

R48/25

**BG: ТОКСИЧЕН: ОПАСНОСТ ОТ ТЕЖКО УВРЕЖДАНЕ НА ЗДРАВЕТО ПРИ ПРОДЪЛЖИТЕЛНА ЕКСПОЗИЦИЯ ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.**

**ES: TÓXICO: RIESGO DE EFECTOS GRAVES PARA LA SALUD EN CASO DE EXPOSICIÓN PROLONGADA POR INGESTIÓN.**

**CS: TOXICKÝ: NEBEZPEČÍ VÁŽNÉHO POŠKOZENÍ ZDRAVÍ PŘI DLOUHODOBÉ EXPOZICI POŽÍVÁNÍM.**

**DA: GIFTIG: ALVORLIG SUNDHEDSFARE VED LÆNGERE TIDS PÅVIRKNING VED INDTAGELSE.**

**DE: GIFTIG: GEFAHR ERNSTER GESUNDHEITSSCHÄDEN BEI LÄNGERER EXPOSITION DURCH VERSCHLUCKEN.**

**ET: MÜRGINE: TÕSISE TERVISEKAHJUSTUSE OHT PIKAAJALISEL ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΤΟΞΙΚΟ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΣΟΒΑΡΗΣ ΒΛΑΒΗΣ ΤΗΣ ΥΓΕΙΑΣ ΎΣΤΕΡΑ ΑΠΟ ΠΑΡΑΤΕΤΑΜΕΝΗ ΈΚΘΕΣΗ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Toxic: danger of serious damage to health by prolonged exposure if swallowed.**

**FR: TOXIQUE: RISQUE D'EFFETS GRAVES POUR LA SANTÉ EN CAS D'EXPOSITION PROLONGÉE PAR INGESTION.**

**IT: TOSSICO: PERICOLO DI GRAVI DANNI ALLA SALUTE IN CASO DI ESPOSIZIONE PROLUNGATA PER INGESTIONE.**

**LV: TOKSISKS – IESPĒJAMS NOPIETNS KAITĒJUMS VESELĪBAI PĒC ILGSTOŠAS IEDARBĪBAS NORIJOT.**

**LT: TOKSIŠKA: ILGĄ LAIKĄ PAKARTOTINAI PRARYJANT SUKELIA SUNKIUS SVEIKATOS SUTRIKIMUS.**

**HU: SZÁJON KERESZTÜL HOSSZABB IDŐN ÁT A SZERVEZETBE JUTVA MÉRGEZŐ: SÚLYOS EGÉSZSÉGGÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: TOSSIKU: PERIKLU TA' HSARA SERJA LIS-SAĦĦA MINN ESPOŻIZZJONI GĦAT-TUL JEKK JINBELA'.**

**NL: VERGIFTIG: GEVAAR VOOR ERNSTIGE SCHADE AAN DE GEZONDHEID BIJ LANGDURIGE BLOOTSTELLING BIJ OPNAME DOOR DE MOND.**

**PL: DZIAŁA TOKSYCZNIE PO POŁKNIĘCIU; STWARZA POWAŻNE ZAGROŻENIE ZDROWIA W NASTĘPSTWIE DŁUGOTRWALEGO NARAŻENIA.**

**PT: TÓXICO: RISCO DE EFEITOS GRAVES PARA A SAÚDE EM CASO DE EXPOSIÇÃO PROLONGADA POR INGESTÃO.**

**RO: TOXIC: PERICOL DE EFECTE GRAVE ASUPRA SĂNĂTĂȚII LA EXPUNERE PRELUNGITĂ PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VÁŽNEHO POŠKODENIA ZDRAVIA DLHODOBOU EXPOZÍCIU PO POŽITÍ.**

**SL: STRUPENO: NEVARNOST HUDIH OKVAR ZDRAVJA ZARADI DOLGOTRAJNEJŠEGA ZAUŽIVANJA.**

**FI: MYRKYLLISTÄ: PITKÄAIKAINEN ALTISTUS VOI AIHEUTTAA VAKAVAA HAITTAA TERVEYDELLE NIELTYNÄ.**

**SV: GIFTIGT: RISK FÖR ALLVARLIGA HÄLSOSKADOR VID LÅNGVARIG EXPONERING GENOM FÖRTÄRING.**

R48/23/24

**BG: ТОКСИЧЕН: ОПАСНОСТ ОТ ТЕЖКО УВРЕЖДАНЕ НА ЗДРАВЕТО ПРИ ПРОДЪЛЖИТЕЛНА ЕКСПОЗИЦИЯ ЧРЕЗ ВДИШВАНЕ И ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА.**

**ES: TÓXICO: RIESGO DE EFECTOS GRAVES PARA LA SALUD EN CASO DE EXPOSICIÓN PROLONGADA POR INHALACIÓN Y CONTACTO CON LA PIEL.**

**CS: TOXICKÝ: NEBEZPEČÍ VÁŽNÉHO POŠKOZENÍ ZDRAVÍ PŘI DLOUHODOBÉ EXPOZICI VDECHOVÁNÍM A STYKEM S KŮŽÍ.**

**DA: GIFTIG: ALVORLIG SUNDHEDSFARE VED LÆNGERE TIDS PÅVIRKNING VED INDÅNDING OG HUDKONTAKT.**

**DE: GIFTIG: GEFAHR ERNSTER GESUNDHEITSSCHÄDEN BEI LÄNGERER EXPOSITION DURCH EINATMEN UND DURCH BERÜHRUNG MIT DER HAUT.**

**ET: MÜRGINE: TÕSISE TERVISEKAHJUSTUSE OHT PIKAAJALISEL SISSEHINGAMISEL JA KOKKUPUUTEL NAHAGA.**

**EL: ΤΟΞΙΚΟ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΣΟΒΑΡΗΣ ΒΛΑΒΗΣ ΤΗΣ ΥΓΕΙΑΣ ΎΣΤΕΡΑ ΑΠΟ ΠΑΡΑΤΕΤΑΜΕΝΗ ΈΚΘΕΣΗ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ ΚΑΙ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.**

**EN: Toxic: danger of serious damage to health by prolonged exposure through inhalation and in contact with skin.**

**FR: TOXIQUE: RISQUE D'EFFETS GRAVES POUR LA SANTÉ EN CAS D'EXPOSITION PROLONGÉE PAR INHALATION ET PAR CONTACT AVEC LA PEAU.**

**IT: TOSSICO: PERICOLO DI GRAVI DANNI ALLA SALUTE IN CASO DI ESPOSIZIONE PROLUNGATA PER INALAZIONE E A CONTATTO CON LA PELLE.**

**LV: TOKSISKS – IESPĒJAMS NOPIETNS KAITĒJUMS VESELĪBAI PĒC ILGSTOŠAS IEDARBĪBAS IEELPOJOT UN NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU.**

**LT: TOKSIŠKA: ILGĄ LAIKĄ PAKARTOTINAI ĮKVEPIANT IR VEIKIANT PER ODA SUKELIA SUNKIUS SVEIKATOS SUTRIKIMUS.**

**HU: HOSSZABB IDŐN ÁT BELÉLEGEZVE ÉS BŐRREL ÉRINTKEZVE MÉRGEZŐ: SÚLYOS EGÉSZSÉGKÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: Tossiku: periklu ta' hsara serja lis-saħħa minn espożizzjoni għat-tul minħabba xamm u mess mal-ġilda.**

**NL: VERGIFTIG: GEVAAR VOOR ERNSTIGE SCHADE AAN DE GEZONDHEID BIJ LANGDURIGE BLOOTSTELLING BIJ INADEMING EN AANRAKING MET DE HUID.**

**PL: DZIAŁA TOKSYCZNIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE I W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ; STWARZA POWAŻNE ZAGROŻENIE ZDROWIA W NASTĘPSTWIE DŁUGOTRWALEGO NARAŻENIA.**

**PT: TÓXICO: RISCO DE EFEITOS GRAVES PARA A SAÚDE EM CASO DE EXPOSIÇÃO PROLONGADA POR INALAÇÃO E EM CONTACTO COM A PELE.**

**RO: TOXIC: PERICOL DE EFECTE GRAVE ASUPRA SĂNĂTĂȚII LA EXPUNERE PRELUNGITĂ PRIN INHALARE ȘI ÎN CONTACT CU PIELEA.**

**SK: JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VÁŽNEHO POŠKODENIA ZDRAVIA DLHODOBOU EXPOZÍCIOU VDÝCHNUTÍM A PRI KONTAKTE S POKOŽKOU.**

**SL: STRUPENO: NEVARNOST HUDIH OKVAR ZDRAVJA ZARADI  
DOLGOTRAJNEJŠEGA VDIHAVANJA IN STIKA S KOŽO.  
FI: MYRKYLLISTÄ: PITKÄAIKAINEN ALTISTUS VOI AIHEUTTAA  
VAKAVAA HAITTAA TERVEYDELLE HENGITETTYNÄ JA JOUTUESSAAN  
IHOLLE.  
SV: GIFTIGT: RISK FÖR ALLVARLIGA HÄLSOSKADOR VID LÅNGVARIG  
EXPONERING GENOM INANDNING OCH HUDKONTAKT.**

R48/23/25

**BG: ТОКСИЧЕН: ОПАСНОСТ ОТ ТЕЖКО УВРЕЖДАНЕ НА ЗДРАВЕТО ПРИ ПРОДЪЛЖИТЕЛНА ЕКСПОЗИЦИЯ ЧРЕЗ ВДИШВАНЕ И ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.**

**ES: TÓXICO: RIESGO DE EFECTOS GRAVES PARA LA SALUD EN CASO DE EXPOSICIÓN PROLONGADA POR INHALACIÓN E INGESTIÓN.**

**CS: TOXICKÝ: NEBEZPEČÍ VÁŽNÉHO POŠKOZENÍ ZDRAVÍ PŘI DLOUHODOBÉ EXPOZICI VDECHOVÁNÍM A POŽÍVÁNÍM.**

**DA: GIFTIG: ALVORLIG SUNDHEDSFARE VED LÆNGERE TIDS PÅVIRKNING VED INDÅNDING OG INDTAGELSE.**

**DE: GIFTIG: GEFAHR ERNSTER GESUNDHEITSSCHÄDEN BEI LÄNGERER EXPOSITION DURCH EINATMEN UND DURCH VERSCHLUCKEN.**

**ET: MÜRGINE: TÕSISE TERVISEKAHJUSTUSE OHT PIKAAJALISEL SISSEHINGAMISEL JA ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΤΟΞΙΚΟ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΣΟΒΑΡΗΣ ΒΛΑΒΗΣ ΤΗΣ ΥΓΕΙΑΣ ΎΣΤΕΡΑ ΑΠΟ ΠΑΡΑΤΕΤΑΜΕΝΗ ΈΚΘΕΣΗ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Toxic: danger of serious damage to health by prolonged exposure through inhalation and if swallowed.**

**FR: TOXIQUE: RISQUE D'EFFETS GRAVES POUR LA SANTÉ EN CAS D'EXPOSITION PROLONGÉE PAR INHALATION ET PAR INGESTION.**

**IT: TOSSICO: PERICOLO DI GRAVI DANNI ALLA SALUTE IN CASO DI ESPOSIZIONE PROLUNGATA PER INALAZIONE ED INGESTIONE.**

**LV: TOKSISKS – IESPĒJAMS NOPIETNS KAITĒJUMS VESELĪBAI PĒC ILGSTOŠAS IEDARBĪBAS IEELPOJOT UN NORIJOT.**

**LT: TOKSIŠKA: ILGĄ LAIKĄ PAKARTOTINAI ĮKVEPIANT IR PRARYJANT SUKELIA SUNKIUS SVEIKATOS SUTRIKIMUS.**

**HU: HOSSZABB IDŐN ÁT BELÉLEGEZVE ÉS SZÁJON KERESZTÜL A SZERVEZETBE JUTVA MÉRGEZŐ: SÚLYOS EGÉSZSÉGGÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: TOSSIKU: PERIKLU TA' HSARA SERJA LIS-SAĦĦA MINN ESPOŻIZZJONI GĦAT-TUL MINĦABBA XAMM U JEKK JINBELA'.**

**NL: VERGIFTIG: GEVAAR VOOR ERNSTIGE SCHADE AAN DE GEZONDHEID BIJ LANGDURIGE BLOOTSTELLING BIJ INADEMING EN OPNAME DOOR DE MOND.**

**PL: DZIAŁA TOKSYCZNIIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE I PO POŁKNIĘCIU; STWARZA POWAŻNE ZAGROŻENIE ZDROWIA W NASTĘPSTWIE DŁUGOTRWAŁEGO NARAŻENIA.**

**PT: TÓXICO: RISCO DE EFEITOS GRAVES PARA A SAÚDE EM CASO DE EXPOSIÇÃO PROLONGADA POR INALAÇÃO E INGESTÃO.**

**RO: TOXIC: PERICOL DE EFECTE GRAVE ASUPRA SĂNĂTĂȚII LA EXPUNERE PRELUNGITĂ PRIN INHALARE ȘI PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VÁŽNEHO POŠKODENIA ZDRAVIA DLHODOBOU EXPOZÍCIU V DÝCHNUTÍM A PO POŽITÍ.**

**SL: STRUPENO: NEVARNOST HUDIH OKVAR ZDRAVJA ZARADI DOLGOTRAJNEJŠEGA VDIHAVANJA IN ZAUŽIVANJA.**

**FI: MYRKYLLISTÄ: PITKÄAIKAINEN ALTISTUS VOI AIHEUTTAA VAKAVAA HAITTAA TERVEYDELLE HENGITETTYNÄ JA NIELTYNÄ.**

**SV: GIFTIGT: RISK FÖR ALLVARLIGA HÄLSOSKADOR VID LÅNGVARIG  
EXPONERING GENOM INANDNING OCH FÖRTÄRING.**

R48/24/25

**BG: ТОКСИЧЕН: ОПАСНОСТ ОТ ТЕЖКО УВРЕЖДАНЕ НА ЗДРАВЕТО ПРИ ПРОДЪЛЖИТЕЛНА ЕКСПОЗИЦИЯ ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА И ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ.**

**ES: TÓXICO: RIESGO DE EFECTOS GRAVES PARA LA SALUD EN CASO DE EXPOSICIÓN PROLONGADA POR CONTACTO CON LA PIEL E INGESTIÓN.**

**CS: TOXICKÝ: NEBEZPEČÍ VÁŽNÉHO POŠKOZENÍ ZDRAVÍ PŘI DLOUHODOBÉ EXPOZICI STYKEM S KŮŽÍ A POŽÍVÁNÍM.**

**DA: GIFTIG: ALVORLIG SUNDHEDSFARE VED LÆNGERE TIDS PÅVIRKNING VED HUDKONTAKT OG INDTAGELSE.**

**DE: GIFTIG: GEFAHR ERNSTER GESUNDHEITSSCHÄDEN BEI LÄNGERER EXPOSITION DURCH BERÜHRUNG MIT DER HAUT UND DURCH VERSCHLUCKEN.**

**ET: MÜRGINE: TÕSISE TERVISEKAHJUSTUSE OHT PIKAAJALISEL KOKKUPUUTEL NAHAGA JA ALLANEELAMISEL.**

**EL: ΤΟΞΙΚΟ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΣΟΒΑΡΗΣ ΒΛΑΒΗΣ ΤΗΣ ΥΓΕΙΑΣ ΎΣΤΕΡΑ ΑΠΟ ΠΑΡΑΤΕΤΑΜΕΝΗ ΈΚΘΕΣΗ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Toxic: danger of serious damage to health by prolonged exposure in contact with skin and if swallowed.**

**FR: TOXIQUE: RISQUE D'EFFETS GRAVES POUR LA SANTÉ EN CAS D'EXPOSITION PROLONGÉE PAR CONTACT AVEC LA PEAU ET PAR INGESTION.**

**IT: TOSSICO: PERICOLO DI GRAVI DANNI ALLA SALUTE IN CASO DI ESPOSIZIONE PROLUNGATA A CONTATTO CON LA PELLE E PER INGESTIONE.**

**LV: TOKSISKS – IESPĒJAMS NOPIETNS KAITĒJUMS VESELĪBAI PĒC ILGSTOŠAS SASKARES AR ĀDU UN NORIJOT.**

**LT: TOKSIŠKA: ILGĄ LAIKĄ PAKARTOTINAI VEIKIANT PER ODAŲ IR PRARYJANT SUKELIA SUNKIUS SVEIKATOS SUTRIKIMUS.**

**HU: HOSSZABB IDŐN ÁT BŐRREL ÉRINTKEZVE ÉS SZÁJON KERESZTŰL A SZERVEZETBE JUTVA MÉRGEZŐ: SÚLYOS EGÉSZSÉGGÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: Tossiku: periklu ta' ħsara serja lis-saħħa minn espożizzjoni għat-tul għal mess mal-ġilda u jekk jinbela'.**

**NL: VERGIFTIG: GEVAAR VOOR ERNSTIGE SCHADE AAN DE GEZONDHEID BIJ LANGDURIGE BLOOTSTELLING BIJ AANRAKING MET DE HUID EN OPNAME DOOR DE MOND.**

**PL: DZIAŁA TOKSYCZNIE W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ I PO POŁKNIĘCIU; STWARZA POWAŻNE ZAGROŻENIE ZDROWIA W NASTĘPSTWIE DŁUGOTRWAŁEGO NARAŻENIA.**

**PT: TÓXICO: RISCO DE EFEITOS GRAVES PARA A SAÚDE EM CASO DE EXPOSIÇÃO PROLONGADA EM CONTACTO COM A PELE E POR INGESTÃO.**

**RO: TOXIC: PERICOL DE EFECTE GRAVE ASUPRA SĂNĂTĂȚII LA EXPUNERE PRELUNGITĂ ÎN CONTACT CU PIELEA ȘI PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VÁŽNEHO POŠKODENIA ZDRAVIA DLHODOBOU EXPOZÍCIOU PRI KONTAKTE S POKOŽKOU A PO POŽITÍ.**



**SL: STRUPENO: NEVARNOST HUDIH OKVAR ZDRAVJA ZARADI  
DOLGOTRAJNEJŠEGA STIKA S KOŽO IN ZAUŽIVANJA.  
FI: MYRKYLLISTÄ: PITKÄAIKAINEN ALTISTUS VOI AIHEUTTAA  
VAKAVAA HAITTAA TERVEYDELLE JOUTUESSAAN IHOLLE JA  
NIELTYNÄ.  
SV: GIFTIGT: RISK FÖR ALLVARLIGA HÄLSOSKADOR VID LÅNGVARIG  
EXPONERING GENOM HUDKONTAKT OCH FÖRTÄRING.**

R48/23/24/25

**BG: ΤΟΚΣΙΧΕΝ: ΟΠΑΧΟΤ ΟΤ ΤΕΖΚΟ ΥΒΡΕΖΔΑΝΕ ΝΑ ΖΔΡΑΒΕΤΟ ΠΡΙ ΠΡΟΔΫΛΗΤΕΛΗΝ ΕΚΠΟΖΙΤΣΙΑ ΤΡΕΖ ΒΔΙΨΒΑΝΕ, ΠΡΙ ΚΟΗΤΑΚΤ Σ ΚΟΖΑΤΑ Ι ΠΡΙ ΠΟΓΛΥΤΣΑΝΕ.**

**ES: ΤΌΧΙΟ: ΡΙΕΣΓΟ ΔΕ ΕΦΕΤΟΣ ΓΡΑΒΕΣ ΠΑΡΑ ΛΑ ΣΑΛΥΔ ΕΝ ΚΑΣΟ ΔΕ ΕΧΠΟΣΙΟΝ ΠΡΟΛΟΓΑΔΑ ΠΟΡ ΙΝΗΑΛΑΟΙΟΝ, ΚΟΝΤΑΚΤΟ ΚΟΝ ΛΑ ΠΙΕΛ Ε ΙΝΓΕΣΤΙΟΝ.**

**CS: ΤΟΧΙΚΫ: ΝΕΒΕΖΠΕΟΪ VÁŽNĚHO ΡΟΨΚΟΖΕΝΙ ΖΔΡΑΒΙ ΠΡΙ ΔΛΟΗΗΟΔΟΒΕ ΕΧΠΟΖΙΟΙ ΒΔΕΟΗΟΒΑΝΙΜ, ΣΤΥΚΕΜ Σ ΚΥŽÍ Α ΡΟŽÍΒΑΝΙΜ.**

**DA: ΓΙΤΙΓ: ΑΛΥΟΡΛΙΓ ΣΥΝΔΗΕΔΣΦΑΡΕ ΒΕΔ ΛΑΕΓΕΡΕ ΤΙΔΣ ΡΑΥΙΡΚΝΙΓ ΒΕΔ ΙΝΔΑΝΔΙΓ, ΗΥΔΚΟΝΤΑΚΤ ΟΓ ΙΝΔΤΑΓΕΛΣΕ.**

**DE: ΓΙΤΙΓ: ΓΕΦΑΗΡ ΕΡΝΣΤΕΡ ΓΕΣΥΝΔΗΕΙΤΣΣΟΗΑΔΕΝ ΒΕΙ ΛΑΕΓΕΡΕΡ ΕΧΠΟΣΙΤΙΟΝ ΔΥΡΟΗ ΕΙΝΑΤΜΕΝ, ΒΕΡΥΗΡΥΝΓ ΜΙΤ ΔΕΡ ΗΑΥΤ ΥΝΔ ΔΥΡΟΗ ΒΕΡΣΟΗΛΥΚΕΝ.**

**ET: ΜΥΡΓΙΝΕ: ΤΌΣΙΣΕ ΤΕΡΒΙΣΕΚΑΗΙΥΣΤΥΣΕ ΟΗΤ ΡΙΚΑΑΙΙΛΙΣΕΛ ΣΙΣΣΕΗΙΓΑΜΙΣΕΛ, ΚΟΚΚΥΠΥΥΤΕΛ ΝΑΗΑΓΑ ΙΑ ΑΛΛΑΝΕΕΛΑΜΙΣΕΛ.**

**EL: ΤΟΞΙΚΟ: ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΣΟΒΑΡΗΣ ΒΛΑΒΗΣ ΤΗΣ ΥΓΕΙΑΣ ΎΣΤΕΡΑ ΑΠΟ ΠΑΡΑΤΕΤΑΜΕΝΗ ΈΚΘΕΣΗ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ, ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ ΚΑΙ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΕΩΣ.**

**EN: Toxic: danger of serious damage to health by prolonged exposure through inhalation, in contact with skin and if swallowed.**

**FR: ΤΟΧΙΟΥΕ: ΡΙΣΚΥΕ Δ'ΕΦΦΕΤΣ ΓΡΑΒΕΣ ΠΟΥΡ ΛΑ ΣΑΝΤΕ ΕΝ ΚΑΣ Δ'ΕΧΠΟΣΙΤΙΟΝ ΠΡΟΛΟΓΕΕ ΠΑΡ ΙΝΗΑΛΑΤΙΟΝ, ΠΑΡ ΚΟΝΤΑΚΤ ΑΥΕΚ ΛΑ ΡΕΑΥ ΕΤ ΠΑΡ ΙΝΓΕΣΤΙΟΝ.**

**IT: ΤΟΣΣΙΚΟ: ΠΕΡΙΟΟΛΟ ΔΙ ΓΡΑΥΙ ΔΑΝΝΙ ΑΛΛΑ ΣΑΛΥΤΕ ΙΝ ΚΑΣΟ ΔΙ ΕΣΠΟΣΙΤΙΟΝ ΠΡΟΛΥΝΓΑΤΑ ΠΕΡ ΙΝΑΛΑΖΙΟΝΕ, Α ΚΟΝΤΑΤΤΟ ΚΟΝ ΛΑ ΠΕΛΛΕ Ε ΠΕΡ ΙΝΓΕΣΤΙΟΝΕ.**

**LV: ΤΟΚΣΙΣΚΣ – ΙΕΣΠΕΪΑΜΣ ΝΟΠΙΕΤΝΣ ΚΑΙΤΕΪΥΜΣ ΒΕΣΕΛΙΒΑΙ ΠΕΟ Κ ΙΛΓΣΤΟΨΑΣ ΙΕΔΑΡΒΙΒΑΣ ΙΕΕΛΠΟΙΟΤ, ΝΟΝΑΚΟΤ ΣΑΣΚΑΡΕ ΑΡ ΑΔΥ ΝΥΝΟΡΙΙΟΤ.**

**LT: ΤΟΚΣΙΨΚΑ: ΙΛΓΑ ΛΑΙΚΑ ΠΑΚΑΡΤΟΤΙΝΑΙ ΙΚΥΕΠΙΑΝΤ, ΒΕΙΚΙΑΝΤ ΠΕΡ ΟΔΑ ΙΡ ΠΡΑΡΥΙΑΝΤ ΣΥΚΕΛΙΑ ΣΥΚΙΥΣ ΣΥΕΙΚΑΤΟΣ ΣΥΤΡΙΚΙΜΥΣ.**

**HU: ΗΟΣΖΑΒΒ ΙΔΟΝ ΑΤ ΒΕΛΕΛΕΓΕΖΥΕ, ΒΟΡΡΕΛ ΕΡΙΝΤΚΕΖΥΕ ΕΣ ΣΖΑΙΟΝ ΚΕΡΕΣΖΤΥΛ Α ΣΖΕΡΥΕΖΕΤΒΕ ΙΥΤΥΑ ΜΕΡΓΕΖΟ: ΣΥΛΥΟΣ ΕΓΕΣΖΣΕΓΚΑΡΟΣΟΔΑΣΤ ΟΚΟΖΗΑΤ.**

**MT: ΤΟΣΣΙΚΥ: ΠΕΡΙΚΛΥ ΤΑ' ΗΣΑΡΑ ΣΕΡΙΑ ΛΙΣ-ΣΑΗΗΑ ΜΙΝΝ ΕΣΠΟŽΙΖΖΙΟΝΙ ΓΗΑΤ-ΤΥΛ ΜΙΝΗΑΒΒΑ ΧΑΜΜ, ΜΕΣΣ ΜΑΛ-ΓΙΛΔΑ ΙΕΥ ΙΕΚΚ ΙΝΒΕΛΑ'.**

**NL: ΒΕΡΓΙΤΙΓ: ΓΕΥΑΑΡ ΒΟΟΡ ΕΡΝΣΤΙΓΕ ΣΟΗΑΔΕ ΑΑΝ ΔΕ ΓΕΖΟΝΔΗΕΙΔ ΒΙΙ ΛΑΝΓΔΥΡΙΓΕ ΒΛΟΟΤΣΤΕΛΛΙΓ ΒΙΙ ΙΝΑΔΕΜΙΓ, ΑΑΝΡΑΚΙΓ ΜΕΤ ΔΕ ΗΥΙΔ ΕΝ ΟΠΝΑΜΕ ΔΟΟΡ ΔΕ ΜΟΝΔ.**

**PL: ΔΖΙΑΛΑ ΤΟΚΣΥΚΖΝΙΕ ΠΡΕΖΕΖ ΔΡΟΓΙ ΟΔΔΕΟΗΥΕ, Υ ΚΟΝΤΑΚΤΙΕ ΖΕ ΣΚΟΡΑ Ι ΡΟ ΠΟΛΚΝΙΕΤΣΙΥ; ΣΤΥΑΡΖΑ ΡΟΥΑŽΝΕ ΖΑΓΡΟŽΕΝΙΕ ΖΔΡΥΥΑ Υ ΝΑΣΤΕΠΣΤΥΙΕ ΔΥΛΥΟΤΡΥΑΛΕΓΟ ΝΑΡΑŽΕΝΙΑ.**

**PT: ΤΌΧΙΟ: ΡΙΣΚΟ ΔΕ ΕΦΕΙΤΟΣ ΓΡΑΒΕΣ ΠΑΡΑ Α ΣΑΥΔΕ ΕΜ ΚΑΣΟ ΔΕ ΕΧΠΟΣΙΟΑΟ ΠΡΟΛΟΓΑΔΑ ΠΟΡ ΙΝΑΛΑΟΑΟ, ΕΜ ΚΟΝΤΑΚΤΟ ΚΟΜ Α ΡΕΛΕ Ε ΡΟΡ ΙΝΓΕΣΤΑΟ.**

**RO: TOXIC: PERICOL DE EFECTE GRAVE ASUPRA SĂNĂTĂȚII LA  
EXPUNERE PRELUNGITĂ PRIN INHALARE, ÎN CONTACT CU PIELEA ȘI  
PRIN ÎNGHIȚIRE.**

**SK: JEDOVATÝ, NEBEZPEČENSTVO VÁŽNEHO POŠKODENIA ZDRAVIA  
DLHODOBOU EXPOZÍCIOU VDÝCHNUTÍM, PRI KONTAKTE S  
POKOŽKOU A PO POŽITÍ.**

**SL: STRUPENO: NEVARNOST HUDIH OKVAR ZDRAVJA ZARADI  
DOLGOTRAJNEJŠEGA VDIHAVANJA, STIKA S KOŽO IN ZAUŽIVANJA.**

**FI: MYRKYLLISTÄ: PITKÄAIKAINEN ALTISTUS VOI AIHEUTTAA  
VAKAVAA HAITTAA TERVEYDELLE HENGITETTYNÄ, JOUTUESSAAN  
IHOLLE JA NIELTYNÄ.**

**SV: GIFTIGT: RISK FÖR ALLVARLIGA HÄLSOSKADOR VID LÅNGVARIG  
EXPONERING GENOM INANDNING, HUDKONTAKT OCH FÖRTÄRING.**

**BG: СИЛНО ТОКСИЧЕН ЗА ВОДНИ ОРГАНИЗМИ, МОЖЕ ДА ПРИЧИНИ ДЪЛГОТРАЙНИ НЕБЛАГОПРИЯТНИ ЕФЕКТИ ВЪВ ВОДНАТА СРЕДА.**

**ES: MUY TÓXICO PARA LOS ORGANISMOS ACUÁTICOS, PUEDE PROVOCAR A LARGO PLAZO EFECTOS NEGATIVOS EN EL MEDIO AMBIENTE ACUÁTICO.**

**CS: VYSOCE TOXICKÝ PRO VODNÍ ORGANISMY, MŮŽE VYVOLAT DLOUHODOBÉ NEPŘÍZNVÉ ÚČINKY VE VODNÍM PROSTŘEDÍ.**

**DA: MEGET GIFTIG FOR ORGANISMER, DER LEVER I VAND; KAN FORÅRSAGE UØNSKEDE LANGTIDSVIRKNINGER I VANDMILJØET.**

**DE: SEHR GIFTIG FÜR WASSERORGANISMEN, KANN IN GEWÄSSERN LÄNGERFRISTIG SCHÄDLICHE WIRKUNGEN HABEN.**

**ET: VÄGA MÜRGINE VEEORGANISMIDELE, VÕIB PÕHJUSTADA PIKAAJALIST VEEKESKKONDA KAHJUSTAVAT TOIMET.**

**EL: ΠΟΛΥ ΤΟΞΙΚΟ ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΥΔΡΟΒΙΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ, ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΕΣΕΙ ΜΑΚΡΟΧΡΟΝΙΕΣ ΔΥΣΜΕΝΕΊΣ ΕΠΙΠΤΩΣΕΙΣ ΣΤΟ ΥΔΑΤΙΝΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ.**

**EN: Very toxic to aquatic organisms, may cause long-term adverse effects in the aquatic environment.**

**FR: TRÈS TOXIQUE POUR LES ORGANISMES AQUATIQUES, PEUT ENTRAÎNER DES EFFETS NÉFASTES À LONG TERME POUR L'ENVIRONNEMENT AQUATIQUE.**

**IT: ALTAMENTE TOSSICO PER GLI ORGANISMI ACQUATICI, PUÒ PROVOCARE A LUNGO TERMINE EFFETTI NEGATIVI PER L'AMBIENTE ACQUATICO.**

**LV: ĻOTI TOKSISKS ŪDENS ORGANISMIEM, VAR RADĪT ILGTERMIŅA NEVĒLAMU IETEKMI ŪDENS VIDĒ.**

**LT: LABAI TOKSIŠKA VANDENS ORGANIZMAMS, GALI SUKELTI ILGALAIKIUS NEPALANKIUS VANDENS EKOSISTEMŲ PAKITIMUS.**

**HU: NAGYON MÉRGEZŐ A VÍZI SZERVEZETEKRE, A VÍZI KÖRNYEZETBEN HOSSZAN TARTÓ KÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: TOSSIKU ĦAFNA GĦAL ORGANIŻMI AKWATIĊI, JISTA' JIKKAĠUNA EFFETTI ĦŻIENA GĦAT-TUL FL-AMBJENT AKWATIKU.**

**NL: ZEER VERGIFTIG VOOR IN HET WATER LEVENDE ORGANISMEN; KAN IN HET AQUATISCH MILIEU OP LANGE TERMIJN SCHADELIJKE EFFECTEN VEROORZAKEN.**

**PL: DZIAŁA BARDZO TOKSYCZNIE NA ORGANIZMY WODNE; MOŻE POWODOWAĆ DŁUGO UTRZYMUJĄCE SIĘ NIEKORZYSTNE ZMIANY W ŚRODOWISKU WODNYM.**

**PT: MUITO TÓXICO PARA OS ORGANISMOS AQUÁTICOS, PODENDO CAUSAR EFEITOS NEFASTOS A LONGO PRAZO NO AMBIENTE AQUÁTICO.**

**RO: FOARTE TOXIC PENTRU ORGANISMELE ACVATICE, POATE PROVOCA EFECTE ADVERSE PE TERMEN LUNG ASUPRA MEDIULUI ACVATIC.**

**SK: VEĽMI JEDOVATÝ PRE VODNÉ ORGANIZMY, MÔŽE SPÔSOBIŤ DLHODOBÉ NEPRIAZNVÉ ÚČINKY VO VODNEJ ZLOŽKE ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA.**

**SL: ZELO STRUPENO ZA VODNE ORGANIZME: LAHKO POVZROČI  
DOLGOTRAJNE ŠKODLJIVE UČINKE NA VODNO OKOLJE.  
FI: ERITTÄIN MYRKYLLISTÄ VESIELIÖILLE, VOI AIHEUTTAA  
PITKÄAIKAISIA HAITTAVAIKUTUKSIA VESIYMPÄRISTÖSSÄ.  
SV: MYCKET GIFTIGT FÖR VATTENLEVANDE ORGANISMER, KAN  
ORSAKA SKADLIGA LÅNGTIDSEFFEKTER I VATTENMILJÖN.**

R51/53

**BG: ТОКСИЧЕН ЗА ВОДНИ ОРГАНИЗМИ, МОЖЕ ДА ПРИЧИНИ ДЪЛГОТРАЙНИ НЕБЛАГОПРИЯТНИ ЕФЕКТИ ВЪВ ВОДНАТА СРЕДА.  
ES: TÓXICO PARA LOS ORGANISMOS ACUÁTICOS, PUEDE PROVOCAR A LARGO PLAZO EFECTOS NEGATIVOS EN EL MEDIO AMBIENTE ACUÁTICO.**

**CS: TOXICKÝ PRO VODNÍ ORGANISMY, MŮŽE VYVOLAT DLOUHODOBÉ NEPŘÍZNVÉ ÚČINKY VE VODNÍM PROSTŘEDÍ.**

**DA: GIFTIG FOR ORGANISMER, DER LEVER I VAND; KAN FORÅRSAGE UØNSKEDE LANGTIDSVIRKNINGER I VANDMILJØET.**

**DE: GIFTIG FÜR WASSERORGANISMEN, KANN IN GEWÄSSERN LÄNGERFRISTIG SCHÄDLICHE WIRKUNGEN HABEN.**

**ET: MÜRGINE VEEORGANISMIDELE, VÕIB PÕHJUSTADA PIKAAJALIST VEEKESKKONDA KAHJUSTAVAT TOIMET.**

**EL: ΤΟΞΙΚΟ ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΥΔΡΟΒΙΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ, ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΕΣΕΙ ΜΑΚΡΟΧΡΟΝΙΕΣ ΔΥΣΜΕΝΕΊΣ ΕΠΙΠΤΩΣΕΙΣ ΣΤΟ ΥΔΑΤΙΝΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ.**

**EN: Toxic to aquatic organisms, may cause long-term adverse effects in the aquatic environment.**

**FR: TOXIQUE POUR LES ORGANISMES AQUATIQUES, PEUT ENTRAÎNER DES EFFETS NÉFASTES À LONG TERME POUR L'ENVIRONNEMENT AQUATIQUE.**

**IT: TOSSICO PER GLI ORGANISMI ACQUATICI, PUÒ PROVOCARE A LUNGO TERMINE EFFETTI NEGATIVI PER L'AMBIENTE ACQUATICO.**

**LV: TOKSISKS ŪDENS ORGANISMIEM, VAR RADĪT ILGLAICĪGU NĒGATĪVU IETEKMI ŪDENS VIDĒ.**

**LT: TOKSIŠKA VANDENS ORGANIZMAMS, GALI SUKELTI ILGALAIKIUS NEPALANKIUS VANDENS EKOSISTEMŲ PAKITIMUS.**

**HU: MÉRGEZŐ A VÍZI SZERVEZETEKRE, A VÍZI KÖRNYEZETBEN HOSSZAN TARTÓ KÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: TOSSIKU GĦAL ORGANIŻMI AKWATIĊI; JISTA' JIKKAĠUNA EFFETTI ĦŻIENA GĦAT-TUL FL-AMBJENT AKWATIKU.**

**NL: VERGIFTIG VOOR IN HET WATER LEVENDE ORGANISMEN; KAN IN HET AQUATISCH MILIEU OP LANGE TERMIJN SCHADELIJKE EFFECTEN VEROORZAKEN.**

**PL: DZIAŁA TOKSYCZNIE NA ORGANIZMY WODNE; MOŻE POWODOWAĆ DŁUGO UTRZYMUJĄCE SIĘ NIEKORZYSTNE ZMIANY W ŚRODOWISKU WODNYM.**

**PT: TÓXICO PARA OS ORGANISMOS AQUÁTICOS, PODENDO CAUSAR EFEITOS NEFASTOS A LONGO PRAZO NO AMBIENTE AQUÁTICO.**

**RO: TOXIC PENTRU ORGANISMELE ACVATICE, POATE PROVOCA EFECTE ADVERSE PE TERMEN LUNG ASUPRA MEDIULUI ACVATIC.**

**SK: JEDOVATÝ PRE VODNÉ ORGANIZMY, MÔŽE SPÔSOBIŤ DLHODOBÉ NEPRIAZNVÉ ÚČINKY VO VODNEJ ZLOŽKE ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA.**

**SL: STRUPENO ZA VODNE ORGANIZME: LAHKO POVZROČI DOLGOTRAJNE ŠKODLJIVE UČINKE NA VODNO OKOLJE.**

**FI: MYRKYLLISTÄ VESIELIÖILLE, VOI AIHEUTTAA PITKÄAIKAISIA HAITTAVAIKUTUKSIA VESIYMPÄRISTÖSSÄ.**

**SV: GIFTIGT FÖR VATTENLEVANDE ORGANISMER, KAN ORSAKA  
SKADLIGA LÅNGTIDSEFFEKTER I VATTENMILJÖN.**

BG: Вреден за водни организми, може да причини дълготрайни неблагоприятни ефекти във водната среда.

**ES: NOCIVO PARA LOS ORGANISMOS ACUÁTICOS, PUEDE PROVOCAR A LARGO PLAZO EFECTOS NEGATIVOS EN EL MEDIO AMBIENTE ACUÁTICO.**

**CS: ŠKODLIVÝ PRO VODNÍ ORGANISMY, MŮŽE VYVOLAT DLOUHODOBÉ NEPŘÍZIVÉ ÚČINKY VE VODNÍM PROSTŘEDÍ.**

DA: Skadelig for organismer, der lever i vand; kan forårsage uønskede langtidsvirkninger i vandmiljøet.

**DE: SCHÄDLICH FÜR WASSERORGANISMEN, KANN IN GEWÄSSERN LÄNGERFRISTIG SCHÄDLICHE WIRKUNGEN HABEN.**

**ET: KAHJULIK VEEORGANISMIDELE, VÕIB PÕHJUSTADA PIKAAJALIST VEEKESKKONDA KAHJUSTAVAT TOIMET.**

**EL: ΕΠΙΒΛΑΒΕΣ ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΥΔΡΟΒΙΟΥΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥΣ, ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΑΛΕΣΕΙ ΜΑΚΡΟΧΡΟΝΙΕΣ ΔΥΣΜΕΝΕΙΣ ΕΠΙΠΤΩΣΕΙΣ ΣΤΟ ΥΔΑΤΙΝΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ.**

EN: Harmful to aquatic organisms, may cause long-term adverse effects in the aquatic environment.

**FR: NOCIF POUR LES ORGANISMES AQUATIQUES, PEUT ENTRAÎNER DES EFFETS NÉFASTES À LONG TERME POUR L'ENVIRONNEMENT AQUATIQUE.**

**IT: NOCIVO PER GLI ORGANISMI ACQUATICI, PUÒ PROVOCARE A LUNGO TERMINE EFFETTI NEGATIVI PER L'AMBIENTE ACQUATICO.**

**LV: BĪSTAMS ŪDENS ORGANISMIEM, VAR RADĪT ILGLAICĪGU NEGATĪVU IETEKMI ŪDENS VIDĒ.**

**LT: KENKSMINGA VANDENS ORGANIZMAMS, GALI SUKELTI ILGALAIKIUS NEPALANKIUS VANDENS EKOSISTEMŲ PAKITIMUS.**

**HU: ÁRTALMAS A VÍZI SZERVEZETEKRE, A VÍZI KÖRNYEZETBEN HOSSZAN TARTÓ KÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: JAGHMEL HSARA LIL ORGANIŻMI AKWATIĊI, JISTA' JIKKAĠUNA EFFETTI HŻIENA GHAT-TUL FL-AMBJENT AKWATIKU.**

**NL: SCHADELIJK VOOR IN HET WATER LEVENDE ORGANISMEN; KAN IN HET AQUATISCH MILIEU OP LANGE TERMIJN SCHADELIJKE EFFECTEN VEROORZAKEN.**

**PL: DZIAŁA SZKODLIWIE NA ORGANIZMY WODNE; MOŻE POWODOWAĆ DŁUGO UTRZYMUJĄCE SIĘ NIEKORZYSTNE ZMIANY W ŚRODOWISKU WODNYM.**

PT: Nocivo para os organismos aquáticos, podendo causar efeitos nefastos a longo prazo no ambiente aquático.

RO: Nociv pentru organisme acvatice, poate provoca efecte adverse pe termen lung asupra mediului acvatic.

SK: Škodlivý pre vodné organizmy, môže spôsobiť dlhodobé nepriaznivé účinky vo vodnej zložke životného prostredia.

SL: Škodljivo za vodne organizme: lahko povzroči dolgotrajne škodljive učinke na vodno okolje.

**FI: HAITALLISTA VESIELIÖILLE, VOI AIHEUTTAA PITKÄAIKAISIA HAITTAVAIKUTUKSIA VESIYMPÄRISTÖSSÄ.**

**SV: SKADLIGT FÖR VATTENLEVANDE ORGANISMER, KAN ORSAKA SKADLIGA LÅNGTIDSEFFEKTER I VATTENMILJÖN.**





R68/20

**BG: ВРЕДЕН: ВЪЗМОЖЕН РИСК ОТ НЕОБРАТИМИ ЕФЕКТИ ПРИ ВДИШВАНЕ.**

**ES: NOCIVO: POSIBILIDAD DE EFECTOS IRREVERSIBLES POR INHALACIÓN.**

**CS: ZDRAVÍ ŠKODLIVÝ: MOŽNÉ NEBEZPEČÍ NEVRATNÝCH ÚČINKŮ PŘI VDECHOVÁNÍ.**

**DA: FARLIG: MULIGHED FOR VARIG SKADE PÅ HELBRED VED INDÅNDING.**

**DE: GESUNDHEITSSCHÄDLICH: MÖGLICHKEIT IRREVERSIBLEN SCHADENS DURCH EINATMEN.**

**ET: KAHJULIK: VÕIMALIK PÕÖRDUMATUTE KAHJUSTUSTE OHT SISSEHINGAMISEL.**

**EL: ΕΠΙΒΛΑΒΕΣ: ΠΙΘΑΝΟΙ ΚΙΝΔΥΝΟΙ ΜΟΝΙΜΩΝ ΕΠΙΔΡΑΣΕΩΝ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΝΕΕΤΑΙ.**

**EN: Harmful: possible risk of irreversible effects through inhalation.**

**FR: NOCIF: POSSIBILITÉ D'EFFETS IRRÉVERSIBLES PAR INHALATION.**

**IT: NOCIVO: POSSIBILITÀ DI EFFETTI IRREVERSIBILI PER INALAZIONE.**

**LV: KAITĪGS – IESPĒJAMS NEATGRIEZENISKAS IEDARBĪBAS RISKS IEELPOJOT.**

**LT: KENKSMINGA: GALI SUKELTI NEGRĮŽTAMUS SVEIKATOS PAKENKIMUS ĮKVĖPUS.**

**HU: BELÉLEGEZVE ÁRTALMAS: MARADANDÓ EGÉSZSÉGKÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: JAGĦMEL ĦSARA: RISKJU POSSIBBLI TA' EFFETTI IRREVERSIBBLI MINĦABBA XAMM.**

**NL: SCHADELIJK: BIJ INADEMING ZIJN ONHERSTELBARE EFFECTEN NIET UITGESLOTEN.**

**PL: DZIAŁA SZKODLIWIE PRZEZ DROGI ODDECHOWE; MOŻLIWE RYZYKO POWSTANIA NIEODWRACALNYCH ZMIAN W STANIE ZDROWIA.**

**PT: NOCIVO: POSSIBILIDADE DE EFEITOS IRREVERSÍVEIS POR INALAÇÃO.**

**RO: NOCIV: RISC POSIBIL DE EFECTE IREVERSIBILE PRIN INHALARE.**

**SK: ŠKODLIVÝ, MOŽNÉ RIZIKO IREVERZIBILNÝCH ÚČINKOV VDÝCHNUTÍM.**

**SL: ZDRAVJU ŠKODLJIVO: MOŽNA NEVARNOST TRAJNIH OKVAR ZDRAVJA PRI VDIHAVANJU.**

**FI: TERVEYDELLE HAITALLISTA: PYSYVIEN VAURIOIDEN VAARA HENGITETTYNÄ.**

**SV: FARLIGT: MÖJLIG RISK FÖR BESTÅENDE HÄLSOSKADOR VID INANDNING.**

R68/21

**BG: ВРЕДЕН: ВЪЗМОЖЕН РИСК ОТ НЕОБРАТИМИ ЕФЕКТИ ПРИ КОНТАКТ С КОЖАТА.**

**ES: NOCIVO: POSIBILIDAD DE EFECTOS IRREVERSIBLES POR CONTACTO CON LA PIEL.**

**CS: ZDRAVÍ ŠKODLIVÝ: MOŽNÉ NEBEZPEČÍ NEVRATNÝCH ÚČINKŮ PŘI STYKU S KŮŽÍ.**

**DA: FARLIG: MULIGHED FOR VARIG SKADE PÅ HELBRED VED HUDKONTAKT.**

**DE: GESUNDHEITSSCHÄDLICH: MÖGLICHKEIT IRREVERSIBLEN SCHADENS BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT.**

**ET: KAHJULIK: VÕIMALIK PÕÖRDUMATUTE KAHJUSTUSTE OHT KOKKUPUUTEL NAHAGA.**

**EL: ΕΠΙΒΛΑΒΕΣ: ΠΙΘΑΝΟΙ ΚΙΝΔΥΝΟΙ ΜΟΝΙΜΩΝ ΕΠΙΔΡΑΣΕΩΝ ΣΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.**

**EN: Harmful: possible risk of irreversible effects in contact with skin.**

**FR: NOCIF: POSSIBILITÉ D'EFFETS IRRÉVERSIBLES PAR CONTACT AVEC LA PEAU.**

**IT: NOCIVO: POSSIBILITÀ DI EFFETTI IRREVERSIBILI A CONTATTO CON LA PELLE.**

**LV: KAITĪGS – IESPĒJAMS NEATGRIEZENISKAS IEDARBĪBAS RISKS, NONĀKOT SASKARĒ AR ĀDU.**

**LT: KENKSMINGA: GALI SUKELTI NEGRĮŽTAMUS SVEIKATOS PAKENKIMUS SUSILIETUS SU ODA.**

**HU: BŐRREL ÉRINTKEZVE ÁRTALMAS: MARADANDÓ EGÉSZSÉGGÁROSODÁST OKOZHAT.**

**MT: JAGĦMEL ĦSARA: RISKJU POSSIBBLI TA' EFFETTI IRREVERSIBBLI META JMISS IL-ĠILDA.**

**NL: SCHADELIJK: BIJ AANRAKING MET DE HUID ZIJN ONHERSTELBARE EFFECTEN NIET UITGESLOTEN.**

**PL: DZIAŁA SZKODLIWIE W KONTAKCIE ZE SKÓRĄ; MOŻLIWE RYZYKO POWSTANIA NIEODWRACALNYCH ZMIAN W STANIE ZDROWIA.**

**PT: NOCIVO: POSSIBILIDADE DE EFEITOS IRREVERSÍVEIS EM CONTACTO COM A PELE.**

**RO: NOCIV: RISC POSIBIL DE EFECTE IREVERSIBILE ÎN CONTACT CU PIELEA.**

**SK: ŠKODLIVÝ, MOŽNÉ RIZIKO IREVERZIBILNÝCH ÚČINKOV PRI KONTAKTE S POKOŽKOU.**

**SL: ZDRAVJU ŠKODLJIVO: MOŽNA NEVARNOST TRAJNIH OKVAR ZDRAVJA V STIKU S KOŽO.**

**FI: TERVEYDELLE HAITALLISTA: PYSYVIEN VAURIOIDEN VAARA JOUTUESSAAN IHOLLE.**

**SV: FARLIGT: MÖJLIG RISK FÖR BESTÅENDE HÄLSOSKADOR VID HUDKONTAKT.”.**

5. Príloha č. 4 vrátane nadpisu znie:

„Príloha č. 4  
k výnosu č. 2/2002

Zoznam označení na bezpečné používanie chemickej látky a chemického prípravku

**„PRÍLOHA Č. 4**

S1

BG: ДА СЕ СЪХРАНЯВА ПОД КЛЮЧ.  
ES: CONSERVESE BAJO LLAVE.  
CS: UCHOVÁVEJTE UZAMČENÉ.  
DA: OPBEVARES UNDER LÅS.  
DE: UNTER VERSCHLUSS AUFBEWAHREN.  
ET: HOIDA LUKUSTATULT.  
EL: ΝΑ ΦΥΛΑΣΣΕΤΑΙ ΚΛΕΙΔΩΜΕΝΟ.  
EN: KEEP LOCKED UP.  
FR: CONSERVER SOUS CLÉ.  
IT: CONSERVARE SOTTO CHIAVE.  
LV: TURĒT NOSLĒGTU.  
LT: LAIKYTI UŽRAKINTĄ.  
HU: ELZÁRVA TARTANDÓ.  
MT: ŻOMM MAQFUL.  
NL: ACHTER SLOT BEWAREN.  
PL: PRZECHOWYWAĆ POD ZAMKNIĘCIEM.  
PT: GUARDAR FECHADO À CHAVE.  
RO: A SE PĂSTRA SUB CHEIE.  
SK: UCHOVÁVAJTE UZAMKNUTÉ.  
SL: HRANITI ZAKLENJENO.  
FI: SÄILYTETTÄVÄ LUKITUSSA TILASSA.  
SV: FÖRVARAS I LÅST UTRYMME.

S2

**BG:** Да се пази далече от достъп на деца.

**ES:** MANTÉNGASE FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS.

**CS:** UCHOVÁVEJTE MIMO DOSAH DĚTÍ.

**DA:** OPBEVARES UTILGÆNGELIGT FOR BØRN.

**DE:** DARF NICHT IN DIE HÄNDE VON KINDERN GELANGEN.

**ET:** HOIDA LASTELE KÄTTESAAMATUS KOHAS.

**EL:** ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ΠΑΙΔΙΑ.

**EN:** Keep out of the reach of children.

**FR:** CONSERVER HORS DE LA PORTÉE DES ENFANTS.

**IT:** CONSERVARE FUORI DELLA PORTATA DEI BAMBINI.

**LV:** SARGĀT NO BĒRNIEM.

**LT:** SAUGOTI NUO VAIKŲ.

**HU:** GYERMEKEK KEZÉBE NEM KERÜLHET.

**MT:** ŻOMM FEJN MA JINTLAĦAQX MIT-TFAL.

**NL:** BUITEN BEREIK VAN KINDEREN BEWAREN.

**PL:** CHRONIĆ PRZED DZIEĆMI.

**PT:** MANTER FORA DO ALCANCE DAS CRIANÇAS.

**RO:** A nu se lăsa la îndemâna copiilor.

**SK:** UCHOVÁVAJTE MIMO DOSAHU DETÍ.

**SL:** HRANITI IZVEN DOSEGA OTROK.

**FI:** SÄILYTETTÄVÄ LASTEN ULOTTUMATTOMISSA.

**SV:** FÖRVARAS OÅTKOMLIGT FÖR BARN.

S3

**BG:** Да се съхранява на хладно място.  
**ES:** CONSERVESE EN LUGAR FRESCO.  
**CS:** UCHOVÁVEJTE na chladném místě.  
**DA:** OPBEVARES KØLIGT.  
**DE:** KÜHL AUFBEWAHREN.  
**ET:** HOIDA JAHEDAS.  
**EL:** ΝΑ ΦΥΛΑΣΣΕΤΑΙ ΣΕ ΔΡΟΣΕΡΟ ΜΕΡΟΣ.  
**EN:** Keep in a cool place.  
**FR:** CONSERVER DANS UN ENDROIT FRAIS.  
**IT:** CONSERVARE IN LUOGO FRESCO.  
**LV:** UZGLABĀT VĒSĀ VIETĀ.  
**LT:** LAIKYTI VĖSIOJE VIETOJE.  
**HU:** HŰVÖS HELYEN TARTANDÓ.  
**MT:** Żomm f' post frisk.  
**NL:** OP EEN KOELE PLAATS BEWAREN.  
**PL:** PRZECHOWYWAĆ W CHŁODNYM MIEJSCU.  
**PT:** GUARDAR EM LUGAR FRESCO.  
**RO:** A se păstra într-un loc răcoros.  
**SK:** UCHOVÁVAJTE NA CHLADNOM MIESTE.  
**SL:** HRANITI NA HLADNEM.  
**FI:** SÄILYTETTÄVÄ VIILEÄSSÄ.  
**SV:** FÖRVARAS SVALT.

S4

**BG:** Да се съхранява далече от жилищни помещения.

**ES:** MANTÉNGASE LEJOS DE LOCALES HABITADOS.

**CS:** UCHOVÁVEJTE MIMO OBYTNÉ OBJEKTY.

**DA:** MÅ IKKE OPBEVARES I NÆRHEDEN AF BEBØLSE.

**DE:** VON WOHNPLÄTZEN FERNHALTEN.

**ET:** MITTE HOIDA ELURUUMIDES.

**EL:** ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ΚΑΤΟΙΚΗΜΕΝΟΥΣ ΧΩΡΟΥΣ.

**EN:** Keep away from living quarters.

**FR:** CONSERVER À L'ÉCART DE TOUT LOCAL D'HABITATION.

**IT:** CONSERVARE LONTANO DA LOCALI DI ABITAZIONE.

**LV:** NEUZGLABĀT DZĪVOJAMĀS TELPĀS.

**LT:** NELAIKYTI GYVENAMOSIOSE PATALPOSE.

**HU:** LAKÓTERÜLETTŐL TÁVOL TARTANDÓ.

**MT:** ŻOMM 'IL BOGHOD MINN POSTIJET TA' ABITAZZJONI.

**NL:** VERWIJDERD VAN WOONRUIMTEN OPBERGEN.

**PL:** NIE PRZECHOWYWAĆ W POMIESZCZENIACH MIESZKALNYCH.

**PT:** MANTER FORA DE QUALQUER ZONA DE HABITAÇÃO.

**RO:** A se păstra departe de zonele locuite.

**SK:** UCHOVÁVAJTE MIMO OBÝVANÝCH PRIESTOROV.

**SL:** HRANITI IZVEN BIVALIŠČ.

**FI:** EI SAA SÄILYTTÄÄ ASUINTILOISSA.

**SV:** FÖRVARAS AVSKILT FRÅN BOSTADSUTRYMMEN.



**BG:** Да се съхранява под ... (подходяща течност, указана от производителя).

**ES:** CONSERVESE EN ... (LÍQUIDO APROPIADO A ESPECIFICAR POR EL FABRICANTE).

**CS:** UCHOVÁVEJTE POD ... (PŘÍSLUŠNOU KAPALINU SPECIFIKUJE VÝROBCE).

**DA:** OPBEVARES UNDER ... (EN EGNET VÆSKE, SOM ANGIVES AF FABIKANTEN).

**DE:** UNTER ... AUFBEWAHREN (GEEIGNETE FLÜSSIGKEIT VOM HERSTELLER ANZUGEBEN).

**ET:** HOIDA SISU ... ALL (SOBIVA VEDELIKU MÄÄRAB VALMISTAJA).

**EL:** ΝΑ ΔΙΑΤΗΡΕΤΑΙ ΤΟ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟ ΜΕΣΑ ΣΕ ... (ΤΟ ΕΪΔΟΣ ΤΟΥ ΚΑΤ'ΑΛΛΗΛΟΥ ΥΓΡΟΥ ΚΑΘΟΡΙΖΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΑΡΑΓΩΓΟ).

**EN:** Keep contents under ... (appropriate liquid to be specified by the manufacturer).

**FR:** CONSERVER SOUS ... (LIQUIDE APPROPRIÉ À SPÉCIFIER PAR LE FABRICANT).

**IT:** CONSERVARE SOTTO ... (LIQUIDO APPROPRIATO DA INDICARSI DA PARTE DEL FABBRICANTE).

**LV:** UZGLABĀT ... (RAŽOTĀJS NORĀDA ŠĶIDRUMU, KURĀ VIELA VAI PRODUKTS UZGLABĀJAMS).

**LT:** LAIKYTI UŽPILTĄ ... (TINKAMĄ SKYSTĮ NURODO GAMINTOJAS).

**HU:** ... ALATT TARTANDÓ (A FOLYADÉKOT A GYÁRTÓ HATÁROZZA MEG).

**MT:** ŻOMM TAHT... (IL-LIKWIDU ADATT LI JKUN INDIKAT MILL-MANIFATTUR).

**NL:** ONDER ... HOUDEN. (GESCHIKTE VLOEISTOF AAN TE GEVEN DOOR FABRIKANT).

**PL:** PRZECHOWYWAĆ W ... (CIECZY WSKAZANEJ PRZEZ PRODUCENTA).

**PT:** MANTER SOB ... (LÍQUIDO APROPIADO A ESPECIFICAR PELO PRODUTOR).

**RO:** A se păstra sub... (lichidul adecvat va fi indicat de fabricant).

**SK:** OBSAH UCHOVÁVAJTE POD ... (VHODNOU KVAPALINOU, KTORÚ ŠPECIFIKUJE VÝROBCA).

**SL:** HRANITI POD/V ... (USTREZNO TEKOČINO, V KATERI JE TREBA SNOV ALI PRIPRAVEK HRANITI, DOLOČI PROIZVAJALEC).

**FI:** SISÄLTÖ SÄILYTETTÄVÄ ... (TARKOITUKSEEN SOVELTUVAN NESTEEN ILMOITTAVALMISTAJA/MAAHANTUOJA).

**SV:** FÖRVARA INNEHÅLLET I ... (LÄMPLIG VÄTSKA ANGES AV TILLVERKAREN).

- BG:** Да се съхранява под ... (инертен газ, указан от производителя).
- ES:** CONSERVESE EN ... (GAS INERTE A ESPECIFICAR POR EL FABRICANTE).
- CS:** UCHOVÁVEJTE POD ... (INERTNÍ PLYN SPECIFIKUJE VÝROBCE).
- DA:** OPBEVARES UNDER ... (EN INAKTIV GAS, SOM ANGIVES AF FABRIKANTEN).
- DE:** UNTER ... AUFBEWAHREN (INERTES GAS VOM HERSTELLER ANZUGEBEN).
- ET:** HOIDA ... ALL (INERTGAASI MÄÄRAB VALMISTAJA).
- EL:** ΝΑ ΔΙΑΤΗΡΕΤΤΑΙ ΣΕ ΑΤΜΟΣΦΑΙΡΑ ... (ΤΟ ΕΪΔΟΣ ΤΟΥ ΑΔΡΑΝΟΥΣ ΑΕΡΙΟΥ ΚΑΘΟΡΙΖΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΑΡΑΓΩΓΟ).
- EN:** Keep under ... (inert gas to be specified by the manufacturer).
- FR:** CONSERVER SOUS ... (GAZ INERTE À SPÉCIFIER PAR LE FABRICANT).
- IT:** CONSERVARE SOTTO ... (GAS INERTE DA INDICARSI DA PARTE DEL FABBRICANTE).
- LV:** UZGLABĀT ... (RAŽOTĀJS NORĀDA GĀZI, KURĀ VIELA VAI PRODUKTS UZGLABĀJAMS).
- LT:** LAIKYTI .... (INERTINES DUJAS NURODO GAMINTOJAS) APLINKOJE.
- HU:** ... ALATT TARTANDÓ (AZ INERT GÁZT A GYÁRTÓ HATÁROZZA MEG).
- MT:** ŻOMM TAHT... (GASS INERTI LI JKUN SPECĪFIKAT MILL-MANIFATTUR).
- NL:** ONDER ... HOUDEN. (INERT GAS AAN TE GEVEN DOOR FABRIKANT).
- PL:** PRZECHOWYWAĆ W ATMOSFERZE ... (OBOJĘTNEGO GAZU WSKAZANEGO PRZEZ PRODUCENTA).
- PT:** MANTER SOB ... (GÁS INERTE A ESPECIFICAR PELO PRODUTOR).
- RO:** A se păstra sub... (gazul inert va fi indicat de fabricant).
- SK:** UCHOVÁVAJTE POD ... (INERTNÝM PLYNOM, KTORÝ ŠPECIFIKUJE VÝROBCA).
- SL:** HRANITI V ... (USTREZEN INERTNI PLIN, V KATEREM JE TREBA SNOV ALI PRIPRAVEK HRANITI, DOLOČI PROIZVAJALEC).
- FI:** SÄILYTETTÄVÄ ... (INERTIN KAASUN ILMOITTA VALMISTAJA/MAAHANTUOJA).
- SV:** FÖRVARAS I ... (INERT GAS ANGES AV TILLVERKAREN).

S7

**BG:** Съдът да се държи плътно затворен.

**ES:** MANTÉNGASE EL RECIPIENTE BIEN CERRADO.

**CS:** UCHOVÁVEJTE OBAL TĚSNĚ UZAVŘENÝ.

**DA:** EMBALLAGEN SKAL HOLDES TÆT LUKKET.

**DE:** BEHÄLTER DICHT GESCHLOSSEN HALTEN.

**ET:** HOIDA PAKEND TIHEDALT SULETUNA.

**EL:** ΤΟ ΔΟΧΕΪΟ ΝΑ ΔΙΑΤΗΡΕΪΤΑΙ ΕΡΜΗΤΙΚΑ ΚΛΕΙΣΜΕΝΟ.

**EN:** Keep container tightly closed.

**FR:** CONSERVER LE RÉCIPIENT BIEN FERMÉ.

**IT:** CONSERVARE IL RECIPIENTE BEN CHIUSO.

**LV:** UZGLABĀT CIEŠI NOSLĒGTU.

**LT:** PAKUOTĘ LAIKYTI SANDARIAI UŽDARYTĄ.

**HU:** AZ EDÉNYZET LÉGMENTESEN LEZÁRVA TARTANDÓ.

**MT:** Żomm il-kontenitur magħluq sewwa.

**NL:** IN GOED GESLOTEN VERPAKKING BEWAREN.

**PL:** PRZECHOWYWAĆ POJEMNIK SZCZELNIE ZAMKNIĘTY.

**PT:** MANTER O RECIPIENTE BEM FECHADO.

**RO:** A se păstra ambalajul închis ermetic.

**SK:** UCHOVÁVAJTE NÁDOBU TESNE UZAVRETÚ.

**SL:** HRANITI V TESNO ZAPRTI POSODI.

**FI:** SÄILYTETTÄVÄ TIIVIISTI SULJETTUNA.

**SV:** FÖRPACKNINGEN FÖRVARAS VÄL TILLSLUTEN.

**S8**

**BG:** Съдът да се съхранява на сухо място.

**ES:** MANTÉNGASE EL RECIPIENTE EN LUGAR SECO.

**CS:** UCHOVÁVEJTE OBAL SUCHÝ.

**DA:** EMBALLAGEN SKAL OPBEVARES TØRT.

**DE:** BEHÄLTER TROCKEN HALTEN.

**ET:** HOIDA PAKEND KUIVANA.

**EL:** ΤΟ ΔΟΧΕΪΟ ΝΑ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΥΓΡΑΣΙΑ.

**EN:** Keep container dry.

**FR:** CONSERVER LE RÉCIPIENT À L'ABRI DE L'HUMIDITÉ.

**IT:** CONSERVARE AL RIPARO DALL'UMIDITÀ.

**LV:** UZGLABĀT SAUSU.

**LT:** PAKUOTĘ LAIKYTI SAUSOJE VIETOJE.

**HU:** AZ EDÉNYZET SZÁRAZON TARTANDÓ.

**MT:** ŻOMM IL-KONTENITUR NIEXEF.

**NL:** VERPAKKING DROOG HOUDEN.

**PL:** PRZECHOWYWAĆ POJEMNIK W suchym pomieszczeniu.

**PT:** MANTER O RECIPIENTE AO ABRIGO DA HUMIDADE.

**RO:** A se păstra ambalajul într-un loc uscat, ferit de umiditate.

**SK:** UCHOVÁVAJTE NÁDOBU SUCHÚ.

**SL:** POSODO HRANITI NA SUHEM.

**FI:** SÄILYTETTÄVÄ KUIVANA.

**SV:** FÖRPACKNINGEN FÖRVARAS TORRT.

**BG:** Съдът да се съхранява на добре проветриво място.

**ES:** CONSERVESE EL RECIPIENTE EN LUGAR BIEN VENTILADO.

**CS:** UCHOVÁVEJTE OBAL NA DOBŘE VĚTRANÉM MÍSTĚ.

**DA:** EMBALLAGEN SKAL OPBEVARES PÅ ET GODT VENTILERET STED.

**DE:** BEHÄLTER AN EINEM GUT GELÜFTETEN ORT AUFBEWAHREN.

**ET:** HOIDA PAKEND HÄSTI VENTILEERITAVAS KOHAS.

**EL:** ΤΟ ΔΟΧΕΪΟ ΝΑ ΔΙΑΤΗΡΕΪΤΑΙ ΣΕ ΚΑΛΑ ΑΕΡΙΖΟΜΕΝΟ ΜΕΡΟΣ.

**EN:** Keep container in a well-ventilated place.

**FR:** CONSERVER LE RÉCIPIENT DANS UN ENDROIT BIEN VENTILÉ.

**IT:** CONSERVARE IL RECIPIENTE IN LUOGO BEN VENTILATO.

**LV:** UZGLABĀT LABI VĒDINĀMĀ VIETĀ.

**LT:** PAKUOTĘ LAIKYTI GERAI VĒDINAMOJE VIETOJE.

**HU:** AZ EDÉNYZET JÓL SZELLŐZTETETT HELYEN TARTANDÓ.

**MT:** Żomm il-kontenitur f' post ivventilat sewwa.

**NL:** OP EEN GOED GEVENTILEERDE PLAATS BEWAREN.

**PL:** PRZECHOWYWAĆ POJEMNIK W MIEJSCU DOBRZE WENTYLOWANYM.

**PT:** MANTER O RECIPIENTE NUM LOCAL BEM VENTILADO.

**RO:** A se păstra ambalajul într-un loc bine ventilat.

**SK:** UCHOVÁVAJTE NÁDOBU NA DOBRE VĚTRANOM MIESTE.

**SL:** POSODO HRANITI NA DOBRO PREZRAČEVANEM MESTU.

**FI:** SÄILYTETTÄVÄ PAIKASSA, JOSSA ON HYVÄ ILMANVAIHTO.

**SV:** FÖRPACKNINGEN FÖRVARAS PÅ VÄL VENTILERAD PLATS.

S12

**BG:** Съдът да не се затваря херметично.

**ES:** NO CERRAR EL RECIPIENTE HERMÉTICAMENTE.

**CS:** NEUCHOVÁVEJTE OBAL TĚSNĚ UZAVŘENÝ.

**DA:** EMBALLAGEN MÅ IKKE LUKKES TÆT.

**DE:** BEHÄLTER NICHT GASDICHT VERSCHLIESSEN.

**ET:** MITTE HOIDA HERMEETILISELT SULETUD PAKENDIS.

**EL:** ΜΗ ΔΙΑΘΗΠΕΤΤΕ ΤΟ ΔΟΧΕΪΟ ΕΡΜΗΤΙΚΑ ΚΛΕΙΣΜΕΝΟ.

**EN:** Do not keep the container sealed.

**FR:** NE PAS FERMER HERMÉTIQUEMENT LE RÉCIPIENT.

**IT:** NON CHIUDERE ERMETICAMENTE IL RECIPIENTE.

**LV:** NEUZGLABĀT SLĒGTĀ VEIDĀ.

**LT:** NELAIKYTI SANDARIAI UŽDARYTOS PAKUOTĖS.

**HU:** AZ EDÉNYZETET NEM SZABAD LÉGMENTESEN LEZÁRNI.

**MT:** Thallix il-kontenitur magħluq.

**NL:** DE VERPAKKING NIET HERMETISCH SLUITEN.

**PL:** NIE PRZECHOWYWAĆ POJEMNIKA SZCZELNIE ZAMKNIĘTEGO.

**PT:** NÃO FECHAR O RECIPIENTE HERMETICAMENTE.

**RO:** A nu se închide ermetic ambalajul.

**SK:** NEUCHOVÁVAJTE NÁDOBU HERMETICKY UZATVORENÚ.

**SL:** POSODA NE SME BITI TESNO ZAPRTA.

**FI:** PAKKAUSTA EI SAA SULKEA ILMATIIVIISTI.

**SV:** FÖRPACKNINGEN FÅR INTE TILLSLUTAS LUFTTÄTT.

**BG:** Да се съхранява далече от напитки и храни за хора и животни.

**ES:** MANTÉNGASE LEJOS DE ALIMENTOS, BEBIDAS Y PIENSOS.

**CS:** UCHOVÁVEJTE ODDĚLENĚ OD POTRAVIN, NÁPOJŮ A KRMIV.

**DA:** MÅ IKKE OPBEVARES SAMMEN MED FØDEVARER, DRIKKEVARER OG FODERSTOFFER.

**DE:** VON NAHRUNGSMITTELN, GETRÄNKEN UND FUTTERMITTELN FERNHALTEN.

**ET:** HOIDA EEMAL TOIDUAINEST, JOOGIST JA LOOMASÖÖDAST.

**EL:** ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ΤΡΟΦΙΜΑ, ΠΟΤΑ ΚΑΙ ΖΩΟΤΡΟΦΕΣ.

**EN:** Keep away from food, drink and animal feedingstuffs.

**FR:** CONSERVER À L'ÉCART DES ALIMENTS ET BOISSONS, Y COMPRIS CEUX POUR ANIMAUX.

**IT:** CONSERVARE LONTANO DA ALIMENTI O MANGIMI E DA BEVANDE.

**LV:** NEUZGLABĀT KOPĀ AR PĀRTIKU VAI DZĪVNIEKU BARĪBU.

**LT:** LAIKYTI ATOKIAU NUO MAISTO, GĖRIMŲ IR GYVULIŲ PAŠARO.

**HU:** ÉLELMISZERTŐL, ITALTÓL ÉS TAKARMÁNYTÓL TÁVOL TARTANDÓ.

**MT:** ŻOMM 'IL BOGHOD MINN IKEL, XORB U MINN GĦALF TA' L-ANNIMALI.

**NL:** VERWIJDERD HOUDEN VAN EET- EN DRINKWAREN EN VAN DIERVOEDER.

**PL:** NIE PRZECHOWYWAĆ RAZEM Z ŻYWNOŚCIĄ, NAPOJAMI I PASZAMI DLA ZWIERZĄT.

**PT:** MANTER AFASTADO DE ALIMENTOS E BEBIDAS INCLUINDO OS DOS ANIMAIS.

**RO:** A SE PĂSTRA DEPARTE DE HRANĂ, BĂUTURI ŞI HRANĂ PENTRU ANIMALE.

**SK:** UCHOVÁVAJTE MIMO DOSAHU POTRAVIN, NÁPOJOV A KRMÍV PRE ZVIERATÁ.

**SL:** HRANITI LOČENO OD HRANE, PIJAČE IN KRMIL.

**FI:** EI SAA SÄILYTTÄÄ YHDESSÄ ELINTARVIKKEIDEN EIKÄ ELÄINRAVINNON KANSSA.

**SV:** FÖRVARAS ÅTSKILT FRÅN LIVSMEDEL OCH DJURFODER.

**BG:** Да се съхранява далече от ... (несъвместимите материали се посочват от производителя).

**ES:** CONSÉRVESE LEJOS DE ... (MATERIALES INCOMPATIBLES A ESPECIFICAR POR EL FABRICANTE).

**CS:** UCHOVÁVEJTE ODDĚLENĚ OD ... (VZÁJEMNĚ SE VYLUČUJÍCÍ LÁTKY UVEDE VÝROBCE).

**DA:** OPBEVARES ADSKILT FRA ... (UFORLIGELIGE STOFFER, SOM ANGIVES AF FABRIKANTEN).

**DE:** VON ... FERNHALTEN (INKOMPATIBLE SUBSTANZEN SIND VOM HERSTELLER ANZUGEBEN).

**ET:** HOIDA ERALDI ... (KOKKUSOBIMATUD KEMIKAALID MÄÄRAB VALMISTAJA).

**EL:** ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ... (ΑΣΥΜΒΑΤΕΣ ΟΥΣΙΕΣ ΚΑΘΟΡΙΖΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΑΡΑΓΩΓΟ).

**EN:** Keep away from ... (incompatible materials to be indicated by the manufacturer).

**FR:** CONSERVER À L'ÉCART DES ... (MATIÈRES INCOMPATIBLES À INDIQUER PAR LE FABRICANT).

**IT:** CONSERVARE LONTANO DA ... (SOSTANZE INCOMPATIBILI DA PRECISARE DA PARTE DEL PRODUTTORE).

**LV:** NEUZGLABĀT KOPĀ AR ... (RAŽOTĀJS NORĀDA NESAVIETOJAMĀS VIELAS).

**LT:** LAIKYTI ATOKIAU NUO... (NESUDERINAMAS MEDŽIAGAS NURODO GAMINTOJAS).

**HU:** ...-TÓL/-TÓL TÁVOL TARTANDÓ (AZ ÖSSZEFÉRHETETLEN ANYAGO(KA)T A GYÁRTÓ HATÁROZZA MEG).

**MT:** ŻOMM 'IL BOGHOD MINN ... (MATERJAL INKOMPATIBBLI LI JKUN INDIKAT MILL-MANIFATTUR).

**NL:** VERWIJDERD HOUDEN VAN ... (STOFFEN WAARMEE CONTACT VERMEDEDEN DIENT TE WORDEN AAN TE GEVEN DOOR DE FABRIKANT).

**PL:** NIE PRZECHOWYWAĆ RAZEM Z ... (MATERIAŁAMI OKREŚLONYMI PRZEZ PRODUCENTA).

**PT:** MANTER AFASTADO DE ... (MATÉRIAS INCOMPATÍVEIS A INDICAR PELO PRODUTOR).

**RO:** A SE PĂSTRA DEPARTE DE ... (MATERIALELE INCOMPATIBILE VOR FI INDICATE DE FABRICANT).

**SK:** UCHOVÁVAJTE MIMO DOSAHU ... (NEZNÁŠANLIVÉHO MATERIÁLU, KTORÝ URČÍ VÝROBCA).

**SL:** HRANITI LOČENO OD ... (NEZDRUŽLJIVE SNOVI DOLOČI PROIZVAJALEC).

**FI:** SÄILYTETTÄVÄ ERILLÄÄN ... (YHTEENSOPIMATTOMAT AINEET ILMOITTAVALMISTAJA/MAAHANTUOJA).

**SV:** FÖRVARAS ÅTSKILT FRÅN ... (OFÖRENLIGA ÄMNET ANGES AV TILLVERKAREN).



S15

BG: Да се съхранява далече от топлина.

ES: CONSERVAR ALEJADO DEL CALOR.

CS: CHRÁŇTE PŘED TEPLEM.

DA: MÅ IKKE UDSÆTTES FOR VARME.

DE: VOR HITZE SCHÜTZEN.

ET: HOIDA EEMAL SOOJUSALLIKAST.

EL: ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ΘΕΡΜΟΤΗΤΑ.

EN: Keep away from heat.

FR: CONSERVER À L'ÉCART DE LA CHALEUR.

IT: CONSERVARE LONTANO DAL CALORE.

LV: SARGĀT NO SASILŠANAS.

LT: LAIKYTI ATOKIAU NUO ŠILUMOS ŠALTINIŲ.

HU: HŐHATÁSTÓL TÁVOL TARTANDÓ.

MT: ŻOMM 'IL BOGHOD MIS-SHANA.

NL: VERWIJDERD HOUDEN VAN WARMTE.

PL: PRZECHOWYWAĆ Z DALA OD ŹRÓDEŁ CIEPŁA.

PT: MANTER AFASTADO DO CALOR.

RO: A SE PĂSTRA DEPARTE DE CĂLDURĂ.

SK: UCHOVÁVAJTE MIMO DOSAHU TEPLA.

SL: VAROVATI PRED TOPLOTO.

FI: SUOJATTAVA LÄMMÖLTÄ.

SV: FÅR INTE UTSÄTTAS FÖR VÄRME.

**BG:** Да се съхранява далече от източници на запалване. Да не се пуши.

**ES:** CONSERVAR ALEJADO DE TODA LLAMA O FUENTE DE CHISPAS – NO FUMAR.

**CS:** UCHOVÁVEJTE MIMO DOSAH ZDROJŮ ZAPÁLENÍ – ZÁKAZ KOUŘENÍ.

**DA:** HOLDES VÆK FRA ANTÆNDELSESKILDER – RYGNING FORBUDT.

**DE:** VON ZÜNDQUELLEN FERNHALTEN – NICHT RAUCHEN.

**ET:** HOIDA EEMAL SÜTTIMISALLIKAST – MITTE SUITSETADA!.

**EL:** ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ΠΗΓΕΣ ΑΝΑΦΛΕΞΗΣ – ΑΠΑΓΟΡΕΥΕΤΑΙ ΤΟ ΚΑΠΝΙΣΜΑ.

**EN:** Keep away from sources of ignition – No smoking.

**FR:** CONSERVER À L'ÉCART DE TOUTE FLAMME OU SOURCE D'ÉTINCELLES – NE PAS FUMER.

**IT:** CONSERVARE LONTANO DA FIAMME E SCINTILLE – NON FUMARE.

**LV:** SARGĀT NO UGUNŠ – NESMĒKĒT.

**LT:** LAIKYTI ATOKIAU NUO UŽDEGIMO ŠALTINIŲ. NERŪKYTI.

**HU:** GYÚJTÓFORRÁSTÓL TÁVOL TARTANDÓ – TILOS A DOHÁNYZÁS.

**MT:** ŻOMM 'IL BOGHOD MINN FJAMMI U QBID TAN-NAR – TPEJJIPX.

**NL:** VERWIJDERD HOUDEN VAN ONTSTEKINGSBRONNEN – NIET ROKEN.

**PL:** NIE PRZECHOWYWAĆ W POBLIŻU ŹRÓDEŁ ZAPŁONU – NIE PALIĆ TYTONIU.

**PT:** MANTER AFASTADO DE QUALQUER CHAMA OU FONTE DE IGNIÇÃO – NÃO FUMAR.

**RO:** A SE PĂSTRA DEPARTE DE ORICE FLACĂRĂ SAU SURSĂ DE SCÂNTEI – FUMATUL INTERZIS.

**SK:** UCHOVÁVAJTE MIMO DOSAHU ZDROJOV ZAPÁLENIA – ZÁKAZ FAJČENIA.

**SL:** HRANITI LOČENO OD VIROV VŽIGA – NE KADITI.

**FI:** ERISTETTÄVÄ SYTYTYSLÄHTEISTÄ – TUPAKOINTI KIELLETTY.

**SV:** FÖRVARAS ÅTSKILT FRÅN ANTÄNDNINGSKÄLLOR – RÖKNING FÖRBJUDEN.

S17

**BG:** Да се съхранява далече от горими материали.  
**ES:** MANTÉNGASE LEJOS DE MATERIAS COMBUSTIBLES.  
**CS:** UCHOVÁVEJTE MIMO DOSAH HOŘLAVÝCH MATERIÁLŮ.  
**DA:** HOLDES VÆK FRA BRANDBARE STOFFER.  
**DE:** VON BRENNBAREN STOFFEN FERNHALTEN.  
**ET:** HOIDA EEMAL SÜTTIVATEST AINETEST.  
**EL:** ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ΚΑΥΣΙΜΑ ΥΛΙΚΑ.  
**EN:** Keep away from combustible material.  
**FR:** TENIR À L'ÉCART DES MATIÈRES COMBUSTIBLES.  
**IT:** TENERE LONTANO DA SOSTANZE COMBUSTIBILI.  
**LV:** SARGĀT NO DEGOŠA MATERIĀLA.  
**LT:** LAIKYTI ATOKIAU NUO GALINČIŲ DEGTI MEDŽIAGŲ.  
**HU:** ÉGHETŐ ANYAGOKTÓL TÁVOL TARTANDÓ.  
**MT:** ŻOMM 'IL BOGHOD MINN MATERJAL LI JIEHU N-NAR.  
**NL:** VERWIJDERD HOUDEN VAN BRANDBARE STOFFEN.  
**PL:** NIE PRZECHOWYWAĆ RAZEM Z MATERIAŁAMI ZAPALNYMI.  
**PT:** MANTER AFASTADO DE MATÉRIAS COMBUSTÍVEIS.  
**RO:** A SE PĂSTRA DEPARTE DE MATERIALE COMBUSTIBILE.  
**SK:** UCHOVÁVAJTE MIMO DOSAHU HORĽAVÉHO MATERIÁLU.  
**SL:** HRANITI LOČENO OD GORLJIVIH SNOVI.  
**FI:** SÄILYTETTÄVÄ ERILLÄÄN SYTTYVISTÄ KEMIKAALEISTA.  
**SV:** FÖRVARAS ÅTSKILT FRÅN BRANDFARLIGA ÄMNEN.

**BG:** Съдът да се манипулира и отваря внимателно.

**ES:** MANIPÚLESE Y ÁBRASE EL RECIPIENTE CON PRUDENCIA.

**CS:** ZACHÁZEJTE S OBALEM OPATRNĚ A OPATRNĚ JEJ OTEVÍREJTE.

**DA:** EMBALLAGEN SKAL BEHANDLES OG ÅBNES MED FORSIGTIGHED.

**DE:** BEHÄLTER MIT VORSICHT ÖFFNEN UND HANDHABEN.

**ET:** KÄIDELDA JA AVADA PAKEND ETTEVAATLIKULT.

**EL:** ΧΕΙΡΙΣΤΕΙΤΕ ΚΑΙ ΑΝΟΙΞΤΕ ΤΟ ΔΟΧΕΙΟ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ.

**EN:** Handle and open container with care.

**FR:** MANIPULER ET OUVRIR LE RÉCIPIENT AVEC PRUDENCE.

**IT:** MANIPOLARE ED APRIRE IL RECIPIENTE CON CAUTELA.

**LV:** IEVĒROT ĪPAŠU PIESARDZĪBU, DARBOJOTIES AR KONTEINERU UN ATVEROT TO.

**LT:** PAKUOTĘ NAUDOTI IR ATIDARYTI ATSARGIAI.

**HU:** AZ EDÉNYZETET ÓVATOSAN KELL KEZELNI ÉS KINYITNI.

**MT:** ATTENT KIF THARREK U TIFTAĦ IL-KONTENITUR.

**NL:** VERPAKKING VOORZICHTIG BEHANDELEN EN OPENEN.

**PL:** ZACHOWAĆ OSTROŻNOŚĆ W TRAKCIE OTWIERANIA I

MANIPULACJI Z POJEMNIKIEM.

**PT:** MANIPULAR E ABRIR O RECIPIENTE COM PRUDÊNCIA.

**RO:** A SE MANIPULA ȘI A SE DESCHIDE AMBALAJUL CU PRUDENȚĂ.

**SK:** S NÁDOBOU ZAOBCHÁDZAJTE A OTVÁRAJTE OPATRNE.

**SL:** PREVIDNO RAVNATI S POSODO IN JO PREVIDNO ODPIRATI.

**FI:** PAKKAUKSEN KÄSITTELYSSÄ JA AVAAMISESSA ON NOUDATETTAVA VAROVAISUUTTA.

**SV:** FÖRPACKNINGEN HANTERAS OCH ÖPPNAS FÖRSIKTIGT.

S20

**BG:** Да не се яде и пие по време на работа.

**ES:** NO COMER NI BEBER DURANTE SU UTILIZACIÓN.

**CS:** NEJEZTE A NEPIJTE PŘI POUŽÍVÁNÍ.

**DA:** DER MÅ IKKE SPISES ELLER DRIKES UNDER BRUGEN.

**DE:** BEI DER ARBEIT NICHT ESSEN UND TRINKEN.

**ET:** KÄITLEMISEL SÖÖMINE JA JOOMINE KEELATUD.

**EL:** ΜΗ ΤΡΩΓΕΤΕ Ή ΠΙΝΕΤΕ ΟΤΑΝ ΤΟ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΤΕ.

**EN:** When using do not eat or drink.

**FR:** NE PAS MANGER ET NE PAS BOIRE PENDANT L'UTILISATION.

**IT:** NON MANGIARE NÉ BERE DURANTE L'IMPIEGO.

**LV:** NEDZERT UN NEĒST, DARBOJOTIES AR VIELU.

**LT:** NAUDOJANT NEVALGYTI IR NEGERTI.

**HU:** HASZNÁLAT KÖZBEN ENNI, INNI NEM SZABAD.

**MT:** TIKOLX U TIXROBX WAQT LI QED TUŻAH.

**NL:** NIET ETEN OF DRINKEN TIJDENS GEBRUIK.

**PL:** NIE JEŚĆ I NIE PIĆ PODCZAS STOSOWANIA PRODUKTU.

**PT:** NÃO COMER NEM BEBER DURANTE A UTILIZAÇÃO.

**RO:** A NU MÂNCA SAU BEA ÎN TIMPUL UTILIZĂRII.

**SK:** PRI POUŽÍVÁNÍ NEJEDZTE ANI NEPITE.

**SL:** MED UPORABO NE JESTI IN NE PITI.

**FI:** SYÖMINEN JA JUOMINEN KIELLETTY KEMIKAALIA KÄSITELTÄESSÄ.

**SV:** ÄT INTE ELLER DRICK INTE UNDER HANTERINGEN.

S21

**BG: ДА НЕ СЕ ПУШИ ПО ВРЕМЕ НА РАБОТА.**

**ES: NO FUMAR DURANTE SU UTILIZACIÓN.**

**CS: NEKUŘTE PŘI POUŽÍVÁNÍ.**

**DA: DER MÅ IKKE RYGES UNDER BRUGEN.**

**DE: BEI DER ARBEIT NICHT RAUCHEN.**

**ET: KÄITLEMISEL SUITSETAMINE KEELATUD.**

**EL: ΜΗ ΚΑΙΝΙΖΕΤΕ 'ΟΤΑΝ ΤΟ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΊΤΕ.**

**EN: When using do not smoke.**

**FR: NE PAS FUMER PENDANT L'UTILISATION.**

**IT: NON FUMARE DURANTE L'IMPIEGO.**

**LV: NESMĒĶĒT, DARBOJOTIES AR VIELU.**

**LT: NAUDOJANT NERŪKYTI.**

**HU: HASZNÁLAT KÖZBEN TILOS A DOHÁNYZÁS.**

**MT: TPEJJIPX WAQT LI QED TUŻAH.**

**NL: NIET ROKEN TIJDENS GEBRUIK.**

**PL: NIE PALIĆ TYTONIU PODCZAS STOSOWANIA PRODUKTU.**

**PT: NÃO FUMAR DURANTE A UTILIZAÇÃO.**

**RO: FUMATUL INTERZIS ÎN TIMPUL UTILIZĂRII.**

**SK: PRI POUŽÍVÁNÍ NEFAJČITE.**

**SL: MED UPORABO NE KADITI.**

**FI: TUPAKOINTI KIELLETTY KEMIKAALIA KÄYTETTÄESSÄ.**

**SV: RÖK INTE UNDER HANTERINGEN.**

S22

**BG: ДА НЕ СЕ ВДИШБА ПРАХА.**  
**ES: NO RESPIRAR EL POLVO.**  
**CS: NEVDECHUJTE PRACH.**  
**DA: UNDGÅ INDÅNDING AF STØV.**  
**DE: STAUB NICHT EINATMEN.**  
**ET: VÄLTIDA TOLMU SISSEHINGAMIST.**  
**EL: ΜΗ ΑΝΑΠΝΕΕΤΕ ΤΗΝ ΣΚΟΝΗ.**  
**EN: Do not breathe dust.**  
**FR: NE PAS RESPIRER LES POUSSIÈRES.**  
**IT: NON RESPIRARE LE POLVERI.**  
**LV: IZVAIRĪTIES NO PUTEKĻU IEELPOŠANAS.**  
**LT: NEĮKVĖPTI DULKIŲ.**  
**HU: AZ ANYAG PORÁT NEM SZABAD BELÉLEGEZNI.**  
**MT: TIĠBIDX IT-TRAB ʼIL ĠEWWA BʼIMNIFSEJK.**  
**NL: STOF NIET INADEMEN.**  
**PL: NIE WDYCHAĆ PYŁU.**  
**PT: NÃO RESPIRAR AS POEIRAS.**  
**RO: A NU SE INSPIRA PRAFUL.**  
**SK: NEVDYCHUJTE PRACH.**  
**SL: NE VDIHAVATI PRAHU.**  
**FI: VÄLTETTÄVÄ PÖLYN HENGITTÄMISTÄ.**  
**SV: UNDVİK INANDNING AV DAMM.**

**BG:** ДА НЕ СЕ ВДИШВА ГАЗА/ДИМА/ПАРИТЕ/АЕРОЗОЛА (ПОДХОДЯЩАТА ДУМА/ПОДХОДЯЩИТЕ ДУМИ СЕ ПОСОЧВА/ПОСОЧВАТ ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ).

**ES:** NO RESPIRAR LOS GASES/HUMOS/VAPORES/AEROSOL (DENOMINACIÓN(ES) ADECUADA(S) A ESPECIFICAR POR EL FABRICANTE).

**CS:** NEVDECHUJTE PLYNY/DÝMY/PÁRY/AEROSOLY (PŘÍSLUŠNÝ VÝRAZ SPECIFIKUJE VÝROBCE).

**DA:** UNDGÅ INDÅNDING AF GAS/RØG/DAMPE/AEROSOL-TÅGER (DEN ELLER DE PÅGÆLDENDE BETEGNELSER ANGIVES AF FABRIKANTEN).

**DE:** GAS/RAUCH/DAMPF/AEROSOL NICHT EINATMEN (GEEIGNETE BEZEICHNUNG(EN) VOM HERSTELLER ANZUGEBEN).

**ET:** VÄLTIDA GAASI/SUITSU/AURU/UDU (SOBIVA MÕISTE MÄÄRAB VALMISTAJA) SISSEHINGAMIST.

**EL:** ΜΗΝ ΑΝΑΠΝΕΕΤΕ

ΑΕΡΙΑ/ΑΝΑΘΥΜΙΑΣΕΙΣ/ΑΤΜΟΥΣ/ΕΚΝΕΦΩΜΑΤΑ (Η ΚΑΤΑΛΛΗΛΗ ΔΙΑΤΥΠΩΣΗ ΚΑΘΟΡΙΖΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΑΡΑΓΩΓΟ).

**EN:** Do not breathe gas/fumes/vapour/spray (appropriate wording to be specified by the manufacturer).

**FR:** NE PAS RESPIRER LES GAZ/FUMÉES/VAPEURS/AÉROSOLS (TERME(S) APPROPRIÉ(S) À INDIQUER PAR LE FABRICANT).

**IT:** NON RESPIRARE I GAS/FUMI/VAPORI/AEROSOLI (TERMINE(I) APPROPRIATO(I) DA PRECISARE DA PARTE DEL PRODUTTORE).

**LV:** IZVAIRĪTIES NO GĀZES VAI DŪMU, VAI TVAĪKU, VAI AEROSOLU IEELPOŠANAS (FORMULĒJUMU NOSAKA RAŽOTĀJS).

**LT:** NEĮKVĖPTI DUJŲ, DŪMŲ, GARŲ, AEROZOLIŲ (KONKREČIAI NURODO GAMINTOJAS).

**HU:** A KELETKEZŐ GÁZT/FÜSTÖT/GÓZT/PERMETET NEM SZABAD BELÉLEGEZNI (A MEGFELELŐ SZÖVEGET A GYÁRTÓ HATÁROZZA MEG).

**MT:** TIĠBIDX GASS/DHAHEN/FWAR/SPREJ 'IL ĠEWWA B'IMNIFSEJK (IT-TERMINU JEW TERMINI ADATTI JRIDU JKUNU SPECĪFIKATI MILL-MANIFATTUR).

**NL:** GAS/ROOK/DAMP/SPUITNEVEL NIET INADEMEN. (TOEPASSELIJKE TERM(EN) AAN TE GEVEN DOOR DE FABRIKANT).

**PL:** NIE WDYCHAĆ GAZU/DYMU/PARY/ROZPYLONEJ CIECZY (RODZAJ OKREŚLI PRODUCENT).

**PT:** NÃO RESPIRAR OS GASES/VAPORES/FUMOS/AEROSSÓIS (TERMO(S) APROPRIADO(S) A INDICAR PELO PRODUTOR).

**RO:** A NU SE INSPIRA GAZUL/FUMUL/VAPORII/AEROSOLII [FABRICANTUL VA INDICA TERMENUL(II) CORESPUNZĂTOR(I)].

**SK:** NEVDYCHUJTE PLYN/DYM/PARY/AEROSÓLY (VHODNÉ SLOVO ŠPECIFIKUJE VÝROBCA).

**SL:** NE VDIHAVATI PLINA/DIMA/HLAPOV/MEGLICE (USTREZNO BESEDILO DOLOČI PROIZVAJALEC).

**FI:** VÄLTETTÄVÄ KAASUN/HUURUN/HÖYRYN/SUMUN HENGITTÄMISTÄ (OIKEAN SANAMUODON VALITSEE VALMISTAJA/MAAHANTUOJA).



**SV: UNDVIK INANDNING AV GAS/RÖK/ÅNGA/DIMMA (LÄMPLIG FORMULERING ANGES AV TILLVERKAREN).**

S24

**BG:** Да се избягва контакт с кожата.

**ES:** EVÍTESE EL CONTACTO CON LA PIEL.

**CS:** ZAMEZTE STYKU S KŮŽÍ.

**DA:** UNDGÅ KONTAKT MED HUDEN.

**DE:** BERÜHRUNG MIT DER HAUT VERMEIDEN.

**ET:** VÄLTIDA KOKKUPUUDET NAHAGA.

**EL:** ΑΠΟΦΕΥΓΕΤΕ ΤΗΝ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ.

**EN:** Avoid contact with skin.

**FR:** ÉVITER LE CONTACT AVEC LA PEAU.

**IT:** EVITARE IL CONTATTO CON LA PELLE.

**LV:** NEPIEĻAUT NOKĻŪŠANU UZ ĀDAS.

**LT:** VENGTI PATEKIMO ANT ODOS.

**HU:** A BŐRREL VALÓ ÉRINTKEZÉS KERÜLENDŐ.

**MT:** EVITA L-KUNTATT MAL-ĠILDA.

**NL:** AANRAKING MET DE HUID VERMIJDEN.

**PL:** UNIKAĆ ZANIECZYSZCZENIA SKÓRY.

**PT:** EVITAR O CONTACTO COM A PELE.

**RO:** A se evita contactul cu pielea.

**SK:** ZABRÁŇTE KONTAKTU S POKOŽKOU.

**SL:** PREPREČITI STIK S KOŽO.

**FI:** VAROTTAVA KEMIKAALIN JOUTUMISTA IHOLLE.

**SV:** UNDVIK KONTAKT MED HUDEN.

S25

**BG: ДА СЕ ИЗБЯГВА КОНТАКТ С ОЧИТЕ.**  
**ES: EVÍTESE EL CONTACTO CON LOS OJOS.**  
**CS: ZAMEZTE STYKU S OČIMA.**  
**DA: UNDGÅ KONTAKT MED ØJNENE.**  
**DE: BERÜHRUNG MIT DEN AUGEN VERMEIDEN.**  
**ET: VÄLTIDA SILMA SATTUMIST.**  
**EL: ΑΠΟΦΕΥΓΕΤΕ ΤΗΝ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΑ ΜΑΤΙΑ.**  
**EN: Avoid contact with eyes.**  
**FR: ÉVITER LE CONTACT AVEC LES YEUX.**  
**IT: EVITARE IL CONTATTO CON GLI OCCHI.**  
**LV: NEPIEĻAUT NOKĻŪŠANU ACĪS.**  
**LT: VENGTI PATEKIMO Į AKIS.**  
**HU: KERÜLNI KELL A SZEMBE JUTÁST.**  
**MT: EVITA L-KUNTATT MA' L-GĦAJNEJN.**  
**NL: AANRAKING MET DE OGEN VERMIJDEN.**  
**PL: UNIKAĆ ZANIECZYSZCZENIA OCZU.**  
**PT: EVITAR O CONTACTO COM OS OLHOS.**  
**RO: A SE EVITA CONTACTUL CU OCHII.**  
**SK: ZABRÁŇTE KONTAKTU S OČAMI.**  
**SL: PREPREČITI STIK Z OČMI.**  
**FI: VAROTTAVA KEMIKAALIN JOUTUMISTA SILMIIN.**  
**SV: UNDVIK KONTAKT MED ÖGONEN.**

**BG: ПРИ КОНТАКТ С ОЧИТЕ, ВЕДНАГА ДА СЕ ИЗПЛАКНАТ ОБИЛНО С ВОДА И ДА СЕ ПОТЪРСИ МЕДИЦИНСКА ПОМОЩ.**

**ES: EN CASO DE CONTACTO CON LOS OJOS, LÁVENSE INMEDIATA Y ABUNDANTEMENTE CON AGUA Y ACÚDASE A UN MÉDICO.**

**CS: PŘI ZASAŽENÍ OČÍ OKAMŽITĚ DŮKLADNĚ VYPLÁCHNĚTE VODOU A VYHLEDEJTE LÉKAŘSKOU POMOC.**

**DA: KOMMER STOFFET I ØJNENE, SKYLLES STRAKS GRUNDIGT MED VAND OG LÆGE KONTAKTES.**

**DE: BEI BERÜHRUNG MIT DEN AUGEN SOFORT GRÜNDLICH MIT WASSER ABSPÜLEN UND ARZT KONSULTIEREN.**

**ET: SILMA SATTUMISEL LOPUTADA KOHESELT ROHKE VEEGA JA PÖÖRDUDA ARSTI POOLE.**

**EL: ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΕΠΑΦΗΣ ΜΕ ΤΑ ΜΑΤΙΑ ΠΛΥΝΕΤΕ ΤΑ ΑΜΕΣΩΣ ΜΕ ΑΦΘΟΝΟ ΝΕΡΟ ΚΑΙ ΖΗΤΗΣΤΕ ΙΑΤΡΙΚΗ ΣΥΜΒΟΥΛΗ.**

**EN: In case of contact with eyes, rinse immediately with plenty of water and seek medical advice.**

**FR: EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX, LAVER IMMÉDIATEMENT ET ABONDAMMENT AVEC DE L'EAU ET CONSULTER UN SPÉCIALISTE.**

**IT: IN CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI, LAVARE IMMEDIATAMENTE E ABBONDANTEMENTE CON ACQUA E CONSULTARE UN MEDICO.**

**LV: JA NOKĻŪST ACĪS, NEKAVĒJOTIES TĀS SKALOT AR LIELU DAUDZUMU ŪDENS UN MEKLĒT MEDICĪNISKU PALĪDZĪBU.**

**LT: PATEKUS Į AKIS, NEDELSIANT GERAI PRAPLAUTI VANDENIU IR KREIPTIS Į GYDYTOJĄ.**

**HU: HA SZEMBE JUT, BŐ VÍZZEL AZONNAL KI KELL MOSNI ÉS ORVOSHOZ KELL FORDULNI.**

**MT: F'każ ta' kuntatt ma' l-għajnejn, aħsel immedjatament b'ħafna ilma u ara tabib.**

**NL: BIJ AANRAKING MET DE OGEN ONMIDDELLIJK MET OVERVLOEDIG WATER AFSPOELEN EN DESKUNDIG MEDISCH ADVIES INWINNEN.**

**PL: ZANIECZYSZCZONE OCZY PRZEMYĆ NATYCHMIAST DUŻĄ ILOŚCIĄ WODY I ZASIĘGNAĆ PORADY LEKARZA.**

**PT: EM CASO DE CONTACTO COM OS OLHOS, LAVAR IMEDIATA E ABUNDANTEMENTE COM ÁGUA E CONSULTAR UM ESPECIALISTA.**

**RO: ÎN CAZUL CONTACTULUI CU OCHII, SPĂLAȚI IMEDIAT CU MULTĂ APĂ ȘI CONSULTAȚI MEDICUL.**

**SK: V PRÍPADE KONTAKTU S OČAMI JE POTREBNÉ IHNEĎ ICH VYMYŤ S VEĽKÝM MNOŽSTVOM VODY A VYHĽADAŤ LEKÁRSKU POMOC.**

**SL: ČE PRIDE V OČI, TAKOJ IZPIRATI Z OBILO VODE IN POISKATI ZDRAVNIŠKO POMOČ.**

**FI: ROISKEET SILMISTÄ HUUHDELTAVA VÄLITTÖMÄSTI RUNSAALLA VEDELLÄ JA MENTÄVÄ LÄÄKÄRIIN.**

**SV: VID KONTAKT MED ÖGONEN, SPOLA GENAST MED MYCKET VATTEN OCH KONTAKTA LÄKARE.**

**BG: НЕЗАБАВНО ДА СЕ СЪБЛЕЧЕ ЦЯЛОТО ЗАМЪРСЕНО ОБЛЕКЛО.**  
**ES: QUÍTESE INMEDIATAMENTE LA ROPA MANCHADA O SALPICADA.**  
**CS: OKAMŽITĚ ODLOŽTE VEŠKERÉ KONTAMINOVANÉ OBLEČENÍ.**  
**DA: TILSMUDSET TØJ TAGES STRAKS AF.**  
**DE: BESCHMUTZTE, GETRÄNKTE KLEIDUNG SOFORT AUSZIEHEN.**  
**ET: VÕTTA KOHESELT SELJAST SAASTUNUD RIIETUS.**  
**EL: ΑΦΑΙΡΕΣΤΕ ΑΜΕΣΩΣ ΌΛΑ ΤΑ ΕΝΔΥΜΑΤΑ ΠΟΥ ΈΧΟΥΝ ΜΟΛΥΝΘΕΙ.**  
**EN: Take off immediately all contaminated clothing.**  
**FR: ENLEVER IMMÉDIATEMENT TOUT VÊTEMENT SOUILLÉ OU ÉCLABOUSSÉ.**  
**IT: TOGLIERSI DI DOSSO IMMEDIATAMENTE GLI INDUMENTI CONTAMINATI.**  
**LV: NEKAVĒJOTIES NOVILKT NOTRAIPĪTO APĢĒRBUS.**  
**LT: NEDELSIANT NUSIVILKTI VISUS UŽTERŠTUS DRABUŽIUS.**  
**HU: A SZENNYEZETT RUHÁT AZONNAL LE KELL VETNI.**  
**MT: INŻA' MILL-EWWEL KULL ILBIES IMNIGĠES.**  
**NL: VERONTREINIGDE KLEDING ONMIDDELLIJK UITTREKKEN.**  
**PL: NATYCHMIAST ZDJĄĆ CAŁĄ ZANIECZYSZCZONĄ ODZIEŻ.**  
**PT: RETIRAR IMEDIATAMENTE TODO O VESTUÁRIO CONTAMINADO.**  
**RO: SCOATEȚI IMEDIAT TOATĂ ÎMBRĂCĂMINTEA CONTAMINATĂ.**  
**SK: OKAMŽITE SI VYZLEČTE KONTAMINOVANÝ ODEV.**  
**SL: TAKOJ SLEČI VSO ONESNAŽENO OBLEKO.**  
**FI: RIISUTTAVA VÄLITTÖMÄSTI SAASTUNUT VAATETUS.**  
**SV: TAG GENAST AV ALLA NEDSTÄNKTA KLÄDER.**

**BG:** СЛЕД КОНТАКТ С КОЖАТА, ВЕДНАГА ДА СЕ ИЗМИЕ ОБИЛНО С ... (ПОСОЧВА СЕ ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ).

**ES:** EN CASO DE CONTACTO CON LA PIEL, LÁVESE INMEDIATA Y ABUNDANTEMENTE CON ... (PRODUCTOS A ESPECIFICAR POR EL FABRICANTE).

**CS:** PŘI STYKU S KŮŽÍ OKAMŽITĚ OMYJTE VELKÝM MNOŽSTVÍM ... (VHODNOU KAPALINU SPECIFIKUJE VÝROBCE).

**DA:** KOMMER STOF PÅ HUDEN VASKES STRAKS MED STORE MÆNGDER ... (ANGIVES AF FABRIKANTEN).

**DE:** BEI BERÜHRUNG MIT DER HAUT SOFORT ABWASCHEN MIT VIEL ... (VOM HERSTELLER ANZUGEBEN).

**ET:** NAHALE SATTUMISEL PESTA KOHESELT ROHKE ... (MÄÄRAB VALMISTAJA).

**EL:** ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΕΠΑΦΗΣ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ, ΠΛΥΘΕΤΕ ΑΜΕΣΩΣ ΜΕ ΑΦΘΟΝΟ ... (ΤΟ ΕΪΔΟΣ ΤΟΥ ΥΓΡΟΥ ΚΑΘΟΡΙΖΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΑΡΑΓΩΓΟ).

**EN:** After contact with skin, wash immediately with plenty of ... (to be specified by the manufacturer).

**FR:** APRÈS CONTACT AVEC LA PEAU, SE LAVER IMMÉDIATEMENT ET ABONDAMMENT AVEC ... (PRODUITS APPROPRIÉS À INDIQUER PAR LE FABRICANT).

**IT:** IN CASO DI CONTATTO CON LA PELLE LAVARSI IMMEDIATAMENTE ED ABBONDANTEMENTE CON ... (PRODOTTI IDONEI DA INDICARSI DA PARTE DEL FABBRICANTE).

**LV:** JA NOKĻŪST UZ ĀDAS, NEKAVĒJOTIES SKALOT AR LIELU DAUDZUMU ... (NORĀDA RAŽOTĀJS).

**LT:** PATEKUS ANT ODOS, NEDELSIANT GERAI NUPLAUTI ... (KUO – NURODO GAMINTOJAS).

**HU:** HA AZ ANYAG A BŐRRE KERÜL, ...-VAL/VEL BŐVEN AZONNAL LE KELL MOSNI (AZ ANYAGOT A GYÁRTÓ HATÁROZZA MEG).

**MT:** F'KAŻ TA' KUNTATT MAL-ĠILDA, AĦSEL MILL-EWWEL B'ĦAFNA ... (IKUN SPECIFIKAT MILL-MANIFATTUR).

**NL:** NA AANRAKING MET DE HUID ONMIDDELIJK WASSEN MET VEEL ... (AAN TE GEVEN DOOR DE FABRIKANT).

**PL:** ZANIECZYSZCZONĄ SKÓRĘ NATYCHMIAST PRZEMYĆ DUŻĄ ILOŚCIĄ ... (CIECZY OKREŚLONEJ PRZEZ PRODUCENTA).

**PT:** APÓS CONTACTO COM A PELE, LAVAR IMEDIATA E ABUNDANTEMENTE COM ... (PRODUTOS ADEQUADOS A INDICAR PELO PRODUTOR).

**RO:** DUPĂ CONTACTUL CU PIELEA, SPĂLAȚI IMEDIAT CU MULT ... (PRODUSUL CORESPUNZĂTOR VA FI INDICAT DE FABRICANT).

**SK:** PO KONTAKTE S POKOŽKOU JE POTREBNÉ JU UMYŤ VEĽKÝM MNOŽSTVOM ... (BUDE ŠPECIFIKOVANÉ VÝROBCOM).

**SL:** OB STIKU S KOŽO TAKOJ IZPRATI Z OBILO ... (SREDSTVO DOLOČI PROIZVAJALEC).

**FI:** ROISKEET IHOLTA HUUHDELTAVA VÄLITTÖMÄSTI RUNSAALLA MÄÄRÄLLÄ ... (AINEEN ILMOITTA VALMISTAJA/MAAHANTUOJA).

**SV: VID KONTAKT MED HUDEN TVÄTTA GENAST MED MYCKET ...  
(ANGES AV TILLVERKAREN).**

S29

**BG: ДА НЕ СЕ ИЗПУСКА В КАНАЛИЗАЦИЯТА.**

**ES: NO TIRAR LOS RESIDUOS POR EL DESAGÜE.**

**CS: NEVYLÉVEJTE DO KANALIZACE.**

**DA: MÅ IKKE TØMMES I KLOAKAFLØB.**

**DE: NICHT IN DIE KANALISATION GELANGEN LASSEN.**

**ET: MITTE VALADA KANALISATSIOONI.**

**EL: ΜΗΝ ΑΔΕΙΑΖΕΤΕ ΤΟ ΥΠΟΛΟΙΠΟ ΤΟΥ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟΥ ΣΤΗΝ ΑΠΟΧΕΤΕΥΣΗ.**

**EN: Do not empty into drains.**

**FR: NE PAS JETER LES RÉSIDUS À L'ÉGOUT.**

**IT: NON GETTARE I RESIDUI NELLE FOGNATURE.**

**LV: AIZLIEGTS IZLIET KANALIZĀCIJĀ.**

**LT: NEIŠLEISTI Į KANALIZACIJĄ.**

**HU: CSATORNÁBA ENGEDNI NEM SZABAD.**

**MT: TITFAK IL-FDAL FID- DRENAĠĠ.**

**NL: AFVAL NIET IN DE GOOTSTEEN WERPEN.**

**PL: NIE WPROWADZAĆ DO KANALIZACJI.**

**PT: NÃO DEITAR OS RESÍDUOS NO ESGOTO.**

**RO: A NU SE ARUNCA LA CANALIZARE.**

**SK: NEVYPÚŠŤAŤ DO KANALIZAČNEJ SIETE.**

**SL: NE IZPRAZNITI V KANALIZACIJO.**

**FI: EI SAA TYHJENTÄÄ VIEMÄRIIN.**

**SV: TÖM EJ I AVLOPPET.**



S30

**BG: НИКОГА ДА НЕ СЕ ДОБАВЯ ВОДА В ТОЗИ ПРОДУКТ.**

**ES: NO ECHAR JAMÁS AGUA A ESTE PRODUCTO.**

**CS: K TOMUTO VÝROBKU NIKDY NEPŘIDÁVEJTE VODU.**

**DA: HÆLD ALDRIG VAND PÅ ELLER I PRODUKTET.**

**DE: NIEMALS WASSER HINZUGIESSEN.**

**ET: KEMIKAALILE VETT MITTE LISADA.**

**EL: ΠΟΤΕ ΜΗΝ ΠΡΟΣΘΕΤΕΤΕ ΝΕΡΟ ΣΤΟ ΠΡΟΪΟΝ ΑΥΤΟ.**

**EN: Never add water to this product.**

**FR: NE JAMAIS VERSER DE L'EAU DANS CE PRODUIT.**

**IT: NON VERSARE ACQUA SUL PRODOTTO.**

**LV: STINGRI AIZLIEGTS PIEVIENOT ŪDENI.**

**LT: NIEKADA NEMAIŠYTI ŠIOS MEDŽIAGOS SU VANDENIU.**

**HU: SOHA NEM SZABAD VIZET HOZZÁADNI.**

**MT: QATT TITFA' ILMA FUQ DAN IL-PRODOTT.**

**NL: NOOIT WATER OP DEZE STOF GIETEN.**

**PL: NIGDY NIE DODAWAĆ WODY DO TEGO PRODUKTU.**

**PT: NUNCA ADICIONAR ÁGUA A ESTE PRODUTO.**

**RO: A NU SE TURNA NICIODATĂ APĂ PESTE ACEST PRODUS.**

**SK: NIKDY NEPRIDÁVAJTE VODU K TOMUTO PRÍPRAVKU.**

**SL: NIKOLI DOLIVATI VODE.**

**FI: TUOTTEESEEN EI SAA LISÄTÄ VETTÄ.**

**SV: HÄLL ALDRIG VATTEN PÅ ELLER I PRODUKTEN.**

**BG: ДА СЕ ВЗЕМАТ ПРЕДПАЗНИ МЕРКИ СРЕЩУ СТАТИЧНО ЕЛЕКТРИЧЕСТВО.**

**ES: EVÍTESE LA ACUMULACIÓN DE CARGAS ELECTROESTÁTICAS.**

**CS: PROVEĎTE PREVENTIVNÍ OPATŘENÍ PROTI VÝBOJŮM STATICKÉ ELEKTRINY.**

**DA: TRÆF FORANSTALTNINGER MOD STATISK ELEKTRICITET.**

**DE: MASSNAHMEN GEGEN ELEKTROSTATISCHE AUFLADUNGEN TREFFEN.**

**ET: VÄLTIDA STAATILISE ELEKTRI TEKET.**

**EL: ΛΑΒΕΤΕ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ ΉΝΑΝΤΙ ΗΛΕΚΤΡΟΣΤΑΤΙΚΩΝ ΕΚΚΕΝΩΣΕΩΝ.**

**EN: Take precautionary measures against static discharges.**

**FR: ÉVITER L'ACCUMULATION DE CHARGES ÉLECTROSTATIQUES.**

**IT: EVITARE L'ACCUMULO DI CARICHE ELETTROSTATICHE.**

**LV: VEIKT DROŠĪBAS PASĀKUMUS, LAI PASARGĀTU NO STATISKĀS ELEKTRĪBAS IEDARBĪBAS.**

**LT: IMTIS ATSARGUMO PRIEMONIŲ ELEKTROSTATINĖMS IŠKROVOMS IŠVENGTI.**

**HU: A SZTATIKUS FELTÖLTŐDÉS ELLEN VÉDEKEZNI KELL.**

**MT: EVITA L-AKKUMULAZZJONI TA' KARGI ELETTROSTATICI.**

**NL: MAATREGELEN TREFFEN TEGEN ONTLADINGEN VAN STATISCHE ELEKTRICITEIT.**

**PL: ZASTOSOWAĆ ŚRODKI OSTROŻNOŚCI ZAPOBIEGAJĄCE WYŁADOWANIOM ELEKTROSTATYCZNYM.**

**PT: EVITAR ACUMULAÇÃO DE CARGAS ELECTROSTÁTICAS.**

**RO: A SE LUA MĂSURI DE PRECAUȚIE PENTRU EVITAREA DESCĂRCĂRILOR ELECTROSTATICE.**

**SK: VYKONAJTE PREDBEŽNÉ OPATRENIA PROTI STATICKÝM VÝBOJOM.**

**SL: PREPREČITI STATIČNO NAELEKTRENJE.**

**FI: ESTETTÄVÄ STAATTISEN SÄHKÖN AIHEUTTAMA KIPINÖINTI.**

**SV: VIDTAG ÅTGÄRDER MOT STATISK ELEKTRICITET.**

**BG: ТОЗИ МАТЕРИАЛ И НЕГОВАТА ОПАКОВКА ДА СЕ ТРЕТИРАТ ПО БЕЗОПАСЕН НАЧИН.**

**ES: ELIMÍNENSE LOS RESIDUOS DEL PRODUCTO Y SUS RECIPIENTES CON TODAS LAS PRECAUCIONES POSIBLES.**

**CS: TENTO MATERIÁL A JEHO OBAL MUSÍ BÝT ZNEŠKODNĚNY BEZPEČNÝM ZPŮSOBEM.**

**DA: MATERIALET OG DETS BEHOLDER SKAL BORTSKAFFES PÅ EN SIKKER MÅDE.**

**DE: ABFÄLLE UND BEHÄLTER MÜSSEN IN GESICHERTER WEISE BESEITIGT WERDEN.**

**ET: KEMIKAAL JA PAKEND TULEB JÄÄTMETENA HÄVITADA OHUTULT.**

**EL: ΤΟ ΥΛΙΚΟ ΚΑΙ Ο ΠΕΡΙΕΚΤΗΣ ΤΟΥ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΔΙΑΤΕΘΕΙ ΜΕ ΑΣΦΑΛΗ ΤΡΟΠΟ.**

EN: This material and its container must be disposed of in a safe way.

**FR: NE SE DÉBARRASSER DE CE PRODUIT ET DE SON RÉCIPIENT QU'EN PRENANT TOUTES PRÉCAUTIONS D'USAGE.**

**IT: NON DISFARSI DEL PRODOTTO E DEL RECIPIENTE SE NON CON LE DOVUTE PRECAUZIONI.**

**LV: ŠO VIELU VAI PRODUKTU UN IERAKOJUMU LIKVIDĒT DROŠĀ VEIDĀ.**

**LT: ATLIEKOS IR PAKUOTĖ TURI BŪTI SAUGIAI PAŠALINTOS.**

**HU: AZ ANYAGOT ÉS AZ EDÉNYZETÉT MEGFELELŐ MÓDON ÁRTALMATLANÍTANI KELL.**

MT: Dan il-materjal u l-kontenitur tiegħu għandhom jintremew bil-prekawzjonijiet meħtieġa.

**NL: DEZE STOF EN DE VERPAKKING OP VEILIGE WIJZE AFVOEREN.**

**PL: USUWAĆ PRODUKT I JEGO OPAKOWANIE W SPOSÓB BEZPIECZNY.**

**PT: NÃO SE DESFAZER DESTE PRODUTO E DO SEU RECIPIENTE SEM TOMAR AS PRECAUÇÕES DE SEGURANÇA DEVIDAS.**

**RO: A NU SE ARUNCA ACEST PRODUS ŞI AMBALAJUL SĂU DECÂT DUPĂ CE S-AU LUAT TOATE PRECAUŢIILE.**

SK: Tento materiál a jeho obal sa musí zneškodniť bezpečným spôsobom.

**SL: VSEBINA IN EMBALAŽA MORATA BITI VARNO ODSTRANJENI.**

**FI: TÄMÄ AINE JA SEN PAKKAUS ON HÄVITETTÄVÄ TURVALLISESTI.**

**SV: PRODUKT OCH FÖRPACKNING SKALL OSKADLIGGÖRAS PÅ SÄKERT SÄTT.**

**BG: ДА СЕ НОСИ ПОДХОДЯЩО ЗАЩИТНО ОБЛЕКЛО.**  
**ES: ÚSESE INDUMENTARIA PROTECTORA ADECUADA.**  
**CS: POUŽÍVEJTE VHODNÝ OCHRANNÝ ODĚV.**  
**DA: BRUG SÆRLIGT ARBEJDSTØJ.**  
**DE: BEI DER ARBEIT GEEIGNETE SCHUTZKLEIDUNG TRAGEN.**  
**ET: KANDA SOBIVAT KAITSERIETUST.**  
**EL: ΝΑ ΦΟΡΑΤΕ ΚΑΤ'ΑΛΛΗΛΗ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΗ ΕΝΔΥΜΑΣΙΑ.**  
**EN: Wear suitable protective clothing.**  
**FR: PORTER UN VÊTEMENT DE PROTECTION APPROPRIÉ.**  
**IT: USARE INDUMENTI PROTETTIVI ADATTI.**  
**LV: IZMANTOT PIEMĒROTU AIZSARGAPĢĒRBUS.**  
**LT: DĖVĖTI TINKAMUS APSAUGINIUS DRABUŽIUS.**  
**HU: MEGFELELŐ VÉDŐRUHÁZATOT KELL VISELNI.**  
**MT: ILBES ILBIES PROTETTIV ADATT.**  
**NL: DRAAG GESCHIKTE BESCHERMENDE KLEDING.**  
**PL: NOSIĆ ODPOWIEDNIĄ ODZIEŻ OCHRONNĄ.**  
**PT: USAR VESTUÁRIO DE PROTECÇÃO ADEQUADO.**  
**RO: A SE PURTA ECHIPAMENTUL DE PROTECȚIE CORESPUNZĂTOR.**  
**SK: NOSTE VHODNÝ OCHRANNÝ ODEV.**  
**SL: NOSITI PRIMERNO ZAŠČITNO OBLEKO.**  
**FI: KÄYTETTÄVÄ SOPIVAA SUOJAVAAATETUSTA.**  
**SV: ANVÄND LÄMPLIGA SKYDDSKLÄDER.**

S37

**BG: ДА СЕ НОСЯТ ПОДХОДЯЩИ РЪКАВИЦИ.**  
**ES: ÚSENSE GUANTES ADECUADOS.**  
**CS: POUŽÍVEJTE VHODNÉ OCHRANNÉ RUKAVICE.**  
**DA: BRUG EGNED E BESKYTTELSESHANDSKER UNDER ARBEJDET.**  
**DE: GEEIGNETE SCHUTZHANDSCHUHE TRAGEN.**  
**ET: KANDA SOBIVAID KAITSEKINDAID.**  
**EL: ΝΑ ΦΟΡΑΤΕ ΚΑΤΆΛΛΗΛΑ ΓΑΝΤΙΑ.**  
**EN: Wear suitable gloves.**  
**FR: PORTER DES GANTS APPROPRIÉS.**  
**IT: USARE GUANTI ADATTI.**  
**LV: STRĀDĀT AIZSARGCIMDOS.**  
**LT: MŪVĖTI TINKAMAS PIRŠTINES.**  
**HU: MEGFELELŐ VÉDŐKESZTYŰT KELL VISELNI.**  
**MT: ILBES INGWANTI ADATT.**  
**NL: DRAAG GESCHIKTE HANDSCHOENEN.**  
**PL: NOSIĆ ODPOWIEDNIE RĘKAWICE OCHRONNE.**  
**PT: USAR LUVAS ADEQUADAS.**  
**RO: A SE PURTA MĂNUȘI CORESPUNZĂTOARE.**  
**SK: NOSTE VHODNÉ RUKAVICE.**  
**SL: NOSITI PRIMERNE ZAŠČITNE ROKAVICE.**  
**FI: KÄYTETTÄVÄ SOPIVIA SUOJAKÄSINEITÄ.**  
**SV: ANVÄND LÄMPLIGA SKYDDSHANDSKAR.**

**BG: ПРИ НЕДОСТАТЪЧНА ВЕНТИЛАЦИЯ, ДА СЕ ИЗПОЛЗВАТ ПОДХОДЯЩИ СРЕДСТВА ЗА ДИХАТЕЛНА ЗАЩИТА.**

**ES: EN CASO DE VENTILACIÓN INSUFICIENTE, ÚSESE EQUIPO RESPIRATORIO ADECUADO.**

**CS: V PŘÍPADĚ NEDOSTATEČNÉHO VĚTRÁNÍ POUŽÍVEJTE VHODNÉ VYBAVENÍ PRO OCHRANU DÝCHACÍCH ORGÁNŮ.**

**DA: BRUG EGNET ÅNEDRÆTTSVÆRN, HVIS EFFEKTIV VENTILATION IKKE ER MULIG.**

**DE: BEI UNZUREICHENDER BELÜFTUNG ATEMSCHUTZGERÄT ANLEGEN.**

**ET: EBARIISAVA VENTILATSIOONI KORRAL KANDA SOBIVAT HINGAMISTEEDE KAITSEVAHENDIT.**

**EL: ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΑΝΕΠΑΡΚΟΥΣ ΑΕΡΙΣΜΟΥ, ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΤΕ ΚΑΤΑΛΛΗΛΗ ΑΝΑΠΝΕΥΣΤΙΚΗ ΣΥΣΚΕΥΗ.**

**EN: In case of insufficient ventilation, wear suitable respiratory equipment.**

**FR: EN CAS DE VENTILATION INSUFFISANTE, PORTER UN APPAREIL RESPIRATOIRE APPROPRIÉ.**

**IT: IN CASO DI VENTILAZIONE INSUFFICIENTE, USARE UN APPARECCHIO RESPIRATORIO ADATTO.**

**LV: NEPIETIEKAMAS VENTILĀCIJAS APSTĀKĻOS AIZSARGĀT ELPOŠANAS ORGĀNUS.**

**LT: ESANT NEPAKANKAMAM VĖDINIMUI, NAUDOTI TINKAMAS KVĖPAVIMO TAKŲ APSAUGOS PRIEMONES.**

**HU: HA A SZELLŐZÉS ELÉGTELEN, MEGFELELŐ LÉGZŐKÉSZÜLÉKET KELL HASZNÁLNI.**

**MT: F'każ ta' nuqqas ta' ventilazzjoni biżżejjed, ilbes apparat respiratorju adatt.**

**NL: BIJ ONTOEREIKENDE VENTILATIE EEN GESCHIKTE ADEMBESCHERMING DRAGEN.**

**PL: W PRZYPADKU NIEDOSTATECZNEJ WENTYLACJI STOSOWAĆ ODPOWIEDNIE INDYWIDUALNE ŚRODKI OCHRONY DRÓG ODDECHOWYCH.**

**PT: EM CASO DE VENTILAÇÃO INSUFICIENTE, USAR EQUIPAMENTO RESPIRATÓRIO ADEQUADO.**

**RO: ÎN CAZUL UNEI VENTILAȚII INSUFICIENTE, A SE PURTA UN ECHIPAMENT DE RESPIRAȚIE CORESPUNZĂTOR.**

**SK: V PRÍPADE NEDOSTATOČNÉHO VETRANIA POUŽITE VHODNÝ RESPIRÁTOR.**

**SL: OB NEZADOSTNEM PREZRAČEVANJU NOSITI PRIMERNO DIHALNO OPREMO.**

**FI: KEMIKAALIN KÄYTTÖ EDELLYTTÄÄ TEHOKASTA ILMANVAIHTOA TAI SOPIVAA HENGITYKSENSUOJAINTA.**

**SV: ANVÄND LÄMPLIGT ANDNINGSSKYDD VID OTILLRÄCKLIG VENTILATION.**

**BG: ДА СЕ НОСЯТ ПРЕДПАЗНИ СРЕДСТВА ЗА ОЧИТЕ/ЛИЦЕТО.**

**ES: ÚSESE PROTECCIÓN PARA LOS OJOS/LA CARA.**

**CS: POUŽÍVEJTE OSOBNÍ OCHRANNÉ PROSTŘEDKY PRO OČI A OBLIČEJ.**

**DA: BRUG BESKYTTELSESRILLER/ANSIGTSSKÆRM UNDER ARBEJDET.**

**DE: SCHUTZBRILLE/GESICHTSSCHUTZ TRAGEN.**

**ET: KANDA SILMADE/NÄOKAITSET.**

**EL: ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΤΕ ΣΥΣΚΕΥΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΜΑΤΙΩΝ / ΠΡΟΣΩΠΟΥ.**

**EN: Wear eye/face protection.**

**FR: PORTER UN APPAREIL DE PROTECTION DES YEUX/DU VISAGE.**

**IT: PROTEGGERSI GLI OCCHI/LA FACCIA.**

**LV: VALKĀT ACU VAI SEJAS AIZSARGU.**

**LT: NAUDOTI AKIŲ (VEIDO) APSAUGOS PRIEMONES.**

**HU: SZEM-/ARCVÉDŐT KELL VISELNI.**

**MT: IPPROTEĠI 'L GĦAJNEJK/WIĊĊEK.**

**NL: EEN BESCHERMING VOOR DE OGEN/VOOR HET GEZICHT DRAGEN.**

**PL: NOSIĆ OKULARY LUB OCHRONĘ TWARZY.**

**PT: USAR UM EQUIPAMENTO PROTECTOR PARA OS OLHOS /FACE.**

**RO: A SE PURTA MASCĂ DE PROTEȚIE A OCHILOR/FEȚEI.**

**SK: POUŽITE OCHRANU OČÍ A TVÁRE.**

**SL: NOSITI ZAŠČITO ZA OČI/OBRAZ.**

**FI: KÄYTETTÄVÄ SILMIEM-TAI KASVONSUOJAINTA.**

**SV: ANVÄND SKYDDSGLASÖGON ELLER ANSIKTSSKYDD.**

**BG: ЗА ПОЧИСТВАНЕ НА ПОДА И ВСИЧКИ ПРЕДМЕТИ, ЗАМЪРСЕНИ С ТОЗИ ПРОДУКТ, ДА СЕ ИЗПОЛЗВА ... (ПОСОЧВА СЕ ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ).**

**ES: PARA LIMPIAR EL SUELO Y LOS OBJETOS CONTAMINADOS POR ESTE PRODUCTO, ÚSESE ... (A ESPECIFICAR POR EL FABRICANTE).**

**CS: PODLAHY A PŘEDMĚTY ZNEČISTĚNÉ TÍMTO MATERIÁLEM ČISTĚTE ... (SPECIFIKUJE VÝROBCE).**

**DA: GULVET OG TILSMUDESEDE GENSTANDE RENSES MED ... (MIDLERNE ANGIVES AF FABRIKANTEN).**

**DE: FUSSBODEN UND VERUNREINIGTE GEGENSTÄNDE MIT ... REINIGEN (MATERIAL VOM HERSTELLER ANZUGEBEN).**

**ET: KEMIKAALIGA SAASTUNUD PINDADE JA ESEMETE PUHASTAMISEKS KASUTA ... (MÄÄRAB VALMISTAJA)**

**EL: ΓΙΑ ΤΟΝ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟ ΤΟΥ ΔΑΠΕΔΟΥ ΚΑΙ ΌΛΩΝ ΤΩΝ ΑΝΤΙΚΕΙΜΕΝΩΝ ΠΟΥ ΈΧΟΥΝ ΜΟΛΥΝΘΕΙ ΑΠΟ ΤΟ ΥΛΙΚΟ ΑΥΤΟ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΤΕ ... (ΤΟ ΕΊΔΟΣ ΚΑΘΟΡΙΖΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΑΡΑΓΩΓΟ).**

**EN: To clean the floor and all objects contaminated by this material, use ... (to be specified by the manufacturer).**

**FR: POUR NETTOYER LE SOL OU LES OBJETS SOUILLÉS PAR CE PRODUIT, UTILISER ... (À PRÉCISER PAR LE FABRICANT).**

**IT: PER PULIRE IL PAVIMENTO E GLI OGGETTI CONTAMINATI DA QUESTO PRODOTTO, USARE ... (DA PRECISARE DA PARTE DEL PRODUTTORE).**

**LV: TĪROT GRĪDU UN PIESĀRŅOTOS OBJEKTUS, IZMANTOT ... (NORĀDA RAŽOTĀJS).**

**LT: ŠIA MEDŽIAGA UŽTERŠTUS DAIKTUS IR GRINDIS VALYTI SU ... (KUO – NURODO GAMINTOJAS).**

**HU: A PADLÓT ÉS A BESZENNYEZŐDÖTT TÁRGYAKAT ...-VAL/-VEL KELL TISZTÍTANI (AZ ANYAGOT A GYÁRTÓ HATÁROZZA MEG).**

**MT: BIEX TAĦSEL L-ART U L-OGĠETTI KOLLHA MNIĠĠSIN B'DAN IL-MATERJAL, UŻA ... (IKUN SPECIFIKAT MILL-MANIFATTUR).**

**NL: VOOR DE REINIGING VAN DE VLOER EN ALLE VOORWERPEN VERONTREINIGD MET DIT MATERIAAL, ... GEBRUIKEN. (AAN TE GEVEN DOOR DE FABRIKANT).**

**PL: Czyścić podłogę i wszystkie inne obiekty zanieczyszczone tym produktem ... (środkiem wskazanym przez producenta).**

**PT: PARA LIMPEZA DO CHÃO E OBJECTOS CONTAMINADOS POR ESTE PRODUTO, UTILIZAR ... (A ESPECIFICAR PELO PRODUTOR).**

**RO: PENTRU CURĂȚIREA PARDOSELEI SAU A OBIECTELOR MURDĂRITE DE ACEST PRODUS, FOLOSIȚI ... (VA FI INDICAT DE CĂTRE FABRICANT).**

**SK: NA VYČISTENIE PODLAHY A VŠETKÝCH PREDMETOV KONTAMINOVANÝCH TÝMTO MATERIÁLOM POUŽITE ... (ŠPECIFIKUJE VÝROBCA).**

**SL: TLA IN PREDMETE, ONESNAŽENE S TO SNOVJO/PRIpravKOM, OČISTITI S/Z ... (ČISTILO DOLOČI PROIZVAJALEC).**

**FI: KEMIKAALI PUHDISTETTAVA PINNOILTA KÄYTTÄEN ... (KEMIKAALIN ILMOITTA VALMISTAJA/MAAHANTUOJA).**



**SV: GOLV OCH FÖRORENADE FÖREMÅL TVÄTTAS MED ... (ANGES AV TILLVERKAREN).**

**BG: В СЛУЧАЙ НА ПОЖАР И/ИЛИ ЕКСПЛОЗИЯ ДА НЕ СЕ ВДИШВА ДИМА.**

**ES: EN CASO DE INCENDIO Y/O DE EXPLOSIÓN NO RESPIRE LOS HUMOS.**

**CS: V PŘÍPADĚ POŽÁRU NEBO VÝBUCHU NEVDECHUJTE DÝMY.**

**DA: UNDGÅ AT INDÅNDE RØGEN VED BRAND ELLER EKSPLOSION.**

**DE: EXPLOSIONS- UND BRANDGASE NICHT EINATMEN.**

**ET: TULEKAHJU JA/VÕI PLAHVATUSE KORRAL VÄLTIDA SUITSU SISSEHINGAMIST.**

**EL: ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΠΥΡΚΑΓΙΑΣ ΚΑΙ/Η ΕΚΦΗΞΕΩΣ ΜΗΝ ΑΝΑΠΝΕΕΤΕ ΤΟΥΣ ΚΑΠΝΟΥΣ.**

**EN: In case of fire and/or explosion do not breathe fumes.**

**FR: EN CAS D'INCENDIE ET/OU D'EXPLOSION, NE PAS RESPIRER LES FUMÉES.**

**IT: IN CASO DI INCENDIO E/O ESPLOSIONE NON RESPIRARE I FUMI.**

**LV: UGUNSGRĒKA VAI EKSPLOZIJAS GADĪJUMĀ NEIEELPOT DŪMUS.**

**LT: GAISRO ARBA SPROGIMO ATVEJU NEIKVĖPTI DŪMŲ.**

**HU: ROBBANÁS ÉS/VAGY TŰZ ESETÉN A KELETKEZŐ GÁZOKAT NEM SZABAD BELÉLEGEZNI.**

**MT: F'każ ta' nar jew/u splużjoni tiblax id-dhaħen.**

**NL: IN GEVAL VAN BRAND EN/OF EXPLOESIE INADEMEN VAN ROOK VERMIJDEN.**

**PL: NIE WDYCHAĆ DYMÓW POWSTAJĄCYCH W WYNIKU POŻARU LUB WYBUCHU.**

**PT: EM CASO DE INCÊNDIO E/OU EXPLOSÃO NÃO RESPIRAR OS FUMOS.**

**RO: A NU SE INSPIRA FUMUL ÎN CAZ DE INCENDIU ŞI/SAU EXPLOZIE.**

**SK: V PŘÍPADĚ POŽIARU ALEBO VÝBUCHU NEVDYCHUJTE VÝPARY.**

**SL: NE VDIHAVATI PLINOV, KI NASTANEJO OB POŽARU IN/ALI EKSPLOZIJI.**

**FI: VÄLTETTÄVÄ PALAMISESSA TAI RÄJÄHDYKSESSÄ MUODOSTUVAN SAVUN HENGITTÄMISTÄ.**

**SV: UNDVIK INANDNING AV RÖK VID BRAND ELLER EXPLOSION.**

**BG: ПРИ ОПУШВАНЕ/ПРЪСКАНЕ ДА СЕ ИЗПОЛЗВАТ ПОДХОДЯЩИ СРЕДСТВА ЗА ДИХАТЕЛНА ЗАЩИТА. (ПОДХОДЯЩАТА ДУМА/ПОДХОДЯЩИТЕ ДУМИ СЕ ПОСОЧВА/ПОСОЧВАТ ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ).**

**ES: DURANTE LAS FUMIGACIONES/PULVERIZACIONES, ÚSESE EQUIPO RESPIRATORIO ADECUADO (DENOMINACIÓN(ES) ADECUADA(S) A ESPECIFICAR POR EL FABRICANTE).**

**CS: PŘI FUMIGACI NEBO ROZPRAŠOVÁNÍ POUŽÍVEJTE VHODNÝ OCHRANNÝ PROSTŘEDEK K OCHRANĚ DÝCHACÍCH ORGÁNŮ (SPECIFIKACI UVEDE VÝROBCE).**

**DA: BRUG EGNET ÅNEDRÆTSVÆRN VED RYGNING/SPRØJTNING (DEN ELLER DE PÅGÆLDENDE BETEGNELSER ANGIVES AF FABRIKANTEN).**

**DE: BEIM RÄUCHERN/VERSPRÜHEN GEEIGNETES ATEMSCUTZGERÄT ANLEGEN (GEEIGNETE BEZEICHNUNG(EN) VOM HERSTELLER ANZUGEBEN).**

**ET: SUITSUTAMISEL/PISERDAMISEL KANDA SOBIVAT HINGAMISELUNDITE KAITSEVAHENDIT (SÕNASTUSE TÄPSUSTAB VALMISTAJA).**

**EL: ΚΑΤΑ ΤΗ ΔΙΑΡΚΕΙΑ ΥΠΟΚΑΠΝΙΣΜΟΥ/ΨΕΚΑΣΜΑΤΟΣ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΤΕ ΚΑΤ'ΑΛΛΗΛΗ ΑΝΑΠΝΕΥΣΤΙΚΗ ΣΥΣΚΕΥΗ (Η ΚΑΤ'ΑΛΛΗΛΗ ΔΙΑΤΥΠΩΣΗ ΚΑΘΟΡΙΖΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΑΡΑΓΩΓΟ).**

**EN: During fumigation/spraying wear suitable respiratory equipment (appropriate wording to be specified by the manufacturer).**

**FR: PENDANT LES FUMIGATIONS/PULVÉRISATIONS, PORTER UN APPAREIL RESPIRATOIRE APPROPRIÉ (TERME(S) APPROPRIÉ(S) À INDIQUER PAR LE FABRICANT).**

**IT: DURANTE LE FUMIGAZIONI/POLIMERIZZAZIONI USARE UN APPARECCHIO RESPIRATORIO ADATTO (TERMINE(I) APPROPRIATO(I) DA PRECISARE DA PARTE DEL PRODUTTORE).**

**LV: IZSMIDZINĀŠANAS LAIKĀ IZMANTOT ŠĀDUS ELPOŠANAS CEĻU AIZSARDZĪBAS LĪDZEKĻUS ... (NORĀDA RAŽOTĀJS).**

**LT: PURŠKIANT (FUMIGUOJANT) NAUDOTI TINKAMAS KVĖPAVIMO TAKŲ APSAUGOS PRIEMONES (KONKREČIAI NURODO GAMINTOJAS).**

**HU: FÜST-/PERMETKÉPZÓDÉS ESETÉN MEGFELELŐ LÉGZŐKÉSZÜLÉKET KELL VISELNI (A MEGFELELŐ SZÖVEGET A GYÁRTÓ HATÁROZZA MEG).**

**MT: WAQT IL-FUMIGAZZJONI/L-ISPREJJAR ILBES APPARAT RESPIRATORJU ADATT (IT-TERMINU ADATTAT IRID IKUN SPECĪFIKAT MILL-MANIFATTUR).**

**NL: TIJDENS DE ONTSMETTING/BESPUITING EEN GESCHIKTE ADEMBESCHERMING DRAGEN. (GESCHIKTE TERM(EN) DOOR DE FABRIKANT AAN TE GEVEN).**

**PL: PODCZAS FUMIGACJI/ROZPYLANIA/NATRYSKIWANIA STOSOWAĆ ODPOWIEDNIE ŚRODKI OCHRONY DRÓG ODDECHOWYCH (RODZAJ OKREŚLI PRODUCENT).**

**PT: DURANTE AS FUMIGAÇÕES/PULVERIZAÇÕES USAR EQUIPAMENTO RESPIRATÓRIO ADEQUADO (TERMO(S) ADEQUADO(S) A INDICAR PELO PRODUTOR).**

**RO: ÎN TIMPUL FUMIGAȚIILOR/PULVERIZĂRILOR, A SE PURTA UN ECHIPAMENT DE RESPIRAȚIE CORESPUNZĂTOR (FABRICANTUL VA INDICA TERMENUL(II) CORESPUNZĂTOR(I)).**

**SK: POČAS ZADYMOVANIA/ROZPRAŠOVANIA POUŽITE VHODNÝ RESPIRÁTOR (ŠPECIFIKUJE VÝROBCA).**

**SL: MED ZAPLINJANJEM/RAZPRŠEVANJEM NOSITI PRIMERNO DIHALNO OPREMO (NATANČNEJŠE POGOJE DOLOČI PROIZVAJALEC).**

**FI: KAASUTUKSEN/RUIKUTUKSEN AIKANA KÄYTETTÄVÄ SOPIVAA HENGITYKSENSUOJAINTA (OIKEAN SANAMUODON VALITSEE VALMISTAJA/MAAHANTUOJA).**

**SV: ANVÄND LÄMPLIGT ANDNINGSSKYDD VID GASNING/SPRUTNING (SPECIFICERAS AV TILLVERKAREN).**

**BG: ПРИ ПОЖАР ДА СЕ ИЗПОЛЗВА ... (ДА СЕ ПОСОЧИ ТОЧНИЯТ ТИП НА ПОЖАРОГАСИТЕЛНОТО УСТРОЙСТВО. АКО ВОДАТА УВЕЛИЧАВА РИСКА, ДА СЕ ДОБАВИ: "НИКОГА ДА НЕ СЕ ИЗПОЛЗВА ВОДА!").**

**ES: EN CASO DE INCENDIO, UTILIZAR ... (LOS MEDIOS DE EXTINCIÓN LOS DEBE ESPECIFICAR EL FABRICANTE). (SI EL AGUA AUMENTA EL RIESGO, SE DEBERÁ AÑADIR: "NO USAR NUNCA AGUA").**

**CS: V případě požáru použijte ... (uveďte zde konkrétní typ hasicího zařízení. Pokud zvyšuje riziko voda, připojte "Nikdy nepoužívat vodu").**

**DA: BRUG ... VED BRANDSLUKNING (DEN NØJAGTIGE TYPE BRANDSLUKNINGSUDSTYR ANGIVES AF FABRIKANTEN. SÅFREMPT VAND IKKE MÅ BRUGES TILFØJES: "BRUG IKKE VAND").**

**DE: Zum Löschen ... (vom Hersteller anzugeben) verwenden (wenn Wasser die Gefahr erhöht, anfügen: "Kein Wasser verwenden").**

**ET: TULEKAHJU KORRAL KASUTADA ... (NÄIDATA TÄPNE KUSTUTUSVAHENDI TÜÜP. KUI VESI SUURENDAB OHTU, LISADA: VETT MITTE KASUTADA).**

**EL: ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΠΥΡΚΑΓΙΑΣ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΤΕ ... (ΑΝΑΦΕΡΕΤΑΙ ΤΟ ΑΚΡΙΒΕΣ ΕΙΔΟΣ ΜΕΣΩΝ ΠΥΡΟΣΒΕΣΗΣ. ΕΑΝ ΤΟ ΝΕΡΟ ΑΥΞΑΝΕΙ ΤΟΝ ΚΙΝΔΥΝΟ, ΠΡΟΣΤΙΘΕΤΑΙ: "ΜΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΤΕ ΠΟΤΕ ΝΕΡΟ").**

**EN: In case of fire, use ... (indicate in the space the precise type of fire-fighting equipment. If water increases risk, add – "Never use water").**

**FR: EN CAS D'INCENDIE, UTILISER ... (MOYENS D'EXTINCTION À PRÉCISER PAR LE FABRICANT. SI L'EAU AUGMENTE LES RISQUES, AJOUTER: "NE JAMAIS UTILISER D'EAU").**

**IT: IN CASO DI INCENDIO USARE ... (MEZZI ESTINGUENTI IDONEI DA INDICARSI DA PARTE DEL FABBRICANTE. SE L'ACQUA AUMENTA IL RISCHIO PRECISARE "NON USARE ACQUA").**

**LV: UGUNSGRĒKA GADĪJUMĀ IZMANTOT ... (PRECĪZI NORĀDĪT NEPIECIEŠAMO UGUNSDZĒSĪBAS LĪDZEKLI. JA ŪDENS PALIELINA RISKU, PAPILDINĀT AR NORĀDI "AIZLIEGTS IZMANTOT ŪDENI").**

**LT: GAISRUI GESINTI NAUDOTI ... (TIKSLIAI NURODYTI GESINIMO PRIEMONĘ. JEIGU VANDUO DIDINA RIZIKĄ, PAPILDOMAI NURODYTI "NENAUDOTI VANDENS").**

**HU: TŰZ ESETÉN ...-VAL/-VEL OLTANDÓ (AZ ANYAGOT A GYÁRTÓ HATÁROZZA MEG). HA A VÍZ HASZNÁLATA FOKOZZA A VESZÉLYT, A "VÍZ HASZNÁLATA TILOS." MONDATTAL IS KI KELL EGÉSZÍTENI.**

**MT: F'KAŻ TA' NAR UŻA ... (INDIKA FL-ISPAZJU T-TIP PREČIŻ TA' APPARAT TAT-TIFI TAN-NAR. JEKK L-ILMA JKABBAR IR-RISKJU, ŻID "QATT TUŻA L-ILMA").**

**NL: IN GEVAL VAN BRAND ... GEBRUIKEN. (BLUSMIDDELEN AAN TE DUIDEN DOOR DE FABRIKANT. INDIEN WATER HET RISICO VERGROOT TOEVOEGEN: "NOOIT WATER GEBRUIKEN").**

**PL: W PRZYPADKU POŻARU UŻYWAĆ ... (PODAĆ RODZAJ SPRZĘTU PRZECIWOŻAROWEGO. JEŻELI WODA ZWIĘKSZA ZAGROŻENIE, DODAC "NIGDY NIE UŻYWAĆ WODY").**

**PT: EM CASO DE INCÊNDIO, UTILIZAR ... (MEIOS DE EXTINGÇÃO A ESPECIFICAR PELO PRODUTOR. SE A ÁGUA AUMENTAR OS RISCOS, ACRESCENTAR "NUNCA UTILIZAR ÁGUA").**

**RO: ÎN CAZ DE INCENDIU SE VA UTILIZA... (MIJLOACELE DE STINGERE A INCENDIULUI VOR FI INDICATE DE FABRICANT. DACĂ APA MĂREȘTE RISCURILE, SE VA ADĂUGA "NICIODATĂ NU FOLOSIȚI APĂ").**

**SK: V PRÍPADE POŽIARU POUŽITE ... (UVEĎTE PRESNÝ TYP HASIACEHO PRÍSTROJA. AK VODA ZVYŠUJE RIZIKO, DODAJTE – "NIKDY NEHASTE VODOU").**

**SL: ZA GAŠENJE UPORABITI ... (NATANČNO NAVESTI VRSTO GASILA IN OPREME ZA GAŠENJE. ČE VODA POVEČUJE NEVARNOST, DODATI: "NE UPORABLJATI VODE!").**

**FI: SAMMUTUKSEEN KÄYTETTÄVÄ ... (ILMOITETTAVA SOPIVA SAMMUTUSMENETELMÄ. JOS VESI LISÄÄ VAARAA, LISÄTTÄVÄ SANAT: "SAMMUTUKSEEN EI SAA KÄYTTÄÄ VETTÄ").**

**SV: VID BRANDSLÄCKNING ANVÄND ... (ANGE LÄMPLIG METOD. OM VATTEN ÖKAR RISKERNA, LÄGG TILL: "ANVÄND ALDRIG VATTEN").**

**BG: ПРИ ЗЛОПОЛУКА ИЛИ НЕРАЗПОЛОЖЕНИЕ ДА СЕ ПОТЪРСИ НЕЗАБАВНО МЕДИЦИНСКА ПОМОЩ И КОГАТО Е ВЪЗМОЖНО ДА СЕ ПОКАЖЕ ЕТИКЕТА.**

**ES: EN CASO DE ACCIDENTE O MALESTAR, ACÚDASE INMEDIATAMENTE AL MÉDICO (SI ES POSIBLE, MUÉSTRESE LA ETIQUETA).**

**CS: V PŘÍPADĚ NEHODY, NEBO NECÍTÍTE-LI SE DOBŘE, OKAMŽITĚ VYHLEDEJTE LÉKAŘSKOU POMOC (JE-LI MOŽNO, UKAŽTE TOTO OZNAČENÍ).**

**DA: Ved ulykkestilfælde eller ved ildebefindende er omgående lægebehandling nødvendig; vis etiketten, hvis det er muligt.**

**DE: BEI UNFALL ODER UNWOHLSEIN SOFORT ARZT ZUZIEHEN (WENN MÖGLICH, DIESES ETIKETT VORZEIGEN).**

**ET: ÖNNETUSJUHTUMI VÕI HALVA ENESETUNDE KORRAL PÕÖRDUDA ARSTI POOLE (VÕIMALUSE KORRAL NÄIDATA TALLE ETIKETTI).**

**EL: ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΑΤΥΧΗΜΑΤΟΣ Ή ΑΝ ΑΙΣΘΑΝΘΕΙΤΕ ΑΔΙΑΘΕΣΙΑ ΖΗΤΗΣΤΕ ΑΜΕΣΩΣ ΙΑΤΡΙΚΗ ΣΥΜΒΟΥΛΗ (ΔΕΙΞΤΕ ΤΗΝ ΕΤΙΚΕΤΑ ΑΝ ΕΊΝΑΙ ΔΥΝΑΤΟ).**

**EN: In case of accident or if you feel unwell, seek medical advice immediately (show the label where possible).**

**FR: EN CAS D'ACCIDENT OU DE MALAISE, CONSULTER IMMÉDIATEMENT UN MÉDECIN (SI POSSIBLE LUI MONTRER L'ÉTIQUETTE).**

**IT: IN CASO DI INCIDENTE O DI MALESSERE CONSULTARE IMMEDIATAMENTE IL MEDICO (SE POSSIBILE, MOSTRARGLI L'ETICHETTA).**

**LV: JA NOTICIS NELAIMES GADĪJUMS VAI JŪTAMI VESELĪBAS TRAUCĒJUMI, NEKAVĒJOTIES MEKLĒT MEDICĪNISKU PALĪDZĪBU (JA IESPĒJAMS, UZRĀDĪT MARKĒJUMU).**

**LT: NELAIMINGO ATSTITIKIMO ATVEJU ARBA PASIJUTUS BLOGAI, NEDELSIANT KREIPTIS Į GYDYTOJĄ (JEIGU ĮMANOMA, PARODYTI ŠIĄ ETIKETĘ).**

**HU: BALESET VAGY ROSSZULLÉT ESETÉN AZONNAL ORVOSHOZ KELL FORDULNI. HA LEHETSÉGES, A CÍMKÉT MEG KELL MUTATNI.**

**MT: F'każ ta' incident jew jekk tħossok ma tiflaħx, ara tabib mill-ewwel (jekk hu possibbli, urih it-tikketta).**

**NL: BIJ EEN ONGEVAL OF INDIEN MEN ZICH ONWEL VOELT, ONMIDDELLIJK EEN ARTS RAADPLEGEN (INDIEN MOGELIJK HEM DIT ETIKET TONEN).**

**PL: W PRZYPADKU AWARII LUB JEŻELI ŹLE SIĘ POCZUJESZ, NIEZWŁOZNIE ZASIĘGNIJ PORADY LEKARZA –JEŻELI TO MOŻLIWE, POKAŻ ETYKIETĘ.**

**PT: EM CASO DE ACIDENTE OU DE INDISPOSIÇÃO, CONSULTAR IMEDIATAMENTE O MÉDICO (SE POSSÍVEL MOSTRAR-LHE O RÓTULO).**

**RO: ÎN CAZ DE ACCIDENT SAU SIMPTOME DE BOALĂ, CONSULTAȚI IMEDIAT MEDICUL (DACĂ ESTE POSIBIL, I SE VA ARĂTA ETICHETA).**

**SK: V PRÍPADE NEHODY ALEBO AK SA NECÍTITE DOBRE, OKAMŽITE VYHLADAJTE LEKÁRSKU POMOC (AK JE TO MOŽNÉ, UKÁŽTE OZNAČENIE LÁTKY ALEBO PRÍPRAVKU).**

**SL: OB NEZGODI ALI SLABEM POČUTJU, TAKOJ POISKATI ZDRAVNIŠKO POMOČ. (PO MOŽNOSTI POKAZATI ETIKETO).**

**FI: ONNETTOMUUDEN SATTUESSA TAI TUNNETTAESSA PAHOINVONTIA HAKEUDUTTAVA HETI LÄÄKÄRIN HOITOON (NÄYTETTÄVÄ TÄTÄ ETIKETTIÄ, MIKÄLI MAHDOLLISTA).**

**SV: VID OLYCKSFALL, ILLAMÅENDE ELLER ANNAN PÅVERKAN, KONTAKTA OMEDELBART LÄKARE. VISA OM MÖJLIGT ETIKETTEN.**



**BG: ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ ДА СЕ ПОТЪРСИ НЕЗАБАВНО МЕДИЦИНСКА ПОМОЩ И ДА СЕ ПОКАЖЕ ОПАКОВКАТА ИЛИ ЕТИКЕТА.**

**ES: EN CASO DE INGESTIÓN, ACÚDASE INMEDIATAMENTE AL MÉDICO Y MUÉSTRESELE LA ETIQUETA O EL ENVASE.**

**CS: PŘI POŽITÍ OKAMŽITĚ VYHLEDEJTE LÉKAŘSKOU POMOC A UKAŽTE TENTO OBAL NEBO OZNAČENÍ.**

**DA: VED INDTAGELSE, KONTAKT OD ÆLGÆENDE LÆGE OG VIS DENNE BEHOLDER ELLER ETIKET.**

**DE: BEI VERSCHLUCKEN SOFORT ÄRZTLICHEN RAT EINHOLEN UND VERPACKUNG ODER ETIKETT VORZEIGEN.**

**ET: KEMIKAALI ALLANEELAMISE KORRAL PÕÖRDUDA VIIVITAMATULT ARSTI POOLE JA NÄIDATA TALLE KEMIKAALI PAKENDIT VÕI ETIKETTI.**

**EL: ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΗΣ ΖΗΤΗΣΤΕ ΑΜΕΣΩΣ ΙΑΤΡΙΚΗ ΣΥΜΒΟΥΛΗ ΚΑΙ ΔΕΙΞΤΕ ΑΥΤΟ ΤΟ ΔΟΧΕΙΟ Ή ΤΗΝ ΕΤΙΚΕΤΑ.**

**EN: If swallowed, seek medical advice immediately and show this container or label.**

**FR: EN CAS D'INGESTION, CONSULTER IMMÉDIATEMENT UN MÉDECIN ET LUI MONTRER L'EMBALLAGE OU L'ÉTIQUETTE.**

**IT: IN CASO D'INGESTIONE CONSULTARE IMMEDIATAMENTE IL MEDICO E MOSTRARGLI IL CONTENITORE O L'ETICHETTA.**

**LV: JA NORĪTS, NEKAVĒJOTIES MEKLĒT MEDICĪNISKU PALĪDZĪBU UN UZRĀDĪT IEPAKOJUMU VAI TĀ MARĶĒJUMU.**

**LT: PRARIJUS NEDELSIANT KREIPTIS Į GYDYTOJĄ IR PARODYTI ŠIĄ PAKUOTĘ ARBA ETIKETĘ.**

**HU: LENYELÉSE ESETÉN AZONNAL ORVOSHOZ KELL FORDULNI, AZ EDÉNYT/CSOMAGOLÓBURKOLATOT ÉS A CÍMKÉT AZ ORVOSNAK MEG KELL MUTATNI.**

**MT: JEKK JINBELA', ARA TABIB MILL-EWWEL U URIH DAN IL-KONTENITUR JEW IT-TIKKETTA.**

**NL: IN GEVAL VAN INSLIKKEN ONMIDDELLIJK EEN ARTS RAADPLEGEN EN VERPAKKING OF ETIKET TONEN.**

**PL: W RAZIE POŁKNIĘCIA NIEZWŁOZNIE ZASIĘGNIJ PORADY LEKARZA – POKAŻ OPAKOWANIE LUB ETYKIETĘ.**

**PT: EM CASO DE INGESTÃO, CONSULTAR IMEDIATAMENTE O MÉDICO E MOSTRAR-LHE A EMBALAGEM OU O RÓTULO.**

**RO: ÎN CAZ DE ÎNGHIȚIRE, A SE CONSULTA IMEDIAT MEDICUL ȘI A I SE ARĂTA AMBALAJUL SAU ETICHETA.**

**SK: V PRÍPADE POŽITIA, OKAMŽITE VYHĽADAJTE LEKÁRSKU POMOC A UKÁŽTE TENTO OBAL ALEBO OZNAČENIE.**

**SL: ČE PRIDE DO ZAUŽITJA, TAKOJ POISKATI ZDRAVNIŠKO POMOČ IN POKAZATI EMBALAŽO ALI ETIKETO.**

**FI: JOS AINETTA ON NIELTY, HAKEUDUTTAVA HETI LÄÄKÄRIN HOITOON JA NÄYTETTÄVÄ TÄMÄ PAKKAUS TAI ETIKETTI.**

**SV: VID FÖRTÄRING KONTAKTA GENAST LÄKARE OCH VISA DENNA FÖRPACKNING ELLER ETIKETTEN.**

**BG:** ДА СЕ СЪХРАНЯВА ПРИ ТЕМПЕРАТУРА НЕ ПО-ВИСОКА ОТ ... °C (ПОСОЧВА СЕ ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ).

**ES:** CONSERVESE A UNA TEMPERATURA NO SUPERIOR A ... °C (A ESPECIFICAR POR EL FABRICANTE).

**CS:** UCHOVÁVEJTE PŘI TEPLOTĚ NEPŘESAHUJÍCÍ ... °C (SPECIFIKUJE VÝROBCE).

**DA:** MÅ IKKE OPBEVARES VED TEMPERATURER PÅ OVER ... °C (ANGIVES AF FABRIKANTEN).

**DE:** NICHT BEI TEMPERATUREN ÜBER ... °C AUFBEWAHREN (VOM HERSTELLER ANZUGEBEN).

**ET:** HOIDA TEMPERATUURIL MITTE ÜLE ...°C (MÄÄRAB VALMISTAJA).

**EL:** ΝΑ ΔΙΑΤΗΡΕΙΤΑΙ ΣΕ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑ ΠΟΥ ΔΕΝ ΥΠΕΡΒΑΙΝΕΙ ΤΟΥΣ ... °C (ΚΑΘΟΡΙΖΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΑΡΑΓΩΓΟ).

**EN:** Keep at temperature not exceeding ... °C (to be specified by the manufacturer).

**FR:** CONSERVER À UNE TEMPÉRATURE NE DÉPASSANT PAS ... °C (À PRÉCISER PAR LE FABRICANT).

**IT:** CONSERVARE A TEMPERATURA NON SUPERIORE A ... °C (DA PRECISARE DA PARTE DEL FABBRICANTE).

**LV:** UZGLABĀŠANAS TEMPERATŪRA NEDRĪKST PĀRSNIEGT ... °C (NORĀDA RAŽOTĀJS).

**LT:** LAIKYTI NE AUKŠTESNĖJE NEGU...°C TEMPERATŪROJE (NURODO GAMINTOJAS).

**HU:** ... °C FELETTI HŐMÉRSÉKLETEN NEM TÁROLHATÓ (A HŐMÉRSÉKLETET A GYÁRTÓ HATÁROZZA MEG).

**MT:** ŻOMM F' TEMPERATURA LI MA TAQBİẖ ... °C (IKUN SPECĪFIKAT MILL-MANIFATTUR).

**NL:** BEWAREN BIJ EEN TEMPERATUUR BENEDEN ... °C. (AAN TE GEVEN DOOR DE FABRIKANT).

**PL:** PRZECHOWYWAĆ W TEMPERATURZE NIEPRZEKRACZAJĄCEJ ... °C (OKREŚLI PRODUCENT).

**PT:** CONSERVAR A UMA TEMPERATURA QUE NÃO EXCEDA ... °C (A ESPECIFICAR PELO PRODUTOR).

**RO:** A SE PĂSTRA LA O TEMPERATURĂ CARE NU DEPĂȘEȘTE... °C (TEMPERATURA VA FI SPECIFICATĂ DE FABRICANT).

**SK:** Uchovávejte pri teplote nepresahujúcej ... °C (teplotu špecifikuje výrobca).

**SL:** HRANITI PRI TEMPERATURI, KI NE PRESEGA ... °C (TEMPERATURO DOLOČI PROIZVAJALEC).

**FI:** Säilytettävä alle ... °C lämpötilassa (valmistaja/maahantuojalla ilmoittaa lämpötilan).

**SV:** FÖRVARAS VID EN TEMPERATUR SOM INTE ÖVERSTIGER ... °C (ANGES AV TILLVERKAREN).

- BG:** ДА СЕ СЪХРАНЯВА ОБЛАЖНЕН С ... (ПОДХОДЯЩОТО СЕ ПОСОЧВА ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ).
- ES:** CONSÉRVESE HÚMEDO CON ... (MEDIO APROPIADO A ESPECIFICAR POR EL FABRICANTE).
- CS:** UCHOVÁVEJTE VE ZVLHČENÉM STAVU ... (VHODNOU LÁTKU SPECIFIKUJE VÝROBCE).
- DA:** HOLDES BEFUGTET MED ... (PASSENDE MIDDEL ANGIVES AF FABRIKANTEN).
- DE:** FEUCHT HALTEN MIT ... (GEEIGNETES MITTEL VOM HERSTELLER ANZUGEBEN).
- ET:** HOIDA NIISUTATULT ... (SOBIVA KEMIKAALI MÄÄRAB VALMISTAJA).
- EL:** ΝΑ ΔΙΑΤΗΡΕΤΤΑΙ ΥΓΡΟ ΜΕ ... (ΤΟ ΚΑΤ'ΑΛΛΗΛΟ ΥΛΙΚΟ ΚΑΘΟΡΙΖΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΑΡΑΓΩΓΟ).
- EN:** Keep wet with ... (appropriate material to be specified by the manufacturer).
- FR:** MAINTENIR HUMIDE AVEC ... (MOYEN APPROPRIÉ À PRÉCISER PAR LE FABRICANT).
- IT:** MANTENERE UMIDO CON ... (MEZZO APPROPRIATO DA PRECISARE DA PARTE DEL FABBRICANTE).
- LV:** UZGLABĀT SAMITRINĀTU AR ... (PIEMĒROTU VIELU NORĀDA RAŽOTĀJS).
- LT:** LAIKYTI SUDRĖKINTĄ ..... (KUO – NURODO GAMINTOJAS).
- HU:** ...-VAL/-VEL NEDVESEN TARTANDÓ (AZ ANYAGOT A GYÁRTÓ HATÁROZZA MEG).
- MT:** ŻOMM UMDU B'... (IL-MATERJAL ADATT IKUN SPEĊIFIKAT MILL-MANIFATTUR).
- NL:** INHOUD VOCHTIG HOUDEN MET ... (MIDDEL AAN TE GEVEN DOOR DE FABRIKANT).
- PL:** PRZECHOWYWAĆ PRODUKT ZWILŻONY ... (WŁAŚCIWY MATERIAŁ OKREŚLI PRODUCENT).
- PT:** MANTER HÚMIDO COM ... (MATERIAL ADEQUADO A ESPECIFICAR PELO PRODUTOR).
- RO:** A SE PĂSTRA UMEZIT CU... (MATERIALUL ADECVAT VA FI INDICAT DE FABRICANT).
- SK:** UCHOVÁVAJTE VLHKÉ S ... (VHODNÝ MATERIÁL ŠPECIFIKUJE VÝROBCA).
- SL:** HRANITI PREPOJENO Z/S ... (PRIMERNO OMOČILO DOLOČI PROIZVAJALEC).
- FI:** SÄILYTETTÄVÄ KOSTEANA ... (VALMISTAJA/MAAHANTUOJA ILMOITTAA SOPIVAN AINEEN).
- SV:** INNEHÅLLET SKALL HÅLLAS FUKTIGT MED ... (LÄMPLIGT MATERIAL ANGES AV TILLVERKAREN).

**BG: ДА СЕ СЪХРАНЯВА САМО В ОРИГИНАЛНАТА ОПАКОВКА.**  
**ES: CONSERVESE ÚNICAMENTE EN EL RECIPIENTE DE ORIGEN.**  
**CS: UCHOVÁVEJTE POUZE V PŮVODNÍM OBALU.**  
**DA: MÅ KUN OPBEVARES I DEN ORIGINALE EMBALLAGE.**  
**DE: NUR IM ORIGINALBEHÄLTER AUFBEWAHREN.**  
**ET: HOIDA AINULT ORIGINAALPAKENDIS.**  
**EL: ΔΙΑΤΗΡΕΙΤΑΙ ΜΟΝΟ ΜΕΣΑ ΣΤΟ ΑΡΧΙΚΟ ΔΟΧΕΙΟ.**  
**EN: KEEP ONLY IN THE ORIGINAL CONTAINER.**  
**FR: CONSERVER UNIQUEMENT DANS LE RÉCIPIENT D'ORIGINE.**  
**IT: CONSERVARE SOLTANTO NEL RECIPIENTE ORIGINALE.**  
**LV: UZGLABĀT TIKAI ORIGINĀLAJĀ IEPAKOJUMĀ.**  
**LT: LAIKYTI TIK GAMINTOJO PAKUOTĖJE.**  
**HU: CSAK AZ EREDETI EDÉNYZETBEN TÁROLHATÓ.**  
**MT: ŻOMM BISS FIL-KONTENITUR ORĠINALI.**  
**NL: UITSLUITEND IN DE OORSPRONKELIJKE VERPAKKING BEWAREN.**  
**PL: PRZECHOWYWAĆ WYŁĄCZNIE W ORYGINALNYM OPAKOWANIU.**  
**PT: CONSERVAR UNICAMENTE NO RECIPIENTE DE ORIGEM.**  
**RO: A SE PĂSTRA NUMAI ÎN AMBALAJUL ORIGINAL.**  
**SK: UCHOVÁVAJTE LEN V PÔVODNEJ NÁDOBE.**  
**SL: HRANITI SAMO V IZVIRNI POSODI.**  
**FI: SÄILYTETTÄVÄ VAIN ALKUPERÄISPAKKAUKSESSA.**  
**SV: FÖRVARAS ENDAST I ORIGINALFÖRPACKNINGEN.**

- BG:** ДА НЕ СЕ СМЕСВА С ... (ПОСОЧВА СЕ ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ).
- ES:** NO MEZCLAR CON ... (A ESPECIFICAR POR EL FABRICANTE).
- CS:** NESMĚŠUJTE S ... (SPECIFIKUJE VÝROBCE).
- DA:** MÅ IKKE BLANDES MED ... (ANGIVES AF FABRIKANTEN).
- DE:** NICHT MISCHEN MIT ... (VOM HERSTELLER ANZUGEBEN).
- ET:** MITTE KOKKU SEGADA ... (SOBIMATU KEMIKAALI MÄÄRAB VALMISTAJA).
- EL:** ΝΑ ΜΗΝ ΑΝΑΜΙΧΘΕΙ ΜΕ ... (ΚΑΘΟΡΙΖΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΑΡΑΓΩΓΟ).
- EN:** Do not mix with ... (to be specified by the manufacturer).
- FR:** NE PAS MÉLANGER AVEC ... (À SPÉCIFIER PAR LE FABRICANT).
- IT:** NON MESCOLARE CON ... (DA SPECIFICARE DA PARTE DEL FABBRICANTE).
- LV:** NEDRĪKST SAMAIŠĪT AR ... (NORĀDA RAŽOTĀJS).
- LT:** NEMAIŠYTI SU ..... (NURODO GAMINTOJAS).
- HU:** ...VAL/-VEL NEM KEVERHETŐ (AZ ANYAGOT A GYÁRTÓ HATÁROZZA MEG).
- MT:** THALLATX MA' ... (IKUN SPECĪFIKAT MILL-MANIFATTUR).
- NL:** NIET VERMENGEN MET ... (AAN TE GEVEN DOOR DE FABRIKANT).
- PL:** NIE MIESZAĆ Z ... (OKREŚLI PRODUCENT).
- PT:** NÃO MISTURAR COM ... (A ESPECIFICAR PELO PRODUTOR).
- RO:** A NU SE AMESTECA CU ... (VA FI INDICAT DE FABRICANT).
- SK:** NEMIEŠAJTE S ... (BUDE ŠPECIFIKOVANÉ VÝROBCOM).
- SL:** NE MEŠATI Z/S ... (DOLOČI PROIZVAJALEC).
- FI:** EI SAA SEKOITTA ... (VALMISTAJA/MAAHANTUOJA ILMOITTA AINEEN) KANSSA.
- SV:** BLANDA INTE MED ... (ANGES AV TILLVERKAREN).

**BG: ДА СЕ ИЗПОЛЗВА САМО НА ПРОБЕТРИВИ МЕСТА.**  
**ES: ÚSESE ÚNICAMENTE EN LUGARES BIEN VENTILADOS.**  
**CS: POUŽÍVEJTE POUZE V DOBRĚ VĚTRANÝCH PROSTORÁCH.**  
**DA: MÅ KUN BRUGES PÅ STEDER MED GOD VENTILATION.**  
**DE: NUR IN GUT GELÜFTETEN BEREICHEN VERWENDEN.**  
**ET: KÄIDELDA HÄSTIVENTILEERITAVAS KOHAS.**  
**EL: ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΑΙ ΜΟΝΟ ΣΕ ΚΑΛΑ ΑΕΡΙΖΟΜΕΝΟ ΧΩΡΟ.**  
**EN: USE ONLY IN WELL-VENTILATED AREAS.**  
**FR: UTILISER SEULEMENT DANS DES ZONES BIEN VENTILÉES.**  
**IT: USARE SOLTANTO IN LUOGO BEN VENTILATO.**  
**LV: IZMANTOT TIKAI LABI VĒDINĀMĀS TELPĀS.**  
**LT: NAUDOTI TIK GERAI VĒDINAMOSE VIETOSE.**  
**HU: CSAK JÓL SZELLŐZTETETT HELYEN HASZNÁLHATÓ.**  
**MT: UŻA BISS FI SPAZZI VENTILATI TAJJEB.**  
**NL: UITSLUITEND OP GOED GEVENTILEERDE PLAATSEN GEBRUIKEN.**  
**PL: STOSOWAĆ WYŁĄCZNIE W DOBRZE WENTYLOWANYCH POMIESZCZENIACH.**  
**PT: UTILIZAR SOMENTE EM LOCAIS BEM VENTILADOS.**  
**RO: A SE UTILIZA NUMAI ÎN LOCURI BINE VENTILATE.**  
**SK: POUŽÍVAJTE LEN NA DOBRE VETRANOM MIESTE.**  
**SL: UPORABLJATI LE V DOBRO PREZRAČEVANIH PROSTORIH.**  
**FI: HUOLEHDITTAVA HYVÄSTÄ ILMANVAIHDOSTA.**  
**SV: SÖRJ FÖR GOD VENTILATION.**

**BG: НЕ СЕ ПРЕПОРЪЧВА ЗА УПОТРЕБА НА ГОЛЕМИ ПЛОЩИ В ЗАКРИТИ ПОМЕЩЕНИЯ.**

**ES: NO USAR SOBRE GRANDES SUPERFICIES EN LOCALES HABITADOS.**

**CS: NEDOPORUČUJE SE PRO POUŽITÍ V INTERIÉRU NA VELKÉ PLOCHY.**

**DA: BØR IKKE ANVENDES TIL STØRRE FLADER I BEBØLSES- ELLER OPHOLDSRUM.**

**DE: NICHT GROSSFLÄCHIG FÜR WOHN- UND AUFENTHALTSRÄUME ZU VERWENDEN.**

**ET: MITTE KÄIDELDA SULETUD RUUMIS LAIADEL PINDADEL.**

**EL: ΔΕΝ ΣΥΝΙΣΤΑΤΑΙ Η ΧΡΗΣΗ ΣΕ ΕΥΡΕΙΕΣ ΕΠΙΦΑΝΕΙΕΣ ΣΕ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥΣ ΧΩΡΟΥΣ.**

**EN: Not recommended for interior use on large surface areas.**

**FR: NE PAS UTILISER SUR DE GRANDES SURFACES DANS LES LOCAUX HABITÉS.**

**IT: NON UTILIZZARE SU GRANDI SUPERFICI IN LOCALI ABITATI.**

**LV: NAV IETEICAMS IZMANTOT IEKŠTELPĀS UZ LIELĀM VIRSMĀM.**

**LT: NEPATARTINA NAUDOTI VIDAUS DARBAMS, ESANT DIDELIO PLOTO PAVIRŠIAMS.**

**HU: EMBERI TARTÓZKODÁSRA SZOLGÁLÓ HELYISÉGEKBEN NAGY FELÜLETEN NEM HASZNÁLHATÓ.**

**MT: Mhux rakkomandat għal użu fuq spazji ta' superfiċi kbira f' postijiet abitati.**

**NL: NIET VOOR GEBRUIK OP GROTE OPPERVLAKKEN IN WOON- EN VERBLIJFRUIMTES.**

**PL: NIE ZALECA SIĘ NANOSZENIA NA DUŻE PŁASZCZYZNY WEWNĄTRZ POMIESZCZEŃ.**

**PT: NÃO UTILIZAR EM GRANDES SUPERFÍCIES NOS LOCAIS HABITADOS.**

**RO: A NU SE UTILIZA PE SUPRAFEȚE MARI ÎN ÎNCĂPERI LOCUITE.**

**SK: NIE JE DOPORUČENÉ PRE POUŽITIE V INTERIÉROCH NA VEĽKÝCH POVRCHOVÝCH PLOCHÁCH.**

**SL: NE UPORABLJATI NA VELIKIH NOTRANJIH POVRŠINAH.**

**FI: EI SUOSITELLA SISÄKÄYTTÖÖN LAAJOILLA PINNOILLA.**

**SV: OLÄMPLIGT FÖR ANVÄNDNING INOMHUS VID BEHANDLING AV STORA YTOR.**

**BG: ДА СЕ ИЗБЯГВА ЕКСПОЗИЦИЯ – ПОЛУЧЕТЕ СПЕЦИАЛНИ ИНСТРУКЦИИ ПРЕДИ УПОТРЕБА.**

**ES: EVÍTESE LA EXPOSICIÓN – RECÁBENSE INSTRUCCIONES ESPECIALES ANTES DEL USO.**

**CS: ZAMEZTE EXPOZICI – PŘED POUŽITÍM SI OBSTAREJTE SPECIÁLNÍ INSTRUKCE.**

**DA: UNDGÅ ENHVER KONTAKT – INDHENT SÆRLIGE ANVISNINGER FØR BRUG.**

**DE: EXPOSITION VERMEIDEN – VOR GEBRAUCH BESONDERE ANWEISUNGEN EINHOLEN.**

**ET: OHUTU KASUTAMISE TAGAMISEKS TUTVUDA ENNE KÄITLEMIST KASUTUSJUHENDIGA.**

**EL: ΑΠΟΦΕΥΓΕΤΕ ΤΗΝ ΈΚΘΕΣΗ – ΕΦΟΔΙΑΣΤΕΤΕ ΜΕ ΤΙΣ ΕΙΔΙΚΕΣ ΟΔΗΓΊΕΣ ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ.**

**EN: Avoid exposure – obtain special instructions before use.**

**FR: ÉVITER L'EXPOSITION – SE PROCURER DES INSTRUCTIONS SPÉCIALES AVANT L'UTILISATION.**

**IT: EVITARE L'ESPOSIZIONE – PROCURARSI SPECIALI ISTRUZIONI PRIMA DELL'USO.**

**LV: IZVAIRĪTIES NO SASKARES, PIRMS LIETOŠANAS IEPAZĪTIES AR INSTRUKCIJU.**

**LT: VENGTI POVEIKIO – PRIEŠ NAUDOJIMĄ GAUTI SPECIALIAS INSTRUKCIJAS.**

**HU: KERÜLNI KELL AZ EXPOZÍCIÓT, – HASZNÁLATA ELŐTT SZEREZZE BE A KÜLÖN HASZNÁLATI UTASÍTÁST.**

**MT: Evita li jiĥalla espost – ġib istruzzjonijiet speċjali qabel tużah.**

**NL: BLOOTSTELLING VERMIJDEN – VÓÓR GEBRUIK SPECIALE AANWIJZINGEN RAADPLEGEN.**

**PL: UNIKAĆ NARAŻENIA – PRZED UŻYCIEM ZAPOZNAĆ SIĘ Z INSTRUKCJĄ.**

**PT: EVITAR A EXPOSIÇÃO – OBTER INSTRUÇÕES ESPECÍFICAS ANTES DA UTILIZAÇÃO.**

**RO: A SE EVITA EXPUNEREA – A SE PROCURA INSTRUCȚIUNI SPECIALE ÎNAINTE DE UTILIZARE.**

**SK: ZABRÁŇTE EXPOZÍCIU – PŘED POUŽITÍM SA OBOZNÁMTE SO ŠPECIÁLNYMI INŠTRUKCIAMI.**

**SL: IZOGIBATI SE IZPOSTAVLJANJU – PRED UPORABO PRIDOBITI POSEBNA NAVODILA.**

**FI: VÄLTETTÄVÄ ALTISTUMISTA – OHJEET LUETTAVA ENNEN KÄYTTÖÄ.**

**SV: UNDVIK EXPONERING – BEGÄR SPECIALINSTRUKTIONER FÖRE ANVÄNDNING.**



**BG: ТОЗИ МАТЕРИАЛ И ОПАКОВКАТА МУ ДА СЕ ИЗХВЪРЛЯТ САМО НА МЕСТА ЗА СЪБИРАНЕ НА ОПАСНИ ИЛИ СПЕЦИАЛНИ ОТПАДЪЦИ.**

**ES: ELIMÍNENSE ESTA SUSTANCIA Y SU RECIPIENTE EN UN PUNTO DE RECOGIDA PÚBLICA DE RESIDUOS ESPECIALES O PELIGROSOS.**

**CS: ZNEŠKODNĚTE TENTO MATERIÁL A JEHO OBAL VE SBĚRNÉM MÍSTĚ PRO ZVLÁŠTNÍ NEBO NEBEZPEČNÉ ODPADY.**

**DA: AFLEVER DETTE MATERIALE OG DETS BEHOLDER TIL ET INDSAMLINGSSTED FOR FARLIGT AFFALD OG PROBLEMAFFALD.**

**DE: DIESES PRODUKT UND SEINEN BEHÄLTER DER PROBLEMABFALLENTSORGUNG ZUFÜHREN.**

**ET: KEMIKAAL JA TEMA PAKEND TULEB VIIA OHTLIKE JÄÄTMETE KOGUMISPUNKTI.**

**EL: ΤΟ ΥΛΙΚΟ ΑΥΤΟ ΚΑΙ Ο ΠΕΡΙΕΚΤΗΣ ΤΟΥ ΝΑ ΕΝΑΠΟΤΕΘΟΥΝ ΣΕ ΧΩΡΟ ΣΥΛΛΟΓΗΣ ΕΠΙΚΙΝΔΥΝΩΝ Ή ΕΙΔΙΚΩΝ ΑΠΟΒΛΗΤΩΝ.**

**EN: Dispose of this material and its container to hazardous or special waste collection point.**

**FR: ÉLIMINER CE PRODUIT ET SON RÉCIPIENT DANS UN CENTRE DE COLLECTE DES DÉCHETS DANGEREUX OU SPÉCIAUX.**

**IT: SMALTIRE QUESTO MATERIALE E I RELATIVI CONTENITORI IN UN PUNTO DI RACCOLTA RIFIUTI PERICOLOSI O SPECIALI.**

**LV: LIKVIDĒT ŠO VIELU VAI TĀS IEPAKOJUMU BĪSTAMO ATKRITUMU VAI ĪPAŠĀ ATKRITUMU SAVĀKŠANAS VIETĀ.**

**LT: ŠIOS MEDŽIAGOS ATLIEKAS IR JOS PAKUOTĘ IŠVEŽTI Į PAVOJINGŲ ATLIEKŲ SURINKIMO VIETAS.**

**HU: AZ ANYAGOT ÉS EDÉNYZETÉT KÜLÖNLEGES HULLADÉK- VAGY VESZÉLYESHULLADÉK-GYŰJTŐ HELYRE KELL VINNI.**

**MT: ITFA' DAN IL-MATERJAL U L-KONTENITUR TIEGĦU F'POST FEJN JINGĠABAR SKART PERIKOLUŻ JEW SPEĊJALI.**

**NL: DEZE STOF EN DE VERPAKKING NAAR INZAMELPUNT VOOR GEVAARLIJK OF BIJZONDER AFVAL BRENGEN.**

**PL: ZUŻYTY PRODUKT ORAZ OPAKOWANIE DOSTARCZYĆ NA SKŁADOWISKO ODPADÓW NIEBEZPIECZNYCH.**

**PT: ELIMINAR ESTE PRODUTO E O SEU RECIPIENTE, ENVIANDO-OS PARA LOCAL AUTORIZADO PARA A RECOLHA DE RESÍDUOS PERIGOSOS OU ESPECIAIS.**

**RO: A SE DEPOZITA PRODUSUL ȘI AMBALAJUL SĂU LA UN CENTRU DE COLECTARE A DEȘEURILOR PERICULOASE SAU SPECIALE.**

**SK: ZNEŠKODNITE TENTO MATERIÁL A JEHO OBAL V MIESTE ZBERU NEBEZPEČNÉHO ALEBO ŠPECIÁLNEHO ODPADU.**

**SL: SNOV/PRIPRAVEK IN EMBALAŽO PREDATI ODSTRANJEVALCU NEVARNIH ALI POSEBNIH ODPADKOV.**

**FI: TÄMÄ AINE JA SEN PAKKAUS ON TOIMITETTAVA ONGELMAJÄTTEEN VASTAANOTTOPIIKKAAN.**

**SV: LÄMNA DETTA MATERIAL OCH DESS BEHÅLLARE TILL INSAMLINGSSTÄLLE FÖR FARLIGT AVFALL.**

**BG: ДА СЕ ИЗПОЛЗВА ПОДХОДЯЩ СЪД, ЗА ДА СЕ ИЗБЕГНЕ ЗАМЪРСЯВАНЕ НА ОКОЛНАТА СРЕДА.**

**ES: UTILÍCESE UN ENVASE DE SEGURIDAD ADECUADO PARA EVITAR LA CONTAMINACIÓN DEL MEDIO AMBIENTE.**

**CS: POUŽIJTE VHODNÝ OBAL K ZAMEZENÍ KONTAMINACE ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ.**

**DA: SKAL INDESLUTTES FORSVARLIGT FOR AT UNDGÅ MILJØFORURENING.**

**DE: ZUR VERMEIDUNG EINER KONTAMINATION DER UMWELT GEEIGNETEN BEHÄLTER VERWENDEN.**

**ET: KESKONNASSAASTE VÄLTIMISEKS KASUTADA SOBIVAT PAKENDIT.**

**EL: ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΘΕΙ Ο ΚΑΤΆΛΛΗΛΟΣ ΠΕΡΙΕΚΤΗΣ ΓΙΑ ΝΑ ΑΠΟΦΕΥΧΘΕΙ ΜΟΛΥΝΣΗ ΤΟΥ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ.**

**EN: Use appropriate container to avoid environmental contamination.**

**FR: UTILISER UN RÉCIPIENT APPROPRIÉ POUR ÉVITER TOUTE CONTAMINATION DU MILIEU AMBIANT.**

**IT: USARE CONTENITORI ADEGUATI PER EVITARE L'INQUINAMENTO AMBIENTALE.**

**LV: IZMANTOT PIEMĒROTU TVERTNI, LAI IZVAIRĪTOS NO VIDES PIESĀRŅOŠANAS.**

**LT: NAUDOTI TINKAMĄ PAKUOTĘ APLINKOS TARŠAI IŠVENGTI.**

**HU: A KÖRNYEZETSZENNYEZÉS ELKERÜLÉSE ÉRDEKÉBEN MEGFELELŐ EDÉNYZETET KELL HASZNÁLNI.**

**MT: Uża kontenitur adatt biex tevita t-tniġġis ta' l-ambjent.**

**NL: NEEM PASSENDE MAATREGELEN OM VERSPREIDING IN HET MILIEU TE VOORKOMEN.**

**PL: UŻYWAĆ ODPOWIEDNICH POJEMNIKÓW ZAPOBIEGAJĄCYCH SKAŻENIU ŚRODOWISKA.**

**PT: UTILIZAR UM RECIPIENTE ADEQUADO PARA EVITAR A CONTAMINAÇÃO DO AMBIENTE.**

**RO: A SE UTILIZA UN AMBALAJ CORESPUNZĂTOR PENTRU EVITAREA ORICĂREI CONTAMINĂRI A MEDIULUI ÎNCONJURĂTOR.**

**SK: USKUTOČNITE NÁLEŽITÚ KONTROLU, ABY STE ZABRÁNILI KONTAMINÁCII.**

**SL: S PRIMERNO POSODO PREPREČITI ONESNAŽENJE OKOLJA.**

**FI: KÄYTETTÄVÄ SOPIVAA SÄILYTYSTAPAA YMPÄRISTÖN LIKAANTUMISEN EHKÄISEMISEKSI.**

**SV: FÖRVARAS PÅ LÄMPLIGT SÄTT FÖR ATT UNDVIKA MILJÖFÖRORENING.**

**BG: ОБЪРНЕТЕ СЕ КЪМ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ ИЛИ ДОСТАВЧИКА ЗА ИНФОРМАЦИЯ ОТНОСНО ВЪЗСТАНОВЯВАНЕТО/РЕЦИКЛИРАНЕТО.**

**ES: REMITIRSE AL FABRICANTE O PROVEEDOR PARA OBTENER INFORMACIÓN SOBRE SU RECUPERACIÓN/RECICLADO.**

**CS: INFORMUJTE SE U VÝROBCE NEBO DODAVATELE O REGENERACI NEBO RECYKLACI.**

**DA: INDHENT OPLYSNINGER OM GENVINDING/GENANVENDELSE HOS PRODUCENTEN/LEVERANDØREN.**

**DE: INFORMATIONEN ZUR WIEDERVERWENDUNG/WIEDERVERWERTUNG BEIM HERSTELLER/LIEFERANTEN ERFRAGEN.**

**ET: HANKIDA VALMISTAJALT/TARNIJALT TEAVE KEMIKAALI TAASKASUTAMISE VÕI RINGLUSSEVÕTU KOHTA.**

**EL: ΖΗΤΗΣΤΕ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΑΡΑΓΩΓΟ/ΠΡΟΜΗΘΕΥΤΗ ΓΙΑ ΑΝΑΚΤΗΣΗ/ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΗ.**

**EN: Refer to manufacturer/supplier for information on recovery/recycling.**

**FR: CONSULTER LE FABRICANT/FOURNISSEUR POUR DES INFORMATIONS RELATIVES À LA RÉCUPÉRATION/AU RECYCLAGE.**

**IT: RICHIEDERE INFORMAZIONI AL PRODUTTORE/FORNITORE PER IL RECUPERO/RICICLAGGIO.**

**LV: IZMANTOT RAŽOTĀJA VAI IZPLATĪTĀJA INFORMĀCIJU PAR VIELAS RECIKLĒŠANU VAI REGENERĀCIJU.**

**LT: KREIPTIS Į GAMINTOJĄ (TIEKĖJĄ) INFORMACIJAI APIE ŠIŲ MEDŽIAGŲ AR PREPARATŲ PANAUDOJIMĄ ARBA PERDIRBIMĄ GAUTI.**

**HU: A HULLADÉKANYAG VISSZANYERÉSÉHEZ/ÚJRAHASZNOSÍTÁSÁHOZ A GYÁRTÓTÓL/FORGALMAZÓTÓL KELL TÁJÉKOZTATÁST KÉRNI.**

**MT: IRREFERI GĦALL-MANIFATTUR/FORNITUR GĦAL INFORMAZZJONI FUQ REKUPERU/RICIKLAGĠ.**

**NL: RAADPLEEG FABRIKANT/LEVERANCIER VOOR INFORMATIE OVER TERUGWINNING/RECYCLING.**

**PL: PRZESTRZEGAĆ WSKAZÓWEK PRODUCENTA LUB DOSTAWCY DOTYCZĄCYCH ODZYSKU LUB WTÓRNEGO WYKORZYSTANIA.**

**PT: SOLICITAR AO PRODUTOR/FORNECEDOR INFORMAÇÕES RELATIVAS À SUA RECUPERAÇÃO/RECICLAGEM.**

**RO: ADRESAȚI-VĂ FABRICANTULUI/FURNIZORULUI PENTRU INFORMAȚII PRIVIND RECUPERAREA/RECICLAREA.**

**SK: OBRÁŤTE SA NA VÝROBCU S POŽIADAVKOU NA INFORMÁCIE TÝKAJÚCE SA OBNOVENIA A RECYKLÁCIE.**

**SL: POSVETOVATI SE S PROIZVAJALCEM/DOBAVITELJEM O PONOVI PREDELAVI/RECIKLIRANJU.**

**FI: HANKI VALMISTAJALTA/LUOVUTTAJALTA TIETOJA UUDELEENKÄYTÖSTÄ/KIERRÄTYKSESTÄ.**

**SV: RÅDFRÅGA TILLVERKARE/LEVERANTÖR OM ÅTERVINNING/ÅTERANVÄNDNING.**

**BG: ТОЗИ МАТЕРИАЛ И НЕГОВАТА ОПАКОВКА ДА СЕ ТРЕТИРАТ КАТО ОПАСЕН ОТПАДЪК.**

**ES: ELIMÍNENSE EL PRODUCTO Y SU RECIPIENTE COMO RESIDUOS PELIGROSOS.**

**CS: TENTO MATERIÁL A JEHO OBAL MUSÍ BÝT ZNEŠKODNĚNY JAKO NEBEZPEČNÝ ODPAD.**

**DA: DETTE MATERIALE OG DETS BEHOLDER SKAL BORTSKAFFES SOM FARLIGT AFFALD.**

**DE: DIESES PRODUKT UND SEIN BEHÄLTER SIND ALS GEFÄHRLICHER ABFALL ZU ENTSORGEN.**

**ET: KEMIKAAL JA TEMA PAKEND KÕRVALDADA KUI OHTLIKUD JÄÄTMED.**

**EL: ΤΟ ΥΛΙΚΟ ΚΑΙ Ο ΠΕΡΙΕΚΤΗΣ ΤΟΥ ΝΑ ΘΕΩΡΗΘΟΥΝ ΚΑΤΑ ΤΗ ΔΙΑΘΕΣΗ ΤΟΥΣ ΕΠΙΚΙΝΔΥΝΑ ΑΠΟΒΛΗΤΑ.**

**EN: This material and its container must be disposed of as hazardous waste.**

**FR: ÉLIMINER LE PRODUIT ET SON RÉCIPIENT COMME UN DÉCHET DANGEREUX.**

**IT: QUESTO MATERIALE E IL SUO CONTENITORE DEVONO ESSERE SMALTITI COME RIFIUTI PERICOLOSI.**

**LV: APGLABĀT ŠO VIELU (PRODUKTU) UN TĀS IERAKOJUMU KĀ BĪSTAMOS ATKRITUMUS.**

**LT: ŠIOS MEDŽIAGOS ATLIEKOS IR JOS PAKUOTĖ TURI BŪTI ŠALINAMOS KAIP PAVOJINGOS ATLIEKOS.**

**HU: AZ ANYAGOT ÉS/VAGY EDÉNYZETÉT VESZÉLYES HULLADÉKKÉNT KELL ÁRTALMATLANÍTANI.**

**MT: DAN IL-MATERJAL U L-KONTENITUR TIEGĦU GĦANDHOM JINTREMEW MA' SKART PERIKOLUŻ.**

**NL: DEZE STOF EN DE VERPAKKING ALS GEVAARLIJK AFVAL AFVOEREN.**

**PL: PRODUKT I OPAKOWANIE USUWAĆ JAKO ODPAD NIEBEZPIECZNY.**

**PT: ESTE PRODUTO E O SEU RECIPIENTE DEVEM SER ELIMINADOS COMO RESÍDUOS PERIGOSOS.**

**RO: ACEST PRODUS ŞI AMBALAJUL SĂU SE VOR DEPOZITA CA UN DEŞEU PERICULOS.**

**SK: TENTO MATERIÁL A PRÍSLUŠNÁ NÁDOBA MUSIA BYŤ ZLIKVIDOVANÉ AKO NEBEZPEČNÝ ODPAD.**

**SL: SNOV/PRIPRAVEK IN EMBALAŽO ODSTRANITI KOT NEVARNI ODPADEK.**

**FI: TÄMÄ AINE JA SEN PAKKAUS ON KÄSITELTÄVÄ ONGELMAJÄTTEENÄ.**

**SV: DETTA MATERIAL OCH DESS BEHÅLLARE SKALL TAS OM HAND SOM FARLIGT AVFALL.**

**BG: ДА НЕ СЕ ДОПУСКА ИЗПУСКАНЕ В ОКОЛНАТА СРЕДА. ВИЖТЕ СПЕЦИАЛНИТЕ ИНСТРУКЦИИ/ИНФОРМАЦИОННИЯ ЛИСТ ЗА БЕЗОПАСНОСТ.**

**ES: EVÍTESE SU LIBERACIÓN AL MEDIO AMBIENTE. RECÁBENSE INSTRUCCIONES ESPECÍFICAS DE LA FICHA DE DATOS DE SEGURIDAD.**

**CS: ZABRAŇTE UVOLNĚNÍ DO ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ. VIZ SPECIÁLNÍ POKYNY NEBO BEZPEČNOSTNÍ LISTY.**

**DA: UNDGÅ UDLEDNING TIL MILJØET. SE SÆRLIG VEJLEDNING/LEVERANDØRBRUGSANVISNING.**

**DE: FREISETZUNG IN DIE UMWELT VERMEIDEN. BESONDERE ANWEISUNGEN EINHOLEN/SICHERHEITSDATENBLATT ZU RATE ZIEHEN.**

**ET: VÄLTIDA KEMIKAALI SATTUMIST KESKKONDA. TUTVUDA ERINÕUETEGA/OHUTUSKAARDIGA.**

**EL: ΑΠΟΦΥΓΕΤΕ ΤΗΝ ΕΛΕΥΘΕΡΩΣΗ ΤΟΥ ΣΤΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ. ΑΝΑΦΕΡΘΕΙΤΕ ΣΕ ΕΙΔΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ/ΔΕΛΤΙΟ ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ.**

**EN: Avoid release to the environment. Refer to special instructions/Safety data sheets.**

**FR: ÉVITER LE REJET DANS L'ENVIRONNEMENT. CONSULTER LES INSTRUCTIONS SPÉCIALES/LA FICHE DE DONNÉES DE SÉCURITÉ.**

**IT: NON DISPERDERE NELL'AMBIENTE. RIFERIRSI ALLE ISTRUZIONI SPECIALI/ SCHEDE INFORMATIVE IN MATERIA DI SICUREZZA.**

**LV: NEPIĻĀUT NOKĻŪŠANU VIDĒ. IEVĒROT ĪPAŠOS NORĀDĪJUMUS VAI IZMANTOT DROŠĪBAS DATU LAPAS.**

**LT: VENGTI PATEKIMO Į APLINKĄ. NAUDOTIS SPECIALIOMIS INSTRUKCIJOMIS (SAUGOS DUOMENŲ LAPAIS).**

**HU: KERÜLNI KELL AZ ANYAG KÖRNYEZETBE JUTÁSÁT. LÁSD A KÜLÖN HASZNÁLATI UTASÍTÁST/BIZTONSÁGI ADATLAPOT.**

**MT: Titfax fl-ambjent. Irreferi għall-istruzzjonijiet speċjali/informazzjoni fuq sigurtà.**

**NL: VOORKOM LOZING IN HET MILIEU. VRAAG OM SPECIALE INSTRUCTIES/VEILIGHEIDSKAART.**

**PL: UNIKAĆ ZRZUTÓW DO ŚRODOWISKA. POSTĘPOWAĆ ZGODNIE Z INSTRUKCJĄ LUB KARTĄ CHARAKTERYSTYKI.**

**PT: EVITAR A LIBERTAÇÃO PARA O AMBIENTE. OBTER INSTRUÇÕES ESPECÍFICAS/FICHAS DE SEGURANÇA.**

**RO: A SE EVITA ARUNCAREA ÎN MEDIUL ÎNCONJURĂTOR. A SE CONSULTA INSTRUCȚIUNILE SPECIALE/FIȘA DE SECURITATE.**

**SK: ZABRAŇTE UVOĽNENIU DO ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA.**

**OBOZNÁMTE SA SO ŠPECIÁLNYMI INŠTRUKCIAMI, KARTOU BEZPEČNOSTNÝCH ÚDAJOV.**

**SL: NE IZPUŠČATI/ODLAGATI V OKOLJE. UPOŠTEVATI POSEBNA NAVODILA/VARNOSTNI LIST.**

**FI: VÄLTETTÄVÄ PÄÄSTÄMISTÄ YMPÄRISTÖÖN. LUE ERITYISOHJEET/ KÄYTTÖTURVALLISUUSTIEDOTE.**

**SV: UNDVIK UTSLÄPP TILL MILJÖN. LÄS SÄRSKILDA INSTRUKTIONER/ VARUINFORMATIONSBLAD.**

**BG: ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ ДА НЕ СЕ ПРЕДИЗВИКВА ПОВРЪЩАНЕ: НЕЗАБАВНО ДА СЕ ПОТЪРСИ МЕДИЦИНСКА ПОМОЩ И ДА СЕ ПОКАЖЕ ТАЗИ ОПАКОВКА ИЛИ ЕТИКЕТА.**

**ES: EN CASO DE INGESTIÓN NO PROVOCAR EL VÓMITO: ACÚDASE INMEDIATAMENTE AL MÉDICO Y MUÉSTRESE LA ETIQUETA O EL ENVASE.**

**CS: PŘI POŽITÍ NEVYVOLÁVEJTE ZVRACENÍ: OKAMŽITĚ VYHLEDEJTE LÉKAŘSKOU POMOC A UKAŽTE TENTO OBAL NEBO OZNAČENÍ.**

**DA: VED INDTAGELSE, UNGDÅ AT FREMPROVOKERE OPKASTNING: KONTAKT OMGÅENDE LÆGE OG VIS DENNE BEHOLDER ELLER ETIKET.**

**DE: BEI VERSCHLUCKEN KEIN ERBRECHEN HERBEIFÜHREN. SOFORT ÄRZTLICHEN RAT EINHOLEN UND VERPACKUNG ODER DIESES ETIKETT VORZEIGEN.**

**ET: KEMIKAALI ALLANEELAMISEL MITTE ESILE KUTSUDA OKSENDAMIST, PÕÖRDUDA VIIVITAMATULT ARSTI POOLE JA NÄIDATA TALLE PAKENDIT VÕI ETIKETTI.**

**EL: ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΗΣ ΝΑ ΜΗΝ ΠΡΟΚΛΗΘΕΙ ΕΜΕΤΟΣ: ΖΗΤΗΣΤΕ ΑΜΕΣΩΣ ΙΑΤΡΙΚΗ ΣΥΜΒΟΥΛΗ ΚΑΙ ΔΕΙΞΤΕ ΑΥΤΟ ΤΟ ΔΟΧΕΙΟ Η ΤΗΝ ΕΤΙΚΕΤΑ ΤΟΥ.**

EN: If swallowed, do not induce vomiting: seek medical advice immediately and show this container or label.

**FR: EN CAS D'INGESTION, NE PAS FAIRE VOMIR. CONSULTER IMMÉDIATEMENT UN MÉDECIN ET LUI MONTRER L'EMBALLAGE OU L'ÉTIQUETTE.**

**IT: IN CASO DI INGESTIONE NON PROVOCARE IL VOMITO: CONSULTARE IMMEDIATAMENTE IL MEDICO E MOSTRARGLI IL CONTENITORE O L'ETICHETTA.**

**LV: JA NORĪTS, NEIZRAISĪT VEMŠANU, NEKAVĒJOTIES MEKLĒT MEDICĪNISKO PALĪDZĪBU UN UZRĀDĪT IERAKOJUMU VAI TĀ MARKĒJUMU.**

**LT: PRARIJUS, NESKATINTI VĖMIMO, NEDELSIANT KREIPTIS Į GYDYTOJĄ IR PARODYTI JAM ŠIĄ PAKUOTĘ ARBA ETIKETĘ.**

**HU: LENYELÉS ESETÉN HÁNYTATNI TILOS: AZONNAL ORVOSHOZ KELL FORDULNI ÉS MEG KELL MUTATNI AZ EDÉNYZETET VAGY A CÍMKÉT.**

MT: Jekk jinbela', tippruvax tikkaġuna l-vomitu; mur għand tabib u uri dan il-kontenitur jew it- tikketta.

**NL: BIJ INSLIKKEN NIET HET BRAKEN OPWEKKEN; DIRECT EEN ARTS RAADPLEGEN EN DE VERPAKKING OF HET ETIKET TONEN.**

**PL: W RAZIE POŁKNIĘCIA NIE WYWOŁYWAĆ WYMIOTÓW, NIEZWŁOCZNIE ZASIĘGNAĆ PORADY LEKARZA I POKAZAĆ OPAKOWANIE LUB ETYKIETĘ.**

**PT: EM CASO DE INGESTÃO, NÃO PROVOCAR O VÓMITO. CONSULTAR IMEDIATAMENTE UM MÉDICO E MOSTRAR-LHE A EMBALAGEM OU O RÓTULO.**

**RO: ÎN CAZ DE ÎNGHIȚIRE, A NU SE PROVOCA VOMA: A SE CONSULTA IMEDIAT UN MEDIC ȘI A I SE ARĂTA AMBALAJUL SAU ETICHETA.**

**SK: PRI POŽITÍ NEVYVOLÁVAŤ ZVRACANIE; OKAMŽITE VYHĽADAJTE  
LEKÁRSKU POMOC A UKÁŽTE TENTO OBAL ALEBO OZNAČENIE.  
SL: PO ZAUŽITJU NE IZZIVATI BRUHANJA: TAKOJ POISKATI  
ZDRAVNIŠKO POMOČ IN POKAZATI EMBALAŽO ALI ETIKETO.  
FI: JOS KEMIKAALIA ON NIELTY, EI SAA OKSENNUTTAA:  
HAKEUDUTTAVA VÄLITTÖMÄSTI LÄÄKÄRIN HOITON JA  
NÄYTETTÄVÄ TÄMÄ PAKKAUS TAI ETIKETTI.  
SV: VID FÖRTÄRING, FRAMKALLA EJ KRÄKNING. KONTAKTA GENAST  
LÄKARE OCH VISA DENNA FÖRPACKNING ELLER ETIKETTEN.**

**BG: В СЛУЧАЙ НА ЗЛОПОЛУКА ПРИ ВДИШВАНЕ ПОСТРАДАЛИЯТ ДА СЕ ИЗНЕСЕ НА ЧИСТ ВЪЗДУХ И ДА СЕ ОСТАВИ В ПОКОЙ.**

**ES: EN CASO DE ACCIDENTE POR INHALACIÓN, ALEJAR A LA VÍCTIMA DE LA ZONA CONTAMINADA Y MANTENERLA EN REPOSO.**

**CS: V PŘÍPADĚ NEHODY PŘI VDECHNUTÍ PŘENESETE POSTIŽENÉHO NA ČERSTVÝ VZDUCH A PONECHTE JEJ V KLIDU.**

**DA: VED ULYKKESTILFÆLDE VED INDÅNDING BRINGES TILSKADEKOMNE UD I FRISK LUFT OG HOLDES I RO.**

**DE: BEI UNFALL DURCH EINATMEN: VERUNFALLTEN AN DIE FRISCHE LUFT BRINGEN UND RUHIGSTELLEN.**

**ET: KEMIKAALI SISSEHINGAMISEST TINGITUD ÖNNETUSE PUHUL: VIIA KANNATANU VÄRSKE ÕHU KÄTTE JA ASETADA PIKALI.**

**EL: ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΑΤΥΧΗΜΑΤΟΣ ΛΟΓΩ ΕΙΣΠΟΝΗΣ:**

**ΑΠΟΜΑΚΡΥΝΕΤΕ ΤΟ ΘΥΜΑ ΑΠΟ ΤΟ ΜΟΛΥΣΜΕΝΟ ΧΩΡΟ ΚΑΙ ΑΦΗΣΤΕ ΤΟ ΝΑ ΗΡΕΜΗΣΕΙ.**

**EN: In case of accident by inhalation: remove casualty to fresh air and keep at rest.**

**FR: EN CAS D'ACCIDENT PAR INHALATION, TRANSPORTER LA VICTIME HORS DE LA ZONE CONTAMINÉE ET LA GARDER AU REPOS.**

**IT: IN CASO DI INCIDENTE PER INALAZIONE, ALLONTANARE L'INFORTUNATO DALLA ZONA CONTAMINATA E MANTENERLO A RIPOSO.**

**LV: JA IEELPOTS, PĀRVIETOT CIETUŠO SVAIGĀ GAISĀ UN NOGULDĪT.**

**LT: ĮKVĖPUSĮ IR DĖL TO BLOGAI PASIJUTUSĮ NUKENTĖJUSĮĮ IŠVESTI Į GRYŅĄ ORĄ IR JO NETRIKDYTI.**

**HU: BELÉGZÉS MIATT BEKÖVETKEZŐ BALESET ESETÉN A SÉRÜLTET FRISS LEVEGŐRE KELL VINNI ÉS BIZTOSÍTANI KELL SZÁMÁRA A NYUGALMAT.**

**MT: F'każ ta' incident ikkaġunat mix-xamm: hu l-pazjent fl-arja friska u qiegħdu jistrieħ.**

**NL: BIJ EEN ONGEVAL DOOR INADEMING: SLACHTOFFER IN DE FRISSE LUCHT BRENGEN EN LATEN RUSTEN.**

**PL: W PRZYPADKU ZATRUCIA DROGĄ ODDECHOWĄ WYPROWADZIĆ LUB WYNIĘŚĆ POSZKODOWANEGO NA ŚWIEŻE POWIETRZE I ZAPEWNIĆ WARUNKI DO ODPOCZYNKU.**

**PT: EM CASO DE INALAÇÃO ACIDENTAL, REMOVER A VÍTIMA DA ZONA CONTAMINADA E MANTÊ-LA EM REPOUSO.**

**RO: ÎN CAZ DE ACCIDENT PRIN INHALARE, SE TRANSPORTĂ VICTIMA ÎN AFARA ZONEI CONTAMINATE ŞI SE LASĂ ÎN STARE DE REPAUS.**

**SK: PRI ÚRAZE SPÔSOBENOM VDÝCHNUTÍM LÁTKY POSTIHNUTÉHO VYVEĎTE NA ČERSTVÝ VZDUCH A ZABEZPEČTE MU KLUD.**

**SL: V PRIMERU NEZGODE PRI VDIHAVANJU: PRIZADETO OSEBO UMAKNITI NA SVEŽ ZRAK IN PUSTITI POČIVATI.**

**FI: JOS AINETTA ON ONNETTOMUUDEN SATTUESSA HENGITETTY: SIIRRÄ HENKILÖ RAITTIISEEN ILMAAN JA PIDÄ HÄNET LEVOSSA.**

**SV: VID OLYCKSFALL VIA INANDNING, FLYTTA DEN DRABBADE TILL FRISK LUFT OCH LÅT VILA.**



**BG: ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ УСТАТА ДА СЕ ИЗПЛАКНЕ С ВОДА (НО САМО АКО ПОСТРАДАЛИЯТ Е В СЪЗНАНИЕ).**

**ES: EN CASO DE INGESTIÓN, ENJUÁGUESE LA BOCA CON AGUA (SOLAMENTE SI LA PERSONA ESTÁ CONSCIENTE).**

**CS: PŘI POŽITÍ VYPLÁCHNĚTE ÚSTA VELKÝM MNOŽSTVÍM VODY (POUZE JE-LI POSTIŽENÝ PŘI VĚDOMÍ).**

**DA: VED INDTAGELSE, SKYL MUNDEN MED VAND (KUN HVIS PERSONEN ER VED BEVIDSTHED).**

**DE: BEI VERSCHLUCKEN MUND MIT WASSER AUSSPÜLEN (NUR WENN VERUNFALLTER BEI BEWUSSTSEIN IST).**

**ET: ALLANEELAMISEL LOPUTADA SUUD VEEGA (AINULT JUHUL, KUI ISIK ON TEADVUSEL).**

**EL: ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΗΣ, ΞΕΠΛΥΝΕΤΕ ΤΟ ΣΤΟΜΑ ΜΕ ΝΕΡΟ (ΜΟΝΟ ΕΦΟΣΟΝ ΤΟ ΘΥΜΑ ΔΙΑΤΗΡΕΙ ΤΙΣ ΑΙΣΘΗΣΕΙΣ ΤΟΥ).**

**EN: If swallowed, rinse mouth with water (only if the person is conscious).**

**FR: EN CAS D'INGESTION, RINCER LA BOUCHE AVEC DE L'EAU (SEULEMENT SI LA PERSONNE EST CONSCIENTE).**

**IT: IN CASO DI INGESTIONE, SCIACQUARE LA BOCCA CON ACQUA (SOLAMENTE SE L'INFORTUNATO È COSCIENTE).**

**LV: JA NORĪTS, IZSKALOT MUTI AR ŪDENI (JA CIETUŠAIS IR PIE SAMANAS).**

**LT: PRARIJUS, PRASKALAUTI BURNĄ VANDENIU (JEI NUKENTĖJUSYSIS TURI SAMONĘ).**

**HU: LENYELÉS ESETÉN A SZÁJAT VÍZZEL KI KELL ÖBLÍTENI (CSAK ABBAN AZ ESETBEN HA A SÉRÜLT NEM ESZMÉLETLEN).**

**MT: Jekk jinbela', laħlaħ il-ħalq bl-ilma (iżda biss jekk il-persuna tkun f'sensiha).**

**NL: BIJ INSLIKKEN, MOND MET WATER SPOELEN (ALLEEN ALS DE PERSOON BIJ BEWUSTZIJN IS).**

**PL: W PRZYPADKU POŁKNIĘCIA WYPLUKAĆ USTA WODĄ – NIGDY NIE STOSOWAĆ U OSÓB NIEPRZYTOMNYCH.**

**PT: EM CASO DE INGESTÃO, LAVAR REPETIDAMENTE A BOCA COM ÁGUA (APENAS SE A VÍTIMA ESTIVER CONSCIENTE).**

**RO: În caz de înghițire, se clătește gura cu apă (numai dacă persoana este conștientă).**

**SK: PŘI POŽITÍ VYPLÁCHNITE ÚSTA VODOU (IBA AK JE POSTIHNUTÝ PŘI VĚDOMÍ).**

**SL: PRI ZAUŽITJU SPIRATI USTA Z VODO (SAMO ČE JE OSEBA PRI ZAVESTI).**

**FI: JOS AINETTA ON NIELTY, HUUHTELE SUU VEDELLÄ (VAIN JOS HENKILÖ ON TAJUISSAAN).**

**SV: VID FÖRTÄRING, SKÖLJ MUNNEN MED VATTEN (ENDAST OM PERSONEN ÄR VID MEDVETANDE).**

КОМБИНИРАНИ S-ΦΡΑΖΗ  
 COMBINACIÓN DE FRASES-S  
 KOMBINACE S-VĚT  
 KOMBINATION AF S-SÆTNINGER  
 KOMBINATION DER S-SÄTZE  
 S ÜHENDOHUTUSLAUSED  
 ΣΥΝΔΥΑΣΜΟΣ ΤΩΝ S- ΦΡΑΣΕΩΝ  
 COMBINATION OF S-PHRASES  
 COMBINAISON DES PHRASES S  
 COMBINAZIONI DELLE FRASI S  
 S FRĀŽU KOMBINĀCIJA  
 S FRAZIŲ DERINYS  
 ÖSSZETETT S-MONDATOK  
 ΤΑΗΛΙΤΑ ΤΑ' FRAŽIJET S  
 COMBINATIE VAN S-ZINNEN  
 ŁĄCZONE ZWROTY S  
 COMBINAÇÃO DAS FRASES S  
 COMBINAȚII DE FRAZE S  
 KOMBINÁCIE S-VIET  
 SESTAVLJENI STAVKI S  
 YHDISTETYT S-LAUSEKKEET  
 SAMMANSATTA S-FRASER

S1/2

BG: ДА СЕ СЪХРАНЯВА ПОД КЛЮЧ И ДАЛЕЧЕ ОТ ДОСТЪП НА ДЕЦА.  
 ES: CONSERVESE BAJO LLAVE Y MANTÉNGASE FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS.  
 CS: UCHOVÁVEJTE UZAMČENÉ A MIMO DOSAH DĚTÍ.  
 DA: OPBEVARES UNDER LÅS OG UTILGÆNGELIGT FOR BØRN.  
 DE: UNTER VERSCHLUSS UND FÜR KINDER UNZUGÄNGLICH AUFBEWAHREN.  
 ET: HOIDA LUKUSTATULT JA LASTELE KÄTTESAAMATUS KOHAS.  
 EL: ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΟ ΚΛΕΙΔΩΜΕΝΟ ΚΑΙ ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ΠΑΙΔΙΑ.  
 EN: Keep locked up and out of the reach of children.  
 FR: CONSERVER SOUS CLEF ET HORS DE PORTÉE DES ENFANTS.  
 IT: CONSERVARE SOTTO CHIAVE E FUORI DELLA PORTATA DEI BAMBINI.  
 LV: TURĒT NOSLĒGTU UN SARGĀT NO BĒRNIEM.  
 LT: LAIKYTI UŽRAKINTĄ VAIKAMS NEPRIEINAMOJE VIETOJE.  
 HU: ELZÁRVA ÉS GYERMEKEK SZÁMÁRA HOZZÁFÉRHETETLEN HELYEN TARTANDÓ.  
 MT: ŻOMM MAQFUL U FEJN MA JILĦQUX IT-TFAL.  
 NL: ACHTER SLOT EN BUITEN BEREIK VAN KINDEREN BEWAREN.  
 PL: PRZECHOWYWAĆ POD ZAMKNIĘCIEM I CHRONIĆ PRZED DZIEĆMI.  
 PT: GUARDAR FECHADO À CHAVE E FORA DO ALCANCE DAS CRIANÇAS.  
 RO: Păstrați încuiat și nu lăsați la îndemâna copiilor.  
 SK: UCHOVÁVAJTE UZAMKNUTÝ A MIMO DOSAHU DETÍ.  
 SL: HRANITI ZAKLENJENO IN IZVEN DOSEGA OTROK.

**FI: SÄILYTETTÄVÄ LUKITUSSA TILASSA JA LASTEN  
ULOTTUMATTOMISSA.  
SV: FÖRVARAS I LÅST UTRYMME OCH OÅTKOMLIGT FÖR BARN.**

**BG: СЪДЪТ ДА СЕ СЪХРАНЯВА ПЛЪТНО ЗАТВОРЕН НА ХЛАДНО МЯСТО.**

**ES: CONSERVESE EL RECIPIENTE BIEN CERRADO Y EN LUGAR FRESCO.**

**CS: UCHOVÁVEJTE OBAL TĚSNĚ UZAVŘENÝ NA CHLADNÉM MÍSTĚ.**

**DA: EMBALLAGEN OPBEVARES TÆT LUKKET PÅ ET KØLIGT STED.**

**DE: BEHÄLTER DICHT GESCHLOSSEN HALTEN UND AN EINEM KÜHLEN ORT AUFBEWAHREN.**

**ET: HOIDA PAKEND TIHEDALT SULETUNA JAHEDAS KOHAS.**

**EL: ΔΙΑΤΗΡΕΪΣΤΕ ΤΟ ΔΟΧΕΪΟ ΕΡΜΗΤΙΚΑ ΚΛΕΙΣΜΕΝΟ ΣΕ ΔΡΟΣΕΡΟ ΜΕΡΟΣ.**

**EN: Keep container tightly closed in a cool place.**

**FR: CONSERVER LE RÉCIPIENT BIEN FERMÉ DANS UN ENDROIT FRAIS.**

**IT: TENERE IL RECIPIENTE BEN CHIUSO IN LUOGO FRESCO.**

**LV: UZGLABĀT CIEŠI NOSLĒGTU VĒSĀ VIETĀ.**

**LT: PAKUOTĘ LAIKYTI SANDARIAI UŽDARYTĄ VĖSIOJE VIETOJE.**

**HU: AZ EDÉNYZET JÓL LEZÁRVA, HŰVÖS HELYEN TARTANDÓ.**

**MT: ŻOMM IL-KONTENITUR MAGĦLUQ TAJJEB F'POST FRISK.**

**NL: GESLOTEN VERPAKKING OP EEN KOELE PLAATS BEWAREN.**

**PL: PRZECHOWYWAĆ POJEMNIK SZCZELNIE ZAMKNIĘTY W CHŁODNYM MIEJSCU.**

**PT: CONSERVAR EM RECIPIENTE BEM FECHADO EM LUGAR FRESCO.**

**RO: PĂSTRAȚI AMBALAJUL ÎNCHIS ERMETIC, ÎNTR-UN LOC RĂCOROS.**

**SK: UCHOVÁVAJTE NÁDOBU TESNE UZAVRETÚ NA CHLADNOM MIESTE.**

**SL: HRANITI V TESNO ZAPRTI POSODI NA HLADNEM.**

**FI: SÄILYTETTÄVÄ TIIVISTI SULJETTUNA VIILEÄSSÄ PAIKASSA.**

**SV: FÖRPACKNINGEN FÖRVARAS VÄL TILLSLUTEN OCH SVALT.**

**BG: ДА СЕ СЪХРАНЯВА НА ХЛАДНО И ДОБРЕ ПРОВЕТРИВО МЯСТО, ДАЛЕЧЕ ОТ ... (НЕСЪВМЕСТИМИТЕ МАТЕРИАЛИ СЕ ПОСОЧВАТ ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ).**

**ES: CONSERVESE EN LUGAR FRESCO Y BIEN VENTILADO Y LEJOS DE ... (MATERIALES INCOMPATIBLES, A ESPECIFICAR POR EL FABRICANTE).**

**CS: UCHOVÁVEJTE NA CHLADNÉM, DOBRĚ VĚTRANÉM MÍSTĚ ODDĚLENĚ OD ... (VZÁJEMNĚ SE VYLUČUJÍCÍ LÁTKY UVEDE VÝROBCE).**

**DA: OPBEVARES KØLIGT, GODT VENTILERET OG ADSKILT FRA ... (UFORLIGELIGE STOFFER ANGIVES AF FABRIKANTEN).**

**DE: AN EINEM KÜHLEN, GUT GELÜFTETEN ORT, ENTFERNT VON ... AUFBEWAHREN (DIE STOFFE, MIT DENEN KONTAKT VERMIEDEN WERDEN MUSS, SIND VOM HERSTELLER ANZUGEBEN).**

**ET: HOIDA JAHEDAS HÄSTI VENTILEERITAVAS KOHAS ERALDI ... (KOKKUSOBIMATUD KEMIKAALID MÄÄRAB VALMISTAJA).**

**EL: ΔΙΑΤΗΡΕΙΤΑΙ ΣΕ ΔΡΟΣΕΡΟ ΚΑΙ ΚΑΛΑ ΑΕΡΙΖΟΜΕΝΟ ΜΕΡΟΣ ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ... (ΑΣΥΜΒΑΤΑ ΥΛΙΚΑ ΠΟΥ ΥΠΟΔΕΙΚΝΥΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΑΡΑΓΩΓΟ).**

**EN: Keep in a cool, well-ventilated place away from ... (incompatible materials to be indicated by the manufacturer).**

**FR: CONSERVER DANS UN ENDROIT FRAIS ET BIEN VENTILÉ À L'ÉCART DES ... (MATIÈRES INCOMPATIBLES À INDIQUER PAR LE FABRICANT).**

**IT: CONSERVARE IN LUOGO FRESCO E BEN VENTILATO LONTANO DA ... (MATERIALI INCOMPATIBILI DA PRECISARE DA PARTE DEL FABBRICANTE).**

**LV: UZGLABĀT VĒSĀ, LABI VĒDINĀMĀ VIETĀ, BET NE KOPĀ AR ... (RAŽOTĀJS NORĀDA NESAVIETOJAMĀS VIELAS).**

**LT: PAKUOTĖ LAIKYTI VĖSIOJE, GERAI VĒDINAMOJE VIETOJE ATOKIAU NUO ... (NESUDERINAMAS MEDŽIAGAS NURODO GAMINTOJAS).**

**HU: HŰVÖS, JÓL SZELLŐZTETETT HELYEN, ...-TÓL/-TÓL TÁVOL TARTANDÓ (AZ ÖSSZEFÉRHETETLEN ANYAG(OKA)T A GYÁRTÓ HATÁROZZA MEG).**

**MT: ŻOMM F'POST FRISK U VVENTILAT TAJJEB 'IL BOGHOD MINN ... (MATERJALI LI MA JAQBLUX MIEGĦU JKUNU INDIKATI MILL-MANIFATTUR).**

**NL: BEWAREN OP EEN KOELE, GOED GEVENTILEERDE PLAATS VERWIJDERD VAN ... (STOFFEN WAARMEE CONTACT VERMEDEN DIENT TE WORDEN, AAN TE GEVEN DOOR DE FABRIKANT).**

**PL: PRZECHOWYWAĆ W CHŁODNYM, DOBRZE WENTYLOWANYM MIEJSCU, Z DALA OD ... (MATERIAŁU WSKAZANEGO PRZEZ PRODUCENTA).**

**PT: CONSERVAR EM LUGAR FRESCO E BEM VENTILADO AO ABRIGO DE ... (MATÉRIAS INCOMPATÍVEIS A INDICAR PELO PRODUTOR).**

**RO: PĂSTRAȚI ÎNTR-UN LOC RĂCOROS, BINE VENTILAT DEPARTE DE ... (MATERIALELE INCOMPATIBILE VOR FI INDICATE DE FABRICANT).**

**SK: UCHOVÁVAJTE NA CHLADNOM, DOBRE VETRANOM MIESTE MIMO DOSAHU ... (INKOMPATIBILNÝ MATERIÁL BUDE URČENÝ VÝROBCOM).**  
**SL: HRANITI NA HLADNEM, DOBRO PREZRAČEVANEM MESTU, LOČENO OD ... (NEZDRUŽLJIVE SNOVI DOLOČI PROIZVAJALEC).**  
**FI: SÄILYTETTÄVÄ ERILLÄÄN ... (YHTEENSOPIMATTOMAT AINEET ILMOITTA VALMISTAJA/MAAHANTUOJA) VIILEÄSSÄ PAIKASSA, JOSSA ON HYVÄ ILMANVAIHTO.**  
**SV: FÖRVARAS SVALT, PÅ VÄL VENTILERAD PLATS ÅTSKILT FRÅN ... (OFÖRENLIGA ÄMNEN ANGES AV TILLVERKAREN).**

**BG: ДА СЕ СЪХРАНЯВА САМО В ОРИГИНАЛНАТА ОПАКОВКА НА ХЛАДНО И ДОБРЕ ПРОВЕТРИВО МЯСТО, ДАЛЕЧЕ ОТ ... (НЕСЪВМЕСТИМИТЕ МАТЕРИАЛИ СЕ ПОСОЧВАТ ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ).**

**ES: CONSÉRVESE ÚNICAMENTE EN EL RECIPIENTE DE ORIGEN, EN LUGAR FRESCO Y BIEN VENTILADO Y LEJOS DE ... (MATERIALES INCOMPATIBLES, A ESPECIFICAR POR EL FABRICANTE).**

**CS: UCHOVÁVEJTE POUZE V PŮVODNÍM OBALU NA CHLADNÉM, DOBŘE VĚTRANÉM MÍSTĚ, ODDĚLENĚ OD ... (VZÁJEMNĚ SE VYLUČUJÍCÍ LÁTKY UVEDE VÝROBCE).**

**DA: MÅ KUN OPBEVARES I ORIGINALEMBALLAGEN PÅ ET KØLIGT, GODT VENTILERET STED OG ADSKILT FRA ... (UFORLIGELIGE STOFFER ANGIVES AF FABRIKANTEN).**

**DE: NUR IM ORIGINALBEHÄLTER AN EINEM KÜHLEN, GUT GELÜFTETEN ORT, ENTFERNT VON ... AUFBEWAHREN (DIE STOFFE, MIT DENEN KONTAKT VERMIEDEN WERDEN MUSS, SIND VOM HERSTELLER ANZUGEBEN).**

**ET: HOIDA AINULT ORIGINAALPAKENDIS JAHEDAS, HÄSTI VENTILEERITAVAS KOHAS ERALDI ... (KOKKUSOBIMATUD KEMIKAALID MÄÄRAB VALMISTAJA).**

**EL: ΔΙΑΤΗΡΕΙΤΑΙ ΜΟΝΟ ΜΕΣΑ ΣΤΟ ΑΡΧΙΚΟ ΔΟΧΕΙΟ ΣΕ ΔΡΟΣΕΡΟ ΚΑΙ ΚΑΛΑ ΑΕΡΙΖΟΜΕΝΟ ΜΕΡΟΣ ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ... (ΑΣΥΜΒΑΤΑ ΥΛΙΚΆ ΠΟΥ ΥΠΟΔΕΙΚΝΥΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΑΡΑΓΩΓΟ).**

**EN: Keep only in the original container in a cool, well-ventilated place away from ... (incompatible materials to be indicated by the manufacturer).**

**FR: CONSERVER UNIQUEMENT DANS LE RÉCIPIENT D'ORIGINE DANS UN ENDROIT FRAIS ET BIEN VENTILÉ À L'ÉCART DE ... (MATIÈRES INCOMPATIBLES À INDIQUER PAR LE FABRICANT).**

**IT: CONSERVARE SOLTANTO NEL CONTENITORE ORIGINALE IN LUOGO FRESCO E BEN VENTILATO LONTANO DA ... (MATERIALI INCOMPATIBILI DA PRECISARE DA PARTE DEL FABBRICANTE).**

**LV: UZGLABĀT TIKAI ORIGINĀLAJĀ IEPAKOJUMĀ VĒSĀ, LABI VĒDINĀMĀ VIETĀ, BET NE KOPĀ AR ... (RAŽOTĀJS NORĀDA NESAVIETOJAMĀS VIELAS).**

**LT: LAIKYTI TIK GAMINTOJO PAKUOTĖJE, VĖSIOJE, GERAI VĖDINAMOJE VIETOJE ATOKIAU NUO ... (NESUDERINAMAS MEDŽIAGAS NURODO GAMINTOJAS).**

**HU: HŰVÖS, JÓL SZELLŐZTETETT HELYEN, ...-TÓL/-TÓL TÁVOL, CSAK AZ EREDETI EDÉNYZETBEN TÁROLHATÓ (AZ ÖSSZEFÉRHETETLEN ANYAG(OKA)T A GYÁRTÓ HATÁROZZA MEG).**

**MT: ŻOMM BISS FIL-KONTENITUR ORIGINALI F'POST FRISK U VVENTILAT TAJJEB 'IL BOGHOD MINN ... (MATERJALI LI MA JAQBLUX MIEGĦU JKUNU INDIKATI MILL-MANIFATTUR).**

**NL: UITSLUITEND IN DE OORSPRONKELIJKE VERPAKKING BEWAREN OP EEN KOELE, GOED GEVENTILEERDE PLAATS VERWIJDERD VAN ... (STOFFEN WAARMEE CONTACT VERMEDEN DIENT TE WORDEN, AAN TE GEVEN DOOR DE FABRIKANT).**

**PL: PRZECHOWYWAĆ WYŁĄCZNIE W ORYGINALNYM OPAKOWANIU, W CHŁODNYM, DOBRZE WENTYLOWANYM MIEJSCU; NIE PRZECHOWYWAĆ RAZEM Z ... (MATERIAŁAMI WSKAZANYMI PRZEZ PRODUCENTA).**

**PT: CONSERVAR UNICAMENTE NO RECIPIENTE DE ORIGEM, EM LUGAR FRESCO E BEM VENTILADO AO ABRIGO DE ... (MATÉRIAS INCOMPATÍVEIS A INDICAR PELO PRODUTOR).**

**RO: PĂSTRAȚI NUMAI ÎN AMBALAJUL ORIGINAL, ÎNTR-UN LOC RĂCOROS, BINE VENTILAT, DEPARTE DE... (MATERIALELE INCOMPATIBILE VOR FI INDICATE DE FABRICANT).**

**SK: UCHOVÁVAJTE LEN V PÔVODNEJ NÁDOBE NA CHLADNOM, DOBRE VETRANOM MIESTE, MIMO DOSAHU ... (INKOMPATIBILNÝ MATERIÁL BUDE URČENÝ VÝROBCOM).**

**SL: HRANITI SAMO V IZVIRNI POSODI, NA HLADNEM, DOBRO PREZRAČEVANEM MESTU, LOČENO OD ... (NEZDRUŽLJIVE SNOVI DOLOČI PROIZVAJALEC).**

**FI: SÄILYTETTÄVÄ ALKUPERÄISPAKKAUKSESSA VIILEÄSSÄ PAIKASSA, JOSSA ON HYVÄ ILMANVAIHTO ERILLÄÄN ... (YHTEENSOPIMATTOMAT AINEET ILMOITTAVALMISTAJA/MAAHANTUOJA).**

**SV: FÖRVARAS ENDAST I ORIGINALFÖRPACKNINGEN PÅ SVAL, VÄL VENTILERAD PLATS ÅTSKILT FRÅN ... (OFÖRENLIGA ÄMNEN ANGES AV TILLVERKAREN).**



**BG: ДА СЕ СЪХРАНЯВА САМО В ОРИГИНАЛНАТА ОПАКОВКА НА ХЛАДНО И ДОБРЕ ПРОВЕТРИВО МЯСТО.**

**ES: CONSÉRVESE ÚNICAMENTE EN EL RECIPIENTE DE ORIGEN, EN LUGAR FRESCO Y BIEN VENTILADO.**

**CS: UCHOVÁVEJTE POUZE V PŮVODNÍM OBALU NA CHLADNÉM, DOBŘE VĚTRANÉM MÍSTĚ.**

**DA: MÅ KUN OPBEVARES I ORIGINAL EMBALLAGEN PÅ ET KØLIGT, GODT VENTILERET STED.**

**DE: NUR IM ORIGINALBEHÄLTER AN EINEM KÜHLEN, GUT GELÜFTETEN ORT AUFBEWAHREN.**

**ET: HOIDA AINULT ORIGINAALPAKENDIS JAHEDAS, HÄSTI VENTILEERITAVAS KOHAS.**

**EL: ΔΙΑΤΗΡΕΤΑΙ ΜΟΝΟ ΜΕΣΑ ΣΤΟ ΑΡΧΙΚΟ ΔΟΧΕΪΟ ΣΕ ΔΡΟΣΕΡΟ ΚΑΙ ΚΑΛΑ ΑΕΡΙΖΟΜΕΝΟ ΜΕΡΟΣ.**

**EN: Keep only in the original container in a cool, well-ventilated place.**

**FR: CONSERVER UNIQUEMENT DANS LE RÉCIPIENT D'ORIGINE DANS UN ENDROIT FRAIS ET BIEN VENTILÉ.**

**IT: CONSERVARE SOLTANTO NEL CONTENITORE ORIGINALE IN LUOGO FRESCO E BEN VENTILATO.**

**LV: UZGLABĀT TIKAI ORIGINĀLAJĀ IERAKOJUMĀ VĒSĀ, LABI VĒDINĀMĀ VIETĀ.**

**LT: LAIKYTI TIK GAMINTOJO PAKUOTĖJE, VĖSIOJE, GERAI VĒDINAMOJE VIETOJE.**

**HU: HŰVÖS, JÓL SZELLŐZTETETT HELYEN, CSAK AZ EREDETI EDÉNYZETBEN TÁROLHATÓ.**

**MT: ŻOMM BISS FIL-KONTENITUR ORIGINALI F'POST FRISK U VVENTILAT TAJJEB.**

**NL: UITSLUITEND IN DE OORSPRONKELIJKE VERPAKKING BEWAREN OP EEN KOELE, GOED GEVENTILEERDE PLAATS.**

**PL: PRZECHOWYWAĆ WYŁĄCZNIE W ORYGINALNYM OPAKOWANIU W CHŁODNYM, DOBRZE WENTYLOWANYM MIEJSCU.**

**PT: CONSERVAR UNICAMENTE NO RECIPIENTE DE ORIGEM, EM LUGAR FRESCO E BEM VENTILADO.**

**RO: PĂSTRĂȚI NUMAI ÎN AMBALAJUL ORIGINAL, ÎNTR-UN LOC RĂCOROS, BINE VENTILAT.**

**SK: UCHOVÁVAJTE LEN V PÔVODNEJ NÁDOBE NA CHLADNOM, DOBRE VĚTRANOM MIESTE.**

**SL: HRANITI SAMO V IZVIRNI POSODI NA HLADNEM IN DOBRO PREZRAČEVANEM MESTU.**

**FI: SÄILYTETTÄVÄ ALKUPERÄISPAKKAUKSESSA VIILEÄSSÄ PAIKASSA, JOSSA ON HYVÄ ILMANVAIHTO.**

**SV: FÖRVARAS ENDAST I ORIGINALFÖRPACKNINGEN PÅ SVAL, VÄL VENTILERAD PLATS.**

**BG: ДА СЕ СЪХРАНЯВА НА ХЛАДНО МЯСТО, ДАЛЕЧЕ ОТ ... (НЕСЪВМЕСТИМИТЕ МАТЕРИАЛИ СЕ ПОСОЧВАТ ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ).**

**ES: CONSERVESE EN LUGAR FRESCO Y LEJOS DE ... (MATERIALES INCOMPATIBLES, A ESPECIFICAR POR EL FABRICANTE).**

**CS: UCHOVÁVEJTE NA CHLADNÉM MÍSTĚ, ODDĚLENĚ OD ... (VZÁJEMNĚ SE VYLUČUJÍCÍ LÁTKY UVEDE VÝROBCE).**

**DA: OPBEVARES KØLIGT OG ADSKILT FRA ... (UFORLIGELIGE STOFFER ANGIVES AF FABRIKANTEN).**

**DE: AN EINEM KÜHLEN, VON ... ENTFERNTEN ORT AUFBEWAHREN (DIE STOFFE, MIT DENEN KONTAKT VERMIEDEN WERDEN MUSS, SIND VOM HERSTELLER ANZUGEBEN).**

**ET: HOIDA JAHEDAS, ERALDI ... (KOKKUSOBIMATUD KEMIKAALID MÄÄRAB VALMISTAJA).**

**EL: ΔΙΑΤΗΡΕΙΤΑΙ ΣΕ ΔΡΟΣΕΡΟ ΜΕΡΟΣ ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ... (ΑΣΥΜΒΑΤΑ ΥΛΙΚΑ ΠΟΥ ΥΠΟΔΕΙΚΝΥΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΑΡΑΓΩΓΟ).**

**EN: Keep in a cool place away from ... (incompatible materials to be indicated by the manufacturer).**

**FR: CONSERVER DANS UN ENDROIT FRAIS À L'ÉCART DES ... (MATIÈRES INCOMPATIBLES À INDIQUER PAR LE FABRICANT).**

**IT: CONSERVARE IN LUOGO FRESCO LONTANO DA ... (MATERIALI INCOMPATIBILI DA PRECISARE DA PARTE DEL FABBRICANTE).**

**LV: UZGLABĀT VĒSĀ VIETĀ, BET NE KOPĀ AR ... (RAŽOTĀJS NORĀDA NESAVIETOJAMĀS VIELAS).**

**LT: LAIKYTI VĖSIOJE VIETOJE ATOKIAU NUO ... (NESUDERINAMAS MEDŽIAGAS NURODO GAMINTOJAS).**

**HU: HŰVÖS HELYEN, ...-TÓL/-TÓL TÁVOL TARTANDÓ (AZ ÖSSZEFÉRHETETLEN ANYAG(OK)T A GYÁRTÓ HATÁROZZA MEG).**

**MT: ŻOMM F'POST FRISK 'IL BOGĦOD MINN ... (MATERJALI LI MA JAQBLUX MIEGĦU IKUNU INDIKATI MILL-MANIFATTUR).**

**NL: BEWAREN OP EEN KOELE PLAATS VERWIJDERD VAN ... (STOFFEN WAARMEE CONTACT VERMEDEN DIENT TE WORDEN, AAN TE GEVEN DOOR DE FABRIKANT).**

**PL: PRZECHOWYWAĆ W CHŁODNYM MIEJSCU; NIE PRZECHOWYWAĆ RAZEM Z ... (MATERIAŁAMI WSKAZANYMI PRZEZ PRODUCENTA).**

**PT: CONSERVAR EM LUGAR FRESCO AO ABRIGO DE ... (MATÉRIAS INCOMPATÍVEIS A INDICAR PELO PRODUTOR).**

**RO: PĂSTRĂȚI ÎNTR-UN LOC RĂCOROS, DEPARTE DE... (MATERIALELE INCOMPATIBILE VOR FI INDICATE DE FABRICANT).**

**SK: UCHOVÁVAJTE NA CHLADNOM MIESTE MIMO DOSAHU ... (INKOMPATIBILNÝ MATERIÁL BUDE URČENÝ VÝROBCOM).**

**SL: HRANITI NA HLADNEM, LOČENO OD ... (NEZDRUŽLJIVE SNOVI DOLOČI PROIZVAJALEC).**

**FI: SÄILYTETTÄVÄ VIILEÄSSÄ ERILLÄÄN ... (YHTEENSOPIMATTOMAT AINEET ILMOITTAVALMISTAJA/MAAHANTUOJA).**

**SV: FÖRVARAS SVALT OCH ÅTSKILT FRÅN ... (OFÖRENLIGA ÄMNEN ANGES AV TILLVERKAREN).**

**BG: СЪДЪТ ДА СЕ СЪХРАНЯВА ПЛЪТНО ЗАТВОРЕН И НА СУХО МЯСТО.**

**ES: MANTÉNGASE EL RECIPIENTE BIEN CERRADO Y EN LUGAR SECO.**

**CS: UCHOVÁVEJTE OBAL TĚSNĚ UZAVŘENÝ A SUCHÝ.**

**DA: EMBALLAGEN SKAL HOLDES TÆT LUKKET OG OPBEVARES TØRT.**

**DE: BEHÄLTER TROCKEN UND DICHT GESCHLOSSEN HALTEN.**

**ET: HOIDA PAKEND TIHEDALT SULETUNA JA KUIVANA.**

**EL: ΤΟ ΔΟΧΕΪΟ ΝΑ ΔΙΑΤΗΡΕΪΤΑΙ ΕΡΜΗΤΙΚΑ ΚΛΕΙΣΜΕΝΟ ΚΑΙ ΝΑ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΥΓΡΑΣΙΑ.**

**EN: Keep container tightly closed and dry.**

**FR: CONSERVER LE RÉCIPIENT BIEN FERMÉ ET À L'ABRI DE L'HUMIDITÉ.**

**IT: CONSERVARE IL RECIPIENTE BEN CHIUSO E AL RIPARO DALL'UMIDITÀ.**

**LV: UZGLABĀT SAUSU UN CIEŠI NOSLĒGTU.**

**LT: PAKUOTĘ LAIKYTI SANDARIAI UŽDARYTĄ IR SAUSOJE VIETOJE.**

**HU: AZ EDÉNYZET LÉGMENTESEN LEZÁRVA, SZÁRAZON TARTANDÓ.**

**MT: ŻOMM IL-KONTENITUR MAGĦLUQ TAJJEB U XOTT.**

**NL: DROOG HOUDEN EN IN EEN GOED GESLOTEN VERPAKKING BEWAREN.**

**PL: PRZECHOWYWAĆ POJEMNIK SZCZELNIE ZAMKNIĘTY W SUCHYM POMIESZCZENIU.**

**PT: CONSERVAR O RECIPIENTE BEM FECHADO E AO ABRIGO DA HUMIDADE.**

**RO: PĂSTRĂȚI AMBALAJUL ÎNCHIS ERMETIC ȘI USCAT (FERIT DE UMIDITATE).**

**SK: UCHOVÁVAJTE NÁDOBU TESNE UZAVRETÚ A SUCHÚ.**

**SL: HRANITI V TESNO ZAPRTI POSODI NA SUHEM.**

**FI: SÄILYTETTÄVÄ KUIVANA JA TIIVIISTI SULJETTUNA.**

**SV: FÖRPACKNINGEN FÖRVARAS VÄL TILLSLUTEN OCH TORRT.**

**BG: СЪДЪТ ДА СЕ СЪХРАНЯВА ПЛЪТНО ЗАТВОРЕН И НА ДОБРЕ ПРОВЕТРИВО МЯСТО.**

**ES: MANTÉNGASE EL RECIPIENTE BIEN CERRADO Y EN LUGAR BIEN VENTILADO.**

**CS: UCHOVÁVEJTE OBAL TĚSNĚ UZAVŘENÝ, NA DOBŘE VĚTRANÉM MÍSTĚ.**

**DA: EMBALLAGEN SKAL HOLDES TÆT LUKKET OG OPBEVARES PÅ ET GODT VENTILERET STED.**

**DE: BEHÄLTER DICHT GESCHLOSSEN AN EINEM GUT GELÜFTETEN ORT AUFBEWAHREN.**

**ET: HOIDA PAKEND TIHEDALT SULETUNA HÄSTI VENTILEERITAVAS KOHAS.**

**EL: ΤΟ ΔΟΧΕΙΟ ΝΑ ΔΙΑΤΗΡΕΙΤΑΙ ΕΡΜΗΤΙΚΑ ΚΛΕΙΣΜΕΝΟ ΚΑΙ ΣΕ ΚΑΛΑ ΑΕΡΙΖΟΜΕΝΟ ΜΕΡΟΣ.**

**EN: KEEP CONTAINER TIGHTLY CLOSED AND IN A WELL-VENTILATED PLACE.**

**FR: CONSERVER LE RÉCIPIENT BIEN FERMÉ ET DANS UN ENDROIT BIEN VENTILÉ.**

**IT: TENERE IL RECIPIENTE BEN CHIUSO E IN LUOGO BEN VENTILATO.**

**LV: UZGLABĀT CIEŠI NOSLĒGTU LABI VĒDINĀMĀ VIETĀ.**

**LT: PAKUOTĘ LAIKYTI SANDARIAI UŽDARYTĄ, GERAI VĒDINAMOJE VIETOJE.**

**HU: AZ EDÉNYZET LÉGMENTESEN LEZÁRVA ÉS JÓL SZELLŐZTETETT HELYEN TARTANDÓ.**

**MT: Żomm il-kontenitur magħluq tajjeb u f' post ivventilat tajjeb.**

**NL: GESLOTEN VERPAKKING OP EEN GOED GEVENTILEERDE PLAATS BEWAREN.**

**PL: PRZECHOWYWAĆ POJEMNIK SZCZELNIE ZAMKNIĘTY W MIEJSCU DOBRZE WENTYLOWANYM.**

**PT: MANTER O RECIPIENTE BEM FECHADO EM LOCAL BEM VENTILADO.**

**RO: PĂSTRĂȚI AMBALAJUL ÎNCHIS ERMETIC ȘI ÎNTR-UN LOC BINE VENTILAT.**

**SK: UCHOVÁVAJTE NÁDOBU TESNE UZAVRETÚ A NA DOBRE VĚTRANOM MIESTE.**

**SL: HRANITI V TESNO ZAPRTI POSODI NE DOBRO PREZRAČEVANEM MESTU.**

**FI: SÄILYTETTÄVÄ TIIVIISTI SULJETTUNA PAIKASSA, JOSSA ON HYVÄ ILMANVAIHTO.**

**SV: FÖRPACKNINGEN FÖRVARAS VÄL TILLSLUTEN PÅ VÄL VENTILERAD PLATS.**

**BG: СЪДЪТ ДА СЕ СЪХРАНЯВА ПЛЪТНО ЗАТВОРЕН И ПРИ ТЕМПЕРАТУРА НЕ ПО-ВИСОКА ОТ ... °C (ПОСОЧВА СЕ ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ).**

**ES: MANTÉNGASE EL RECIPIENTE BIEN CERRADO Y CONSÉRVESE A UNA TEMPERATURA NO SUPERIOR A ... C (A ESPECIFICAR POR EL FABRICANTE).**

**CS: UCHOVÁVEJTE OBAL TĚSNĚ UZAVŘENÝ, PŘI TEPLOTĚ NEPŘESAHOJÍCÍ ... °C (SPECIFIKUJE VÝROBCE).**

**DA: EMBALLAGEN SKAL HOLDES TÆT LUKKET OG OPBEVARES VED TEMPERATURER PÅ IKKE OVER ...°C (ANGIVES AF FABRIKANTEN).**

**DE: BEHÄLTER DICHT GESCHLOSSEN UND NICHT BEI TEMPERATUREN ÜBER ... °C AUFBEWAHREN (VOM HERSTELLER ANZUGEBEN).**

**ET: HOIDA PAKEND TIHEDALT SULETUNA TEMPERATUURIL MITTE ÜLE ...°C (MÄÄRAB VALMISTAJA).**

**EL: ΔΙΑΤΗΡΕΪΣΤΕ ΤΟ ΔΟΧΕΪΟ ΚΑΛΑ ΚΛΕΙΣΜΕΝΟ ΣΕ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑ ΠΟΥ ΔΕΝ ΥΠΕΡΒΑΙΝΕΙ ΤΟΥΣ ... C (ΝΑ ΚΑΘΟΡΙΣΤΕΪ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΑΡΑΓΩΓΟ).**

**EN: Keep container tightly closed and at a temperature not exceeding ... °C (to be specified by the manufacturer).**

**FR: CONSERVER LE RÉCIPIENT BIEN FERMÉ ET À UNE TEMPÉRATURE NE DÉPASSANT PAS ... °C (À PRÉCISER PAR LE FABRICANT).**

**IT: TENERE IL RECIPIENTE BEN CHIUSO E A TEMPERATURA NON SUPERIORE A ... °C (DA PRECISARE DA PARTE DEL FABBRICANTE).**

**LV: UZGLABĀT CIEŠI NOSLĒGTU TEMPERATŪRĀ, KAS NEPĀRSNIEDZ ...°C (NORĀDA RAŽOTĀJS).**

**LT: PAKUOTĘ LAIKYTI SANDARIAI UŽDARYTĄ, NE AUKŠTESNĖJE NEGU ... °C TEMPERATŪROJE (NURODO GAMINTOJAS).**

**HU: AZ EDÉNYZET LÉGMENTESEN LEZÁRVA ..... °C-OT NEM MEGHALADÓ HŐMÉRSÉKLETEN TÁROLHATÓ (A HŐMÉRSÉKLETET A GYÁRTÓ HATÁROZZA MEG).**

**MT: ŻOMM IL-KONTENITUR MAGĦLUQ TAJJEB U F´TEMPERATURA LI MA TAQBIŻX ...°C (TKUN SPEĊIFIKATA MILL-MANIFATTUR).**

**NL: GESLOTEN VERPAKKING BEWAREN BIJ EEN TEMPERATUUR BENEDEN ... °C. (AAN TE GEVEN DOOR DE FABRIKANT).**

**PL: Przechowywać pojemnik szczelnie zamknięty w temperaturze nieprzekraczającej ...°C (określi producent).**

**PT: MANTER O RECIPIENTE BEM FECHADO E CONSERVAR A UMA TEMPERATURA QUE NÃO EXCEDA ... °C (A ESPECIFICAR PELO PRODUTOR).**

**RO: PĂSTRĂȚI AMBALAJUL ÎNCHIS ERMETIC ȘI LA O TEMPERATURĂ CARE SĂ NU DEPĂȘEASCĂ ...°C (TEMPERATURA VA FI INDICATA DE FABRICANT).**

**SK: UCHOVÁVAJTE NÁDOBU TESNE UZAVRETÚ A PRI TEPLOTE NEPRESAHUJÚCEJ ....°C (TEPLOTA BUDE ŠPECIFIKOVANÁ VÝROBCOM).**

**SL: HRANITI V TESNO ZAPRTI POSODI PRI TEMPERATURI, KI NE PRESEGA ... °C (TEMPERATURO DOLOČI PROIZVAJALEC).**

**FI: SÄILYTETTÄVÄ TIIVIISTI SULJETTUNA JA ALLE ... °C  
LÄMPÖTILASSA (VALMISTAJA/MAAHANTUOJA ILMOITTA  
LÄMPÖTILAN).**  
**SV: FÖRPACKNINGEN FÖRVARAS VÄL TILLSLUTEN VID EN  
TEMPERATUR SOM INTE ÖVERSTIGER ... °C (ANGES AV  
TILLVERKAREN).**

S20/21

**BG: ПО ВРЕМЕ НА РАБОТА ДА НЕ СЕ ЯДЕ, ПИЕ И ПУШИ.**

**ES: NO COMER, NI BEBER, NI FUMAR DURANTE SU UTILIZACIÓN.**

**CS: NEJEZTE, NEPIJTE A NEKUŘTE PŘI POUŽÍVÁNÍ.**

**DA: DER MÅ IKKE SPISES, DRIKKES ELLER RYGES UNDER BRUGEN.**

**DE: BEI DER ARBEIT NICHT ESSEN, TRINKEN, RAUCHEN.**

**ET: KÄITLEMISE AJAL SÖÖMINE, JOOMINE JA SUITSETAMINE KEELATUD.**

**EL: 'OTAN TO XΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΜΗΝ ΤΡΩΤΕ, ΜΗΝ ΠΙΝΕΤΕ, ΜΗΝ ΚΑΠΝΙΖΕΤΕ.**

**EN: When using do not eat, drink or smoke.**

**FR: NE PAS MANGER, NE PAS BOIRE ET NE PAS FUMER PENDANT L'UTILISATION.**

**IT: NON MANGIARE, NÉ BERE, NÉ FUMARE DURANTE L'IMPIEGO.**

**LV: NEDZERT, NEĒST UN NESMĒKĒT, DARBOJOTIES AR VIELU.**

**LT: NAUDOJANT NEVALGYTI, NEGERTI IR NERŪKYTI.**

**HU: A HASZNÁLAT KÖZBEN ENNI, INNI ÉS DOHÁNYOZNI NEM SZABAD.**

**MT: META TUŻAH TIKOLX, TIXROBX U TPEJJIPX.**

**NL: NIET ETEN, DRINKEN OF ROKEN TIJDENS GEBRUIK.**

**PL: NIE JEŚĆ I NIE PIĆ ORAZ NIE PALIĆ TYTONIU PODCZAS STOSOWANIA PRODUKTU.**

**PT: NÃO COMER, BEBER OU FUMAR DURANTE A UTILIZAÇÃO.**

**RO: NU MÂNCAȚI, NU BEȚI ȘI NU FUMAȚI ÎN TIMPUL FOLOSIRII.**

**SK: PRI POUŽÍVÁNÍ NEJEDZTE, NEPIŤE ANI NEFAJČITE.**

**SL: MED UPORABO NE JESTI, NE PITI IN NE KADITI.**

**FI: SYÖMINEN, JUOMINEN JA TUPAKOINTI KIELLETTY KEMIKAALIA KÄYTETTÄESSÄ.**

**SV: ÄT INTE, DRICK INTE ELLER RÖK INTE UNDER HANTERINGEN.**

S24/25

**BG: ДА СЕ ИЗБЯГВА КОНТАКТ С ОЧИТЕ И КОЖАТА.**  
**ES: EVÍTESE EL CONTACTO CON LOS OJOS Y LA PIEL.**  
**CS: ZAMEZTE STYKU S KŮŽÍ A OČIMA.**  
**DA: UNDGÅ KONTAKT MED HUDEN OG ØJNENE.**  
**DE: BERÜHRUNG MIT DEN AUGEN UND DER HAUT VERMEIDEN.**  
**ET: VÄLTIDA KEMIKAALI SATTUMIST NAHALE JA SILMA.**  
**EL: ΑΠΟΦΕΥΓΕΤΕ ΕΠΑΦΗ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ ΚΑΙ ΜΕ ΤΑ ΜΑΤΙΑ.**  
**EN: Avoid contact with skin and eyes.**  
**FR: ÉVITER LE CONTACT AVEC LA PEAU ET LES YEUX.**  
**IT: EVITARE IL CONTATTO CON GLI OCCHI E CON LA PELLE.**  
**LV: NEPIEĻAUT NOKĻŪŠANU UZ ĀDAS UN ACĪS.**  
**LT: VENGTI PATEKIMO ANT ODOS IR Į AKIS.**  
**HU: KERÜLNI KELL A BŐRREL VALÓ ÉRINTKEZÉST ÉS A SZEMBE JUTÁST.**  
**MT: EVITA L-KUNTATT MAL-ĠILDA U L-GĦAJNEJN.**  
**NL: AANRAKING MET DE OGEN EN DE HUID VERMIJDEN.**  
**PL: UNIKAĆ ZANIECZYSZCZENIA SKÓRY I OCZU.**  
**PT: EVITAR O CONTACTO COM A PELE E OS OLHOS.**  
**RO: EVITAȚI CONTACTUL CU PIELEA ȘI OCHII.**  
**SK: ZABRÁŇTE KONTAKTU S POKOŽKOU A OČAMI.**  
**SL: PREPREČITI STIK S KOŽO IN OČMI.**  
**FI: VAROTTAVA KEMIKAALIN JOUTUMISTA IHOLLE JA SILMIIN.**  
**SV: UNDVIK KONTAKT MED HUDEN OCH ÖGONEN.**



S27/28

**BG: СЛЕД КОНТАКТ С КОЖАТА, НЕЗАБАВНО ДА СЕ СЪБЛЕЧЕ ЦЯЛОТО ЗАМЪРСЕНО ОБЛЕКЛО И НЕЗАБАВНО ДА СЕ ИЗМИЕ ОБИЛНО С ... (ПОСОЧВА СЕ ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ).**

**ES: DESPUÉS DEL CONTACTO CON LA PIEL, QUÍTESE INMEDIATAMENTE TODA LA ROPA MANCHADA O SALPICADA Y LÁVESE INMEDIATA Y ABUNDANTEMENTE CON ... (PRODUCTOS A ESPECIFICAR POR EL FABRICANTE).**

**CS: PO STYKU S KŮŽÍ OKAMŽITĚ ODLOŽTE VEŠKERÉ KONTAMINOVANÉ OBLEČENÍ A KŮŽI OKAMŽITĚ OMYJTE VELKÝM MNOŽSTVÍM ... (VHODNOU KAPALINU SPECIFIKUJE VÝROBCE).**

**DA: KOMMER STOF PÅ HUDEN, TAGES TILSMUDSET TØJ STRAKS AF OG DER VASKES MED STORE MÆNGDER ... (ANGIVES AF FABRIKANTEN).**

**DE: Bei Berührung mit der Haut beschmutzte, getränkte Kleidung sofort ausziehen und Haut sofort abwaschen mit viel ... (vom Hersteller anzugeben).**

**ET: Nahale sattumisel võtta koheselt seljast saastunud riietus ja pesta koheselt rohke ... (määrab valmistaja).**

**EL: ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΕΠΑΦΗΣ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ, ΑΦΑΙΡΕΣΤΕ ΑΜΕΣΩΣ ΌΛΑ ΤΑ ΜΟΛΥΣΜΕΝΑ ΡΟΥΧΑ ΚΑΙ ΠΛΥΝΕΤΕ ΑΜΕΣΩΣ ΜΕ ΆΦΘΟΝΟ ... (ΤΟ ΕΪΔΟΣ ΤΟΥ ΥΓΡΟΥ ΚΑΘΟΡΙΖΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΑΡΑΓΩΓΟ).**

**EN: After contact with skin, take off immediately all contaminated clothing, and wash immediately with plenty of ... (to be specified by the manufacturer).**

**FR: APRÈS CONTACT AVEC LA PEAU, ENLEVER IMMÉDIATEMENT TOUT VÊTEMENT SOUILLÉ OU ÉCLABOUSSÉ ET SE LAVER IMMÉDIATEMENT ET ABONDAMMENT AVEC ... (PRODUITS APPROPRIÉS À INDIQUER PAR LE FABRICANT).**

**IT: IN CASO DI CONTATTO CON LA PELLE, TOGLIERSI DI DOSSO IMMEDIATAMENTE GLI INDUMENTI CONTAMINATI E LAVARSI IMMEDIATAMENTE E ABBONDANTEMENTE CON ... (PRODOTTI IDONEI DA INDICARSI DA PARTE DEL FABBRICANTE).**

**LV: JA NOKĻŪST UZ ĀDAS, NEKAVĒJOTIES NOVILKT VISU NOTRAIPĪTO APĢĒRBU UN SKALOT AR LIELU DAUDZUMU ... (NORĀDA RAŽOTĀJS).**

**LT: PATEKUS ANT ODOS, NEDELSIANT NUSIVILKTI VISUS UŽTERŠTUS DRABUŽIUS IR GERAI NUPLAUTI ... (KUO NURODO GAMINTOJAS).**

**HU: HA AZ ANYAG A BŐRRE JUT, A SZENNYEZETT RUHÁT RÖGTÖN LE KELL VETNI ÉS A BŐRT KELLŐ MENNYISÉGŰ ...- VAL/-VEL AZONNAL LE KELL MOSNI (AZ ANYAGOT A GYÁRTÓ HATÁROZZA MEG).**

**MT: JEKK IMISS IL-ĠILDA, INŻA' MILL-EWWEL L-ILBIES IMNIGĠES KOLLU, U AĦSEL IMMEDIJATAMENT B'ĦAFNA ... (IKUN SPECĪFIKAT MILL-MANIFATTUR).**

**NL: NA CONTACT MET DE HUID, ALLE BESMETTE KLEDING ONMIDDELLIJK UITTREKKEN EN DE HUID ONMIDDELLIJK WASSEN MET VEEL ... (AAN TE GEVEN DOOR DE FABRIKANT).**

**PL: W PRZYPADKU ZANIECZYSZCZENIA SKÓRY NATYCHMIAST ZDJĄĆ CAŁĄ ZANIECZYSZCZONĄ ODZIEŻ I PRZEMYĆ ZANIECZYSZCZONĄ SKÓRĘ DUŻĄ ILOŚCIĄ ... (RODZAJ CIECZY OKREŚLI PRODUCENT).**

**PT: EM CASO DE CONTACTO COM A PELE, RETIRAR IMEDIATAMENTE TODA A ROUPA CONTAMINADA E LAVAR IMEDIATA E**

**ABUNDANTEMENTE COM ... (PRODUTO ADEQUADO A INDICAR PELO PRODUTOR).**

**RO: DUPĂ CONTACTUL CU PIELEA, SCOATEȚI IMEDIAT TOATĂ ÎMBRĂCĂMINTEA CONTAMINATĂ ȘI SPĂLAȚI IMEDIAT CU MULT ... (VA FI INDICAT DE FABRICANT).**

**SK: PRI KONTAKTE S POKOŽKOU OKAMŽITE VYZLEČTE KONTAMINOVANÝ ODEV A POKOŽKU OKAMŽITE A DŮKLADNE UMYTE ... (VHODNÝ PRÍPRAVOK UVEDIE VÝROBCA).**

**SL: PO STIKU S KOŽO NEMUDOMA SLEČI VSO ONESNAŽENO OBLEKO IN PRIZADETO KOŽO NEMUDOMA IZPRATI Z VELIKO ... (SREDSTVO DOLOČI PROIZVAJALEC).**

**FI: IHOKOSKETUKSEN JÄLKEEN, SAASTUNUT VAATETUS ON RIISUTTAVA VÄLITTÖMÄSTI JA ROISKEET HUUHDELTAVA VÄLITTÖMÄSTI RUNSAALLA MÄÄRÄLLÄ ... (AINEEN ILMOITTAVALMISTAJA/MAAHANTUOJA).**

**SV: VID KONTAKT MED HUDEN, TAG GENAST AV ALLA NEDSTÄNKTA KLÄDER OCH TVÄTTA GENAST MED MYCKET ... (ANGES AV TILLVERKAREN).**

**S29/35**

**BG: ДА НЕ СЕ ИЗПУСКА В КАНАЛИЗАЦИЯТА; ТОЗИ МАТЕРИАЛ И НЕГОВАТА ОПАКОВКА ДА СЕ ТРЕТИРАТ ПО БЕЗОПАСЕН НАЧИН.**

**ES: NO TIRAR LOS RESIDUOS POR EL DESAGÜE; ELIMÍNENSE LOS RESIDUOS DEL PRODUCTO Y SUS RECIPIENTES CON TODAS LAS PRECAUCIONES POSIBLES.**

**CS: NEVYLÉVEJTE DO KANALIZACE, TENTO MATERIÁL A JEHO OBAL MUSÍ BÝT ZNEŠKODNĚNY BEZPEČNÝM ZPŮSOBEM.**

**DA: MÅ IKKE TØMMES I KLOAKAFLØB; MATERIALET OG DETS BEHOLDER SKAL BORTSKAFFES PÅ EN SIKKER MÅDE.**

**DE: NICHT IN DIE KANALISATION GELANGEN LASSEN; ABFÄLLE UND BEHÄLTER MÜSSEN IN GESICHERTER WEISE BESEITIGT WERDEN.**

**ET: MITTE VALADA KANALISATSIOONI, KEMIKAAL JA PAKEND TULEB HÄVITADA OHUTULT.**

**EL: ΜΗΝ ΑΔΕΙΑΖΕΤΕ ΤΟ ΥΠΟΛΟΙΠΟ ΤΟΥ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟΥ ΣΤΗΝ ΑΠΟΧΕΤΕΥΣΗ, ΔΙΑΘΕΣΤΕ ΑΥΤΟ ΤΟ ΥΛΙΚΟ ΚΑΙ ΤΟΝ ΠΕΡΙΕΚΤΗ ΤΟΥ ΚΑΤΑ ΑΣΦΑΛΗ ΤΡΟΠΟ.**

**EN: Do not empty into drains; dispose of this material and its container in a safe way.**

**FR: NE PAS JETER LES RÉSIDUS À L'ÉGOUT; NE SE DÉBARRASSER DE CE PRODUIT ET DE SON RÉCIPIENT QU'EN PRENANT TOUTES LES PRÉCAUTIONS D'USAGE.**

**IT: NON GETTARE I RESIDUI NELLE FOGNATURE; NON DISFARSI DEL PRODOTTO E DEL RECIPIENTE SE NON CON LE DOVUTE PRECAUZIONI.**

**LV: VIELU VAI PRODUKTU AIZLIEGTS IZLIET KANALIZĀCIJĀ, IERAKOJUMS LIKVIDĒJAMS DROŠĀ VEIDĀ.**

**LT: NEIŠLEISTI Į KANALIZACIJĄ; ATLIEKOS IR PAKUOTĖ TURI BŪTI SAUGIAI PAŠALINTOS.**

**HU: CSATORNÁBA ENGEDNI NEM SZABAD. AZ ANYAGOT ÉS EDÉNYZETÉT MEGFELELŐ MÓDON ÁRTALMATLANÍTANI KELL.**

**MT: TARMIX FID- DRENAĠĠ: ARMI L-MATERJAL U L-KONTENITUR TIEGHU B'MOD LI MA JAGHMILX HSARA.**

**NL: AFVAL NIET IN DE GOOTSTEEN WERPEN; STOF EN VERPAKKING OP VEILIGE WIJZE AFVOEREN.**

**PL: NIE WPROWADZAĆ DO KANALIZACJI, A PRODUKT I OPAKOWANIE USUWAĆ W SPOSÓB BEZPIECZNY.**

**PT: NÃO DEITAR OS RESÍDUOS NO ESGOTO; NÃO ELIMINAR O PRODUTO E O SEU RECIPIENTE SEM TOMAR AS PRECAUÇÕES DE SEGURANÇA DEVIDAS.**

**RO: NU GOLIȚI LA CANALIZARE, ARUNCAȚI ACEST PRODUS ȘI AMBALAJUL SĂU NUMAI DUPĂ LUAREA TUTUROR MĂSURILOR DE PRECAUȚIE POSIBILE.**

**SK: NEVYPÚŠŤAJTE DO KANALIZAČNEJ SIETE; TENTO MATERIÁL AJ S OBALOM ZLIKVIDUJTE ZA DODRŽANIA OBVYKLÝCH BEZPEČNOSTNÝCH OPATRENÍ.**

**SL: NE IZPRAZNITI V KANALIZACIJO; VSEBINA IN EMBALAŽA MORATA BITI VARNO ODSTRANJENI.**

**FI: Ei saa tyhjentää viemäriin; tämä aine ja sen pakkaus on hävitettävä turvallisesti.**

**SV: Töm ej i avloppet, oskadliggör produkt och förpackning på säkert sätt.**

**BG: ДА НЕ СЕ ИЗПУСКА В КАНАЛИЗАЦИЯТА; ТОЗИ МАТЕРИАЛ И ОПАКОВКАТА МУ ДА СЕ ИЗХВЪРЛЯТ САМО НА МЕСТА ЗА СЪБИРАНЕ НА ОПАСНИ ИЛИ СПЕЦИАЛНИ ОТПАДЪЦИ.**

**ES: NO TIRAR LOS RESIDUOS POR EL DESAGÜE; ELIMÍNESE ESTA SUSTANCIA Y SU RECIPIENTE EN UN PUNTO DE RECOGIDA PÚBLICA DE RESIDUOS ESPECIALES O PELIGROSOS.**

**CS: NEVYLÉVEJTE DO KANALIZACE, ZNEŠKODNĚTE TENTO MATERIÁL A JEHO OBAL VE SBĚRNÉM MÍSTĚ PRO ZVLÁŠTNÍ NEBO NEBEZPEČNÉ ODPADY.**

**DA: MÅ IKKE TØMMES I KLOAKAFLØB, AFLEVER DETTE MATERIALE OG DETS BEHOLDER TIL ET INDSAMLINGSSTED FOR FARLIGT AFFALD OG PROBLEMAFFALD.**

**DE: NICHT IN DIE KANALISATION GELANGEN LASSEN; DIESES PRODUKT UND SEINEN BEHÄLTER DER PROBLEMABFALLENTSORGUNG ZUFÜHREN.**

**ET: MITTE VALADA KANALISATSIOONI. KEMIKAAL JA TEMA PAKEND TULEB VIIA OHTLIKE JÄÄTMETE KOGUMISPUNKTI.**

**EL: ΜΗΝ ΑΔΕΙΑΖΕΤΕ ΤΟ ΥΠΟΛΟΙΠΟ ΤΟΥ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟΥ ΣΤΗΝ ΑΠΟΧΕΤΕΥΣΗ. ΤΟ ΥΛΙΚΟ ΑΥΤΟ ΚΑΙ Ο ΠΕΡΙΕΚΤΗΣ ΤΟΥ ΝΑ ΕΝΑΠΟΤΕΘΟΥΝ ΣΕ ΔΗΜΟΣΙΟ ΧΩΡΟ ΣΥΛΛΟΓΗΣ ΕΠΙΚΙΝΔΥΝΩΝ Ή ΕΙΔΙΚΩΝ ΑΠΟΒΛΗΤΩΝ.**

**EN: Do not empty into drains, dispose of this material and its container at hazardous or special waste collection point.**

**FR: NE PAS JETER LES RÉSIDUS À L'ÉGOUT, ÉLIMINER CE PRODUIT ET SON RÉCIPIENT DANS UN CENTRE DE COLLECTE DES DÉCHETS DANGEREUX OU SPÉCIAUX.**

**IT: NON GETTARE I RESIDUI NELLE FOGNATURE; SMALTIRE QUESTO MATERIALE E I RELATIVI CONTENITORI IN UN PUNTO DI RACCOLTA RIFIUTI PERICOLOSI O SPECIALI.**

**LV: VIELU VAI PRODUKTU AIZLIEGTS IZLIET KANALIZĀCIJĀ, VIELU, PRODUKTU VAI IERAKOJUMU LIKVIDĒ BĪSTAMO ATKRITUMU SAVĀKŠANAS VIETĀ VAI ĪPAŠĀ ATKRITUMU SAVĀKŠANAS VIETĀ.**

**LT: NEIŠLEISTI Į KANALIZACIJĄ, ŠIOS MEDŽIAGOS ATLIEKAS IR JOS PAKUOTĘ IŠVEŽTI Į PAVOJINGŲ ATLIEKŲ SURINKIMO VIETAS.**

**HU: CSATORNÁBA ENGEDNI NEM SZABAD, AZ ANYAGOT ÉS EDÉNYZETÉT KÜLÖNLEGES HULLADÉK- VAGY VESZÉLYESHULLADÉK-GYŰJTŐ HELYRE KELL VINNI.**

**MT: Tarmix fid- dreñaġġ: armi l-materjal u l-kontenitur tiegħu f' post fejn jingabar skart perikoluż jew speċjali.**

**NL: AFVAL NIET IN DE GOOTSTEEN WERPEN; DEZE STOF EN DE VERPAKKING NAAR EEN INZAMELPUNT VOOR GEVAARLIJK OF BIJZONDER AFVAL BRENGEN.**

**PL: NIE WPROWADZAĆ DO KANALIZACJI, A ZUŻYTY PRODUKT I OPAKOWANIE DOSTARCZYĆ NA SKŁADOWISKO ODPADÓW NIEBEZPIECZNYCH.**

**PT: NÃO DEITAR OS RESÍDUOS NO ESGOTO, ELIMINAR ESTE PRODUTO E O SEU RECIPIENTE, ENVIANDO-OS PARA LOCAL AUTORIZADO PARA A RECOLHA DE RESÍDUOS PERIGOSOS OU ESPECIAIS.**

**RO: NU GOLIȚI LA CANALIZARE, DEPOZITAȚI ACEST PRODUS ȘI AMBALAJUL SĂU LA PUNCTUL DE COLECTARE A DEȘEURILOR PERICULOASE SAU SPECIALE.**

**SK: NEVYPŘAZDŇUJTE DO KANALIZÁCIE, ZNEŠKODNITE TENTO MATERIÁL A JEHO OBAL V MIESTE ZBERU NEBEZPEČNÉHO ALEBO ŠPECIÁLNEHO ODPADU.**

**SL: NE IZPRAZNITI V KANALIZACIJO – SNOV/PRIPRAVEK IN EMBALAŽO PREDATI ODSTRANJEVALCU NEVARNIH ALI POSEBNIH ODPADKOV.**

**FI: EI SAA TYHJENTÄÄ VIEMÄRIIN; TÄMÄ AINE JA SEN PAKKAUS ON TOIMITETTAVA ONGELMAJÄTTEEN VASTAANOTTOPIIKKAAN.**

**SV: TÖM EJ I AVLOPPET, LÄMNA DETTA MATERIAL OCH DESS BEHÅLLARE TILL INSAMLINGSSTÄLLE FÖR FARLIGT AVFALL.**

S36/37

**BG: ДА СЕ НОСИ ПОДХОДЯЩО ЗАЩИТНО ОБЛЕКЛО И РЪКАВИЦИ.**

**ES: ÚSENSE INDUMENTARIA Y GUANTES DE PROTECCIÓN ADECUADOS.**

**CS: POUŽÍVEJTE VHODNÝ OCHRANNÝ ODĚV A OCHRANNÉ RUKAVICE.**

**DA: BRUG SÆRLIGT ARBEJDSTØJ OG EGNEDE BESKYTTELSESHANDSKER.**

**DE: BEI DER ARBEIT GEEIGNETE SCHUTZHANDSCHUHE UND SCHUTZKLEIDUNG TRAGEN.**

**ET: KANDA SOBIVAT KAITSERIETUST JA –KINDAID.**

**EL: ΦΟΡΑΤΕ ΚΑΤΑΛΛΗΛΗ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΗ ΕΝΔΥΜΑΣΙΑ ΚΑΙ Γ'ΑΝΤΙΑ.**

**EN: Wear suitable protective clothing and gloves.**

**FR: PORTER UN VÊTEMENT DE PROTECTION ET DES GANTS APPROPRIÉS.**

**IT: USARE INDUMENTI PROTETTIVI E GUANTI ADATTI.**

**LV: IZMANTOT PIEMĒROTU AIZSARGAPĢĒRBUS UN AIZSARGCIMDUS.**

**LT: DĖVĖTI TINKAMUS APSAUGINIUS DRABUŽIUS IR MŪVĖTI TINKAMAS PIRŠTINES.**

**HU: MEGFELELŐ VÉDŐRUHÁZATOT ÉS VÉDŐKESZTYŰT KELL VISELNI.**

**MT: ILBES ILBIES PROTETTIV ADATT U INGWANTI.**

**NL: DRAAG GESCHIKTE HANDSCHOENEN EN BESCHERMENDE KLEDING.**

**PL: NOSIĆ ODPOWIEDNIĄ ODZIEŻ OCHRONNĄ I ODPOWIEDNIE REKAWICE OCHRONNE.**

**PT: USAR VESTUÁRIO DE PROTECÇÃO E LUVAS ADEQUADAS.**

**RO: PURTAȚI ECHIPAMENT DE PROTECȚIE ȘI MĂNUȘI CORESPUNZĂTOARE.**

**SK: NOSTE VHODNÝ OCHRANNÝ ODEV A RUKAVICE.**

**SL: NOSITI PRIMERNO ZAŠČITNO OBLEKO IN ZAŠČITNE ROKAVICE.**

**FI: KÄYTETTÄVÄ SOPIVAA SUOJAVAAATETUSTA JA SUOJAKÄSINEITÄ.**

**SV: ANVÄND LÄMPLIGA SKYDDSKLÄDER OCH SKYDDSHANDSKAR.**

**BG: ДА СЕ НОСИ ПОДХОДЯЩО ЗАЩИТНО ОБЛЕКЛО, РЪКАВИЦИ И ПРЕДПАЗНИ СРЕДСТВА ЗА ОЧИТЕ/ЛИЦЕТО.**

**ES: ÚSENSE INDUMENTARIA Y GUANTES ADECUADOS Y PROTECCIÓN PARA LOS OJOS/LA CARA.**

**CS: POUŽÍVEJTE VHODNÝ OCHRANNÝ ODĚV, OCHRANNÉ RUKAVICE A OCHRANNÉ BRÝLE NEBO OBLIČEJOVÝ ŠTÍT.**

**DA: BRUG SÆRLIGT ARBEJDSTØJ, EGNEDE BESKYTTELSESHANDSKER OG -BRILLER/ANSIGTSSKÆRM.**

**DE: BEI DER ARBEIT GEEIGNETE SCHUTZKLEIDUNG, SCHUTZHANDSCHUHE UND SCHUTZBRILLE/GESICHTSSCHUTZ TRAGEN.**

**ET: KANDA SOBIVAT KAITSERIETUST, -KINDAID JA SILMADE VÕI NÄOKAITSET.**

**EL: ΦΟΡΑΤΕ ΚΑΤΑΛΛΗΛΗ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΉ ΕΝΔΥΜΑΣΙΑ, ΓΑΝΤΙΑ ΚΑΙ ΣΥΣΚΕΥΉ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΜΑΤΙΩΝ / ΠΡΟΣΩΠΟΥ.**

**EN: Wear suitable protective clothing, gloves and eye/face protection.**

**FR: PORTER UN VÊTEMENT DE PROTECTION APPROPRIÉ, DES GANTS ET UN APPAREIL DE PROTECTION DES YEUX/DU VISAGE.**

**IT: USARE INDUMENTI PROTETTIVI E GUANTI ADATTI E PROTEGGERSI GLI OCCHI/LA FACCIA.**

**LV: IZMANTOT PIEMĒROTU AIZSARGAPĢĒRBUS, AIZSARGCIMDUS UN ACU VAI SEJAS AIZSARGU.**

**LT: DĖVĖTI TINKAMUS APSAUGINIUS DRABUŽIUS, MŪVĖTI TINKAMAS PIRŠTINES IR NAUDOTI AKIŲ (VEIDO) APSAUGOS PRIEMONES.**

**HU: MEGFELELŐ VÉDŐRUHÁZATOT, VÉDŐKESZTYŰT ÉS SZEM-/ARCVÉDŐT KELL VISELNI.**

**MT: ILBES ILBIES PROTETTIV ADATT, INGWANTI U PROTEZZJONI GĦALL-GĦAJNEJN/WIĊĊ.**

**NL: DRAAG GESCHIKTE BESCHERMENDE KLEDING, HANDSCHOENEN EN EEN BESCHERMINGSMIDDEL VOOR DE OGEN/HET GEZICHT.**

**PL: NOSIĆ ODPOWIEDNIĄ ODZIEŻ OCHRONNĄ, ODPOWIEDNIE RĘKAWICE OCHRONNE I OKULARY LUB OCHRONĘ TWARZY.**

**PT: USAR VESTUÁRIO DE PROTECÇÃO E EQUIPAMENTO PROTECTOR PARA OS OLHOS /FACE ADEQUADOS.**

**RO: PURTAȚI ECHIPAMENT DE PROTECȚIE CORESPUNZĂTOR, MĂNUȘI ȘI MASCĂ DE PROTECȚIE PENTRU OCHI/FAȚĂ.**

**SK: NOSTE VHODNÝ OCHRANNÝ ODEV A OCHRANNÉ PROSTRIEDKY NA OČI/TVÁR.**

**SL: NOSITI PRIMERNO ZAŠČITNO OBLEKO, ZAŠČITNE ROKAVICE IN ZAŠČITO ZA OČI/OBRAZ.**

**FI: KÄYTETTÄVÄ SOPIVAA SUOJAVAAATETUSTA JA SILMIEN- TAI KASVONSUOJAINTA.**

**SV: ANVÄND LÄMPLIGA SKYDDSKLÄDER OCH SKYDDSHANDSKAR SAMT SKYDDSGLASÖGON ELLER ANSIKTSSKYDD.**

**BG: ДА СЕ НОСИ ПОДХОДЯЩО ЗАЩИТНО ОБЛЕКЛО И ПРЕДПАЗНИ СРЕДСТВА ЗА ОЧИТЕ/ЛИЦЕТО.**

**ES: ÚSENSE INDUMENTARIA ADECUADA Y PROTECCIÓN PARA LOS OJOS/LA CARA.**

**CS: POUŽÍVEJTE VHODNÝ OCHRANNÝ ODĚV A OCHRANNÉ BRÝLE NEBO OBLIČEJOVÝ ŠTÍT.**

**DA: BRUG SÆRLIGT ARBEJDSTØJ OG EGNEDE BESKYTTELSESBRILLER/ANSIGTSSKÆRM.**

**DE: BEI DER ARBEIT GEEIGNETE SCHUTZKLEIDUNG UND SCHUTZBRILLE/GESICHTSSCHUTZ TRAGEN.**

**ET: KANDA SOBIVAT KAITSERIETUST JA SILMADE VÕI NÄOKAITSET.**

**EL: ΦΟΡΑΤΕ ΚΑΤ'ΑΛΛΗΛΗ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΗ ΕΝΔΥΜΑΣΙΑ ΚΑΙ ΣΥΣΚΕΥΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΜΑΤΙΩΝ / ΠΡΟΣΩΠΙΟΥ.**

**EN: Wear suitable protective clothing and eye/face protection.**

**FR: PORTER UN VÊTEMENT DE PROTECTION APPROPRIÉ ET UN APPAREIL DE PROTECTION DES YEUX/DU VISAGE.**

**IT: USARE INDUMENTI PROTETTIVI ADATTI E PROTEGGERSI GLI OCCHI/LA FACCIA.**

**LV: IZMANTOT PIEMĒROTU AIZSARGAPĢĒRBUS UN ACU VAI SEJAS AIZSARGU.**

**LT: Dėvėti tinkamus apsauginius drabužius ir naudoti akių (veido) apsaugos priemones.**

**HU: MEGFELELŐ VÉDŐRUHÁZATOT ÉS ARC-/SZEMVÉDŐT KELL VISELNI.**

**MT: ILBES ILBIES PROTETTIV ADATT U PROTEZZJONI GĦALL-GĦAJNEJN/WIĊĊ.**

**NL: DRAAG GESCHIKTE BESCHERMENDE KLEDING EN EEN BESCHERMINGSMIDDEL VOOR DE OGEN/HET GEZICHT.**

**PL: NOSIĆ ODPOWIEDNIĄ ODZIEŻ OCHRONNĄ I OKULARY LUB OCHRONĘ TWARZY.**

**PT: USAR VESTUÁRIO DE PROTECÇÃO E EQUIPAMENTO PROTECTOR PARA OS OLHOS /FACE ADEQUADOS.**

**RO: PURTAȚI ECHIPAMENT DE PROTECȚIE CORESPUNZĂTOR ȘI MASCĂ DE PROTECȚIE PENTRU OCHI/FAȚĂ.**

**SK: NOSTE VHODNÝ OCHRANNÝ ODEV A OCHRANNÉ PROSTRIEDKY NA OČI/TVÁR.**

**SL: NOSITI PRIMERNO ZAŠČITNO OBLEKO IN ZAŠČITO ZA OČI/OBRAZ.**

**FI: KÄYTETTÄVÄ SOPIVAA SUOJAVAAATETUSTA JA SILMIEN- TAI KASVONSUOJAINTA.**

**SV: ANVÄND LÄMPLIGA SKYDDSKLÄDER SAMT SKYDDSGLASÖGON ELLER ANSIKTSSKYDD.**



**BG: ДА СЕ НОСЯТ ПОДХОДЯЩИ РЪКАВИЦИ И ПРЕДПАЗНИ СРЕДСТВА ЗА ОЧИТЕ/ЛИЦЕТО.**

**ES: ÚSENSE GUANTES ADECUADOS Y PROTECCIÓN PARA LOS OJOS/LA CARA.**

**CS: POUŽÍVEJTE VHODNÉ OCHRANNÉ RUKAVICE A OCHRANNÉ BRÝLE NEBO OBLIČEJOVÝ ŠTÍT.**

**DA: BRUG EGNED E BESKYTTELSESHANDSKER OG -BRILLER/ANSIGTSSKÆRM UNDER ARBEJDET.**

**DE: BEI DER ARBEIT GEEIGNETE SCHUTZHANDSCHUHE UND SCHUTZBRILLE/GESICHTSSCHUTZ TRAGEN.**

**ET: KANDA SOBIVAID KAITSEKINDAID JA SILMADE VÕI NÄOKAITSET.**

**EL: ΦΟΡΑΤΕ ΚΑΤ'ΑΛΛΗΛΑ ΓΑΝΤΙΑ ΚΑΙ ΣΥΣΚΕΥΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΜΑΤΙΩΝ / ΠΡΟΣΩΠΙΟΥ.**

**EN: Wear suitable gloves and eye/face protection.**

**FR: PORTER DES GANTS APPROPRIÉS ET UN APPAREIL DE PROTECTION DES YEUX/DU VISAGE.**

**IT: USARE GUANTI ADATTI E PROTEGGERSI GLI OCCHI/LA FACCIA.**

**LV: IZMANTOT AIZSARGCIMDUS UN ACU VAI SEJAS AIZSARGU.**

**LT: MŪVĖTI TINKAMAS PIRŠTINES IR NAUDOTI AKIŲ (VEIDO) APSAUGOS PRIEMONES.**

**HU: MEGFELELŐ VÉDŐKESZTYŰT ÉS SZEM-/ARCVÉDŐT KELL VISELNI.**

**MT: ILBES INGWANTI ADATTI U PROTEZZJONI GĦALL-GĦAJNEJN/WIĊĊ.**

**NL: DRAAG GESCHIKTE HANDSCHOENEN EN EEN BESCHERMINGSMIDDEL VOOR DE OGEN/HET GEZICHT.**

**PL: NOSIĆ ODPOWIEDNIE RĘKAWICE OCHRONNE I OKULARY LUB OCHRONĘ TWARZY.**

**PT: USAR LUVAS E EQUIPAMENTO PROTECTOR PARA OS OLHOS /FACE ADEQUADOS.**

**RO: PURTAȚI MĂNUȘI CORESPUNZĂTOARE ȘI MASCĂ DE PROTECȚIE PENTRU OCHI/FAȚĂ.**

**SK: NOSTE VHODNÉ RUKAVICE A OCHRANNÉ PROSTRIEDKY NA OČI A TVÁR.**

**SL: NOSITI PRIMERNE ZAŠČITNE ROKAVICE IN ZAŠČITO ZA OČI/OBRAZ.**

**FI: KÄYTETTÄVÄ SOPIVIA SUOJAKÄSINEITÄ JA SILMIEN- TAI KASVONSUOJAINTA.**

**SV: ANVÄND LÄMPLIGA SKYDDSHANDSKAR SAMT SKYDDSGLASÖGON ELLER ANSIKTSSKYDD.**

**BG: ДА СЕ СЪХРАНЯВА САМО В ОРИГИНАЛНАТА ОПАКОВКА ПРИ ТЕМПЕРАТУРА НЕ ПО-ВИСОКА ОТ ... °C (ПОСОЧВА СЕ ОТ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ).**

**ES: CONSERVESE ÚNICAMENTE EN EL RECIPIENTE DE ORIGEN Y A TEMPERATURA NO SUPERIOR A ... °C (A ESPECIFICAR POR EL FABRICANTE).**

**CS: UCHOVÁVEJTE POUZE V PŮVODNÍM OBALU PŘI TEPLOTĚ NEPŘESAHUJÍCÍ ... °C (SPECIFIKUJE VÝROBCE).**

**DA: MÅ KUN OPBEVARES I ORIGINAL EMBALLAGEN VED EN TEMPERATUR PÅ IKKE OVER ... °C (ANGIVES AF FABRIKANTEN).**

**DE: NUR IM ORIGINALBEHÄLTER BEI EINER TEMPERATUR VON NICHT ÜBER ... °C (VOM HERSTELLER ANZUGEBEN) AUFBEWAHREN.**

**ET: HOIDA AINULT ORIGINAALPAKENDIS, TEMPERATUURIL MITTE ÜLE ... °C (MÄÄRAB VALMISTAJA).**

**EL: ΔΙΑΤΗΡΕΙΤΑΙ ΜΟΝΟ ΜΕΣΑ ΣΤΟ ΑΡΧΙΚΟ ΔΟΧΕΙΟ ΣΕ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑ ΠΟΥ ΔΕΝ ΥΠΕΡΒΑΙΝΕΙ ΤΟΥΣ ... °C (ΚΑΘΟΡΙΖΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟΝ ΠΑΡΑΓΩΓΟ).**

**EN: Keep only in the original container at a temperature not exceeding ... °C (to be specified by the manufacturer).**

**FR: CONSERVER UNIQUEMENT DANS LE RÉCIPIENT D'ORIGINE À UNE TEMPÉRATURE NE DÉPASSANT PAS ... °C (À PRÉCISER PAR LE FABRICANT).**

**IT: CONSERVARE SOLTANTO NEL CONTENITORE ORIGINALE A TEMPERATURA NON SUPERIORE A ... °C (DA PRECISARE DA PARTE DEL FABBRICANTE).**

**LV: Uzglabāt tikai oriģinālajā iepakojumā temperatūrā, kas nepārsniedz .... °C (norāda ražotājs).**

**LT: LAIKYTI TIK GAMINTOJO PAKUOTĖJE, NE AUKŠTESNĖJE NEGU ... °C TEMPERATŪROJE (NURODO GAMINTOJAS).**

**HU: Legfeljebb ... °C hőmérsékleten, csak az eredeti edényzetben tárolható (a hőmérsékletet a gyártó határozza meg).**

**MT: ŻOMM BISS FIL-KONTENITUR ORĠINALI F' TEMPERATURA LI MA TAQBİŻX ... °C (IKUN SPEĊIFIKAT MILL-MANIFATTUR).**

**NL: UITSLUITEND IN DE OORSPRONKELIJKE VERPAKKING BEWAREN BIJ EEN TEMPERATUUR BENEDEN ... °C. (AAN TE GEVEN DOOR DE FABRIKANT).**

**PL: PRZECHOWYWAĆ WYŁĄCZNIE W ORYGINALNYM OPAKOWANIU W TEMPERATURZE NIEPRZEKRACZAJĄCEJ... °C (OKREŚLI PRODUCENT).**

**PT: CONSERVAR UNICAMENTE NO RECIPIENTE DE ORIGEM A TEMPERATURA QUE NÃO EXCEDA ... °C (A ESPECIFICAR PELO PRODUTOR).**

**RO: PĂSTRAȚI NUMAI ÎN AMBALAJUL ORIGINAL LA O TEMPERATURĂ CE NU DEPĂȘEȘTE... °C (TEMPERATURA VA FI INDICATĂ DE FABRICANT).**

**SK: UCHOVÁVAJTE LEN V PÔVODNEJ NÁDOBE PRI TEPLOTE NEPRESAHUJÚCEJ ... °C (TEPLOTA BUDE ŠPECIFIKOVANÁ VÝROBCOM).**

**SL: HRANITI SAMO V IZVIRNI POSODI PRI TEMPERATURI, KI NE  
PRESEGA ... °C (TEMPERATURO DOLOČI PROIZVAJALEC).**  
**FI: SÄILYTETTÄVÄ ALKUPERÄISPAKKAUKSESSA ALLE ...°C  
LÄMPÖTILASSA (VALMISTAJA/MAAHANTUOJA ILMOITTA  
LÄMPÖTILAN).**  
**SV: FÖRVARAS ENDAST I ORIGINALFÖRPACKNINGEN VID EN  
TEMPERATUR SOM INTE ÖVERSTIGER ... °C (ANGES AV  
TILLVERKAREN).“**

6. Príloha č. 10 sa mení a dopĺňa takto:

V šiestej hlave časť A bod 5 zoznam krajín znie:

„Belgicko:

Bulharsko:

Česká republika:

Dánsko:

Nemecko:

Estónsko:

Grécko:

Španielsko:

Francúzsko:

Írsko:

Taliansko:

Cyprus:

Lotyšsko:

Litva:

Luxembursko:

Maďarsko:

Malta:

Holandsko:

Rakúsko:

Poľsko:

Portugalsko:

Rumunsko:

Slovinsko:

Slovenská republika:

Fínsko:

Švédsko:

Spojené kráľovstvo:“.

7. Príloha č. 11 sa dopĺňa bodmi 7. a 8., ktoré znejú:

„7. Smernica Rady 2006/96/ES z 20. novembra 2006, ktorou sa z dôvodu pristúpenia Bulharska a Rumunska upravujú určité smernice v oblasti voľného pohybu tovaru (Ú. v. EÚ L 363, 20.12.2006).

8. Smernica Rady 2006/102/ES z 20. novembra 2006, ktorou sa z dôvodu pristúpenia Bulharska a Rumunska upravuje smernica 67/548/EHS týkajúca sa klasifikácie, balenia a označovania nebezpečných látok (Ú. v. EÚ L 363, 20.12.2006).“.

Čl. II  
Účinnosť

Tento výnos nadobúda účinnosť 1. novembra 2007.

Lubomír Jahnátek, v. r.  
minister